FETE DU JOUR:
SAINT MICHEL
Soleil: lever 5 h. 53; coucher 5 h. 46
Lune: lever 6 h. 48; coucher 8 h. 41
TEMPS PROBABLE:
Beau et plus chaud
Maximum : 63 — Minimum : 39

LA PRESSE

LE JOURNAL DONT LES EDITIONS PRINCIPALES ONT LE PLUS FORT TIRAGE MOYEN DE TOUS LES QUOTIDIENS DU CANADA

EXTRA FINANCES
4 HEURES P.M.
PAGE 23

47e ANNEE—No 292—28 PAGES —Ie SECTION— EDITION QUOTIDIENNE—MONTREAL, MARDI 29 SEPTEMBRE 1931 PRIX: DEUX CENTINS

Nouveau record mondial de vitesse en avion

Augmentation prévue de l'immigration au Canada

On propose dès maintenant de la publicité pour accélérer l'émigration après la crise.

Le bill national adopté

Londres, 29.—La nécessité de relier par une agence principale le travail des différentes sociétés d'émigration outre-mer a été soulignée dans le rapport d'un comité spécial sur la formation à la vie outre-mer, dans la section éducationnelle de l'association britannique pour l'avancement des sciences, aujourd'hui.

Ce comité, présidé par Sir John Russell, a exposé les nombreuses opportunités aux jeunes hommes et aux jeunes filles britanniques outre-mer, particulièrement dans le Canada et exhorta le conseil de l'Association britannique à présenter ses vues au secrétaire d'Etat pour les Dominions en vue d'obtenir de l'action. Le rapport suggère le département de colonisation outre-mer comme une agence qui pourrait se charger de coordonner ces activités.

Le comité croit qu'il est de l'intérêt du pays comme de l'individu de lancer une grande campagne de publicité sur les opportunités offertes aux garçons et filles de Grande-Bretagne par les Dominions et colonies afin que lorsque la crise sera passée, il y ait une accentuation de l'émigration.

Dans la section de psychologie, le professeur T.-H. Pear de Manchester insista sur l'importance de mieux enseigner à parler: "le téléphone, la radiodiffusion et le cinéma parlant rendent le bon langage si important qu'on peut le considérer comme un métier (skilled occupation).

3e lecture

Lonndres, 29. — Le bill national d'économies accordant des pouvoirs quasi-dictatoriaux au cabinet a été adopté en 3e lecture par un vote de 297 à 242 aux Communes.

Une rumeur veut que le cabinet se soit décidé en faveur d'élections prochaines.

Un appel sera adressé à ces gouvernements

Le Conseil de la Société des nations les priera de faire une trêve des armements.

UN COMPROMIS

(Service de la Presse Associée.)

Genève, Suisse, 29. — La douzième assemblée de la société des nations a ajourné, cet après-midi, après avoir donné l'impulsion à un plan pour une trêve dans les armements à partir du 1er novembre.

Mais le conseil de la société est demeuré en session afin de s'occuper du conflit sino-japonais en Mandchourie.

Le vicomte Cecil de Chelwood, chef de la délégation britannique, a déclaré que la session de l'assemblée s'était ouverte dans l'attente de séances stériles, alors qu'en réalité, la session qui s'est terminée a été une des plus fructueuses.

D'autres délégués ont exprimé la même opinion.

Des prières aux nations

Genève, Suisse, 29.—Une proposition de suspendre la construction des armements durant une année a été soumise aujourd'hui aux gouvernements qui doivent participer à la conférence mondiale du désarmement en 1932.

Le comité du désarmement de la Société des nations a adopté une résolution demandant au Conseil de la Société des nations de prier ces gouvernements "de donner une preuve de leur vif désir d'un succès pour les efforts déployés afin d'assurer et d'organiser la paix en s'abstenant de toute mesure qui comprendrait une augmentation d'armements".

Le Conseil a été prié de demander une réponse des membres de la prochaine conférence à savoir s'ils sont prêts à consentir à une telle trêve pour une période d'une année.

La proposition est dans la nature d'un compromis qui tient le milieu entre le projet italien pour une trêve immédiate jusqu'après la conférence mondiale à Genève, en février prochain, et les objections opposées par la délégation japonaise.

Ce compromis ressemble plus à la seconde suggestion des délégués italiens en faveur d'une "entente de gentilshommes" pour la suspension virtuelle de toute construction d'armements sur terre, sur mer et dans les airs.

La Grande-Bretagne a approuvé cette trêve d'un an, et les Etats-Unis l'ont aussi approuvée, mais en se réservant de construire 11 croiseurs destinés à donner du travail aux chômeurs.

Le Japon s'y était opposé, alors que l'attitude de la France demeurait inconnue.

En quelques lignes

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse").

Hanover, N.H., 29.—L'un des immeubles de l'université a été ravagé par un incendie, tôt ce matin. Deux étudiants ont été légèrement blessés et brûlés.

ELU LORD-MAIRE

Londres, 29. — Maurice Jencks, comptable, l'un des échevins de Londres, a été élu lord-maire de la capitale pour l'année commençant le 1er novembre. Le roi a annoncé hier que le nouveau lord-maire recevra bientôt une distinction honorifique.

ECROULEMENT

New York, 29.—Dix ouvriers ont été ensevelis ce matin sous les décombres d'une maison en reconstruction qui s'est écroulée, sur la 13e rue. Neuf d'entre eux ont été aussitôt sauvés, mais on croit que le dixième est mort.

EINSTEIN EN ROUTE

(Service de la Presse Associée.)

Berlin, 29.—Le professeur Albert Einstein et sa femme s'embarqueront ces jours-ci pour les Etats-Unis. Le savant vient poursuivre les travaux qu'il a entrepris l'an dernier à l'observatoire de Mount-Wilson.

Emeute rouge dans la ville de Winnipeg

Une foule d'environ 2,000 communistes se lance à l'assaut de l'hôtel de ville.

LE SANG COULE

Le Conseil municipal refuse de recevoir une délégation de sans-travail.

ARRESTATIONS

Winnipeg, Man., 29. — Sept hommes sont aujourd'hui dans les cellules, accusés d'avoir causé des désordres. C'est la suite d'une bataille durant la nuit entre des policiers et des communistes devant et en arrière de l'hôtel de ville. Des accusations plus graves seront portées lorsque trois policiers, blessés durant la bagarre, sortiront de l'hôpital.

Plus de 2,000 rouges et partisans de ceux-ci ont attaqué en poussant des cris féroces, hier soir, l'hôtel de ville. Ils ont lancé des pierres et ont tenté de disperser les policiers dans un effort pour pénétrer dans l'hôtel de ville. Quand la police put enfin prendre le dessus, on vit les rouges s'enfuir de tous les côtés dans les rues et les ruelles, poursuivis par des policiers brandissant leurs bâtons sans ménagement.

La cause des troubles

Les troubles ont commencé quand le conseil municipal, en séance, a refusé de recevoir une délégation de l'Association des ouvriers sans travail.

Le chef de la délégation, T.-O. Woods, fut escorté hors de la salle du Conseil par des policiers, pendant que des communistes, qui encombraient les galeries, protestaient bruyamment. Woods sortit par la porte d'en arrière. Il monta sur une plateforme improvisée et adressa à ses partisans un discours dans lequel il prétendit qu'il avait été jeté hors de la salle du conseil.

"Et qu'allez-vous faire alors?" demanda-t-il.

Les manifestants s'élancèrent, tentant d'écraser les policiers sous leur masse en criant "Que notre délégation y retourne!" Les policiers usèrent aussitôt vigoureusement de leurs bâtons.

Cela se passait en arrière de l'hôtel de ville.

Une mêlée générale

Quand le maire Ralph-H. Webb et ses collègues sortirent par la porte d'en avant, la foule des rouges et de leurs amis se mit à huer les représentants municipaux. Au moment, où l'un des échevins montait dans son auto, une pierre frappait la voiture. Des policiers s'élancèrent pour arrêter l'assaillant et la mêlée devint générale.

En un clin d'oeil les bâtons se mirent à frapper, des hommes en bon nombre furent étendus sur le pavé, pendant que le sang coulait des blessures. De leur côté, les communistes se servaient de tout ce qui leur tombait sous la main, morceaux de pavé, morceaux de béton, comme projectiles qu'ils lançaient de tous côtés sur les échevins, sur les policiers, sur les automobiles. Sept arrestations furent opérées avant le rétablissement de l'ordre.

Le constable Earl Tangstad, motocycliste, fut transporté sans connaissance à l'hôpital après avoir été frappé à la tête par une pierre. Deux autres constables furent aussi blessés, moins sérieusement, et furent aussi transportés à l'hôpital.

PRETENTION ALLEMANDE

Berlin, 29. — La presse allemande dit que le Tribunal de la Haye s'est laissé influencer par des considérations politiques au sujet de l'Anschluss.

Le gagnant de la coupe Schneider aurait fait 390 milles à l'heure

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse")

Calshot, 29. — Le lieutenant d'aviation George-H. Stainforth a établi, non officiellement aujourd'hui, un nouveau record mondial de vitesse en avion. Stainforth pilotait l'avion qui gagna à la Grande-Bretagne, récemment, la coupe Schneider.

Sur une piste aérienne de 3 kilomètres Stainforth a pris une moyenne de 390 milles à l'heure. Au cours des courses pour la coupe Schneider, il avait atteint 386.1.

RECORD FEMININ EN AMERIQUE

Roosevelt Field, 29. — Mlle Elinor Smith, faisant un essai sur la piste du département du commerce, aujourd'hui, a établi ce qu'elle prétend être un record pour les femmes. Elle a fait 230 milles à l'heure. Le record précédent appartenait à Ruth Nichols qui avait fait 210 milles à l'heure.

Les maux dont la prohibition a été la cause

Le rapport d'un comité de l'Eglise épiscopalienne en congrès à Denver.

Où est la sagesse ?

Denver, Colorado, 29. — La Chambre des évêques de l'Eglise épiscopalienne a reconnu aujourd'hui que les opinions sont très variées pour ce qui est de la prohibition et de la sagesse qu'il peut y avoir de la conserver sous sa présente forme. Elle a aussi reconnu des grandes divergences d'opinion quant à ce qui est de conserver ou non les règlements actuels de cette Eglise au sujet du mariage et du divorce.

La section de la prohibition a présenté un rapport rédigé par le comité des "vingt et un", sur la dislocation industrielle, sur la paix mondiale, sur la prohibition et sur le mépris actuel des lois. Ce rapport a été adopté par la Chambre des évêques.

Le rapport dit, au sujet de la loi de prohibition, "qu'on y a opposé une perpétuelle résistance, et que cette loi a été accompagnée de corruption de fonctionnaires, de mépris des lois, de meurtres, de lâcheté et d'hypocrisie politique".

Le gouvernement est sympathique à ces vétérans

Demande de l'Université de Montréal qui est actuellement sous considération.

L'HON. L.-A. TASCHEREAU

Le gouvernement est prêt à faire tout en son possible pour acquiescer à la requête des vétérans de la grande guerre sans-travail, lesquels sont très favorables au mouvement de retour à la terre, déclarait aux journalistes, cet avant-midi, l'hon. L.-A. Taschereau, de passage aux bureaux du gouvernement à Montréal, après avoir conféré avec le président de l'Association de ces vétérans. Québec attendrait pour agir de savoir définitivement si Ottawa entend concourir dans le mouvement, ce que le premier ministre de notre province espère, vu les bonnes dispositions avouées à ce sujet de l'hon. Gideon Robertson, ministre du travail fédéral.

Comme le représentant de la "Presse" faisait allusion à une récente démarche tentée par l'Université de Montréal auprès des autorités provinciales, l'hon. M. Taschereau a admis qu'une demande de subvention de deux millions était en ce moment sous considération. L'hon. M. Taschereau, sans formuler de commentaire, a toutefois ajouté que le public conviendra que jusqu'à date le gouvernement a fait sa large part pour l'Université de Montréal, lui ayant octroyé, en trois occasions différentes, une somme globale de trois millions et demi.

Le premier ministre a reçu, au cours de la matinée, une délégation de Westmount qui demande la coopération du gouvernement provincial pour la construction de canaux d'égoût destinés à être reliés à l'égoût-collecteur de la rivière Saint-Pierre. Il a répondu n'y voir aucune objection, si Ottawa consent à intervenir également.

Une foule sans précédent faisait antichambre, cet avant-midi, aux bureaux du gouvernement où l'hon. Athanase David se trouvait lui aussi.

La baisse de la livre nuisible aux Bermudes

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse".)

Hamilton, Bermudes, 29. — La dépréciation de la livre sterling a amené la Chambre de commerce d'Hamilton à demander au gouvernement de stabiliser temporairement la devise canadienne et américaine à $4.80 pour fins douanières.

La baisse de la livre sterling a amené ici une forte augmentation du coût de la vie.

Le projet de digue est le sujet d'étude

Quatre experts internationaux étudient le projet de la baie de Passamaquoddy.

Les pêcheries

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — Les représentants du Canada et des Etats-Unis conférent aujourd'hui à Ottawa sur les effets qu'aura probablement sur les pêcheries la construction d'une usine d'énergie et de la digue qui passera au travers de la Baie Passamaquoddy entre l'Etat du Maine et la province du Nouveau-Brunswick. La commission internationale tiendra ses séances en même temps que le conseil nord-américain des pêcheries qui tient ses enquêtes aujourd'hui.

Depuis un certain nombre d'années on projette de construire une digue dans la baie Passamaquoddy et les deux pays ont nommé une commission conjointe chargée d'étudier les effets qu'elle aura sur les pêcheries dans cette région. Cette digue est destinée à harnacher la marée en vue d'une production d'énergie électrique.

Le Canada est représenté par M. W.-A. Found, sous-ministre des pêcheries, et par le Dr A.-G. Huntsman, directeur des stations biologiques sur la côte de l'Atlantique. M. Henry O'Malley, commissaire des pêcheries, et M. C.-E. Setter, directeur des enquêtes des pêcheries dans l'Amérique du Nord, représenteront tous deux les Etats-Unis.

Une enquête

Quatre experts internationaux de grande renommée dans l'industrie des pêcheries suivront cette enquête: M. Michael Graham de Londres, Angleterre; le professeur Gran, de l'université d'Oslo, le Dr Watson, de l'université Queen's de Kingston et le Dr C.-J. Fish.

En même temps que ces travaux d'enquête, se tiendront les réunions annuelles du conseil nord-américain des pêcheries. Ce conseil a pour fonction l'étude des problèmes scientifiques de l'industrie. Quatre pays sont représentés: Le Canada, Terre-Neuve, les Etats-Unis, et la France.

Le Dr E. Ledanois, directeur des recherches scientifiques du bureau de la marine, représente la France.

Conditions du rétablissement des Etats-Unis

Il faut d'abord que le pouvoir d'achat soit rétabli, déclare M. Albert-H. Wiggin.

L'or et le crédit

New-York, 29. — M. Albert-H. Wiggin, le président du bureau des gouverneurs de la Chase National Bank et représentant des Etats-Unis à la conférence de Bâle, qui a fait rapport sur la situation financière de l'Allemagne et sur les crédits à lui accorder, a dit aujourd'hui, à son retour d'Europe que le programme contenu dans le rapport pourrait suffire à rétablir la confiance sur des bases saines.

Parlant des Etats-Unis, il a dit: "Les affaires aux Etats-Unis ne redeviendront pas normales tant que le pouvoir d'achat n'aura pas été rétabli dans l'Europe, dans l'Amérique du Sud et en Asie, et tant que l'Europe et particulièrement l'Allemagne, ne sera pas rétablie dans son fonctionnement normal. L'or du monde est entre quelques mains. L'extension du crédit est nécessaire, mais le crédit suffisant ne peut pas être donné dans les conditions actuelles."

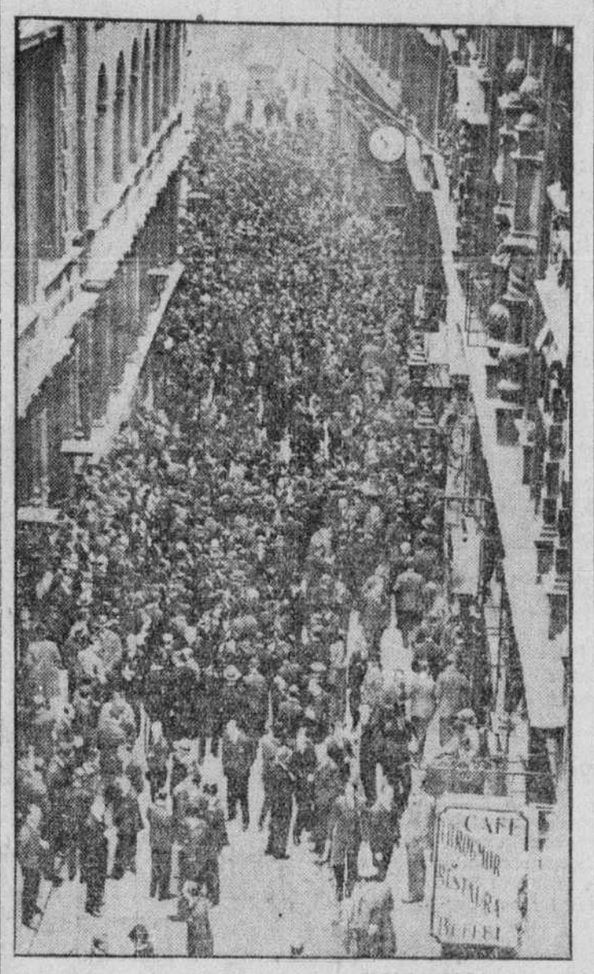
Réduction de salaires

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse")

Cleveland, O., 29. — La compagnie Republic Steel Corporation, par la voix du président du conseil d'administration, T.-M. Girdler, annonce pour le premier octobre une réduction de salaires d'environ 10 pour cent.

"Nous suivons l'exemple des autres aciéries", dit M. Girdler.

Manifestation devant la Bourse de Londres



Les journaux rapportaient, ces jours derniers, que la suspension de l'étalon or par l'Angleterre avait créé une très vive et très profonde sensation. La photographie ci-dessus nous permet de juger de la foule massée aux abords de la Bourse de Londres, alors que la nouvelle venait d'en être annoncée. C'était la première fois depuis la grande guerre que la Bourse de Londres fermait ses portes un lundi.

On connaîtra demain la décision de MacDonald au sujet des élections

Le rapprochement des libéraux et conservateurs n'a pas encore produit une alliance définie. — Les tarifs ne seraient plus l'unique et essentielle préoccupation.

EXHORTATIONS DU ROI

Londres, 29. — Le roi est revenu d'Ecosse aujourd'hui et il a reçu le premier ministre MacDonald cet après-midi. Il y eut ensuite une réunion du cabinet. On ne croit pas que la décision formelle du premier ministre sur la question de dissoudre le parlement et de tenir des élections soit connue avant demain.

On voit que malgré son bref repos de la semaine dernière le premier ministre se sent encore des fatigues énormes qu'il s'est imposées et continue de s'imposer pour maintenir l'unité du gouvernement national.

Dans les milieux officiels, on nie la rumeur que le cabinet se soit divisé hier six contre quatre en faveur des élections mais on sait qu'il y a division dans le cabinet sur l'opportunité de tenir des élections et sur la nature de l'appel au peuple.

Brèche non encore comblée

La brèche entre les conservateurs et les libéraux libre-échangistes qui font partie du cabinet se rétrécit mais elle est encore là, et des conservateurs semblent disposés à ne plus faire des tarifs l'unique et essentielle question de la campagne.

Le "Times" commente qu'une politique rigidement libre-échangiste et une politique rigidement protectionniste n'atteindraient pas plus l'une que l'autre le but désiré.

Le "cabinet fictif" des libéraux tout en rejetant la protection comme part intégrale d'une politique nationale est disposé à accepter des restrictions d'urgence sur les importations ou de nouveaux tarifs si l'on peut prouver que ces mesures sont nécessaires pour corriger la balance défavorable du commerce anglais.

Mais cette disposition des libéraux à considérer les mérites d'un tarif d'urgence rencontre des objections chez les conservateurs. Le "Morning Post" (conservateur) dit que les libéraux savent bien que cette solution est impraticable. Un tarif provisoire mettrait l'industrie et le commerce du pays dans une incertitude angoissante.

Le "Daily Telegraph" (conservateur) dit qu'exclure les tarifs est hors de la question. Les tarifs sont la seule politique constructive qu'aucun parti ait encore présentée.

"Il ne reste plus un seul partisan du remède libéral au chômage proposé par Lloyd George en 1929. Les prochaines élections arriveront

A SUIVRE SUR LA PAGE 25

Des honneurs pour V. Blasco Ibanez

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse")

Menton, Riviera française, 29. — Le corps de Vicente Blasco Ibanez, fameux auteur et patriote espagnol mort en exil, sera exhumé et enterré à Valence, Espagne, a décidé sa veuve aujourd'hui.

Le gouvernement espagnol doit lui faire des funérailles d'Etat et on érigera un monument à Ibanez, fameux dans l'univers par son roman "Les quatre cavaliers de l'Apocalypse" et autres oeuvres. On croit que l'inhumation aura lieu en janvier à l'anniversaire de naissance du romancier.

Les autorités françaises ont permis le transfert du corps. Quand Ibanez fut devenu riche grâce à ses écrits, il se retira sur la Riviera et continuant d'attaquer la monarchie espagnole arbora le drapeau républicain sur sa maison et reçut les exilés politiques.

Pangborn et Herndon arrivent à Samushiro

Samushiro, Japon, 29. — Clyde Pangborn et Hugh Herndon sont arrivés ici à 1 heure 10 cet après-midi (11 h. 10 p.m. lundi, heure de l'est américaine) après une envolée de 375 milles. Ils étaient partis de l'aérodrome de Tachikawa, près de Tokio. Ils se sont mis immédiatement à préparer leur gros monoplan pour une tentative d'envolée sans escale du Japon en Amérique. Si la température le permet, les deux aviateurs commenceront demain matin leur voyage au-dessus de l'océan Pacifique.

C'est une première démarche pour restaurer l'Europe, dit M. Pierre Laval à son retour

Laval estime que tel est le résultat des négociations de Berlin et il assure que la commission économique ne travaillera pas contre d'autres nations et n'élèvera pas les tarifs.

ESPOIRS DE WASHINGTON

Berlin, 29. — Le premier ministre Laval est retourné en France avec le ministre des affaires étrangères Briand aujourd'hui; il est fermement convaincu que la nouvelle commission économique franco-allemande était la première démarche dans la collaboration mondiale pour ramener la prospérité.

Le départ des invités de l'Allemagne fut marqué des mêmes précautions que l'arrivée; de fortes escouades de police évoluaient à l'arrière-plan pour empêcher toute manifestation. Les rues conduisant de l'hôtel à la gare étaient bondées de gens criant (en français) "Vive la paix". Le chancelier Brüning et le ministre des affaires étrangères Julius Curtius étaient allés leur souhaiter bon voyage.

Déclaration de Laval

"La commission travaillera en harmonie avec les efforts universels pour combattre la crise, déclara Laval avant de partir. On recherchera la coopération des autres nations chaque fois que cela sera nécessaire.

"Cette initiative sera un premier pas vers une coopération qui est devenue un besoin de l'heure et à laquelle tous seront invités à participer.

Il expliqua que ce plan n'était pas dirigé contre les intérêts d'aucune autre nation et que "la solution des problèmes posés devant la commission ne serait pas effectuée par une élévation mutuelle des tarifs douaniers."

Membres probables

Le personnel de la commission n'est pas encore annoncé mais on rapporte que Hans von Raumer, ancien ministre des finances et du commerce, et leader industriel, en fera partie du côté allemand, et que Paul Bouisson, président de la Chambre de Commerce de Paris, en fera partie du côté français.

La visite des hommes d'Etat français s'est terminée officiellement par un dîner à l'ambassade de France, hier soir.

Quelques journaux ont dit que les ressources financières françaises pourraient servir à stimuler les exportations allemandes en Russie, mais des hommes d'Etat ont dit qu'il n'avait pas été question de ce projet jusqu'à présent.

Galettes de réconciliation

Berlin, 29—Aristide Briand était équipé soit pour la pêche soit pour un thé à deux quand il est reparti pour Paris, aujourd'hui.

Ses admirateurs allemands l'avaient chargé d'un équipement complet de pêcheur, sport qui ne lui est pas inconnu, et de plusieurs pièces de porcelaine remplies de pâtisseries délicates "pour adoucir les relations franco-allemandes".

Le voyage de Brüning

Berlin, 29.—Le journal "Folkszeitung" disait hier soir que le chancelier Brüning avait l'intention de se rendre à Washington à la fin de décembre pour conférer avec le président Hoover.

Meilleure entente désirée

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse")

Washington, 29.—(Par P.-R. Mallon).—Le président Hoover espère travailler à la solution de problèmes internationaux avec le premier ministre de France Laval dans la solitude et l'atmosphère non officielle du camp présidentiel dans les montagnes Blue Ridge.

M. Hoover a l'intention d'emmener le premier ministre de France au camp Rapidan à son arrivée ici dans trois semaines.

Dans l'air frais d'octobre, il y a deux ans, le premier ministre MacDonald et le président se sont assis sur un billot pour discuter les moyens d'éliminer les éléments de discorde dans les relations de leurs pays. Ils y conçurent la conférence de Londres sur le désarmement et y développèrent une confiance mutuelle qui a depuis marqué les relations diplomatiques entre les deux pays.

Conférence en plein air

Les autorités espèrent que la visite de Laval amènera une pareille compréhension avec la France. M. Hoover est en faveur des conférences en plein air; durant l'été, il accomplit une bonne part de sa besogne du camp Rapidan.

On croit que le premier ministre Laval amènera sa fille. Si cela est, M. Hoover verra à lui procurer des distractions. A cause d'une vieille coutume, ils ne peuvent séjourner à la Maison blanche; on leur prépare des chambres à l'ambassade de France, mais au camp Rapidan il n'y a pas de coutumes ou de traditions qui empêchent de les recevoir.

Grande drague qui sombre devant Lynn

Lynn, Mass., 29.—La grande drague "Toledo", coûtant $1,000,000, qui serait la plus grosse au monde, a chaviré dans une mer démontée aujourd'hui à mi-chemin entre Winthrop et Nahant, sombrant dans 40 pieds d'eau. Tout l'équipage a été sauvé moins un homme de Philadelphie.

Des actes d'héroïsme ont été rapportés par l'équipe comme le garde-côtes CG 278 ramena les rescapés. Plusieurs fois, les sauveteurs durent frapper dans l'eau les personnes qui se débattaient, afin de pouvoir les ramener à la sécurité. Le garde-côtes accompagnait la dragues quand elle fut touée de la base militaire de Boston à Lynn où elle devait travailler à l'agrandissement du port.

Des rumeurs veulent qu'on ait entendu des explosions à bord de la dragues. (U.P.) Tout l'équipage a été sauvé (19 hommes). Le naufrage a été causé par la tempête, l'eau entrant dans les ouvertures où passaient les câbles.

La Mandchourie en république indépendante

Un gouvernement provisoire aurait déjà été établi dans la province de Kirin.

Les échecs chinois

Tokio, Chine, 29. — Des dépêches de l'agence Rengo envoyées de Moukden ont annoncé que des mouvements se produisent pour faire de la Mandchourie une république indépendante de la Chine proprement dite, et qu'un gouvernement provisoire a été établi pour la province de Kirin.

Dans l'intervalle, le gouvernement japonais désavoue tout mouvement politique dans la Mandchourie. Chang Hsueh-Liang, le gouverneur âgé de 30 ans de la Mandchourie, est dans un hôpital à Peiping depuis des semaines qu'il est malade. Les conspirateurs espèrent le chasser du pouvoir et lui enlever la domination sur les 25,000,000 ou 30,000,000 d'habitants d'un pays riche d'une étendue de 369,000 milles carrés.

Le général Ssi Sia, l'ancien chef d'état-major de l'armée de la province de Kirin, aurait été nommé gouverneur de Kirin, son cabinet aurait été organisé et un commissaire de police aurait été nommé.

L'Association de la Mandchourie pour les Mandchous s'est réunie à Moukden, dit une dépêche de l'agence Rengo, et s'est déclarée en faveur de l'indépendance de la province avec un gouvernement parlementaire. Ce gouvernement fonctionnerait sans Chang Hsueh-Liang quand les Japonais se seront retirés à la ligne du chemin de fer du sud.

D'autres rapports reçus à Tokio disent que les chefs mandchous se sont déclarés opposés à toute forme de gouvernement monarchique et ont l'intention de donner à la Mandchourie le nom de "République de Chungho".

A SUIVRE SUR LA PAGE 25

Coolidge à l'écart

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse".)

Plymouth, Vt., 29. — L'ancien président Calvin Coolidge ne sera pas candidat républicain à la présidence en 1932 et il est en faveur d'un second terme pour Hoover.

J. Staline veut reconstruire les industries alimentaires

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse")

MOSCOU, 29. — Un vaste programme d'expansion des industries des viandes et des conserves en Russie soviétique a été annoncé aujourd'hui par Josef Staline, au nom du parti communiste, et par Viacheslav Molotov, président du conseil des commissaires du peuple, au nom du gouvernement.

Ce programme est issu de la récente politique du Kremlin d'améliorer les conditions d'existence. Il pourvoit à l'établissement de 57 salaisons qui produiront en 1933 1,500,000 tonnes par année et à l'établissement de fabriques produisant 2,500,000,000 de boîtes de conserves annuellement.

SOMMAIRE

POUR les DAMES p. 4,5,7,10
EDIT. . . . . page 6
THEATRES . . . . page 8
RADIO . . . . . page 14
FINANCE . . . . page 18
SPORT . . . . . page 20

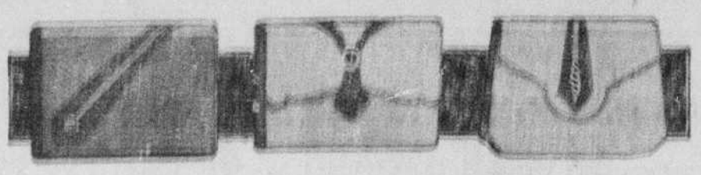
HENRY MORGAN & Co.

LE MAGASIN OUVRE A 9 A.M.

LIMITED

LE MAGASIN FERME A 6 P.M.

Valeurs Suprêmes pour Demain



Un groupe particulièrement charmant de

SACS À MAIN

Arrivés hier $3, $4 et $5

Nous nous hâtons de vous offrir cet assortiment de jolis nouveaux sacs à main en cuir tous remarquables par leur qualité et leur chic.

Nous les présentons demain pour la première fois.

La plupart sont en veau maroquin et suède dans de charmantes formes et ils sont très bien doublés. Plusieurs sont avec fermoir à bec. Nouvelles nuances d'automne ainsi que noir.

—Morgan—Rez-de-chaussée.

Venez demain! Plusieurs centaines de boîtes de

PAPIER A LETTRE IMPORTE

Nous les offrons à un prix spécial afin de les vendre rapidement demain.

85c la boîte — 3 boîtes pour 2.25

Nous conseillons de venir voir demain ou de téléphoner à PLateau 8261 car c'est vraiment une vente qui éclipse toutes celles que nous avons faites depuis quelques mois. Achetez-en pour vos besoins personnels ou avez-en quelques boîtes pour donner comme cadeau.

AUTRES GENRES — quantités limitées seulement. Papier de la meilleure qualité.

BOITE DE PAPIER A LETTRE — 24 feuilles avec enveloppes à l'avenant et une jolie chemise en plume.

BOITES DE FANTAISIE — le papier est dans un livre qu'on tire avec un ruban, 24 feuilles et 24 enveloppes.

PAPIER AVEC INITIALE A JOUR — Pas toutes les initiales dans ce genre mais la plupart de celles les plus demandées. 24 feuilles à bord doublé et enveloppes.

BOITES FORMAT LIVRE, 24 feuilles à bord doublé et 24 feuilles ordinaires demi format, 24 enveloppes.

—Morgan — Rez-de-chaussée.

BAS DE SOIE DE LA MEILLEURE QUALITE

MERCREDI, la paire $1

BAS DE SOIE FRANCAIS de la MEILLEURE QUALITE pour porter avec les robes du soir. Chics mais très resistants. Couleurs : cassis, fleurs, sable, valencia, calypso, rose, nude — couleurs qui s'harmonisent parfaitement avec presque toutes les teintes de robes du soir.

Pointures 8½ à 10

Une Vente Extraordinaire

BAS DE CHIFFON CLAIR, GORGE 45, tout soie pour les soirées et l'après-midi. Beau choix de teintes : granit, cobalt, sable, brume du matin, brise, bronze clair, myrtle, beige cristal. Nuances importées pour harmoniser avec les nouveaux costumes.

Les élégantes qui prévoient leurs besoins futurs ne manqueront pas de profiter de cette rare occasion. Elles n'en achèteront pas simplement une ou deux paires, mais au moins six paires afin de pouvoir faire des cadeaux très appréciés tout en pratiquant l'économie. Soyez ici de bonne heure le choix des couleurs sera complet alors.

—Morgan—Rez-de-chaussée.

Imperméables ou Manteaux de Sport

En simili cuir

12.50

Elégants manteaux — pratiques et à prix fort alléchant.

En simili cuir — confection experte et splendide fini. Poches à même ou "swagger", collet tailleur, ceinture piquée. Chaudement doublés de joli tissu laineux duveteux.

Tailles : 14 à 20.

Noir — Brun
Marin pâle et foncé.

—Morgan—Deuxième étage.

ROBES en TRAVEL PRINTS

16.50

Voici un prix fort modique pour des robes aussi pratiques confectionnées de très jolis tweeds rachetés dans de ravissants modèles à un ou deux morceaux. Confection ravissante, joli collet ou écharpe, joliment égayées d'un peu de couleur ou charmant ensemble de boutons et autres garnitures.

Vin — Vert — Marine
Noir et Blanc.

Tailles pour dames et jeunes filles.

—Morgan—Deuxième étage.

Combinaisons Lady Mac Step-ins Bien Jolie

PRIX SPÉCIAL **4.65**

Ces combinaisons faites de bon broché, baleinés sur le diaphragme et bustes en soie tricotée. Les step-ins sont en crêpe de chine avec ceinture à la taille et bandes d'élastique sur les hanches. 6 jarretelles. Diverses tailles dans ce groupe.

—Morgan—Deuxième étage.

Une Aubaine Réellement Extraordinaire!

Knickers en Rayon

65c

Voici réellement une rare occasion d'économie et les femmes économes ne manqueront pas d'acheter plusieurs knickers à ce bas prix.

Ils sont de fabrication Bar-Ways, amples, d'ajustement parfait avec bande façonnée en avant et élastique au genou. Toutes les plus populaires nuances de la lingerie.

Toutes les tailles.

Pêche — Rose pâle — Maïs
Bleu — Blanc — Corail.

—Morgan—Rayon de la lingerie —Deuxième étage.

3ième Jour de notre Vente Semestrielle

d'Ustensiles de Cuisine

Téléphonez à PLateau 6261 — Donnez votre commande suivant les numéros.

50c chacun, 20 item en vente

1—Corde à linge—50 pds de longueur.
2—Casserole Wear Ever, 1 ½pinte.
3—Seringues à glacer les gâteaux.
4—Série de 3 couloirs.
5—Couloir d'évier, émaillé en blanc.
6—Bol à mains émaillé en blanc.
7—Série de 4 bols de cuisine.
8—Série de 5 cuillers en bois.
9—Trois linges pour essuyer la vaisselle
10—Brosse à vêtements.
11—Cuiller et fourchette à salade.
12—Panier à papier de rebut.
13—Plats à poudings émaillés.
14—Pots de cuisine émaillés.
15—Brosse à bain, manche recourbé.
16—Couteau de cuisine ou de cuisinier.
17—Couteau à pamplemousse.
18—Moules à gelée en fer-blanc.
19—Planches à pain ou à viande.
20—Louches en aluminium.

Série de 4 bols, 50c

AUTRES ACCESSOIRES DE MENAGE A PRIX SPECIAUX

SAS A CENDRES — galvanisés, modèle berçant, ne fait pas de poussière 3.75

POUBELLES A CENDRES—galvanisées, forte construction, couvercle et poignées dans les côtés, 5.75

POUBELLES A DECHETS, galvanisées, couvercle et anse. 15½ et 17½ pouces de hauteur—2.50 et $3

BALAIS DE MAIS ANGLAIS, maïs de choix, long manche rouge ou noir $1

TABOURET DE METAL POUR CUISINE, dos élevé. Jolies couleurs 1.50

CABARETS DE LIT — pattes se repliant — forts et durables et cependant très légers. Plusieurs jolies couleurs au choix 5.75

—Morgan—Quatrième étage.

Robes pour Fillettes

avec Chapeau à l'avenant

19.75

Le dernier groupe s'est vendu comme des petits pains chauds. Les robes répondaient en tous points aux exigences des fillettes qui recherchent l'élégance. En voici un nouveau groupe toutes charmantes et très originales —

Jerseys de tweed, légers crêpes de laine, jolis tweeds garnis de ceinture brillante, boutons de métal, collet piqué ou manchettes et empiècement en laine maillée.

Brun — Vert — Gris
Marine — Vin

Tailles pour fillettes de 11 à 17 ans.

—Morgan—Rayon des juvéniles —Deuxième étage.

Prix de Bridge à Couverture en Parchemin

Spécial $1

BOITES A CARTES POUR DEUX JEUX — jolie couverture de parchemin de ton doux. Reproduction de "Scènes londonniennes" reproduites en des tons doux du vieux monde.

ETUI CONTENANT CARTES ET MARQUEUR — couverture de parchemin et muni d'un crayon et de marqueur.

NECESSAIRES DE COUTURE — couverture de parchemin — doublure de moire, contenant ciseaux, dé, fil et aiguilles.

—Morgan—Rayon des cadeaux —Troisième étage.

Accessoires de Badminton

Raquettes Army Slazenger	3.50
Raquettes R. I. Slazenger	5.00
Raquette Buckley Slazenger	6.50
Raquettes Varsity Slazenger	7.50
Raquettes Varsity Slazenger	10.00
Raquettes Queen Slazenger (avec presse)	13.50
Raquette Spéciale pour badminton	3.00
Raquette National pour badminton	5.00
Raquette Green Devil pour badminton	6.50
Raquette Super pour badminton	7.50
Raquette Coupe Davis pour badminton	9.00
Raquette De Luxe pour badminton	10.00
Filets à badminton	2.50
Poteaux intérieurs	10.00
Volants, chacun 35c et 50c	

—Morgan—Quatrième étage.

Chauds Manteaux pour Bébés

Prix Spécial

7.50

Jolis et confortables manteaux importés en laine d'agneau. Modèles à empiècement froncé ou à ceinture pour petits garçons et petites filles. Entièrement doublés. Couleurs : blanc, beige, vert pâle.

Grandeurs : 1-2 ans.

CHAPEAUX à l'avenant . . . $3

—Morgan—Vêtements d'enfants—Deuxième étage.

PAPIER TENTURE

Nouveaux dessins

75c LE ROULEAU SIMPLE

Les nouveaux dessins de la saison vous charmeront par leur originalité. Dessins combinés — unis — ondulés — art moderne. Ce papier couvre ne change pas au soleil et le choix est si varié que vous en trouverez sûrement pour toutes les pièces de la maison.

—Morgan—Troisième étage.

Nécessaires à Polir les Parquets Old English

2.85

Le nécessaire comprend un brosseau à polir et le cire pomme, Old English.

1 chiffon de cire flanelle
1 boîte de cire Old English
1 livre cadeau de "Secrets des parquets"

Vernis à Parquets

$2 le gallon

Un vernis hydrofuge et chaud pour planchers. Unit, teint et couvre boiserie intérieure. Sèche en 5 heures. Couvre 600 pieds carrés au gallon.

—Morgan—Quatrième étage.

EPAIS SATIN A ENVERS CREPE TOUT SOIE

2.50 la verge

Satin à l'intérieur —
Mat à l'extérieur —
Combinez les deux surfaces —
Combinez le noir et le blanc. —

La variété de combinaisons en infinité et ce tissu fournit une excellente durée. Celui-ci est très épais de soie qui s'adaptera parfaitement à des robonnages épais. Belle surface brillante et joli envers mat. Toutes les plus nouvelles teintes pour le jour et le soir.

38 pouces de largeur.

—Morgan—Rayon de la soie, Troisième étage.

Beaux Mouchoirs de Toile Irlandaise pour Dames

12 pour $1

Les femmes économes ne manqueront pas de profiter d'une semblable aubaine. Mouchoirs assez jolis pour être offerts comme cadeaux — grandeur et qualité appropriées pour usage courant. Ce sont des mouchoirs de 10 pouces en pure toile irlandaise, beau fini batiste, bords légèrement ourlés. Blancs seulement.

—Morgan—Accessoires des dames.

LA PRESSE EST LE JOURNAL FRANÇAIS LE PLUS GRAND DU MONDE

LA PRESSE

LE JOURNAL DE FAMILLE QUI RENSEIGNE SUR TOUT

MONTREAL, MARDI, 29 SEPTEMBRE 1931 — LE JOURNAL DONT LES EDITIONS PRINCIPALES ONT LE PLUS FORT TIRAGE MOYEN DE TOUS LES QUOTIDIENS DU CANADA

"Ce meurtre fut le crime d'un sadique"

"Seul un dégénéré de la pire espèce a pu assassiner Simone Caron," assure Me Gendron.

Dictées du bon sens

Le garde Charpentier attaque vivement le gouverneur de la prison.

Godon témoigne encore

"Jugez les autres comme vous voudriez être jugés vous-même", tel a été le thème du plaidoyer de Me Lucien Gendron, l'un des défenseurs d'Albert Nogaret, accusé du meurtre de la fillette Simone Caron. La fillette a été assassinée, le 10 juillet 1930, et le 18 septembre suivant, l'on trouvait son cadavre dans un réduit de la cave de l'Académie Roussin. Le soir même, Nogaret, qui avait charge de la cave et de la cuisine à l'Académie, était arrêté. Le 2 mars, 1931, il subissait un premier procès et était condamné à mort mais la Cour d'Appel renversa le jugement sur une technicalité légale.

"Dans la formule d'assermentation, a dit Me Gendron, la Justice divine est appelée à collaborer avec la justice des hommes et du pays que vous représentez. Tout ce que je souhaite c'est que cette Justice divine répande sur vous sa lumière bienfaisante.

"En évoquant cette formule du serment, un vieux proverbe me vient également à l'esprit, a ajouté Me Gendron, et je vous le répète espérant que vous en reconnaîtrez tout le bon sens. Ce proverbe se traduit ainsi: 'Juge les autres comme tu aimerais à être jugé toi-même'. Messieurs, je vous demande de juger l'accusé à la barre comme vous aimeriez à être jugés vous-mêmes.

Le doute à l'accusé

Me Gendron a ensuite rappelé qu'un accusé n'est jamais coupable avant que toute la preuve ait été soumise contre lui et dit que l'esprit de la loi exige que le bénéfice du doute soit toujours accordé à l'accusé. Il a également demandé aux jurés d'oublier la qualité ou la position sociale de Nogaret. "Jugez-le comme vous jugeriez tout autre homme sans égard à ce qu'il a pu être dans le passé et sans préjugé", a demandé Me Gendron.

La tâche de la Couronne

"La Couronne s'est imposé la lourde tâche ou l'obligation de vous prouver que la fillette Simone Caron a été assassinée par Nogaret, à l'Académie Roussin, a continué Me Gendron. Examinons la preuve, sans préjugé, encore une fois, et d'une façon positive et humaine. Afin d'arriver à ce but nous allons nous transporter à l'académie Roussin, comme vous l'avez fait, au cours de la semaine dernière.

"A l'académie Roussin, le 10 juillet, se trouvent un personnel nombreux de religieux, des ouvriers, qui sont à construire une nouvelle aile et plusieurs employés. C'est un va-et-vient continuel dans l'établissement, tant à l'extérieur qu'à l'intérieur. Toute personne risque d'être dérangée dans ses occupations dans la partie de l'établissement où elle se trouve.

"Telle est la situation, à l'institution de la Pointe-aux-Trembles, la journée du meurtre de la fillette".

Les mouvements de la victime

"Maintenant, a continué Me Gendron, revenons aux allées et venues de la fillette, le 10 juillet. Chose certaine, elle est encore en vie vers 1 heure p.m. et même 1 h. 15 p.m. Vers cette heure, elle est allée au restaurant Lamarche, rue Notre-Dame Est, afin d'y acheter des sucreries avec un cinq sous qu'un coemployé à l'usine où travaille son père lui avait donné au cours de l'avant-midi.

"Mais où l'on perd toute trace de la fillette, c'est à sa sortie du restaurant. Où est-elle allée? D'après le témoignage des parents, la famille Caron se rendait, cette journée-là, à l'usine du père pour y passer l'après-midi. Il est évident que Mme Caron s'attendait à ce que Simone la rejoignit à cet endroit car en partant elle avait fermé à clef la porte de sa demeure.

"Vous avez étudié les lieux, au cours de votre visite. Quel chemin logique devait suivre la fillette pour rejoindre sa famille. La demeure des parents de la fillette se trouve un peu au nord-est de l'Académie. Le restaurant était plus à l'est, rue Notre-Dame. L'usine où la famille était allée passer l'après-midi est située à l'ouest de l'Académie, sur la 8e avenue.

"Il me semble que la logique indique que la fillette devait suivre la rue Notre-Dame jusqu'à la 8e Avenue, pour aller rejoindre sa famille. D'ailleurs personne ne l'a vue après qu'elle eût quitté le restaurant. Nous n'avons aucune preuve qu'elle s'est rendue à l'Académie Roussin ou à tout autre endroit".

Un fait non significatif

"Le fait que le cadavre de la fillette a été trouvé dans la cave n'est pas significatif et n'indique pas qu'elle a été assassinée à cet endroit. Le cadavre a pu y être déposé par l'assassin, qui voulait ainsi éliminer tous les soupçons et les rejeter sur tout un ensemble. En effet, que le cadavre ait été retrouvé dans la cave de l'Académie cela ne veut pas dire que ce soit l'accusé à la barre qui soit le coupable parce qu'il avait charge de la cave. Un autre aurait pu commettre le meurtre et Nogaret ne serait qu'une victime de circonstances incontrôlables.

"D'ailleurs, que se passe-t-il à l'Académie Roussin, le 10 juillet, 1930. La routine ordinaire suit son cours. C'est le va-et-vient habituel d'un personnel nombreux et d'un chantier de construction. A tout moment on pénètre dans un coin ou l'autre de l'établissement, on se rencontre, on parle, on marche avec liberté".

Un crime sadique

"La Couronne vous dira, sans aucun doute, que seul un fou aurait agi ainsi. L'horreur de ce crime prouve

A SUIVRE SUR LA PAGE 25

Assermentation de l'hon. juge S.-Germain

Cette photographie représente l'honorable juge Paul Saint-Germain apposant sa signature au bas de la formule d'assermentation qui le consacrait officiellement comme juge de la Cour d'appel, au cours d'une cérémonie qui s'est déroulée, ce matin, dans la chambre des délibérés de la Cour d'appel. On remarque à ses côtés l'honorable juge Howard, qui a administré le serment, Me Clovis Laporte, greffier de la Cour d'appel, les honorables juges Bond, Hall et Létourneau. En arrière se tient la foule de ses confrères du barreau qui avaient bien voulu témoigner leur estime au nouveau titulaire, en assistant à cette cérémonie. Mes Georges-H. Montgomery, Charles Laurendeau, Démétrius Baril, Charlemagne Rodier, Papineau-Couture, etc. (Cliché la "Presse").

La diminution de salaires des cheminots

Les fraternités intéressées n'ont pas encore accepté la réduction de dix pour cent.

Une déclaration

La proposition faite par les compagnies de chemin de fer d'une réduction de dix pour cent sur tous les salaires, n'a pas encore été acceptée par la fraternité des cheminots et celle des télégraphistes de chemin de fer. Un accord est cependant intervenu stipulant qu'un délai serait donné afin que la proposition puisse être soumise aux membres des fraternités. Des conférences subséquentes auront lieu entre les dirigeants des fraternités et les chemins de fer.

Ce matin, à l'issue d'une conférence tenue à l'hôtel Queen's, M. J.-B. Ward, président de la fraternité des cheminots, a fait la déclaration suivante:

"Plusieurs conférences eurent lieu hier entre les vice-présidents du Canadien National et du Pacifique Canadien et les présidents de la fraternité des cheminots et des télégraphistes de chemin de fer, relativement à la proposition d'une réduction de dix pour cent de tous les salaires.

"Certaines déclarations publiées dans les journaux intimant que la proposition avait été acceptée, sont erronées.

"Les organisations susmentionnées furent averties par les compagnies de chemin de fer le 15 septembre. Quelques jours après les représentants des fraternités se réunirent à Montréal afin d'examiner la proposition.

"Après une longue discussion avec les vice-présidents des compagnies de chemin de fer hier après-midi, un accord intervint par lequel le statu quo est prononcé jusqu'à ce que les organisations susmentionnées aient eu le temps de discuter la question avec leurs membres respectifs. Lorsque ceci aura été fait, de nouvelles conférences auront lieu avec les directeurs des chemins de fer.

Messe des étudiants remise au 18 octobre

La messe du Saint-Esprit, réouverture solennelle des cours à l'Université de Montréal, est remise à dimanche le 18 octobre, parce que la date antérieurement choisie, dimanche le 11, se trouvant la veille du Jour d'Action de Grâces, conviendrait peu aux étudiants qui désireraient aller passer la fin de semaine dans leur famille.

Cette messe sera dite à 11 h. par S. E. Mgr Deschamps, évêque-auxiliaire administrateur pro tempore du diocèse de Montréal. Le sermon de circonstance sera prononcé par le R. P. Ceslas Forest, O.P., doyen de la Faculté de Philosophie.

Chez nos policiers

Les amis et les camarades du lieutenant Fortunat Chabot, du département des permis, dans l'annexe de l'hôtel de ville, ont été heureux de le féliciter, ce matin, à propos du 20e anniversaire de son enrôlement dans le corps policier. Il a été assermenté en 1901, le 29 septembre. Il a été promu sergent le 11 juin 1929, et lieutenant, le 25 juin 1930. Le lieutenant Chabot est entrée en 1923 au département des permis, alors dirigé par le lieutenant Gibeau.

Peut-être le cadavre d'un des assassins

Découverte que font les investigateurs dans l'affaire Benjamin-P. Collings.

Nouvelle enquête

Huntingdon, Long Island, 29.—L'on a rapporté aujourd'hui, au bureau de l'assistant procureur du district Ferd Munder, qu'un cadavre a été trouvé à Asharoken Beach, près d'Eaton's Neck, non loin de l'endroit où était ancré le yacht de Benjamin-P. Collings, le soir où celui-ci fut assassiné par deux "pirates". Des investigateurs ont été immédiatement envoyés sur les lieux dans l'espoir de découvrir quelques pistes qui les mettent sur les traces des assassins. On se rappelle que Mme Collings a rapporté que les deux meurtriers de son mari ont parlé d'un compagnon blessé qu'ils voulaient transporter sur le rivage du Connecticut.

Le cadavre trouvé est celui d'un homme de 5 pieds 8 pouces et du poids de 165 livres. Il est vêtu de salopettes bleues. On se demande si ce ne serait pas le cadavre du plus âgé des assassins. Une autopsie doit avoir lieu aujourd'hui.

Des bandits se donnent un mal énorme à faire sauter un coffre-fort

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Un attentat a été commis la nuit dernière dans la station du C.N.R. à Loretteville. Des bandit ont pénétré dans la gare où il n'y avait personne et ont fait sauter à la dynamite le coffre-fort du bureau. On estime qu'ils étaient plusieurs puisqu'ils avaient eu le soin de sortir le meuble dans la salle d'attente pour le faire sauter plus facilement. Mais les malandrins en ont été quittes pour leurs frais puisque d'après une déclaration du chef de gare, M. F. Jean, le coffre-fort ne contenait que la somme de $15.00. Les dommages à la gare par suite de l'explosion n'ont pas été très considérables et se réduisent à quelques vitres brisées. La police provinciale a été prévenue et fait actuellement des recherches pour découvrir les bandits.

Les cambrioleurs n'ont pas eu la main heureuse

M. Louis Leblanc, gérant de la "Swift Canadian Company", 585, rue Saint-Martin, a rapporté à la police que pendant la nuit du 27 au 28, entre 10 heures 30 du soir et 7 heures du matin, des inconnus ont pénétré dans le bureau et ont brisé la combinaison du coffre-fort au moyen de masse, mais ils n'ont pu s'approprier une cassette contenant environ $700.

Vol dans un couvent

Des cambrioleurs se sont introduits, hier après-midi, vers 1 heure 45, dans l'académie Saint-Louis, dirigée par les RR. SS. de la Congrégation, 161 rue Roy, et ont enlevé deux clavigraphes évalués à $200. Une plainte a été déposée au poste de police No 12.

Le projet d'un boulevard Berri fait du progrès

La démolition du presbytère Saint-Jacques sera entreprise cette semaine.

L'INSTITUT S.-ANTOINE

Les entrepreneurs du nouveau presbytère de Saint-Jacques sont à mettre la dernière main à cet édifice, et dès cette semaine on commencera à y emménager tout ce qui se trouve dans l'ancien presbytère qui, comme on le sait, doit disparaître pour permettre l'ouverture de la rue Berri, au nord de la rue Sainte-Catherine.

Jusqu'à date une seule soumission pour les travaux de démolition a été présentée, et comme elle ne porte que le prix de $310, il est prévu qu'elle ne sera pas acceptée, car les matériaux que l'on peut en retirer ont assurément une plus grande valeur que celle donnée par le soumissionnaire.

Il est cependant probable que les RR. SS. de l'Espérance, de Saint-Laurent, fassent l'acquisition du vieil édifice au prix de $8,000, avec l'entente que les matériaux seront transportés sur le site où elles veulent les employer de nouveau, à Saint-Laurent même, à proximité de leur maison actuelle, et qu'elles jouiront d'un délai de 5 ans pour le paiement.

L'Institut S.-Antoine

Quant à ce qui a trait à l'Ecole de réforme, ou Institut S.-Antoine, dont la disparition permettra l'ouverture de la rue Berri, de Sainte-Catherine à Ontario, il est encore impossible de savoir exactement la date où cette institution pourra être transportée dans ses nouveaux locaux, rue Sherbrooke est. Cependant les travaux sont commencés, et ils pourraient être terminés au printemps, alors qu'il serait possible pour les RR. FF. de la Charité de quitter l'immeuble de la rue Demontigny.

Celui-ci sera aussi démoli pour faire place au nouveau boulevard Berri, et aux nouveaux immeubles qui le borderont.

Projet retardé

Quoique le silence le plus complet ait entouré depuis plusieurs mois le reste du projet pour faire de la rue Berri une grande artère de circulation reliant la rivière des Prairies au fleuve Saint-Laurent, ceux qui, à la première heure se sont intéressés à cette entreprise, n'ont pas encore cessé d'espérer sa réalisation plus ou moins prochaine, et les ingénieurs ont été chargés de préparer des plans qui permettraient de contourner certaines difficultés techniques en même temps que financières qui sont de nature à retarder l'exécution du projet, et parmi lesquelles se trouve le cul-de-sac que forme la rue Berri au nord de la rue Ontario.

C'est là, disent les intéressés, que se trouve la majeure partie du problème; il faudrait nécessairement exproprier l'immeuble des Chevaliers de Colomb et aménager une pente douce qui nécessiterait la construction d'un viaduc rue Sherbrooke, choses qui seraient coûteuses.

Quatre nouveaux prisonniers

Pour avoir négligé de rendre compte à "James Darlymple and Sons Company" d'une somme de $386 qui lui avait été confiée, à titre de perceptions par différentes personnes et pour avoir converti cette somme à son propre usage, Robert Gladu a été condamné à six mois de prison, ce matin, par le juge J.-O. Lacroix.

Le même juge a aussi imposé des sentences de trois mois et de deux mois de prison respectivement à Edmond Blodeau et à Young Johnston qui avaient tenté de commettre un vol avec effraction au magasin de M. Ross Vineberg, 83 rue Craig ouest, le 21 du courant.

Quant à Jimmy Campanielle, qui a déjà été condamné à deux ans de bagne pour vol d'auto, le juge Lacroix lui a imposé une autre sentence d'un an de prison pour le vol d'habits commis chez un tailleur de cette ville.

Les citoyens devront circuler

Les communistes ont distribué des circulaires annonçant une grande démonstration, demain midi, au square Victoria. L'assistant-directeur E.-H. Gobeil, de la police, prie les citoyens de ne pas stationner sur la place Victoria ni dans les environs, de façon à faciliter le travail des agents pendant cette réunion.

Une délégation d'employés des usines Angus à Ottawa

"Les usines Angus, comme toutes les usines du Pacifique Canadien qui sont fermées depuis vendredi soir dernier, rouvriront leurs portes dans un bref délai, croit-on; mais aucun avis n'a été donné de la date exacte à laquelle se produira cet heureux événement". Telle est la déclaration qui a été faite, cet avant-midi, par le secrétaire de la Fraternité internationale des constructeurs et réparateurs de wagons employés aux usines Angus.

M. Miron a annoncé qu'une délégation des officiers de la Fraternité, conduite par MM. F. McKenna et L.-A. Beaudry, est aujourd'hui, à Ottawa, aux fins d'entrevoir le ministre des chemins de fer, l'hon. Dr Manion, ainsi que les autorités du Pacifique Canadien, dans le but de connaître les intentions de la compagnie, à ce sujet. Les délégués doivent représenter aux autorités que les ouvriers, qui chôment, sont anxieux de connaître quand les usines rouvriront, et à quelles conditions. La conférence devait avoir lieu cet avant-midi.

Assermentation de l'honorable juge S.-Germain

L'hon. juge Howard y préside devant des membres distingués de la magistrature et du Barreau.

COUTUME ANCIENNE

Une simple mais très imposante cérémonie s'est déroulée, ce matin, dans la chambre des délibérés de la Cour d'appel, lorsque l'honorable juge Paul Saint-Germain a été assermenté comme juge de la Cour d'appel, devant l'honorable juge E.-Edwin Howard. Celui-ci, après quelques mots de bienvenue à l'adresse de son nouveau confrère, lut à haute voix les formules des deux serments, d'allégeance et d'office, qu'une coutume ancienne a consacrés comme engagement solennel des nouveaux titulaires à demeurer fidèle au roi et aux devoirs de leur charge.

"Je jure que je serai fidèle et porterai vraie allégeance à sa Majesté le roi George V, à ses hoirs et successeurs. Ainsi que Dieu me soit en aide".

"Je jure que je remplirai fidèlement et exactement au meilleur de mes capacités la charge et les devoirs de juge de la Cour d'appel. Ainsi que Dieu me soit en aide."

Après avoir apposé sa signature au bas de ces formules d'assermentation qui l'installaient officiellement dans ses fonctions éminentes; l'honorable juge Saint-Germain reçut les félicitations de ses confrères de la magistrature et du barreau qui assistaient en grand nombre à cette cérémonie.

Aux côtés du nouveau titulaire, on remarquait les honorables juges Létourneau, Hall et Bond, de la Cour d'appel, Me Clovis Laporte, greffier de la Cour d'appel, l'abbé Charles Beaudin, fils de feu l'honorable juge Siméon Beaudin, premier associé, de l'honorable juge Saint-Germain, Mes Aimé Geoffrion, Charles Laurendeau, J.-L. Saint-Jacques, R. Genest, George-H. Montgomery, George Campbell, F.-E. Meredith, Charlemagne Rodier, Gordon MacDougall, W. Chipman, Guillaume Saint-Pierre, Papineau-Couture, Louis Curran, Frank-J. Curran, R.-G. De-Lorimier, L.-E. Beaulieu.

Une bataille pour une fortune de 75 millions à New York

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse".)

New-York, 29. — On entendra vendredi les plaidoiries dans la dramatique bataille légale d'une vieille fille de 74 ans pour gagner une fortune de $75,000,000 à laquelle elle avait renoncé pour une considération de $1,000.

Une injonction temporaire a été accordée empêchant la vérification du testament d'Ella Virginia von E. Wendell, léguant la fortune du dernier des Wendell à des associations méthodistes et à quelques particuliers. Cette injonction a été accordée à Mlle Rosa Dew Stansbury, de Vicksburg, Miss., qui accuse feu Mlle Wendell dans l'affidavit accompagnant sa pétition d'incompétence, assurant "qu'elle consacrait plus de temps à ses chiens que d'autres à leurs enfants, qu'elle portait des claques les journées ensoleillées, qu'elle était loin d'être propre et qu'elle avait fait venir un chauffeur de 150 milles pour se faire conduire la longueur de trois rues."

Son principal souci était, lit-on dans l'affidavit, l'entretien d'une série de chiens tous appelés Tobey et l'assortiment du contenu de 125 valises.

Entre autres caractéristiques citées comme preuve de l'incompétence de Mlle Wendell, on lit ceci: Elle n'allait jamais au théâtre, ne lisait jamais les journaux et ne montrait jamais le moindre désir de recevoir de vieux amis qui voulaient lui rendre visite."

La ville de Montréal pavera la rue Namur

Les automobilistes qui, passant par la montée de la Côte-des-Neiges pour se rendre à Saint-Laurent, ont eu l'occasion de passer par la rue Namur, qui a cet endroit sert de limites entre Montréal et Ville Mont-Royal, ont constaté que le pavage n'est fait que sur une moitié de la rue, et s'en sont probablement demandé la raison.

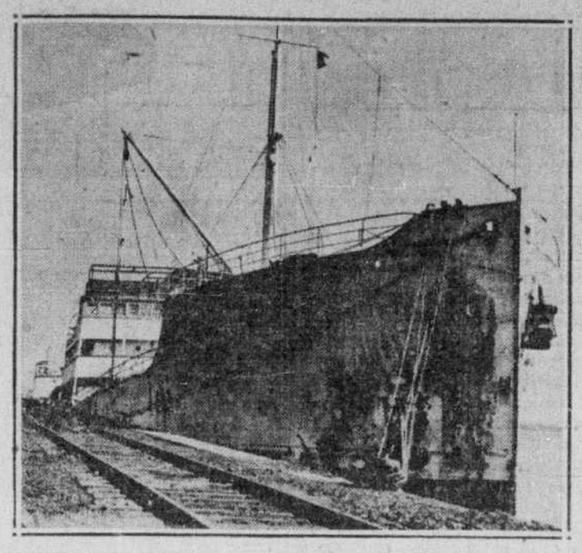
C'est que jusqu'ici les autorités de Ville Mont-Royal n'avaient pu trouver les fonds disponibles pour effectuer ces travaux. Cependant cette difficulté vient de disparaître par suite de la permission accordée, mercredi dernier, par la commission métropolitaine à Ville Mont-Royal de disposer d'une somme de $4,125 pour terminer ce pavage, sur toute la largeur de la rue, soit 50 pieds, et sur une longueur d'environ 700 pieds. Les autorités de la ville de Montréal ont reçu ce matin un chèque de Ville Mont-Royal pour le montant total des travaux, et feront les travaux pour la municipalité voisine au cours de l'automne.

Il restera cependant une partie de la rue à terminer; cette section se trouve dans les limites de la paroisse de Saint-Laurent, et il en coûterait environ $2,000 pour la paver; mais cette paroisse ne peut affecter ce montant à l'exécution des travaux de sorte que les automobilistes auront encore l'occasion de se demander la raison de cette anomalie.

Session d'automne du Collège des médecins

Le Collège des médecins de la province de Québec siège depuis ce matin, à la Faculté de médecine de l'Université de Montréal. Sous la direction du Dr Joseph Gauvreau, régistraire du Collège, un grand nombre de nouveaux médecins ont été assermentés afin que leur soit donnée l'autorisation de pratiquer dans les limites provinciales. Au cours de la journée diverses questions seront étudiées par les gouverneurs présents.

Cargaison qui prête aux commentaires



Le navire-citerne norvégien, le "Lincoln Ellsworth", est arrivé au port, ces jours-ci, avec une cargaison de 2,500,000 gallons d'essence. Dans certains milieux, on prétendait que c'était de l'essence russe, puisqu'elle venait de Constanta, Roumanie. Or, cette essence, qui a été reçue dans les réservoirs de la Municipal Oil, Limitée, propriété de M. Jos. Elie, ne lui est pas consignée, puisqu'elle doit prendre la route des Etats-Unis. On voit ici le "Lincoln Ellsworth" amarré à la section 58, plus bas que la Canadian Vickers. — (Cliché la "Presse".)

9 des mêmes accusés ont été arrêtés

On les accuse, cette fois, de s'être servis d'explosifs afin de commettre pour $400,000 de dommages.

DEVANT LE GRAND JURY

Après avoir été remis en liberté, vendredi dernier, par le juge Monet, sous $950 de garantie, neuf des employés de la "M.L.H. and P. Consolidated" ont été arrêtés, de nouveau, ce matin, à six heures, par une escouade de détectives sous les ordres de l'inspecteur Foucault et de l'assistant-inspecteur Brodeur.

La plupart des prévenus étaient encore au lit, lorsque les représentants de l'autorité se sont présentés chez eux, porteurs de mandats d'amener.

Les prévenus sont Jack O'Neil, A. Jobin, D.-R. Poirier, L. Jobin, Ovila Poirier, Alphonse Durocher, Eugène Gauthier, L. Bourbonnais et F.-L. Corneau.

Ils ont été arrêtés en vertu de l'article 111 du code de procédure criminelle sous l'accusation d'avoir, entre le premier août et le 3 septembre, conspiré avec d'autres personnes et aussi de s'être servis d'explosifs de manière à mettre la vie des citoyens en danger et d'avoir causé des dommages au montant de $400,000.

Les inculpés ont protesté de leur innocence et leur enquête a été fixée au 6 octobre.

Me R.-L. Calder, l'un des avocats des prévenus, demande alors leur élargissement sous garantie, disant que la seule différence entre les accusations précédentes consistait au prétendu moyen employé par eux pour causer les dommages.

"Les accusés, ajouta l'avocat, n'ont pas tenté de s'enfuir après avoir été remis en liberté, vendredi. On les a tous retrouvés, ce matin, et depuis la date de leur élargissement, aucun dégât matériel n'a été fait. D'ailleurs, ajouta-t-il, la grève est maintenant terminée, et il n'y a plus aucun danger".

Me René Gauthier, au nom de la poursuite, s'est opposé à la demande d'élargissement sous garantie, disant que la plainte telle que portée pouvait, si l'accusation était prouvée, entraîner l'emprisonnement à perpétuité des accusés. D'ailleurs, ajouta-t-il, un acte d'accusation sera logé devant le grand jury, le 5 octobre.

En donnant sa décision, le juge Tétreau a déclaré qu'il s'était déjà prononcé dans des causes de cette nature et qu'il ne pouvait consentir à accorder des cautionnements aux accusés avant l'enquête.

Avant de retourner dans leurs cellules, les prévenus ont demandé et obtenu la permission de téléphoner à leurs parents.

L'enquête sur la mort de J. Jarvis

L'on n'avait rien de nouveau à rapporter, ce matin, à la Sûreté, concernant la chasse aux meurtriers du gardien de nuit John Jarvis, de l'immeuble Castle, assassiné il y a une dizaine de jours.

Les agents n'ont pas encore fini de vérifier les déclarations de l'unique témoin gardé, aujourd'hui, à la Sûreté, et l'on ne sait pas encore jusqu'à quel point ces déclarations pourraient aider à la cause.

Dans tous les cas, comme ils ne sont pas prêts à procéder, les détectives, membres de l'escouade des homicides, ont demandé et obtenu du coroner Prince que l'enquête fût remise au 6 octobre. Cette procédure devait avoir lieu demain. Les agents espèrent, d'ici cette date, réussir dans leurs recherches qui sont toujours poussées avec la plus grande activité.

Examens volontaires

Aquilas Ménard, de Chambly, a subi son examen volontaire, ce matin, devant le juge F.-T. Enright, sous l'accusation de s'être parjuré, le 1er juin dernier, devant un commissaire du gouvernement fédéral chargé d'enquêter sur les plaintes de partisannerie politique portées contre les employés du gouvernement.

Le comte C.-P. Nicole, le nain bien connu de la rue Rachel a aussi subi son examen volontaire devant le même juge, sous l'accusation d'avoir causé des lésions corporelles graves à sa servante, Mlle Irène Saint-Hilaire, le 18 juillet dernier. Il a été condamné, ainsi qu'Aquilas Ménard, à subir son procès en Cour du Banc du Roi.

TRAGIQUE IMITATEUR DE GUILLAUME TELL

Timmins, Ont., 29.—Leonard McNeil, 17 ans, a voulu imiter Guillaume Tell, mais le résultat a été tragique. Au lieu d'une pomme, il avait placé sur la tête de son camarade Melvin Meredith; 19 ans, une boîte à conserve vide. Il a ensuite tiré sur cette boîte, mais la balle a malheureusement frappé Meredith, lequel a succombé quelques heures plus tard. McNeil a été arrêté sous l'accusation de négligence coupable. Meredith avait auparavant mieux réussi en atteignant la boîte placée sur la tête de McNeil. Ce dernier a été moins adroit, car sa balle a perforé le crâne de son camarade.

POISSONS VOYAGEURS

Vancouver, C.-B., 29. — L'on vient de découvrir que les flétans du Pacifique Nord font chaque année des voyages de 1,500 milles.

Une cargaison d'essence qui intrigue fort

Le "Lincoln Ellsworth" er transporte 2,500,000 gallons qu'on prétendait venir de la Russie.

POUR LES ETATS-UNIS

Le navire-citerne norvégien, le "Lincoln Ellsworth" est actuellement au port de Montréal, amarré à la section 58, où sont les quais de la Municipal Oil Corporation, Limitée, administrée par M. Jos. Elie.

L'arrivée de ce vaisseau a suscité un vif intérêt, car il avait dans ses cales une consignation de 2,500,000 gallons d'essence. Cette essence a été prise à Constanta, Roumanie, et pour cette raison, cette cargaison a suscité maints commentaires, quelques-uns prétendant que c'était de l'essence russe.

Comme le gouvernement fédéral a mis un embargo sur l'importation de certains produits du domaine soviétique, il est difficile aux vendeurs canadiens de l'offrir sur le marché sans s'exposer à de graves inconvénients.

Or, M. Gaston Elie, fils de M. Jos. Elie, absent de Montréal, nous a déclaré, ce matin, que cette essence venait directement de la Roumanie et qu'elle n'était pas consignée à la compagnie dont son père est le président.

Location de réservoirs

"Tout ce que nous avons à faire au sujet de ce transport d'essence, c'est d'avoir loué nos réservoirs pour la recevoir," ajouta M. Gaston Elie. "On m'a dit", fit-il remarquer, "que cette essence devait prendre la route des lacs Ontario et Erié à destination de Détroit, Etats-Unis."

Le navire-citerne hollandais, le "Pendrecht" devra effectuer plus de cinq voyages aller et retour pour transporter cette immense cargaison à destination.

Le "Lincoln Ellsworth", qui est arrivé au port, il y a quelque dix jours, venant de Rotterdam, a été nolisé tout spécialement à cet effet. Il a la grosseur d'un navire des lacs, alors que le "Lincoln Ellsworth" est trop large pour passer par les canaux du Saint-Laurent.

Comme la commission du port perçoit 10 centins par tonne de taux de quayage, elle recevra donc une somme assez rondelette sur les 2,500,000 gallons.

La compagnie Robert Reford sont les agents du navire-citerne. Il jauge 5,580 tonnes et mesure 381 pieds.

VITTEL
GRANDE SOURCE
EAU MINERALE NATURELLE
renommée dans le monde entier et recommandée par les médecins
RHUMATISANTS!!! ARTHRITIQUES!!!
Prenez l'habitude de boire de l'eau de VITTEL Grande Source tous les jours.
EN VENTE CHEZ VOTRE PHARMACIEN
Embouteillée aux Sources mêmes à VITTEL (FRANCE)
Agent Général pour le CANADA
J. ALFRED OUIMET
84, St-Paul Est, MONTREAL
Exiger la marque

$1.00 COMPTANT VOUS LIVRERA CE SUPERBE Westinghouse
Hâtez-vous de venir choisir le vôtre
La quantité est limitée.
Prix ordinaire $99.50
Tant qu'il y en aura $65
Complet à votre antenne
La Balance par Versements Faciles
Succursale 6985 rue St-Hubert CAlu. 8947
L.C. BARBEAU LTÉE
281 RUE CRAIG OUEST LANCASTER 1167

La Vie Féminine

Le Courrier de Colette

Pourquoi les femmes s'inquiètent-elles plus de leur mari que de leurs fils ? — La liberté trop grande laissée aux jeunes filles.

D.—Dites-moi pourquoi les femmes s'inquiètent tant de leur mari et si peu de leurs enfants? Si un homme est trop aimable ou trop empressé auprès des dames, tout de suite, sa femme s'en afflige et s'en émeut. Mais, si son fils en fait autant, elle s'en réjouit. Il est vrai que les hommes sont de grands enfants . . . mais des enfants que l'on a désirés, tandis que parfois les autres sont venus sans qu'on les ait souhaités. Approuvez-vous une mère qui laisse partir sa fille avec un amoureux, même si un autre couple les accompagne, pour aller passer une fin de semaine à la campagne, dans un hôtel à la mode? Ne pensez-vous pas que, bien souvent, tandis que la mère est bien tranquillement occupée à critiquer l'une ou l'autre de ses connaissances, sa fille ou son fils sont dans le cas de perdre leur réputation ou leur honneur? — LA DEMODEE.

R.—Il est assez naturel qu'une femme s'émeuve en voyant son mari montrer trop d'empressement auprès d'une autre femme, et qu'elle se réjouisse plutôt si c'est son fils qui est dans le même cas. Le geste n'a pas la même signification pour l'un que pour l'autre. Le mari a fixé son choix, il a juré amour et fidélité à sa femme, tandis que le fils est libre de son cœur et que l'amour est censé le mener au mariage, qui, s'il est honnête homme, sera pour lui la stabilité.

Une mère qui aime intelligemment ses enfants, qui les aime pour eux et non égoïstement, doit désirer les établir, c'est-à-dire, les bien marier; elle se réjouira donc de voir son fils rechercher les compagnies féminines, supposant que c'est, comme on dit, pour le bon motif. Mais si son mari la délaisse pour une autre ou même semble attiré par une autre, elle aura lieu de redouter une infidélité et de s'inquiéter pour elle-même et pour l'ordre et le bon renom de son foyer. Ces observations sont élémentaires; elles sautent aux yeux, mais la forme un peu naïve de votre question, les appelait.

Beaucoup plus sérieuse est la seconde partie de votre lettre. Certes! il y a lieu de s'alarmer de l'insouciance de certaines mères concernant la vertu ou même la réputation de leurs filles. La fillette qui va passer ses fins de semaine à l'hôtel avec un garçon, fut-il le plus honnête, et y eut-il avec eux dix autres couples, n'en reviendra sûrement pas avec sa vertu inentamée; Ou bien, la faiblesse humaine est un vain mot et les hommes sont des anges. Dans tous les cas, elle perdra son bon renom et la plupart de ses chances de mariage.

Mais, ce ne sont pas les mères qui ont l'expérience de la vie et des hommes qui laissent ainsi la bride sur le cou à leurs enfants. Le plus souvent, ce sont de pauvres braves femmes, ayant été élevées sévèrement et qui, aussitôt mariées, se sont absorbées dans leurs petits problèmes ménagers, sans jamais songer à observer un peu ce qui se passait autour d'elles. Leur fille leur a dit que c'était la mode de franchir maintenant toutes les barrières et qu'il fallait suivre la mode; elles ont cru à cette parole sans examen, accoutumées qu'elles sont à ne rien approfondir et à limiter leurs horizons aux petites questions matérielles.

Il est probable que les jeunes filles d'aujourd'hui, celles, du moins qui auront gardé assez de retenue pour avoir chance de rencontrer un mari convenable n'élèveront pas leurs filles comme elles l'auront été elles-mêmes. Connaissant des dangers qu'elles n'auront pas pu toujours su éviter elles-mêmes, elles s'appliqueront à en préserver leurs enfants.

Déjà la réaction se dessine, non encore parmi les mères, mais parmi les jeunes filles. L'exemple parle, et celles qui ont vu de leurs compagnes sombrer savent, par instinct, donner le coup d'aviron qui ramènera leur barque dans le droit chemin ou qui évitera les écueils. Les scandales mal étouffés, les ruptures de fiançailles, les abandons, les trahisons qui suivent ces séjours à deux dans les hôtels de campagne sont aussi efficaces que les meilleures prédications pour donner à celles qui en sont informées, le sens de la prudence combiné avec le souci de leur propre intérêt. — COLETTE.

D.—Quel jour était le 24 février 1883 ?— ANGELINE.

R.—C'était un mercredi.

D.—J'ai une amie d'enfance que j'aime beaucoup. Elle est encore étudiante et compte se faire religieuse. Il se peut que ses idées changent, cependant. Moi-même, plus jeune, je rêvais d'entrer dans les Ordres et ce n'est plus mon désir aujourd'hui. Nous nous sommes vus souvent, mon amie et moi, durant les vacances ; nous avons échangé nos photographies, mais j'ai dû m'éloigner et nos entrevues sont moins fréquentes maintenant. Je rencontre souvent, dans de petites réunions, d'autres jeunes filles, mais aucune ne me plaît comme elle. Dites-moi, si je fais bien de lui laisser voir que je l'aime, malgré son projet de vie religieuse ou s'il serait mieux d'attendre sans rien dire qu'elle prît une décision ? — SOUFFRIR, C'EST MOURIR UN PEU.

R.—Je crois qu'il vaudrait mieux ne pas troubler cette jeune fille pendant ses études et de la laisser décider en paix de sa vocation.

COLETTE.

La broderie à travers les âges

La broderie remonte vraisemblablement à des époques fort reculées. La notion de l'ornement, surtout féminin, est sans doute antérieure à celle du vêtement. Nous en avons encore la preuve chez certaines peuplades non civilisées qui vont nues mais portent une plume sur la tête, un anneau au nez, ou même des tatouages sur la peau.

Toujours est-il que les plus anciens textes nous parlent sans doute de ce procédé de décoration; la Bible, par exemple, maint auteur grec, depuis Homère jusqu'à Denys d'Halicarnasse, les Latins de même. Un de ceux-ci nous en parle avec assez de précision pour qu'il n'y ait à son sujet aucune hésitation technique. Pline, le jeune, en effet, nous dit que ce genre de travail se fait à l'aide d'une "aiguille" (acu facere). C'est bien là l'élément essentiel.

De l'Orient

Sans doute la broderie vient de l'Orient, où l'humanité a tant puisé. Cependant nous n'en saisissons l'existence réelle, dans les âges lointains, que chez les peuples de l'Orient méditeranéen : Assyriens, Juifs, Egyptiens. Le même Pline le jeune en attribue l'invention aux Phrygiens qui habitaient l'Asie Mineure. Mais pour toutes ces époques reculées, il y a des textes. S'il y a aussi des représentations figurées— celles en particulier que nous avons évoquées pour le décor tissé, et qu'on ne peut affirmativement appliquer à l'un ou l'autre des procédés de décor — s'il y a donc des raisons de croire à des broderies du monde ancien, pas une oeuvre ne nous est parvenue.

Moyen âge

Nous ne sommes pas plus riches pour les premiers siècles de l'ère chrétienne. Le haut moyen âge pourtant a prodigué ses broderies sur ses étoffes de luxe, en particulier sur les tissus de culte et les vêtements sacerdotaux. Certains attribueraient au IIIe siècle une étoffe du Musée de l'Ermitage, à Léningrad. Mais l'attribution est fort hypothétique. Il nous faut, pour être sûrs d'avoir des broderies à peu près justement datées, attendre la période byzantine.

Matière première

Pendant ces longues périodes, celle d'avant notre ère et celle qui commence celle-ci, nous savons quelle fut la matière de la broderie.

Tout d'abord les fils furent de la laine, du lin (celui-ci surtout en Egypte), du coton qu'on constate en Asie, puis en Egypte, pour le trouver en Grèce à partir d'Alexandre. La soie est arrivée tardivement, c'est-à-dire vers l'époque alexandrine. Par contre, l'emploi des fils d'or et d'argent remonte très haut. La Bible en parle vraisemblablement. Nous savons ce que furent certaines splendides étoffes du temps de la décadence romaine, et nous avons vu Pline nous parler du travail des Phrygiens.

Sujets

Les sujets sont — comme pour le décor tissé — des fleurs, des arbres, des animaux, parfois des scènes plus nombreuses et animées, processions et chasses. Chez les Grecs, on voit apparaître les dieux. Au contraire, chez les Juifs, il n'y a jamais de représentation divine sous forme humaine.

De ces temps sont peut-être survivants quelques débris d'étoffes funéraires difficiles à dater.

Originalité

Le haut moyen âge a répandu à foison sur ses étoffes brodées des scènes de l'ancien et surtout du Nouveau Testament, des emblèmes religieux, des symboles. Il a, en comme—et postérieurement on continuera la tradition qui se survit toujours — écrit sa croyance à l'aide de l'aiguille à placer les points, somme—et postérieurement on conseur, du pinceau du peintre ou du miniaturiste, du couteau du ciseleur en ivoire ou des instruments du sculpteur, sans oublier vitrailleurs et émailleurs.

Mais ces caractères nous acheminent vers l'art byzantin qui est le trait d'union indispensable à connaître — en toute forme d'art — pour passer de l'art antique à celui de notre moyen âge occidental. Ici nous allons du moins voir des oeuvres encore survivantes.

Broderies byzantines

Ce sont les broderies byzantines qui vont ouvrir la marche de ce beau cortège décoratif. La plupart sont perdues, mais nous avons de celles-ci, en plus de textes nombreux, des exemplaires assez fréquents et parfois célèbres. On a pu dire que le moyen âge, jusqu'à l'époque des Croisades, environ le XIIe siècle, avait été "l'époque héroïque" de la broderie.

Un luxe

Celle-ci est objet de grand luxe; elle n'apparaît qu'à l'usage des princes et de l'Eglise. L'étoffe qui sert de support est forte et rude; les fils sont gros. On n'aperçoit pas une grande variété de points. La surcharge dans la composition n'exclut pas la naïveté et la simplicité. Le dessin demeure gauche et d'ailleurs ni dans celui-ci, ni dans le choix des couleurs, peu nuancées et peu nombreuses, on ne constate le désir du trompe-l'oeil, cher parfois aux peintres.

Des oeuvres

Parmi les oeuvres principales de cette époque et de ce style, on possède en France quelques beaux modèles, connus dans l'histoire de l'art. C'est, à la cathédrale de Chartres, le tissu appelé par les fidèles "chemise de la Vierge", vénérable tissu de lin sur lequel sont placés des croix grecques et des lions, en soies mêlées d'or. Il est difficile de le dater, sauf, approximativement, vers le IXe siècle. C'est, à Arles, à Notre-Dame-de-la-Major, une tunique et un pallium qui remonteraient au VIe siècle. Ce sont, à la cathédrale de Sens, différents vêtements sacerdotaux, en particulier le bonnet et la chasuble dits de saint Thomas Becket (XIIe siècle, sans doute) ou le beau suaire de saint Léon. D'ailleurs, hors de France, il se trouve de belles broderies de cette époque. Une des oeuvres les plus célèbres est la dalmatique dite du pape Léon III, au Vatican, que l'on date du Xe au XIIIe siècle.

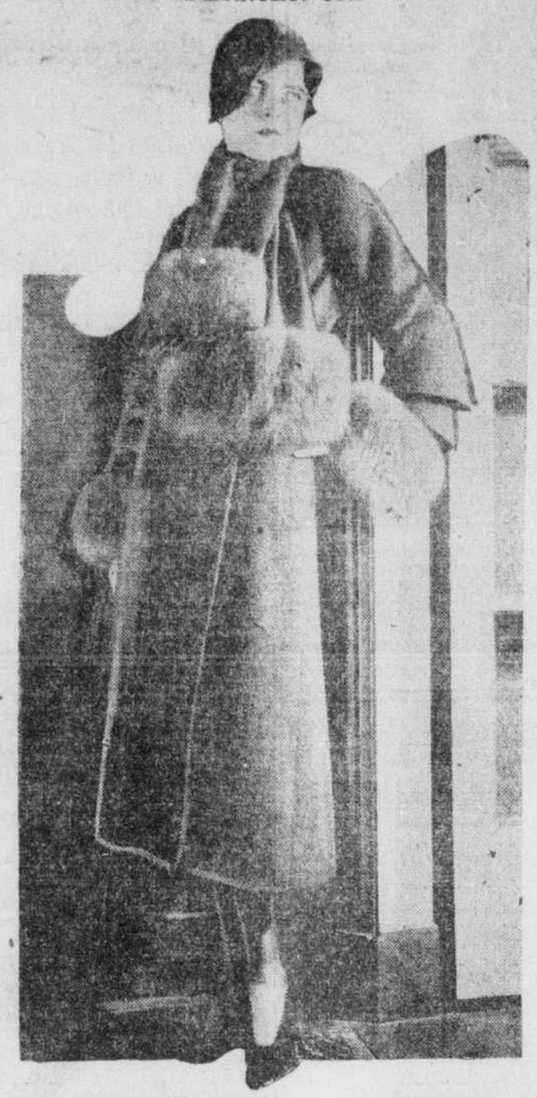
Or et perles

Dans les broderies précieuses de la fin de cette période, c'est-à-dire vers les temps qui s'approchent du XIIe siècle, donc les premières croisades, la soie ne jouait qu'un rôle assez secondaire, c'est l'or, mêlé à des perles, qui y tenait la première place. L'influence orientale est, naturellement, assez marquée. En particulier on rencontre assez souvent les oiseaux affrontés, séparés par le hom, l'arbre sacré de la vieille Perse, que nous avons déjà vu maintes fois dans le décor tissé. Comme il est très logique, les sujets traités sont des scènes, souvent très complexes, du Nouveau Testament, ou, plus généralement, empruntées à la vie religieuse et à l'enseignement des livres pieux. Si l'on ajoute des motifs décoratifs formés de lignes géométriques, on se fera une idée assez complète d'un beau décor de broderie sur un vêtement sacerdotal à cette époque.

Ces broderies étaient sorties d'ateliers byzantins. D'abord cantonnées dans leur pays d'origine, d'où elles ne partaient pour ainsi dire que par filtration, elles se répandirent peu à peu du fait des pèlerins allant vers les Lieux saints ou en venant; plus encore, un peu plus tard, du fait des Croisés, ces pèlerins à main armée, notamment lorsqu'ils s'emparèrent, en 1204, de Constantinople et puisèrent passionnément dans les trésors accumulés en cette ville.

Il y a des oeuvres, où certaines influences byzantines se manifestent, mais qui sont très nettement de main, d'inspirations, d'allures occidentales.

DERNIER CRI



Manteau de chonga brun africain garni de renard beige.

Ce que dit la mode

Toujours des ensembles représentés par la robe de crêpe ou de marocain et le manteau en drap de même nuance. On fait beaucoup de vert avec astrakan noir, le col d'astrakan dessinant une écharpe dont les pans glissent sous la ceinture et retombent devant. Les parements hauts, en même fourrure, se montent souvent d'une façon originale et inattendue: c'est-à-dire qu'au lieu de les faire naître au poignet, on les monte au coude, se terminant jusqu'à hauteur de l'épaule. Cet arrangement du parement est d'un effet très neuf.

L'astrakan est une fourrure nette, solide, pas trop habillée, que l'on emploiera beaucoup cet hiver. Il se fait en gris, en brun, en noir; c'est ce dernier ton qui a nos préférences.

On fait un astrakan, en poulain, en fourrure plate, des parures faisant courte palatine sur les épaules et s'allongeant devant en deux pans étole partant sous la ceinture du manteau. Le col est roulé un peu dans le genre Médicis et encadre la tête, laquelle doit absolument être coiffée du petit chapeau pour qu'il soit possible de loger celui-ci et la nuque dans ce nid de fourrure.

La mode, dont les détails se révèlent peu à peu à nous, est très éclectique et ne semble point montrer une préférence pleine d'intransigeance pour telle ou telle façon. Nous voyons des corsages-blouses arrêtés à la ceinture et faisant remonter la taille très haut; nous en voyons d'autres s'allonger par le système d'un empiècement semblable au corsage. Quelques-uns forment basques et sont boutonnés tout le long devant, alors qu'une étroite ceinture les serre à la taille. Souvent, ces corsages se terminent à l'encolure par un ruban, une écharpe, que la coquette drape et noue suivant sa fantaisie, s'arrangeant de manière à changer chaque jour l'aspect de la garniture de son corsage. Les jupes montrent une fantaisie et un éclectisme traduisant bien le genre plein de caprices de l'esprit féminin. Il y a des jupes plissées en panneaux fixes, d'autres à gros plis plats, d'autres en forme ou croisées de côté, quelques-unes avec soufflets ou godets incrutés; quelques-unes sont sillonnées de nervures et de découpes, et beaucoup ne sont garnies que d'un seul côté d'un panneau plissé ou froncé. A noter l'apparition de jupes boutonnées tout du long devant et montées au bas d'un empiècement très plat et assez court. Quelquefois, l'empiècement se prolonge tout au long de la jupe devant, formant tablier. C'est sur ce tablier que se posent les boutons.

Conventum

Les religieuses du couvent de St-Jacques invitent bien cordialement leurs anciennes élèves à une réunion plénière pour le dimanche 11 octobre, à 1 h. p.m. Il y aura réception par les élèves actuelles, fondation d'une amicale et goûter en famille.

Les anciennes sont priées de venir nombreuses, resserrer les liens de fraternité qui les unissent déjà et revivre, pendant quelques heures, les beaux jours de jadis. Prière d'adresser toutes réponses à soeur supérieure. Pour tous autres renseignements, s'adresser à Mme J.-E. Marion, 3991 rue Dandurand, ou à Mme C.-P. Mainville, à Joliette.

L'Art Culinaire

Soupe aux herbes. — Cerfeuil, cresson, que l'on fera revenir dans un bon morceau de beurre. Ajouter de l'eau en quantité voulue, puis trois ou quatre pommes de terre farineuses que la cuisson délaiera.

* * *

Soles au four. — Les soles étant bien dépouillées, pannez-les avec de l'oeuf battu et de la chapelure. Trempez-les ensuite dans du beurre fondu, et rangez-les l'une à côté de l'autre dans un plat à four. Cuisez environ un quart d'heure, en arrosant avec leur beurre. Servez avec des citrons coupés.

* * *

Aubergines à la provençale. — Choisissez de petites aubergines, fendez-les en deux sur la longueur, retirez la pulpe, à l'aide d'une cuiller, ne laissant qu'une mince épaisseur.

Egouttez ensuite les aubergines sur un tamis en les pressant pour exprimer l'humidité. Epongez-les et faites-les frire légèrement dans une poêle avec un peu d'huile. D'autre part, hachez la pulpe des aubergines, deux ou trois oignons blancs que vous faites revenir à l'huile; ajoutez la pulpe hachée. Quand le mélange est réduit, ajoutez deux petites potignées de mie de pain râpée, persil, pointe d'ail, pincée de poivre. Liez hors du feu avec des jaunes d'oeufs. Puis vous emplissez les moitiés d'aubergines avec cet appareil, vous les rangez sur un plat, l'une à côté de l'autre, arrosez avec un peu d'huile, saupoudrez de mie de pain et cuisez à four doux.

* * *

Pêches pochées au sucre. — Les premières pêches ne sont pas toujours très mûres ni savoureuses. Faites bouillir de l'eau et plongez les pêches dedans. Couvrez et retirez du feu. Laissez ainsi 5 minutes, puis sortez les pêches et égouttez-les. Sucrez avec du sucre pilé. Dessert délicat.

Le Foyer Moderne

Une chambre d'homme: Meubles anciens, confort moderne

C'est un papier pierre, d'aspect rugueux, d'une jolie couleur ni grise, ni beige, ni crème, mais à peu près de l'une de ces couleurs, un ton de pierre enfin, un ton légèrement rosé qu'un peintre composerait avec un pointe d'ocre rouge et de noir dans le blanc.

Ce papier-là, d'un caractère "sérieux" et pourtant d'une claire fraîcheur, d'une netteté plaisante, s'harmonise avec tout, mais au mieux avec la toile imprimée en violine sur fond blanc ancien (copie d'un vieux Jouy) qui couvre et drape le lit; au mieux aussi avec les lignes nobles et sévères d'un mobilier Directoire et Empire.

Rideaux

Les grands rideaux sont en popeline de coton double face, d'un ton violine légèrement rosé. Point de vitrages, les baies s'ouvrant sur la vue de jardins dont l'ensemble compose une vaste perspective ciel et verdure, agrément bien rare en ville.

Comme la pièce est longue pour la largeur, on l'a divisée en partie par un "épi" bibliothèque à deux corps; le corps du bas fermé par trois portes fait une armoire à coulisse, deux des portes coulissées sous la première; un petit bureau à tiroirs s'appuie au bout de cet épi qu'il dépasse légèrement.

Le corps du bas de l'épi est très large, il est donc assez profond pour qu'on puisse y ranger sur ses deux faces, des livres de très grand format; tandis que dans le corps supérieur de l'épi, on rangera les livres de format courant et ceux-là aussi sur les deux faces de la bibliothèque. Il sera facile, au moyen de quelques divisions verticales, d'y ménager des cases pour quelques bibelots (service de fumeur, etc. . . .)

Mobiliers

Les sièges, de style Empire, en bois d'acajou, sont recouverts de velours d'Utrecht vieil or, copie d'un dessin du temps. Le tapis, d'un ton beige chaud et soutenu, est comme une basse qui harmonise et fait chanter la nuance violine des dessins de la toile de Jouy et des rideaux unis, la couleur châtaigne de l'acajou. Quelques estampes aux murs, deux vases de porcelaine pour les fleurs complètent l'aménagement de cette belle chambre d'homme éclairée par un lustre Directoire et une lampe de chevet faite d'un vieux bougeoir de cuivre.

Dessus de lit

Les dessus de lit se défraîchissent, se démodent plus vite et sont par conséquent renouvelés plus souvent que les meubles. Mais des dessus de lit d'un travail précieux, broderie sur filet, broderie de Venise ou Cluny, broderie persane, japonaise, chinoise ou de l'Inde; sont toujours beaux. Un beau châle de Manille en crêpe de Chine; les "voiles" turcs, persans ou indiens, en indienne imprimée restent agréables, gais et pratiques dans leur simplicité; de même que les broderies tchécoslovaques. Même— qui l'eût cru il y a vingt ans— on trouve "amusant par son côté coco" un dessus de lit au crochet ou au tricot! dans une chambre Restauration ou Louis-Philippe s'entend, et à condition qu'il soit d'un dessin aux lignes calmes, géométriques avec peu ou point de "clairs" presque "plein". Peut-être avez-vous au grenier ou dans quelque fond d'armoire une de ces "affreuses vieilleries" que vous y cachiez soigneusement, faites-lui voir le jour. Ces ouvrages généralement exécutés en coton blanc en seraient probablement d'un voisinage fâcheux pour l'ameublement de la chambre qu'ils compléteraient aujourd'hui; mais une fois crémés ou ocrés ou teintés d'un gris doux, d'un beige léger, ils s'harmoniseront fort bien avec un mobilier aux couleurs 1931, de même les mousselines brodées à la chainette qui furent en vogue depuis le Directoire jusqu'à la fin du Second Empire; ne manquez pas d'utiliser ce que vous posséderiez parmi tout ce que nous venons d'énumérer.

Les Modèles "Vogue"

JOLIE COMBINAISON: — Réunir deux tissus dans un modèle de ce genre est une heureuse idée. En chiffon et dentelle, garnie de fourrure, en velours et lamé, cette toilette constitue une création de goût fort élégante. (Modèle "Vogue") Service spécial à la "Presse". Demain: Une jaquette complète la silhouette.

Des bas KAYSER pour chaque robe!

Au Club . . . au Thé . . .

Au club de golf ou au five-o'clock, pour le shopping ou la sauterie, il existe une couleur Kayser qui s'harmonise ou fait contraste avec chaque robe et chaque tissu!

Quelles que soient la nuance et l'étoffe de votre costume, il y a une paire de bas Kayser qui ajoutera à son charme et à son élégance. Les nouvelles teintes . . . Oasis, Senegal, Tangier, Biskra, Morocco et Bedouin . . . dont chacune est aussi attrayante que son nom . . . vous offrent une exquise variété. Considérant leur qualité définitive, nos prix sont des plus modérés.

De $1.00 à $1.95

FABRICATION CANADIENNE

Eclaircit le teint terne

Confère instantanément une beauté ravissante aux teints ternes, ordinaires, en faisant disparaître les taches et en embellissant les traits disgracieux. Bannit le hâle, la flaccidité, les taches de rousseur, les rides.

Envoyez 10c. pour échantillon

CRÈME ORIENTALE de GOURAUD

Teintes: Blanc Chair et Rachel

Ferd. T. Hopkins & Son, Montreal, Que.

Rien d'étonnant si le CANADA le préfère

"BON jusqu'à la DERNIERE GOUTTE"

MAXWELL HOUSE a vite fait son chemin dans le coeur des amateurs de café du Canada — d'autant plus qu'une installation canadienne en fait maintenant le rôtissage et l'empaquetage. Ce mélange supérieur des plus beaux cafés est devenu le favori des Pays du Sud depuis des années. Depuis quelque temps, le Maxwell House est préféré partout. En boîtes de 1 livre et d'une demi-livre.

Aucun café ne saurait être plus frais

Quand vous ouvrez une boîte de Maxwell House, isolée au vacuum, le café est exactement tel qu'il était en quittant le moulin.

MAXWELL HOUSE Coffee

La Vie Sociale

Réceptions.

—Mlle Camille Leduc, dont le mariage avec M. Charles Taschereau, aura lieu le 24 octobre, sera l'hôte d'honneur à plusieurs réceptions intimes. Il y aura bridge, chez Mlle Louisette Saint-Germain, le mercredi 7 octobre; un déjeuner sera offert le jeudi 8 octobre chez Mme Jacques Forget; M. et Mme Léo L'Espérance recevront à souper, le samedi 10 octobre; M. et Mme Jean Saint-Germain donneront un shower d'ustensiles de cuisine, le dimanche 11 octobre; il y aura shower de tasses, le jeudi 15 octobre, chez Mlle Poulette Leduc et bridge, le samedi 17 octobre chez le docteur et Mme Noël Décarie.

—Mme G.-G. French reçoit à l'heure du thé, aujourd'hui, pour Mlle Pauline Amos. Mme J. Beaubien et Mlle Simone Boyer servent le thé.

MLLE PAULINE DUCLOS, fille de M. et de Mme Georges Duclos, d'Outremont, l'une des débutantes de la saison. Mlle Duclos arrive d'Italie où elle a suivi un cours d'art à la Villa Lante dirigée par les Dames du Sacré-Coeur. (Cliché Rice Studio, rue Sherbrooke-ouest).

—Mme L.-H. Gariépy reçoit à l'heure du thé, aujourd'hui, en l'honneur de sa sœur, Mlle Madeleine Laurier à l'occasion de son prochain mariage. Mme J.-C. Gagné, Mme R.-C. Laurier, Mme Georges Mignault et Mme J.-O. Lacroix servent le thé et les glaces aidées de Mmes Marcel Pasquin, Charles Desmarteaux, Charles Laurin, Mlles Jeannette Laurier, Suzanne Gagné, Pauline Mignault, Louise Brossard et Gabrielle Fortier. La table du thé est ornée de roses et de feuillés d'automne.

—Shower de verres et thé, aujourd'hui, chez Mlle Marcelle Meunier en l'honneur de Mlle Irène Brassard à l'occasion de son prochain mariage. Le thé et les glaces sont servis par Mme T. Brassard et Mme J.-L.-A. Moreau aidées de Mlles Jeanne Larocque, Gabrielle Faucher, Jeanne et Alice Brassard et Simone Meunier.

Débutante

—Mlle Marguerite Baudouin, fille du docteur et de Mme J.-A. Baudouin, sera au nombre des débutantes de la saison.

Déplacements

—M. et Mme Pierre Bédard, Mme L.-P. Normandin et M. Albert-N. Normandin étaient de passage à Lucerne-en-Québec, en fin de semaine, au club seigneurial.

—M. et Mme Paul Brisset-des-Nos, et leur famille sont revenus ces jours derniers de Saint-Vincent-de-Paul.

—Le sénateur et Mme George Lynch-Staunton sont arrivés, samedi, sur le "Duchess of Atholl" d'un voyage en Europe.

—Sir Allan et lady Powell ont quitté Montréal, hier, pour New-York, d'où ils s'embarqueront sur l'"Aquitania" pour retourner en Angleterre.

—Lady Forget est revenue dimanche de Saint-Irénée-les-Bains.

—M. Louis d'Hauteserve est arrivé d'Europe, la semaine dernière, sur l'"Ascania".

— Mlle Hortense Asselin est arrivée, dernièrement, d'un séjour de trois mois en Europe.

—Le juge et Mme Victor Cusson et leur famille sont revenus des Eboulements. Mlle Pauline Cusson, qui était depuis quelques jours à Saint-Gabriel, l'invitée de Mme Girard, est de retour en ville.

—Le docteur Paul de Varennes, de Québec, était de passage à Montréal ces jours derniers, chez Mlles Lamothe, en route pour New-York d'où il s'est embarqué sur le "Rochambeau" pour un séjour de deux années à Paris.

—M. et Mme J.-A. Senez et Mlle Thérèse Senez, en Europe depuis quelques semaines, voyagent actuellement en Italie.

—Mlle Evelyn Porteous, de l'Ile d'Orléans, est en ville pour quelques jours, l'invitée de Mme Geoffrey Porteous.

—M. et Mme Maurice Chartré étaient au Lac Nominingue pour la fin de semaine.

Mariage Cleary-Strathy

—Ce matin, à neuf heures, avait lieu, au palais archiépiscopal, le mariage de Mlle Marguerite-Frances Strathy, fille du lieutenant-colonel J.-A.-L. Strathy, décédé, et de Mme Strathy, avec M. Vincent Cleary, fils de l'honorable et de Mme Philip Cleary, de Saint-Jean, Terre-Neuve, décédés.

Mariage Bennett-Frappier

—Au palais archiépiscopal a eu lieu ce matin, à onze heures, le mariage de Mlle Jeannette-A. Frappier, fille de M. O. Frappier, décédé, et de Mme Frappier, avec M. Dryden Bennett, fils de M. et de Mme George Bennett, de Saint-Lambert. M. l'abbé E Cooney présidait la cérémonie nuptiale. M. Edwin Sainte-Marie accompagnait sa nièce et M. John Bennett était le témoin de son frère. La mariée portait une robe de satin rose de France, style Second Empire, avec un chapeau de velours-panne noir; des roses "Johanna Hill" et du muguet composaient son bouquet. Mme

(A SUIVRE SUR LA PAGE 10)

La brosse à dents qui rougit est un avertissement que vos gencives sont dangereusement tendres.... c'est signe que vous avez besoin de la

PATE DENTIFRICE
IPANA
et du massage

Bristol-Myers Co., Montreal

OURRURES

DANS les préoccupations actuelles de la femme, le manteau de fourrure tient la première place. Les modèles de cette année présentent une silhouette tout à fait nouvelle et d'un goût charmant. Ils sont aussi très pratiques. Vous aimerez beaucoup ceux que nous montrons et qui ont été établis d'après les croquis qui nous ont été fournis par nos correspondants parisiens.

NOTRE clientèle apprendra sans doute avec plaisir que les fourrures Desjardins sont offertes cette année à des prix extrêmement réduits, et que nous accordons les plus larges facilités de paiement.

LES FOURRURES DESJARDINS SONT LES MEILLEURES VALEURS AU CANADA

CHAS DESJARDINS & CIE LIMITÉE
1170 SAINT-DENIS MONTREAL
Succursale à l'Hôtel Windsor
"Le plus grand magasin de fourrures en détail de l'univers"

LA SANTE POUR TOUS

Cause possible de plusieurs maladies

Les poux de tête sont la cause de plusieurs maladies de la peau (impétigo, prurigo, pityriasis). Ils amènent le dépérissement de l'enfant et le rendent anémique. Ils le prédisposent à la contagion et à la généralisation des teignes surtout du favus, dont les spores trouvent des conditions favorables de fixation et d'adhérence dans les croûtes et le suintement qu'elles occasionnent. Souvent, enfin, ils produisent un engorgement des ganglions de la tête qui forment de petites tumeurs, notamment à la nuque. Lorsqu'on voit les complications si nombreuses et si graves qui peuvent être la suite de la présence de ce parasite, on ne peut s'empêcher de s'étonner que pendant des siècles la crédulité de certaines mères ait fait du pou un indice de santé et qu'une idée aussi bizarre soit encore conservée dans certains pays.

Le spécialiste de la "Presse"

Les poux se propagent par l'apport des insectes eux-mêmes ou de leurs oeufs chez toutes les personnes qui ne prennent pas un soin suffisant de leur chevelure. La transmission se fait en général chez les enfants par l'échange des coiffures; mais on ne doit pas ignorer que les oeufs peuvent également être apportés par l'air. Tel est le mode de contagion pour les malades (surtout les femmes) qui ont gardé le lit pendant longtemps.

Il convient donc de peigner aussi souvent que possible les personnes alitées; outre le soulagement physique et moral que ce soin de propreté leur procure, il leur évite des insomnies dues à la présence des insectes et que le malade attribuait à toute autre cause.

LA PARISIENNE
EAU DE JAVEL
Enlève les taches sur bains, éviers, tuiles, etc.

SOLDE—Robes et Manteaux d'Automne au SOUS-SOL À PRIX BAS DE SIMPSON

1000
Robes du Catalogue et Stock Régulier

Mercredi seulement. Se vendaient récemment 4.95 à 8.95

Noir Brun Canton Soie-Satin
Vert Marine Tweed de voyage
Canton celanese

Tailles 14 à 20, 15 à 19, 38 à 44, 14½ à 24½

Insurpassables quant au prix, au chic, à la valeur. Jupes longues godées, imprimés aux dessins délicats, nuances d'automne en harmonie avec les derniers édits de la mode.

400 Robes et Costumes en Tweed de Voyage Soie et Laine

Une occasion exceptionnelle. Tout ce qu'il y a de plus nouveau en fait de tissu et de coupe. Partout des modèles identiques se vendent 10.95 à $15. Les dessins de tweed sont très exclusifs. Robes une pièce, deux pièces, costumes trois pièces. Tailles pour toutes, couleurs de fond, noir, brun, vin, vert. Tailles 14 à 20, 36 à 44.

6.95

Manteaux garnis de Fourrure Broadcloth, Chonga, Tweed

La femme qui cherche un manteau chaud, chic à prix très bas, chez Simpson sera au comble du bonheur puisque dans cette vente nous sommes en mesure de lui offrir une valeur insurpassable.

Détails de mode nouveaux, coupe droite, devant croisé jusqu'à la gauche. Cols enveloppants et chauds. Fourrure élégante. Lynx d'Arabie, foxeline, castor français, badgerette, renard vicuna, caracul.

Tailles 14 à 20, 18½ à 24½, 38 à 44, 15 à 19.

17.85

THE ROBERT SIMPSON MONTREAL LIMITED

Simpson, au sous-sol.

LA PRESSE

EDITION QUOTIDIENNE est imprimée et publiée au No 7 rue Saint-Jacques Ouest, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE Limitée.
ARTHUR BERTHIAUME, Président et Gérant Général.

Toute correspondance doit être adressée comme suit : LA PRESSE MONTREAL, P.Q

TEL.: HARBOUR 1261 — Le soir, voir l'Almanach du Téléphone où se trouvent les numéros des divers services

La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques; indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

MONTREAL, 29 SEPTEMBRE 1931

POUR PARER A LA CRISE

Le mémoire sur la situation économique actuelle préparé par M. Gérard Tremblay, secrétaire-général des Syndicats catholiques, à la demande du conseil central de ce groupe ouvrier, est un document qui, parce qu'il exprime les vues d'une section importante de notre communauté, mérite de retenir l'attention des autorités et des différentes associations qui s'occupent d'atténuer les malheureux effets du présent désarroi dans le monde des affaires.

Diffusion plus large et plus généreuse du capital par ceux qui le possèdent ou qui l'administrent, afin de donner une chance à l'industrie et au commerce de reprendre leur équilibre; stabilisation des prix des denrées et des marchandises de toutes sortes; maintien des salaires de la masse des travailleurs manuels; adoption légale de la journée de huit heures à travers le Dominion; retour à la terre; exécution de travaux publics; emploi de la main d'homme de préférence aux machines à cause des conditions exceptionnelles; amélioration des rapports entre patrons et ouvriers par une pratique plus générale des lois de la charité chrétienne, autant de remèdes dont le conseil général des Syndicats catholiques suggère l'application.

"Nous demandons, dit le dernier article de la liste dressée par l'association ouvrière catholique, nous demandons aux riches et à ceux qui vivent dans l'aisance de hausser leur générosité à la hauteur des besoins actuels et d'accorder leur concours entier aux organismes de diverses confessions chargées de voir au soulagement des infortunes actuelles si nombreuses et si dignes de commisération". Que tous veuillent écouter cette suggestion et accomplir ce qui dépend d'eux pour aider les familles atteintes par le chômage.

L'hiver qui s'en vient inspire de vives craintes dans maint foyer. Mais si les gens qui ont la fortune ou même simplement l'aisance veulent comprendre leur devoir et même leur intérêt, ils sauront prendre les moyens pour dissiper ces craintes en apportant les secours partout où ils sont nécessaires. L'aumône pratiquée selon les préceptes chrétiens et d'une façon discrète, de manière à ne pas froisser les susceptibilités, est la meilleure assurance contre les troubles sociaux. Quand, sous la pression de la misère, le désespoir entre dans le coeur du citoyen, on a raison de tout redouter. Visons à créer un état de contentement général, à ramener la confiance, et tout ira bien.

HOMMAGE A L'AGRICULTURE

L'éloge de l'agriculture et de la profession agricole n'est plus à faire, et pourtant l'on entend s'élever de nos riantes campagnes des plaintes, des gémissements, des soupirs de convoitise pour la vie urbaine. Trop de cultivateurs ne comprennent pas encore assez la noblesse de leur état, l'indépendance de leur vie.

"Trop heureux les hommes des champs s'ils connaissaient leur bonheur!", a dit l'auteur des Georgiques, il y a de cela deux mille ans, mais la vie champêtre reste toujours l'éternelle incomprise pour nombre de ceux qui jouissent de ses inestimables bienfaits sans chercher à les apprécier, en dépit des représentations les plus sincères comme les plus engageantes.

Mais n'assombrissons pas le tableau, car l'agriculture est en voie d'évolution dans le monde entier, et c'est sur elle que dans ces jours de crise l'humanité tourne ses regards suppliants, parce qu'elle est en définitive l'unique et essentielle source d'alimentation. Sans les produits de l'homme des champs, ce serait la famine, la mort inévitable. Le cultivateur est donc le grand dispensateur de la vie, le pourvoyeur du garde-manger mondial. Son labeur, ses peines peuvent être pénibles, et ils le sont en effet, mais en est-il de plus indispensables à l'humanité ?

Ecoutons Son Excellence Mgr Cassulo,délégué apostolique au Canada, exhortant hier les étudiants de l'Institut Agricole d'Oka à aimer par-dessus tout la carrière honorable qu'ils ont choisie en partage :

"Mes chers élèves, ayez une grande estime de votre profession d'agriculteurs; croyez-moi,c'est la plus noble qui existe. Vous êtes dans la plus belle période de votre vie, celle où l'on emmagasine des provisions pour l'avenir; songez-y, préparez-vous pour être des agriculteurs instruits, car aujourd'hui la science agricole est plus utile que jamais. Préparez-vous donc ici pour faire aimer plus tard cette belle terre canadienne autour de vous, dans chacune de vos paroisses et dans les positions que vous aurez à remplir."

Son Excellence, parlant du travail éducatif des fermes expérimentales du pays qu'Elle ne se lasse pas de visiter avec un profond intérêt, et en particulier de la belle ferme des RR. PP. Trappistes de Notre-Dame-du-Lac des Deux-Montagnes, dit que "le jour où toutes les terres du Canada seront exploitées sur leur modèle, le Dominion sera le plus riche et le plus prospère des pays de l'univers". Rien n'est plus vrai, mais le comprend-on assez à la campagne ?

Les cultivateurs ne doivent pas rester indifférents devant de telles appréciations. A l'instar des étudiants en agriculture, ils doivent aimer la terre nourricière qu'ils fécondent de leurs sueurs, faire fructifier avec amour et dévotion le bien familial, héritage sacré de leurs pères, porter haut la bannière de leur profession, la plus ennoblissante qui soit.

ASSURANCES SOCIALES

Au nom de la commission qu'il préside, M. Edouard Montpetit invite les compagnies d'assurances, les membres du corps médical, les directeurs d'hôpitaux et les personnes qui s'occupent des oeuvres sociales, de même que les industriels et les ouvriers, à conférer avec lui-même et ses collègues sur l'opportunité d'établir un système d'assurances sociales dans la province de Québec et sur les moyens de donner à ce système, s'il est jugé désirable, sa plus grande efficacité. L'appel sera sans doute entendu et chacun de ceux à qui il s'adresse s'empressera de communiquer avec la commission.

Le problème des assurances sociales est des plus complexes. Il ne s'agit pas seulement, comme plusieurs le croient peut-être, de secourir les gens qui manquent de travail. Le plan est beaucoup plus vaste. M. Montpetit en a tracé les grandes lignes au cours de l'entrevue qu'il a accordée aux représentants des journaux: pour les vieillards, assurance-maladie, assurance-invalidité; pour la famille, assistance aux mères nécessiteuses, placement familial, allocations aux familles nombreuses, protection de l'enfance ; pour l'ouvrier, hygiène industrielle, éducation sanitaire de l'artisan, maladies professionnelles, et autres questions analogues, voilà ce qu'il faut étudier, non pas d'une manière superficielle, mais à fond et sous tous les aspects.

Car, on ne saurait l'oublier, un faux pas peut entraîner ici des conséquences désastreuses à la fois pour l'Etat et pour les différentes catégories de personnes qu'on veut secourir. L'exemple de la Grande-Bretagne est là pour nous enseigner la prudence. Le fameux "dole" établi en 1911 sous le gouvernement de M. Lloyd George afin d'améliorer le lot de l'ouvrier est devenu un fardeau qui écrase pour ainsi dire aujourd'hui les finances publiques britanniques, et le peuple anglais s'est habitué, selon l'expression d'un des principaux chefs travaillistes, M. J.-H. Thomas, à être "nourri à la cuiller". Nous ne voudrions certes pas nous trouver aux prises avec les mêmes difficultés. Notre intérêt, notre fierté nationale s'y opposent.

La commission Montpetit est maintenant au courant des mesures adoptées dans les pays étrangers, grâce au voyage d'études que quelques-uns de ses membres ont accompli au cours de l'été dernier. Elle est donc prête à discuter avec les représentants des différents corps intéressés, afin de fixer l'étendue des responsabilités et des charges qui incomberont à chacun de ces corps par suite de l'application possible de tel ou tel système d'assurances sociales. La meilleure solution sera celle obtenue par la coopération active des parties intéressées.

TRAITE CANADO-AUSTRALIEN

Le commerce canadien attend avec intérêt les premiers résultats de la convention nouvelle intervenue entre le Dominion et l'Australie. Jusqu'ici les rapports télégraphiques ont laissé espérer un succès, mais l'on en aura bientôt un témoignage tangible lorsque nous arrivera des antipodes le "Canadian Constructor". En vertu d'arrangements conclus avec la ligne du Canadien National, ce vaisseau de 10,500 tonneaux, que l'on a qualifié de "navire de bonne entente", a quitté l'Australie le 6 septembre et devra jeter l'ancre à Montréal le 17 octobre s'il ne subit pas de retards imprévus dans sa route. Sa cargaison comprend une variété complète des produits du Commonwealth, nous informe le Bulletin des Renseignements commerciaux, pour la vente desquels des débouchés ont été créés par le traité.

Le "Canadian Constructor", qui quittera Montréal le 25 octobre pour retourner en Australie, emportera une cargaison des produits canadiens susceptibles de faire favorablement impression sur le marché australien. En conséquence, les firmes canadiennes intéressées ont confié à un comité le soin d'organiser la cargaison et de signaler aux exportateurs du Dominion les avantages découlant des préférences mutuelles consenties entre les deux pays. Les étalages à bord du "Canadian Constructor" seront faits sous la direction de M. F.-P. Cosgrave, de la commission de l'exposition du gouvernement canadien au ministère du Commerce, et toutes les demandes relatives aux agences,aux stands, aux taux de transport, aux droits préférentiels, au montage des marchandises, à l'emballage, à l'assurance, etc., devront être adressées comme suit: "Canadian-Australian Good-Will Ship", au soin de la Canadian Manufacturers Association, à Toronto.

Nul doute que nos exportateurs sauront tirer bon parti de cette expédition initiale et se créer de profitables relations d'affaires. Il serait non moins désirable qu'un nouvel accord fût conclu avec la Nouvelle-Zélande, qui ne demande pas mieux que de reprendre contact avec le Canada. Le marché des antipodes serait alors entièrement ouvert aux initiatives des industriels, des commerçants et de tous les hommes d'affaires canadiens, australiens et néo-zélandais.

Notons en terminant le progrès des exportations australiennes en Orient. Suivant un communiqué de M. D.-H. Ross, commissaire du Canada à Melbourne, des commandes plus considérables que d'habitude, de la part de la Chine et du Japon, ont contribué au raffermissement du marché australien et à l'avancement des prix. Le Commonwealth a déjà vendu environ 750,000 tonnes de blé à la Chine et 650,000 tonnes au Japon, dont près d'un tiers a été expédié. La prime du change en Australie donne aux producteurs un gain apparent de 13 cents le boisseau sur tout le blé exporté.

On aura une idée plus nette de la situation si l'on consulte la statistique officielle. Comparativement à celles de la période correspondante des années précédentes, les exportations de blé australien, depuis le commencement de la saison jusqu'au 17 août 1931, se sont établies comme suit: 1928-29, 76,216,335 boisseaux; 1929-30, 36,523,774 boisseaux; 1930-31, 115,972,000 boisseaux.

Sous ce rapport, l'Australie rivalise d'émulation avec le Canada. Mais le marché de l'Orient offre de si vastes opportunités qu'il y a place pour les deux pays. Nos producteurs de blé ne doivent pas oublier toutefois qu'il leur importe de ne pas rester en arrière dans ce domaine d'activité commerciale.

FACILITONS DONC LE TRAVAIL DE NOS CURES

Le curé d'une paroisse rurale, qui a évidemment beaucoup de sens pratique, nous adresse les judicieuses remarques suivantes, dont nos lecteurs sauront sans doute profiter, à l'occasion:

"Nous recevons très souvent, nous curés, des demandes d'extraits de baptêmes, etc. Or nos gens ne sont pas au courant de la manière dont sont tenus les registres de paroisse. Ils nous écrivent: "Envoyez donc l'extrait de baptême, de sépulture ou de mariage d'un tel", et c'est tout. Ils ne nous donnent ni leur âge, ni le nom du parrain, ni celui de la marraine, ni celui du père, ni celui de la mère, etc., et ainsi pour mariage ou sépulture, où il faut avoir le nom de l'épouse ou de l'époux. La "Presse", qui est si dévouée pour le peuple, lui rendrait un véritable service en attirant l'attention sur l'importance de ces détails qui en réalité sont substantiels. La "Presse" serait le premier journal à le faire, aux applaudissements du clergé".

LETTRE DE QUEBEC

Le vieux séminaire

(SERVICE SPECIAL A LA "PRESSE")

Québec, 29. — Le vieux séminaire de Québec vient de vivre des jours joyeux à l'occasion d'un ralliement général de ses anciens élèves, qui se sont réunis au nombre de près de mille et qui ont formé une Amicale composée des plus notables élèves de cette vénérable institution. En cette circonstance, les anciens ont revécu pendant quelques heures les jours anciens et ils se sont remémoré toute une époque de luttes, de sacrifices, d'héroïsme, traversée par cette première institution du genre au pays et dont l'action et les oeuvres ont contribué à former des générations d'élites, auxquelles nous devons en très grande partie la survivance française sur le sol d'Amérique.

On sait que Louis XIV et Colbert voulaient franciser les petits sauvages du Canada, et à cette fin ils désiraient que petits Français et petits indiens étudiassent dans les mêmes écoles et avec les mêmes maitres. C'est donc sous les instances du roi et de son ministre que Mgr de Laval décida de compléter le Grand séminaire, qu'il avait fondé en 1663, de façon à pouvoir y recevoir des enfants à qui on donnerait l'instruction, et c'est en octobre 1668 que les premiers élèves du petit séminaire de Québec furent reçus. L'institution de Mgr de Laval avait gardé le caractère de Grand séminaire de l'année de sa fondation, 1663, à 1668. Le premier abri des ancêtres des membres de la nouvelle Amicale du séminaire fut une très modeste maison donnée par la veuve de Guillaume Couillard, fille de Louis Hébert, et leurs premiers instituteurs furent les Pères Jésuites. Ce fut la grande oeuvre de dévouement qui commença, du moins pour le premier évêque de la Nouvelle-France, qui dut faire tous les sacrifices pour maintenir cette oeuvre qui, sans lui, n'eut pu survivre que quelques années à peine et n'eût été capable surtout de supporter les premières épreuves. Le séminaire de Québec en éprouva de terribles, comme l'incendie de 1701, qui détruisit de fond en comble toutes les bâtisses élevées d'année en année, depuis 1663, à force de sacrifices de toute nature. Mais l'on ne perdait pas courage, et cinq ans plus tard, de nouvelles bâtisses s'élevaient, mais que, de nouveau, le feu détruisait aussi complètement que la première fois. Et il y eut encore d'autres épreuves, de nouvelles calamités, comme l'épidémie de petite vérole et l'épidémie de pourpre, qui, entre 1700 et 1715, ravagèrent le troupeau des maitres et des élèves. Puis, pour le séminaire, il y eut la grande épreuve, la plus cruelle entre toutes, la mort de son fondateur, en 1708. Bref, ce n'est qu'en 1730 que l'institution commença à goûter quelque répit. Mais ce ne fut que pendant un quart de siècle au plus que régna la paix. La guerre vint avec un long chapelet de nouvelles épreuves. A la cession, le séminaire est presque complètement en ruines. Toute la population émigre en France. Cinq prêtres héroïques restent et désirent continuer l'oeuvre de Mgr de Laval. C'est un peu plus tard que le séminaire cesse d'être exclusivement séminaire et prend le caractère du collège qui préparera les jeunes gens à toutes les carrières. Et depuis l'oeuvre a continué, progressé, et est devenu l'immense et bienfaisante ruche que nous connaissons et où continuellement règne le "fervet opus" du poète latin.

SAINTE-FOY.

BILLET EXTERIEUR

Le jeu de la France

par Georges REYNALD

(SERVICE SPECIAL A LA "PRESSE")

Paris, le 22 septembre 1931.

La marche rapide des événements a modifié dans un court intervalle la face des choses. Si nous remontons à quelques mois en arrière, l'Allemagne et l'Autriche préparaient en sous-main leur rapprochement au mépris des traités, l'Angleterre s'abstenait, dans la pratique d'une politique de balancement qui réservait sa faveur à l'Allemagne vaincue, et aux yeux de nombreux Etats nous demeurions suspects d'égoïsme et d'impérialisme, en dépit des sacrifices consentis à la cause de la paix.

Aujourd'hui, nous ne sommes plus suspectés, mais sollicités. MM. Brüning et Curtius sont venus à Paris et ont invité M. Laval à se rendre à Berlin. La Banque d'Angleterre fléchit son orgueil pour accepter le concours de la Banque de France, l'Autriche et la Hongrie attendent de nous un appui et de tous côtés nous ne percevons que regards favorables.

A quoi devons-nous cet heureux changement, d'où provient la disparition d'une défiance que n'avaient pu vaincre les concessions renouvelées? Du fait que dans la crise la France s'est révélée plus forte, que ses méthodes s'affirment meilleures, que son esprit de mesure et sa vertu d'épargne l'ont préservée de fâcheux entraînements et qu'après le danger couru en 1926 elle a su s'imposer les disciplines indispensables à un redressement financier.

Sans doute n'est-elle pas exempte des atteintes de la crise. Elle aussi doit modérer son train de vie, contrôler ses dépenses et se refuser à des prodigalités que les excédents budgétaires des exercices précédents avaient paru autoriser.Il lui faut se surveiller elle-même et user de vigilance dans sa propre gestion, ménager ses ressources précieuses et réduire ses charges fiscales qui faussent l'équilibre de sa balance commerciale.

Elle le doit d'autant plus qu'elle ne peut pas se soustraire au devoir de solidarité qui motive l'appel des autres puissances. Ses traditions généreuses l'y invitent; son autorité, son influence et ses intérêts eux-mêmes y trouvent leur compte.

La partie est belle à jouer. Profiter de ce renouveau de prestige, associer la France aux mesures de solidarité que réclame l'ordre international, accorder son effort aux exigences de sa propre situation, faire comprendre aux autres peuples qu'elle fait ce qu'elle doit et tout ce qu'elle doit autant que le lui permettent ses devoirs envers elle-même, c'est une tâche à la fois haute et délicate où notre pays peut recueillir de légitimes avantages, mais qu'il importe de mener à bien.

Il appartient à nos gouvernants de conduire la partie. L'opinion est alertée et en suivra les péripéties avec une attention de tous les instants. Jeu passionnant qui est déjà engagé. A Paris et à Londres, M. Laval a gagné la première manche; il l'a gagnée parce qu'il a parlé simplement, sans détours, en termes précis, écartant les formules vagues sur lesquelles viennent se greffer les équivoques ou les malentendus. Sa franchise lui a permis de marcher d'un pas assuré dans les négociations et de voir autour de lui grandir la confiance. Au dire de Bismarck ,c'est la vraie méthode et la suprême habileté: il ne l'a pas toujours observé, mais quand on n'a ni brutalité à voiler, ni arrière-pensée à dissimuler, le précepte est bon. Les interlocuteurs du président du Conseil ont eu le sentiment que ce clair langage était le fait d'une volonté conciliante, mais ferme et sûre d'elle-même. Les Anglo-Saxons aiment cette façon de s'exprimer, les Allemands n'y sont pas moins sensibles. M. Laval place ses partenaires devant une situation, il leur dit ce qu'il peut faire et ce qu'il ne peut pas faire. Cette fermeté est plus que jamais nécessaire; elle prévaudra sur les difficultés de l'heure présente. Soyons confiants.

Georges REYNALD,
Ancien sénateur.

BILLET PARISIEN

Potins de coulisse

Par JEAN-BERNARD

(SERVICE SPECIAL A LA "PRESSE")

Paris, le 20 septembre 1931.

Voici, entre autres potins, celui qui vient de se produire dans les coulisses de la Comédie-Française. Récemment paraissait un petit volume racontant une foule de détails plus ou moins désobligeants sur la vie de coulisses de notre première scène dramatique et signé par "une actrice de la Comédie Française".

Naturellement, la curiosité fut piquée et on chercha quelle pouvait être cette mystérieuse "actrice" qui ne disait pas son nom. L'opinion générale était que ce pouvait bien être Mme Dussane, qui écrit beaucoup et fort bien, ma foi. Irritée par ces soupçons injustes qui la contrariaient, l'excellente comédienne, avant de partir en vacances, a fait son enquête et elle est arrivée à la conclusion qu'on communique à la presse.

D'abord, il n'y a pas du tout d'"actrice de la Comédie-Française" dans l'affaire. Il s'agit tout simplement d'une opération de librairie plus ou moins régulière — plutôt moins — et le livre qui était donné comme nouveau est tout simplement la réédition, sans y rien changer, d'un volume paru en 1920 sous le titre de "Le Bonnet Rose", et qui était alors signé du nom d'un chroniqueur parisien au style alerte, M. Michel-Georges Michel. Il y a onze ans, ce livre passa inaperçu. L'attention était ailleurs. Aujourd'hui, il a fait un peu de tapage, mais pourquoi l'avoir signé: "Une actrice de la Comédie-Française" ? Pour exciter la curiosité et pousser à la vente, évidemment. Enfin, le procédé de l'éditeur est douteux. Le cas n'est pas pendable, mais il est déplaisant pour ces dames de la rue Richelieu, et on assure que le Comité judiciaire, qui est pour le moment en vacances, examinera s'il y a lieu d'intenter un procès. Quoique nous soyons au théâtre, il n'y a pas lieu de dramatiser un incident bien secondaire. D'ici la rentrée, cette tempête se sera sans doute apaisée.

Quant au volume lui-même, il est naturellement intéressant, comme tout recueil de potins et de cancans plus ou moins vrais, mais, enfin, cela ne mérite pas qu'on s'y attarde longtemps. Mais le théâtre est un peu comme un tambour, le moindre petit choc produit un véritable bruit.

JEAN-BERNARD.

LA VIE RURALE

PREPARATION NECESSAIRE

De tous les produits de la ferme, la préparation des produits pour le marché est certainement le plus important. Les volailles, en particulier, demandent une préparation soignée. Et cette préparation doit porter, il est vrai, sur l'emballage, l'expédition, mais aussi sur l'alimentation. Par les procédés relativement simples de l'engraissement en épinettes, de l'emploi des bonnes rations, on peut obtenir une amélioration considérable de la qualité des volailles de la ferme. Lorsque les volailles sont soumises à un régime alimentaire et qu'elles reçoivent des rations bien balancées,elles pèsent plus et ont par conséquent plus de valeur.

Les meilleurs oiseaux pour l'engraissement en épinettes sont ceux de taille moyenne qui appartiennent aux races à toutes fins. Les oiseaux les plus forts et les plus vigoureux donnent généralement les meilleurs résultats. Les cochets qui ont été tenus séparés des poulettes accusent la meilleure augmentation de poids dans l'engraissement en épinette et produisent aussi une viande de meilleure qualité. Les poules en bon état de chair, après une deuxième saison de ponte, donnent également une viande excellente. On conseille l'engraissement de huit à dix jours dans les épinettes, afin d'améliorer le produit bon pour la vente.

Avant de placer vos volailles dans les épinettes, saupoudrez-les de soufre sec ou de toute autre préparation qui puisse les débarrasser des parasites dangereux. Si vous vous servez d'une ancienne cage, ayez soin de la nettoyer complètement et de la désinfecter. La durée de l'engraissemnt des volailles dépend des oiseaux et aussi des conditions du marché. Il y a certains sujets qui supportent l'engraissement plus longtemps que d'autres. On a fait des expériences concluantes sur la durée d'engraissement et on considère aujourd'hui, d'après les statistiques fournies, qu'il faut en général trois semaines pour changer la texture de la chair.

D'autres oiseaux ne pourront pas résister plus de dix à douze jours . En ce cas, il faut retirer l'oiseau de la cage d'engraissement dès que l'on s'aperçoit qu'il ne mange pas bien.

La méthode d'engraissement pour le marché est soumise à des principes établis, dont les principaux sont les suivants: ne jamais donner de grain rond; le grain doit être moulu aussi finement que possible; on ajoutera du sel ou de la mélasse à la ration; les mélanges de grain sont recommandés ; la nourriture sera donnée sous la forme d'un gruau clair ; les bales grossières seront enlevées des moulées, etc.

Voilà comment on peut améliorer les produits pour le marché des volailles.

"HERALDO" (de Madrid) :

Il faut signaler l'importance du pacte franco-russe, d'abord parce qu'il devra impliquer avant tout un pacte entre la Pologne et la Russie, ensuite parce qu'il est la garantie officielle internationale pour la Russie de sa réintégration dans le grand et compliqué concert des grands pays d'Europe.

—Etudions avec soin l'histoire de notre pays; appliquons-nous à le bien connaître plus, nous l'aimerons et l'amour donne tout. Il donne la foi et l'espérance et tourne en joie les sacrifices; il enseigne l'union, il prépare la force. (Victor COUSIN).

Maisons d'Enseignement

COLLÈGE O'SULLIVAN
1015 rue Ste-Catherine Est, Montréal
Nouvelle Ecole pour Garçons et Filles
Cours Supérieur d'Anglais
Enseignement commercial complet — Instruction personnelle — Emplois pour gradués.
La plus importante école commerciale du Canada — 400 Clavigraphes

E. J. O'Sullivan, M. A.
Cours du jour et du soir Bienvenue aux visiteurs Prospectus gratis
351, n

COURS DU SOIR
ÉCOLES DES ARTS ET MÉTIERS
(Section des Métiers)
Menuiserie — Dessin Industriel — Electricité, Mathématiques de l'ouvrier
ECOLE LA MENNAIS, 6510, rue St-Denis, Montréal.
Ouverture des cours: le 19 octobre.
Inscriptions à l'école La Mennais, les 15, 16 et 17 octobre, de 7.30 hrs à 9 hrs p.m.
Coût de l'inscription: $2.00
Direction Générale de l'Enseignement Technique de la Province de Québec,
1430 rue St-Denis, Montréal. LAncaster 9207
26,29,3,10,13,16

ECOLE TECHNIQUE
200, RUE SHERBROOKE OUEST
COURS du SOIR—REOUVERTURE le 6 OCTOBRE
Préparant aux carrières industrielles les plus diverses. Enseignement théorique et pratique. Laboratoires et ateliers des mieux outillés. L'école décerne des certificats d'aptitude professionnelle aux élèves qui suivent une série de cours se rapportant à leur spécialité.

Mathématiques appliquées
Chimie industrielle
Electricité théorique
Electricité (ateliers)
Radio (Théorie et pratique)
Dessins industriels (tout genre)
Plomberie et Chauffage (Théorie)
Plomberie (ateliers)
Ferblanterie (Théorie)
Ferblanterie (ateliers)
Ajustage (théorie et pratique)
Forge—Fonderie
Ingénieurs stationnaires
Peinture d'Enseignes
Menuiserie (ateliers)
Charpente (ateliers)
Modeleries (ateliers)
Estimation en Construction
Tracés en Menuiserie et Construction
Construction et Lecture des Plans
Soudure Autogène
Soudure Electrique
Automobile (Mécanique et électricité)
Automobile (cours spécial pour dames)
Aéronautique
Moteurs d'Aviation
Imprimerie (composition)
Imprimerie (presses)

COURS SPECIAL EN EBENISTERIE
L'Ecole recevra les inscriptions à partir du 22 septembre de 7.30 à 9.00 p.m. (lundi et samedi exceptés)
Pour tous renseignements, prospectus, etc., s'adresser au Secrétariat
19, 24,26,29

Cours du soir

Matières commerciales	Nombre d'heures	Prix pour l'année 1ère année	2ème année
Tenue des livres	20	$15	
Comptabilité	60	25	
Comptabilité et vérification	60		$40
Pratique bancaire	10	10	
Opérations de banque	20		20
Arithmétique	40	15	
Algèbre	80	15	
Mathématiques financières	40	25	
Mathématiques financières (2e partie)	40		25
Géométrie plane et dans l'espace	80	20	
Organisations des entreprises modernes	20		10
Assurance	20		15
Publicité	15		15
Matières juridiques			
Droit civil	40	25	
Droit commercial	40		25
Droit public	10		5
Matières économiques			
Economie politique	20	15	
Géographie générale	40	15	
Géographie économique	20	10	
Finances publiques	10		5
Politique commerciale	10		5
Matières littéraires et linguistiques			
Composition française	40	15	
Français commercial et correspondance	40	20	
Langue anglaise	40	15	
Anglais commercial et correspondance	40	20	
Anglais commercial et correspondance (2e partie)	20		15
Littérature anglaise	20		12.50
Conversation anglaise	40	20	
Conversation anglaise (2e partie)	20		10
Composition anglaise	40	20	
Public speaking for business men	20	15	
Procedure at public and company meetings	20		15
Histoire	40	15	
Espagnol (cours élémentaire)	40	15	
Espagnol (cours supérieur)	40		15
Italien (cours élémentaire)	40	15	
Italien (cours supérieur)	40		15
Allemand (cours élémentaire)	40	15	
Allemand (cours supérieur)	40		15

Ces prix comprennent les livres, résumés, etc., nécessaires à l'enseignement.
OUVERTURE DES COURS: LUNDI, 5 OCTOBRE.
On s'inscrit le jour et le soir.
Prospectus détaillés envoyés gratuitement. Demandez-les.
L'École des Hautes Études Commerciales
affiliée à l'Université de Montréal
Coin avenue Viger et rue Saint-Hubert
MONTREAL

Annoncez dans la "Presse"

La Vie au Foyer

L'ALIMENTATION

Le henné et sa couleur sont d'une extrême popularité dans les pays du Caucase.

Nous avions commencé, hier, a reproduire une entrevue de la baronne Tamara Steinheil. Cette dernière est une Russe et nous fait part de quelques coutumes peu connues des peuples caucasiens. Si vous vous en souvenez elle racontait comment on fêtait chez les Moslems la fête du Ramadan. "Il y a un autre jour férié, continue-t-elle. C'est le plus important dans le pays et on le nomme Bairam. Non seulement les vieillards se teignent alors les poils en rouge avec du henné, mais aussi les femmes. Celles-ci ce répandent une abondante quantité de ce colorant sur la chevelure, sur les ongles des doigts et des orteils. Même le mouton dévoué au sacrifice est teint en rouge. Une légende expliquera bien la grande popularité du henné parmi le peuple tartare... On rapporte qu'un jour le prophète fut très impertinent vis-à-vis sa mère. Pour le punir cette dernière l'expulsa temporairement de la tente familiale.

Mais, ô prodige ! les larmes que l'enfant, dans sa terreur, versait abondamment sur le sable du désert firent pousser des plantes de henné.

Les réjouissances sont magnifiques à l'occasion de la Bairam. En plus des nombreux veaux, moutons et poulets, chacun tue un jeune cheval. Ceci peut sembler révoltant pour les Américains, mais tous ceux qui vécurent quelque temps à Paris savent que les familles pauvres se nourrissent fort bien de rôti de cheval. J'ai de plus lu, si ma mémoire ne me fait pas défaut que la viande de cheval est supérieure en qualités nutritives à toute autre.

Le mets national des Tartares se nomme chebouriki, c'est une espèce de "pâté" primitif.

Chronique de la Crèche S.-Vincent-de-Paul, Québec

Un nouveau record.—L'ère est aux records. Le service des adoptions bat son propre record cette semaine. Il y a sept mois, on enregistrait avec un vrai bonheur quatorze adoptions. Cette semaine, c'est quinze qui ont été faites. Deo gratias !

Hélas! pourquoi faut-il, d'un autre côté, déplorer une augmentation des entrées à l'Hôpital de la Miséricorde? Où allons-nous avec une pareille licence des moeurs ?

Total des adoptions depuis janvier: 237

Visiteurs: Plus de 180 personnes sont passées en visite chez les enfants.

Aumônes : Les aumônes reçues s'élèvent à $45.90, plus un versement de berceau de $50.00. Merci à ces amis des délaissés !

Extrait du courrier

Révérende Mère. Je puis enfin vous envoyer le résultat de la collecte. Cette année, mes quêteuses se sont hâtées plus que d'habitude. Comme vous pourrez le constater, mes huit boites ne sont pas faites avec tout l'ordre voulu; je les ai arrangées au fur et à mesure avec de l'huile de cèdre; je crains toujours les mites. Nous prenons ce qu'on nous donne, alors il y a du bon et du moins bon; j'envoie quand même. S'il m'arrive autre chose, je le garderai pour l'année prochaine.

Cela m'a bien amusée que vous ayez reproduit une partie de ma lettre, et c'est qu'elle paraissait bien; la ponctuation était meilleure; vous aviez mis des points-virgules; moi qui trouve que ça l'air si savant; je suis obligée de m'en priver, je ne sais pas où les mettre!!!

J'ai bien peur que notre bon curé ne se soit mis en frais d'éloquence pour rien; personne encore, que je sache, n'est allé chercher d'enfant. Les jeunes ménages espèrent en avoir, les autres se trouvent trop vieux et... votre charge vous reste. Un bébé dans une maison, ce n'est pas ce qui coûte le plus; c'est bien autre chose et cela parait quand c'est par centaines qu'il faut les compter... Mais ce n'est pas cela qui est le pire, la lourde croix ce sont les coupables qui la portent. Quand le bandeau tombe, ce doit être une situation atroce: se demander où est le pauvre abandonné!... J'aime tant ma nièce adoptive; mais je pense souvent à celle qui devrait avoir la première place dans le coeur de cette enfant et qui ne la connaitra jamais. Pauvre petite, elle aurait voulu faire la collecte avec moi, (elle est grandette maintenant) elle ne savait pas que mon refus était une bonté; les gens sont si indiscrets; toujours un mot de trop, ça donne l'éveil, on ne sait que répondre.

La Caravane... Onze heures du soir. Un grand taxi, sept places, stationne devant la porte de la Crèche. Est-ce un enfant qui arrive du dehors? Sûrement il sera refusé. Il n'y a toujours pas de place... Mais non ! Voici une religieuse avec un poupon; puis une autre avec un autre, puis une bonne avec sa brassée, puis quatre autres enfants, qui marchent, Stanislas, Grégoire, William, Clarisse, et qui pleurent, et qui, si jeunes, mais attachés déjà à leur maison d'adoption, à leurs mères adoptives, les gardiennes dévouées, tendent les bras avec une tristesse émouvante vers tout ce qu'ils quittent pour toujours.

La caravane bizarre se dirige vers la gare, vers le train-éclair, vers Rimouski, vers la Matapédia, vers la Baie-des-Chaleurs. Demain tout ce petit monde sera dispersé... Les parents sont prévenus; leur demande sera exaucée; un enfant leur arrive à telle heure, par telle train. Il sera tel qu'ils l'ont demandé, un peu plus beau peut-être, et en grande tenue, bien présenté, bien emmitouflé, et le sourire aux lèvres et dans les yeux.

Sept placements ! que de correspondance ! que de trousseaux ! que de démarches ! que de tintouin ! que de dépenses pour un pareil voyage ! Mais quelle consolation de penser qu'il y aura sept malheureux de moins sur la terre, et sept couples heureux de plus, les généreux parents de ces malheureux enfants !...

Visite de 2 heures à 3 chaque jour.

Honneur au mérite

Mlle Irène Bonenfant, institutrice au village de l'Ascension, comté Labelle, vient de recevoir du département de l'instruction publique, par l'entremise de M. J. Bédard, inspecteur, une prime de $20, méritée pour ses succès dans l'enseignement.

PATRON No 588: — Robe d'écolière en crêpe de laine ou lainage chiné, relevée d'un petit col de piqué. Se fait pour 6, 8, 10, 12 et 14 ans. Prix du patron, 25c.

N.B.—On peut se procurer ces patrons en s'adressant aux bureaux de la "Presse", ou en écrivant, incluant bons postaux, mandats ou argent sous pli recommandés. Un catalogue des patrons est également en vente au prix de 15 cts. Veuillez adresser toute commande avec le No du patron et le montant au Dépt des Patrons, la "Presse" Montréal. La "Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de ne pas commander des mesures autres que celles qui sont spécifiées.

LA QUALITE DONNE UNE LONGUE DUREE

-- Voici "Kendrick"

KENDRICK est une autorité en matière de vêtements — c'est un valet de carrière, d'une grande expérience et qui sait apporter dans l'exécution de tous ses devoirs une attention qui ne se démentit jamais. Depuis une trentaine d'années, il a servi dans les meilleures maisons d'Europe et d'Amérique — et ce qu'il ne sait pas au sujet du soin des vêtements ne vaut vraiment pas la peine d'être mentionné.

Kendrick a des conseils importants à donner à tous les hommes soucieux de la bonne tenue de leur garde-robe. Dans une série d'annonces qui paraîtront prochainement, il vous exposera d'une manière franche et concise ses vues concernant le nettoyage de qualité, par opposition à un travail quelconque.

FRONTENAC 3131

LA 2ème D'UNE SERIE d'annonces ayant pour but de renseigner le public sur les questions de teinture et de nettoyage, et de lui faire comprendre comme il en coûte cher, à la longue, de se contenter d'un travail soi-disant bon marché.

Dechaux
FRERES, LIMITEE
NETTOYEURS, TEINTURIERS, EXPERTS DEPUIS 30 ANS

7 Maux fréquents cèdent au TRAITEMENT SALIN lequel vous tient frais et dispos

1 CONSTIPATION... lorsque vous vous sentez déprimé, abattu et indolent le matin en vous levant, prenez SAL HEPATICA pour vous nettoyer le canal intestinal et éliminer les déchets toxiques. Dose: 2 cuillerées à thé dans un verre d'eau.

2 MAUX DE TETE... pour soulager la congestion, cause de tant de maux de tête, prenez 1 cuillerée à thé de Sal Hepatica dans un verre d'eau chaude. Répétez la dose au bout de 15 minutes s'il n'y a pas soulagement. Pour les maux de tête chronique, prenez une cuillerée à thé dans de l'eau tous les jours avant le déjeuner.

3 AUTOINTOXICATION... pour corriger l'autointoxication et la fermentation résultant de l'accumulation des déchets de nourriture, prenez une cuillerée à thé de Sal Hepatica dans un verre d'eau tous les jours jusqu'à soulagement.

4 MAUVAIS TEINT... pour nettoyer le sang des impuretés qui occasionnent les défectuosités du teint, évitez les aliments riches et prenez Sal Hepatica. Dose: 1 cuillerée à thé dans un verre d'eau tous les matins pendant une semaine, ou jusqu'à éclaircissement du teint.

5 RHUMATISME... débarrassez et nettoyez l'organisme sans tarder avec une dose laxative Sal Hepatica—2 à 4 cuillerées à thé dans un grand verre d'eau. Ensuite, pour tenir l'organisme libre de poisons et d'acidité prenez 1 à 2 cuillerées à thé de Sal Hepatica dans un verre d'eau avant chaque repas et au coucher.

6 INDIGESTION... pour le dérangement occasionnel du système digestif, prenez 1 cuillerée à thé de Sal Hepatica, dans un verre d'eau. Répétez au bout de 15 minutes s'il n'y a pas soulagement. Pour l'indigestion chronique, consultez votre médecin.

LE traitement salin au Sal Hepatica a raison de maints maux communs qui proviennent tous d'une même cause — l'élimination intestinale défectueuse. Votre médecin vous dira que l'obstruction intestinale est la cause de neuf malaises physiques sur dix.

Les Européens opulents se rendent à Vichy, Carlsbad, Wiesbaden, à la fin de chaque saison. Là ils boivent les eaux salines et bienfaisantes de ces fameuses Spas européennes afin de reconstituer leur organisme et de recouvrer santé et beauté.

Sal Hepatica est l'équivalent pratique et efficace des sources salines européennes. En opérant un nettoyage interne complet. Sal Hepatica fait disparaître l'accumulation de matières de rebut qui empoisonnent et contaminent l'organisme.

Sal Hepatica est agréable à prendre et son action est douce. Ayez-en toujours une bouteille dans votre pharmacie et prenez-en quand le besoin s'en fait sentir.

7 RHUMES... prenez Sal Hepatica sans tarder pour débarrasser le canal intestinal des déchets de nourriture. Dose: 2 à 4 cuillerées à thé dans un verre d'eau, suivies d'une plus petite dose tous les matins jusqu'à disparition du rhume.

Consultez votre médecin et achetez une bouteille de Sal Hepatica aujourd'hui.

Sal Hepatica

JAS. A. OGILVY'S Limited
Ste-Catherine Ouest et rue de la Montagne. *Magasin ouvert de 9 a.m. à 6 p.m.*

MANTEAUX
garnis de fourrure

En trois groupes intéressants, mercredi

$27.50 — $47.50 — $67.50

Nous avons déjà, par le passé, offert des manteaux garnis de fourrure à des prix excessivement avantageux, mais cette année vous obtiendrez, à des prix encore plus bas, une qualité encore de beaucoup supérieure. Donc, c'est le temps ou jamais de compléter votre garde-robe d'automne. Les modèles sont les plus nouveaux et les tissus les plus attrayants. Informez-vous des conditions avantageuses de paiements de notre "Budget Plan."

GROUPE I
$27.50

Confectionnés de beaux draps de Sedan, chandellas et tweeds. Généreusement garnis de genette, vison marmot, caracul, sealine et renard vicuna. Tous chaudement entredoublés.

Tailles 13 à 19, 14 à 20 et 36 à 42. En noir, brun, vert, vin nature et marine.

GROUPE II
$47.50

Charmants manteaux interprétant les détails les plus nouveaux de la silhouette nouvelle. Avec col et manchettes de castor, putois, loup et chat lynx. Toutes les nuances les plus populaires. Tailles 13 à 19, 14 à 20 et 36 à 46.

GROUPE III
$67.50

Les modèles les plus élégants que vous puissiez désirer: présentant les détails les plus nouveaux, tels que la taille ajustée, boutons sur le côté et le grand col de fourrure. Les tissus : boucle, et tissus mouchetés. Garnis de fourrures telles que loup, castor, putois, caracul et sealine. Nuances : vert, vin nature, brun, marine et noir. Tailles 13 à 19, 14 à 20 et 36 à 46.

Au deuxième chez Ogilvy

SPECTACLES et CONCERTS

Le Majesty's ouvre sa saison avec grand éclat

L'illusion, tout n'est qu'illusion ! Mais pourquoi s'en plaindrait-on si l'illusion est plus belle, toujours plus belle et plus réconfortante que la réalité ? A quoi bon vouloir toujours aller au fond des choses, analyser sans cesse son plaisir, se repaître de sa douleur ? Ah ! que l'être humain a donc le goût du malheur !

Ainsi pense Luigi Pirandello, ainsi nous pensons après avoir entendu sa pièce "As You Desire Me", que nous présente cette semaine, au théâtre His Majesty's, une troupe américaine ayant à sa tête une artiste à la fois exceptionnellement brillante et savante, Judith Anderson.

Voici, brièvement résumée, l'anecdote. Avant la guerre vivait dans le Nord de l'Italie un ménage heureux jusqu'à l'adoration mutuelle. Bruno Pieri, le mari, part à la mobilisation ; sa femme reste seule à la villa, bientôt enviable par des soudards autrichiens qui dévastent tout, forcent la porte de la chambre où s'est réfugiée Lucia et l'entraînent à leur suite. Dix ans plus tard, à Berlin, le peintre Boffi, ami intime de Bruno Pieri, croit retrouver Lucia en la personne d'une danseuse de bas étage. Elma, qui vit avec un écrivain allemand tout à fait dépravé, Carl Salter. Il l'appelle Lucia, cherche à éveiller en elle de bons sentiments, et finalement l'amène à Bruno Pieri, qui a d'abord peine à la reconnaître, mais qui finit par accepter qu'elle soit la Lucia qu'il n'a cessé de pleurer. Mais durant ces dix années, de violents conflits d'intérêts se sont élevés dans la famille Pietri, et l'on n'est pas prêt à accepter sans preuves que cette femme se dise Lucia. De fait, n'est-elle pas survenue juste à point pour empêcher que Pietri ne perde tous ses domaines aux mains d'une faction rivale ? N'aiserait-il que par intérêt, cet homme que l'on admirait pour le culte qu'il avait voué à sa femme disparue ? L'Allemand Carl Salter, qu'est-ce qu'il cherche à la ville, accompagné d'une pauvre folle, véritable loque humaine, qu'il présente à toute la famille comme la véritable Lucia. Celle-ci, dit-il en désignant Elma, n'est pas celle que vous croyez, je le connais bien, moi. Vous êtes victimes d'une imposture !

Après une telle entrée, tout le monde doute, même le peintre Boffi, qui tient absolument à ce que la femme qu'il a trouvée à Berlin soit la Lucia dont il fit jadis le portrait. Devant la folle qui ne prononce qu'un mot, le nom de sa tante Léna, Lucia-Elma, "la femme inconnue", comme l'appelle Pirandello dans la distribution, retombe dans la dépression morale de sa vie perlinole. Et un autre mois, elle a tout fait pour oublier et pour faire oublier son passé, pour devenir la Lucia que voyait toujours dans ses rêves le malheureux Bruno. Pendant des mois, elle a assumé une personnalité qui l'était si étrangère, tout cela pour quoi ? Pour combler les vœux de Bruno, pour que celui-ci retrouvât enfin le bonheur anéanti par la guerre, pour devenir à ses yeux une femme telle qu'il la voulait : "As You Desire Me", qui nous présente cette semaine, au théâtre His Majesty's, une troupe américaine ayant à sa tête une artiste à la fois exceptionnellement brillante et savante, Judith Anderson.

Voici, brièvement résumée, l'anecdote. Avant la guerre vivait dans le Nord de l'Italie un ménage heureux jusqu'à l'adoration mutuelle. Bruno Pieri, le mari, part à la mobilisation ; sa femme reste seule à la villa, bientôt enviable par des soudards autrichiens qui dévastent tout, forcent la porte de la chambre où s'est réfugiée Lucia et l'entraînent à leur suite. Dix ans plus tard, à Berlin, le peintre Boffi, ami intime de Bruno Pieri, croit retrouver Lucia en la personne d'une danseuse de bas étage,

Il y a 20 ans en image

SERVICE EXCLUSIF A LA "PRESSE" par Hermas

LE LUTTEUR ALLEMAND, POHL ABS VEUT À TOUT PRIX LUTTER AVEC CAZEAUX ET PROVOQUE UNE BATAILLE AU COURS D'UNE SÉANCE DE LUTTE AU PARC SOHMER

La M. L. H. & P. achète un nouveau réseau

La vente du réseau électrique de la Pierrefonds Electric Company, Limited à la Montreal Light, Heat & Power Consolidated a été conclue à un prix qui n'a pas été divulgué. Le territoire desservi par ce réseau s'étend de Sainte-Geneviève à Senneville le long de la rive nord de l'île de Montréal et jusqu'aux limites des municipalités de la rive sud, soit pratiquement un quart de la superficie de l'île de Montréal.

Un programme de construction étendu sera entrepris immédiatement dans ce district pour rendre le réseau électrique conforme aux spécifications. Cependant le contrat existant pour la fourniture de l'électricité à la compagnie de Pierrefonds n'expirera pas avant décembre 1932 alors que la Montreal Light, Heat and Power commencera à desservir les abonnés directement au tarif d'électricité métropolitain en vigueur à ce moment-là.

C'est là le onzième réseau électrique que la compagnie ait acquis récemment. La vente du réseau de distribution de Lachine a aussi été approuvée par les autorités municipales, un referendum des propriétaires devant avoir lieu les 9 et 10 octobre pour confirmer le règlement. On s'attend à ce que le résultat soit favorable à la vente du réseau.

Un bébé est blessé au cours d'une collision

Jacques Ouellette, 2 ans, 6819 rue Chabot, a été blessé gravement, lorsque l'auto dans lequel il se trouvait, vint en collision avec un autre et capota. L'accident est survenu à l'angle des rues S.-Zotique et S.-Denis. On transporta l'enfant à l'hôpital Sainte-Justine où il reçut les premiers soins. Il souffre probablement d'une fracture du crâne. Le lieutenant Langevin, du poste de police du boulevard S.-Laurent, qui fit enquête sur les lieux, apprit que l'auto dans lequel le bambin avait pris place était conduit par M. Joachim Ouellette, filant vers le nord, rue S.-Denis. L'autre auto était conduit par M. William Gilmour, de Rosemere, Qué. Le chauffeur stoppa immédiatement sa voiture et se porta au secours de la victime. Le père de l'enfant ne reçut que de légères blessures à la tête.

Victime de l'auto

Marcel Robillard, 4 ans, 5446, 2e avenue, Rosemont, a été renversé par un auto en traversant vis-à-vis le numéro 2571 de la rue Masson, vers 4 h. 40, hier après-midi. On le transporta à l'hôpital Sainte-Justine où il souffre de blessures graves à la tête, de lacérations au visage et de contusions aux jambes. Son état est grave. Le capitaine Laporte et le lieutenant Vincent, du poste de police numéro 22, firent enquête sur la scène de l'accident. Ils apprirent que l'auto qui frappa le bambin était conduit par M. Eugène Vézina, 5131 Bourbonnière. Le chauffeur stoppa son auto et se porta à l'aide de l'enfant qui gisait inconscient sur la chaussée.

Fête à Montcalm

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — La Garde Montcalm Inc. de Qué, pour la quatrième fois, dimanche, a célébré la mémoire du célèbre héros des dernières étapes héroïques de la Nouvelle-France, le marquis de Montcalm. Il y a eu messe solennelle en l'église paroissiale de Saint-Joseph et sermon de circonstances par M. l'abbé I. Laroche, curé de la paroisse. Dans l'après-midi, il y a eu rassemblement d'un fort contingent des gardes de la Fédération et parade à la suite de laquelle l'on alla déposer des fleurs au pied du monument Montcalm sur la Grande Allée. Là, il y a eu quelques allocutions de circonstance.

Voici un nouveau pouding pour le dîner de demain!

Pouding au Riz à la Crème

4 cuil. à soupe riz
½ tasse sucre
½ cuil. à thé sel
2¼ tasses Lait St. Charles
1¾ tasse eau
Noix Muscade

Lavez bien le riz puis ajoutez-le, avec le sucre et le sel, au lait dilué d'eau. Versez dans un plat à cuire beurré et ajoutez une pincée de noix muscade. Mettez le plat dans une casserole d'eau chaude et faites cuire pendant 3 heures dans un four lent (300°F.) tournant plusieurs fois pendant la première heure pour empêcher que le riz aille au fond.

Un exemplaire du Livre de Recettes "Le Bon Pourvoyeur" vous sera envoyé, gratis, si vous nous donnez vos nom et adresse.

The Borden Co Limited
115 George St., Toronto ST.C. 10F

LAIT ST. CHARLES de Borden CONCENTRÉ NON-SUCRÉ ÉVAPORÉ

Les funérailles de Mme L.-P. Trudel

Feu Mme L.-P. TRUDEL

Récemment est décédée Mme L.-P. Trudel, née Estelle Pitre, à l'âge de 60 ans et 9 mois. La défunte laisse pour pleurer sa perte, son époux, M. L.-P. Trudel, une fille, Mme Rodolphe Roy, ses gendres, MM. R. Roy et L. Major, ses petits-enfants, Pierre Major, Magdeleine et Jacques Roy.

Les funérailles ont eu lieu au milieu d'un grand nombre de parents et d'amis. Le convoi funèbre partit de sa demeure 1904 boulevard S.-Joseph Est, pour se rendre à l'église S.-Pierre Claver où un service solennel fut chanté. M. l'abbé Ph. Roy fit la levée du corps et chanta le service assisté de MM. les abbés Bérard et Henri comme diacre et sous-diacre.

La chorale sous la direction de M. J.-H. Lachance exécuta la messe de Yon. M. R. Gauthier touchait l'orgue et les solistes étaient MM. J.-F. Amesse, J.-E. Prud'homme, A. Normandin, A. Poulin, L. Lacaille.

Les porteuses étaient Mmes O. Dupuis, M. Spénard, E. Choquette, L. Maheu, W. Plante et J.-A. Maheu.

Funérailles de Mlle A. Girouard

—Récemment est décédée Mlle Aurore Girouard, à l'âge de 22 ans.

La levée du corps fut faite par l'abbé Jean-Baptiste Larochelle, et le service fut chanté par l'abbé J.-H. Chabot, oncle de la défunte. Elle laisse dans le deuil son père, Joseph Girouard, sa mère (née Maria Cloutier), 4 frères, le Frère Théophane, FF. Sainte-Croix, Hervé, Honoré, Armand; trois soeurs, la R. Soeur Marie-Joseph, des S.S. S.-Joseph de S.-Hyacinthe; Irène et Mélodée.

Conduisait le deuil, M. T. Girouard. Les porteurs étaient : Mmes Léopold Lamoureux, Arthur Cloutier, Lucien Gérard, Ernest Cloutier; ses cousins, Hervé et Antonio Riendeau.

Dans le cortège on remarquait M. et Mme Joseph Girouard, parents de la défunte; ses frères et soeurs, M. et Mme Stanislas Girouard, Mme Vve Jean-Baptiste Cloutier, M. et Mme Arthur Gadbois, de Sainte-Thérèse de Blainville; M. et Madame Déus Cloutier, th. Contrecoeur, Mme S. Girouard, Mme Frédérique Lamoureux, M. Zéphir Girouard, Mme Joseph Leblanc, M. et Mme Lévis Chobot, de S.-Hyacinthe, M. et Mme Henri Girouard, de S.-Hugues, M. et Mme André Rodier, M. et Mme Adolphe Gérard, M. Médéon Girouard, M. et Mme Hilaire Cloutier, Mme Napoléon Girouard, Mlle Odina Girouard, M. Alphérie Cloutier, de S.-Barnabé, tous oncles et tantes de la défunte; Mlles Béatrice et Rose-Aimée Cloutier, de Woonsocket, ces cousines, Mlle Simone Cloutier, Mme Armand Girouard, M. et Mme Urbain Cloutier, Mme René Cloutier.

Dans l'assistance on remarquait la Rév. soeur S.-Joseph et ses élèves; Mmes L. Riendeau, F. Bourque, H. Languérand, D. Laporte, H. Pérodeau, Mme Vve P. Laplante, M. et Mme Michel Gaudette, M. et Mme Stanislas Cloutier, Mme Philias Larivière, Mme Vve E. Dupuis, Mme Raoul Brodeur, M. et Mme René Gaudette, Mme Léopold Pérodeau, Mme Albert Blouin, Mlles Thérèse Lussier, Flore-Emma Riendeau, Mlles Blanche Phaneuf, Alice Joyal, Elizabeth Lamothe, Elodie Pérodeau, Robéa Larivière, Yvette Laplante, Marie-Ange Girouard, Anna Dupuis, Albina Larivière, Dorilla et Lauriette Gatard, Marie-Louise Laporte, Graziella Languérand, Germaine Champigny, MM. Rodolpha Phaneuf, Joseph Joyal, Philippe Lomothe, Joseph et Arène Laplante, Dieudonné Phaneuf, Lucien Blouin, Oza Larivière, Albert Lapointe, Armand Larivière, Rodolphe Riendeau, Garcie Pérodeau, Joseph et Rozario Joyal, et un grand nombre d'autres.

Feu M. Ernest-J. Day

Ces jours derniers, ont eu lieu, au milieu d'une foule nombreuse de parents et d'amis, les funérailles de M. Ernest-J. Day, à l'église de Maisonneuve. La levée du corps fut faite par l'abbé G. Piché. M. le curé C. Chaumont a chanté le service assisté des abbés C. Tousin et G. Rondeau comme diacre et sous-diacre.

La chorale sous la direction de M. Théo. Legault, Jr., exécuta la messe de Pérosi. M. B. Brien touchait l'orgue. Les solistes étaient MM. Jean Descarrie, S. Bénard, l'abbé S. Charron.

Le défunt laisse dans le deuil sa mère: Mme Vve Une Day; deux frères: Edgar et Emile; trois soeurs: Mme Jean Dubrule, (Alice), Mme Arthur Archambault (Marie-Louise) et Eveline Day et plusieurs neveux et nièces.

Conduisaient le deuil ses frères: Edgar et Emile, son beau-frère Jean Dubrule, son neveu Léo Dubrule, ses cousins: Jean Verth, Henri Day, Cyprien Day, Henri Ledoux, Ernest Ledoux, P.-A. Ledoux.

Dans le cortège on remarquait: MM. V.-A. Dubrule, de Cornwall, Ont., Paul Carrière, Antoine Lamarre, C.R., de Longueuil, C.-A. Léonard, H. Péloin, R. Fournier, R. Gagnon, A. Bertrand, J. Brochu, Adrien Lamarre, A. Lussier, Léo Lalonde, W. Pinet, J.-N.-R. Cousineau, E. Paquette, Z. Raizenne, F. Laliberté, P. Charest, L. Bougie, J.-H. Gervais, Jos. Lebeau, de Longueuil, Georges Benoit, Maurice Verville, W. Hétu, G. Hétu, R. Hétu.

Feu M. Joseph Hébert

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Valère de Bulstrode — Dernièrement, ont eu lieu les funérailles de M. Joseph Hébert, âgée de 83 ans et 6 mois. Le défunt laisse un frère, M. Octave Hébert, et 5 enfants: MM. Edm. Glodimir, Calixte, Anastase et William Hébert.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé J.-L. Beauchemin, curé. Le service fut chanté par M. l'abbé J.-A. Fortin, M. l'abbé P. Ducharme était au choeur. Les porteurs étaient les petits fils du défunt, MM. Abdon, Willie, Omer et Girard Hébert. La croix était portée par M. Omer Beauchemin. La quête fut faite par MM. Abdon et Willie Hébert.

Dans le cortège: MM. et Mmes Edem. Hébert, Anastase Hébert, Glodemir Hébert, M. Henri Hébert, Mlles Annette et Thérèse Hébert, M. et Mme Walter Beauchemin, Aimé Beauchemin, Onil, Germaine et Corine Beauchemin, MM. et Mmes Désiré Beauchemin, Dédier Beauchemin, Zéphirin Beauchemin, Albert Allard, Alphonse Létourneau, et leurs filles, Yvonne et Eva, MM. et Mmes Eugène Ferrault, Henri et Willie Fortin, Albert Brunelle, Ernest, Emile, Médéric Houle, neveux du défunt, MM. et Mmes Joseph Hébert, Alexandre, Adrien Gaudet, Zélida Aile, Mme Edouard Landry, MM. et Mmes Michel Lupien, Edouard Lemay, Mme Napoléon Desilets, Willie Proulx, Arthur Proulx, Dominique Bergeron, Léonide, Jules, et Athanase Landry, Médéric Landry et d'autres.

Au choeur de chant, en plus des chantres de S.-Valère, on remarquait MM. R. Perreault et A. Gaudet, de Sainte-Eulalie.

Anciens de McGill

Comme préliminaire à la troisième réunion quinquennale des diplômés de l'Université McGill, un déjeuner réunissait ce midi à l'hôtel Windsor les diplômés de Montréal.

Sir Arthur Currie, principal de l'Université, a parlé d'un "Défi au diplômé d'université".

La prochaine réunion des anciens de McGill comptera probablement 2,000 personnes.

WOODHOUSE & CO.. Limited

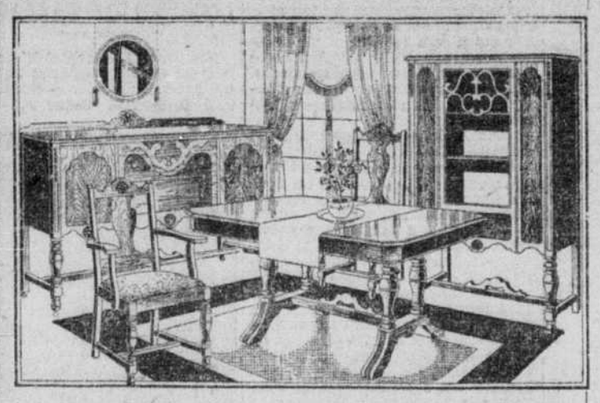
—les Grands Marchands de Meubles Britanniques

105, rue Sainte-Catherine Ouest

Affiliés à The British and Colonial Furniture Company, Limited, et à The Cavendish Limited, Londres, Ang.

Nos Grandes Occasions Enthousiasment tout Montréal

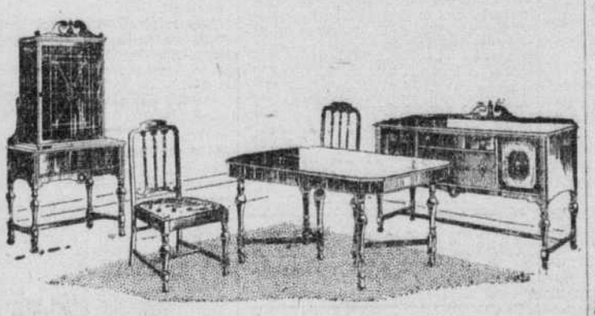
Venez demain profiter de nos nouveaux bas prix. Vous y trouverez votre intérêt. Ne manquez pas alors de visiter notre nouveau et vaste rayon, au deuxième étage, où vous trouverez des complets et paletots de haute qualité pour hommes et jeunes gens.



Mobilier de Salle à Manger en Chêne Massif

Tel que le cliché. Une très belle valeur. Modèle antique foncé. 9 articles. —Seulement **$99**

$10 *comptant, $4 par mois. Pas d'intérêt.*

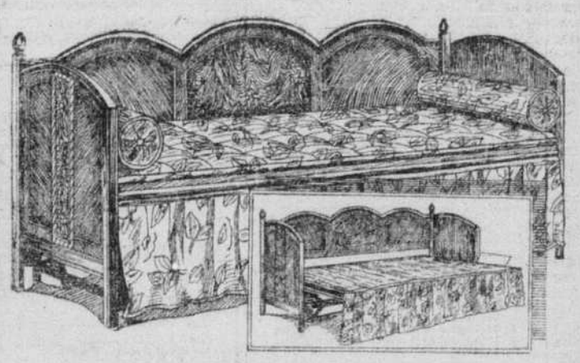


Ce Mobilier Dinette

Tel que le cliché — très beau mobilier de 7 articles — noyer oriental, avec motifs d'érable madré. Sièges amovibles recouverts de cuir bleu épais. Bonne fabrication. Un splendide mobilier.

—Prix très spécial **$127.50**

$10 *comptant, $5.10 par mois. Pas d'intérêt.*



Ce Lit de Jour

Joli, aussi confortable qu'un Chesterfield — et cependant deux fois plus pratique. Dossier et côtés en métal ayant toute l'apparence du noyer épinceté. Sommier Way Sagless. Très bon matelas richement recouvert. Deux moelleux oreillers rectangulaires. Se transforme en un grand lit double.

Une offre très spéciale à **$45**

$2 *vous en assure la livraison, $3 par mois. Pas d'intérêt.*

Carpettes et Tapis

— 3ième étage, annexe.

Carpettes Axminster

$13.50—Carpette, 4 pds 6" x 7 pds 6". —Maintenant, seulement **$10.65**

$24—Carpette, 6 pds 9" x 9 pds. —Maintenant, seulement **$19.65**

$32—Carpette, 9 pds x 9 pds. —Maintenant, seulement **$23.50**

$37—Carpette, 9 pds x 10 pds 6". —Maintenant, seulement **$28.95**

$42—Carpette, 9 pds x 12 pds. —Maintenant, seulement **$33.25**

Nattes à l'avenant

$1.20—Natte, 15" x 27" — —Chacune **95c**

$4—Natte, 27" x 52" — —Chacune **$3.20**

$6.95—Natte, 36" x 63" — —Chacune **$5.95**

Nattes de Porte

13" x 22"— **39c**

14" x 24"— **59c**

18" x 30"— **79c**

Tapis d'Escalier Axminster de $5

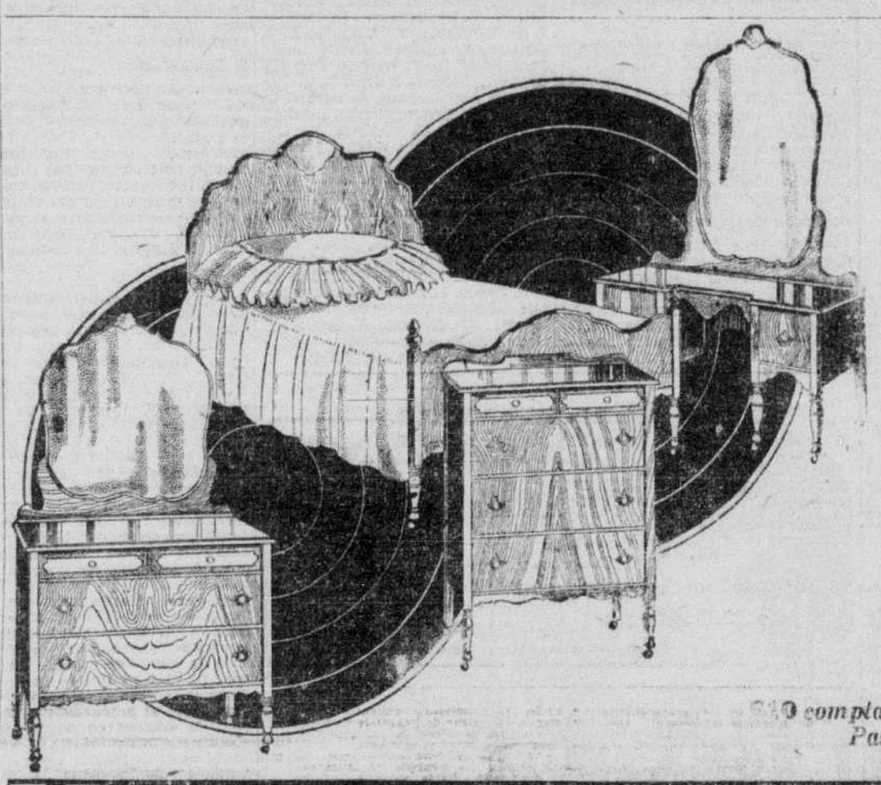
27" de largeur—fabrication anglaise — très épais. La verge **$3.95**

Carpettes Pesantes Afshar

Grandeur moyenne, 4 pds 3" x 6 pds 3" — Rég. $70. —Demain, chacune **$55**

$10 *placeront n'importe quel mobilier dans la maison de tout client dont le compte est approuvé.*

2 *ans pour compléter les paiements Pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires.*



Mobilier de Chambre à Coucher

Tel que le cliché. Magnifique mobilier de 4 articles très bien fini en noyer. Jolies garnitures d'érable piqué. Une excellente valeur à $175. Demain, seulement

$115

$10 *comptant. $4.56 par mois. Pas d'intérêt.*

VENTE D'INTRODUCTION

Confections de Qualité Supérieure pour Hommes

$5 *Livrera n'importe quel vêtement 24 paiements hebdomadaires, ou 6 paiements mensuels — Sans intérêt —*

Visitez le plus beau de tous les rayons de vêtements pour hommes — 2ième étage.

Paletots

$5 livrera à tout homme dont le compte est approuvé n'importe quel paletot de son choix. Nous attirons tout spécialement votre attention sur deux très élégants modèles offerts à prix spéciaux durant notre Vente d'Introduction: Le "Guards" — élégant paletot à devant croisé aux lignes militaires, de confection impeccable; aussi populaire modèle "Slip-on" en tweeds anglais et herringbones de très belle qualité et en de charmants dessins gris bleu, gris et brun. Tailles 35 à 44. Prix spécial de la Vente d'Introduction

$25

Tuxedos

$5 livrera à tout homme dont le compte est approuvé n'importe quel Tuxedo ou habit de gala en magasin. Les Tuxedos sont en vécuna d'excellente qualité doublés de soie. Nouveau et chic modèle 'Non-chaland.' Juste ce qu'il vous faut pour les réunions mondaines de cet automne. Tailles 35 à 42. Prix ordinaire $32.50. Demain seulement

$25

Complets

Tous à deux pantalons

$5 livrera à tout homme dont le compte est approuvé n'importe quel complet en magasin. Voyez la grande aubaine que nous offrons demain en fait de complets en serge bleue botany pure laine de 20 onces ainsi qu'en beaux worsteds anglais brun, bleu-gris et gris oxford dans des modèles qui plairont sûrement aux plus élégants. Confection irréprochable et splendide fini. Tailles 35 à 44 pour hommes ordinaires, moyens, gros, courts et gros. Prix spécial de la Vente d'Introduction, chacun

$35

$5 livrera n'importe quel vêtement à tout homme dont le compte est approuvé. 6 paiements mensuels pour le solde ou 24 paiements hebdomadaires égaux. Sans intérêts.

Heures d'affaires : 9 a.m. à 6 p.m. — à 9 le vendredi — à 10 le samedi. Nous emmagasinerons et assurerons gratuitement vos achats.

Londres Birmingham Liverpool Manchester Leeds Hull Newcastle-on-Tyne Southampton Middlesborough Sunderland Edimburg Glasgow Belfast Dublin

Les Rideaux Nettoyés
chez Parker retrouvent toute leur fraîcheur, toute leur grâce.
• • •
Un essai vous convaincra que le nettoyage à la maison est chose inutile et ennuyeuse.
MA. 9151
PARKER'S
DYE WORKS LIMITED
Nettoyeurs et teinturiers
1238, rue Ste-Catherine O.
Montréal.

DES MILLIERS DE MERES
suivent le conseil de leur médecin et n'emploient pas d'autre poudre pour bébé

Elles savent combien il est dangereux de prendre des risques. Dans tout le pays les meilleurs médecins, gardes-malades et hôpitaux préconisent le talc Z. B. T. pour bébé. Ce talc composé doucement médicamenté, est spécialement pour neutraliser l'irritation uréique, le lichen vésiculaire et l'échauffaison douloureuse. Il adoucit et vivifie en même temps.

REFUSEZ LES SUCCEDANES

Refusez toute autre poudre pour le bébé qu'on vous offre au lieu de Z. B. T. en vous disant qu'elle est "tout aussi bonne". Exigez toujours le véritable et original talc Z. B. T. pour bébé vendu dans la grosse boîte grise.

BOITE D'ESSAI GRATUITE

Vous trouverez Z. B. T. chez votre pharmacien ou à votre magasin en série, en boîte de 15c et 25c. Procurez-vous-en une boîte aujourd'hui et voyez comme vous vous en trouverez bien. Si vous le préférez envoyez-nous le coupon, incluant 4 cents en timbres pour frais de poste et nous serons heureux de vous faire parvenir une boîte format Junior. J. W. Watt Co., dépositaire canadien, 427 rue Saint-François-Xavier, Montréal.

Z.B.T. BABY TALCUM

J.-W. Watt Co. Dépt 14,
427 rue Saint-François-Xavier,
Montréal.
Messieurs: Ci-inclus 4c en timbres. En retour, veuillez m'envoyer une boîte format "Junior" de Talc Z.B.T. pour bébé.
Nom . . . . . .
Rue . . . . . .
Ville . . . . . Prov.

Ne pouvait marcher la longueur de 2 rues : Beau succès de Sargon

"Ce nouveau remède Sargon a réellement été une vraie bénédiction dans mon cas," déclare Mme Effie MacLeod, 1024 Commercial Drive, Vancouver.

Mme EFFIE MacLEOD

"Maux de dos, maux de tête, attaques d'étourdissement me rendaient réellement misérable et j'avais les pieds tellement enflés que je ne pouvais à peine marcher la longueur de deux rues. Mon coeur était en si mauvais état que je ne pouvais me tourner dans le lit et je ne pouvais dormir que des heures après m'être couchée. Je me rendis voir ma fille qui habite la Californie, croyant que le changement me ferait du bien, mais quand je revins à Vancouver je dus m'aliter pour une quinzaine.

"C'est alors qu'un voisin me conseilla de prendre du Sargon ainsi que des Pilules Sargon et jamais je ne pourrai assez le remercier. Je me sens une toute autre femme. Les maux de tête, les attaques d'étourdissement et autres maladies disparaissent rapidement et je n'ai plus du tout les pieds enflés. Je puis maintenant marcher la longueur de dix rues sans ressentir la moindre fatigue, je dors comme un bébé et me sens considérablement renforcie".

Le Sargon est en vente aux seize pharmacies Leduc, aux cinq magasins Macy et aux American Drug Stores.
SARGON

La Vie Sociale

SUITE DE LA PAGE 5

Terrence Rowan, la dame d'honneur, portait une robe de velours noir ornée de renard blanc, un chapeau noir et un gerbe de roses. Mme Frappier, mère de la mariée, portait une robe de crêpe noir, un chapeau de feutre français noir et des roses rouges et du muguet en bouquet de corsage. Mme Bennett, mère du marié, portait une robe de chiffon noir et dentelle, un chapeau de feutre noir et une touffe de roses "american beauty" à la taille. Après une réception à l'hôtel Mont-Royal, où les salons étaient

Mme GIROUX (Lucienne Beaupré), fille de Mme Frédéric Beaupré et M. ROLAND GIROUX, fils de Mme T. Magnan, dont le mariage a été célébré le 29 septembre en l'église Saint-Stanislas de Kostka.

décorés de roses roses et de verdure, M. et Mme Bennett partirent pour un voyage en Gaspésie. Mme Bennett portait pour voyager un costume de tissu chiné havane, un feutre assorti et des fourrures de martre d'Hudson.

Prochains mariages

—M. et Mme Albert Clément annoncent pour le samedi 10 octobre, le mariage de leur fille, Renée, avec M. René Parent, fils de M. Arthur Parent. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, à huit heures, en l'église Saint-Stanislas de Kostka. Pas de faire-part.

— Le lundi, douze octobre, à huit heures, M. l'abbé J.-O. Landry, des Trois-Rivières, bénira en l'église Notre-Dame du Très Saint Sacrement, le mariage de Mlle Simonne Landry, fille de M. Hormisdas Landry, décédé et de Mme Landry, de Montréal, avec M. Georges Hamel, fils de M. Alphonse Hamel, de Saint-Vincent de Paul, et de Mme Hamel, décédée.

—Le samedi 10 octobre, sera célébré en l'église de Sarsfield, Ont., le mariage de Mlle Lucienne Gagnon, fille de M. et de Mme Léon Gagnon avec M. Henri Saint-Jean, fils de M. et de Mme Joseph Saint-Jean, de Verdun.

Le Cercle Musical

—L'ouverture de la saison artistique du Cercle Musical aura lieu, le 30 septembre, à l'Hôtel Windsor. Au nombre des personnes qui assisteront au thé offert à cette occasion, on remarque: Mmes Léon Trépanier, Charles LePailleur, R.-R. Tourville, J.-Théo. Leclerc, Joseph Corbeil, Paul Seurot, Hector Cyphot, Alfred Forest, Ernest Archambault, S.-A. Baulne, Edouard Masson, J.-Oscar Ducharme, J.-G. Gagnon, J.-G. Chenevert, J.-W. Moreau, J.-Adrien Morin, Laurent Geoffrion, L.-P. Forest, J.-A. Saint-Amour, Charles Marquette, J.-C. Lamothe, L.-P. Caisse, Marcel Lefebvre, Raymond Bastien, Omer Dupuis, Auguste Descarries, Emile Gaboury, H.-P. Fabien, Antonio Goyer, Alphonse Venne, Aldéric Blain, Armand Besner, Rodolphe Bédard, Alexis Cartier, Edmond Sawyer, N.-Z. Cordeau, F. Mayrand, L.-E. Fabien, Adrien Mercure, Paul Chouinard, Albert Vincent, T.-X. Renaud, Théo. Saint-Germain, Ulric Boileau, J.-O. Mousseau, A. Wolfe, Arcade Dépatie, Edmond Montet, Blanche Dionne, Y. Lamontagne, D. Goyette, J. de C. Pelletier, F.-D. Martin, L.-E. Gratton, E. Trudeau, Arsène Lamy, Paul Pratt, L.-J. Leroux, Fernand Chaussé, Hermas Perras, L.-J. Lahaie, N. Archambault, A. Bérubé, G. Brunelle, J. Beauregard, M. Beaudet, Jean Seney, G. Guérin, N. Benoit, A. Sansfaçon, J.-H. Dumesnil, C.-H. Deguise, G.-E. Bernier, A. Normandin, P.-G. Renaud, E. Crépeau, J.-A. Thérien, R.-A. Perras, W. Biron, J.-M. Lasnier, J. Frey, Roger Dionne, H. Vaillancourt, A. Larocque, Ramoynd Godin, E.-J. Chapleau, Arthur Crevier, E. Trahan, Jeanne Terroux, J.-A.-E. Bohémier, L.-J. Caron, F. Dupuis, Antonio Benoit, A. Dufort, R. Julien, J.-I. Bélanger, L.-P. Demers, W. Lebrun, E. Gagné, A.-D. Archambault, S. Moisan, Euclide Malo, A. Labelle, A. Campeau, W.-A. Dansereau, A. Laferrière, M.-A. Foucher, J.-A. Pilon, J.-P. Renaud, Emile Laferrière, A. Poitras, Roy-Vilandré, Auguste Desroches, Joseph Sawery, Lafrenière, L. Martineau, L. Morency, R. Brunet, Jules Legault, Emile Arbour, J. Maubourg-Roberval, Mlles Antoinette Pilon, Angeline Pilon, Yvette Saint-Amour, Esther Archetto, Lucie Aumont, A. Chenevert, Fernande Reeves, Mamie Moreau, Lucile Colette, Germaine Leclerc, R. Carmel, Marguerite Desmarais, Marcelle St. Jorre, MaZnce Duplessis, Berthe Gauthier, Cécile Saint-Jorre, M. Jeanne Frigard, Juliette Beaudet, M.-T. Gatien, Simone Germain, Yvette Goulet, Lucienne Delorme, Gabrielle l'Africain, Cécile Gratton, Juliette Joron, Anna Lapointe, Jeannette Joron, Lafrance, Claire McCumber, Maria Handfield, Caro Lamoureux, Germaine Laurent, Jeanne Trudel, Pauline Reid, Jeanne Thibault, Isola Payette, Blanche Chapleau, Eugénie Chapleau, Aline Delorme, Madeleine Poulin, Yvette McIntosh, Lucienne Crevier, Gilberte L'Heureux, Alice Ouellette, Jacqueline Crépeau, Albertine Forgues, Lucile Turner, Laurence Gauthier, M. Prévost, Hélène de Grosbois, Gabrielle Archambault, Madeleine Lebeau, Marguerite Leclerc, B. Thériault, T. Desrochers, Thérèse Toupin, Pauline Laniel, Germaine deMontigny, Alice Arbour, Germaine Radakir, Marie Lauzon, Annette Lauzon.

Au Sacré-Coeur

—Les Enfants de Marie du Sacré-Coeur tiendront leur première réunion régulière de l'année, le mardi 13 octobre, au couvent de la rue Atwater. Il y aura ensuite réunion tous les seconds mardis du mois. Comme les années dernières, il y aura messe et communion, le premier vendredi de chaque mois.

A Sainte-Justine

—La première conférence de la saison pour les infirmières bénévoles de l'hôpital Sainte-Justine, aura lieu le jeudi 1er octobre, à onze heures et demie a.m. Le docteur G. Lapierre sera le conférencier. Les dames et jeunes filles, qui ne sont pas inscrites dans ce groupe, pourront cependant assister à ces conférences, en s'adressant, à la directrice, Mme A. Germain, à l'hôpital Sainte-Justine.

Québec

—Le capitaine Nelles, commandant du navire de guerre canadien "Le Saguenay", était l'hôte à déjeuner de Son Honneur, le lieutenant-gouverneur, l'honorable Henry-Goerge Carroll, dimanche, à Spencer-Wood.

—Ce matin, à dix heures, en l'église Sainte-Pétronille de l'Ile d'Orléans, Mgr P.-J. Fillion, recteur de l'Université Laval, a béni le mariage de Mlle Simone Rousseau, fille du docteur et de Mme Arthur Rousseau, avec le docteur Raymond d'Auteuil, fils du juge Pierre d'Auteuil. L'église était décorée pour la circonstances de glaïeuls blancs, d'hortensias et de roses blanches. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe française de satin ivoire avec voile de tulle; son bouquet était fait de muguet. Mme Bernard Devlin, soeur de la mariée, était la dame d'honneur et portait une robe de georgette cachou, un chapeau de même teinte et un bouquet de roses jaunes. Mme Arthur Rousseau, mère de la mariée, portait une robe de dentelle chataigne et un chapeau de même ton. Le juge d'Auteuil servait de témoin à son fils. M. Bernard Devlin était le garçon d'honneur. Le docteur Louis Rousseau et M. Philippe Rousseau, frères de la mariée ainsi que le docteur Paul Painchaud plaçaient les invités. La bouquetière était Marthe Laferrière et le page, Marc Devlin, neveu de la mariée. Pendant la cérémonie, le programme musical fut exécuté par Mlle Dorothée Généreux, le docteur Marcel Langlois, M. François-Paul Noël et M. Fernando Ouellet. Immédiatement après la cérémonie, une réception fut donnée à la villa du docteur et de Mme Rousseau. Le docteur et Mme Raymond d'Auteuil partirent ensuite pour Québec d'où ils se rendront en automobile dans les Adirondacks. Pour voyager, Mme d'Auteuil portait un tailleur havane et un chapeau de même ton. Parmi les invités, on remarquait: le docteur et Mme Emile Sergent, de Paris, et M. et Mme Harold Witkins, de Montréal.

—Au dîner offert, samedi, au Quebec Golf Club", on remarquait à la table d'honneur: M. et Mme Léon-T. des Rivières, M. et Mme A.-R.-M. Boulton, M. et Mme Ferdinand Roy, Mme W.-M. Dobell, M. et Mme Louis Saint-Laurent, M. et Mme C.-M. de R. Finnis, M. et Mme Handsomebody. M. Lucien Pacaud, M. A.-K.-M. Kay.

—Mme Henri des Rivières est revenue d'un court séjour dans les Adirondacks.

—M. Charles Alleyn et Mlle Marguerite Alleyn sont revenus d'un séjour dans les Laurentides.

—Mlle Marie-Blanche Devlin est revenue de Cleveland.

—Mlle Betty Price a reçu intimement à déjeuner, aujourd'hui en l'honneur de Mlle Elizabeth St. George, de Montréal.

—M. et Mme Georges Garneau sont revenus du Lac Edouard.

—M. et Mme Ben. Michaud se sont embarqués sur l'"Empress of Britain" pour l'Europe.

Ottawa

— Le colonel Hanford MacNider est parti pour Washington.

— Mlle Evelyn Cross est de retour d'un voyage aux Bermudes.

— Mme I. Goulet de Peterboro et ses deux enfants, passent quelques jours en ville, les hôtes du docteur et de Mme Georges Bruchési.

— Mme Walter Soper a reçu à déjeuner, en l'honneur de Mlle Béatrice Eliss, dont le mariage aura lieu cette semaine.

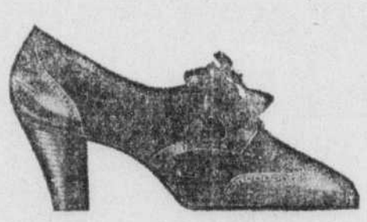
GARANTIE POUR 6 MOIS
L'Incomparable PERMANENTE WANNERS
Réalistique ou Croquignole $5 2 pour $8
Tél. LAnc. 5158
Seule permanente n'exigeant pas d'ondulation à l'eau
1194 rue STE-CATHERINE ouest
Ouvert tous les soirs. Entre Stanley et Drummond.
280-m,j,s,n

De TOMATES FRAICHES CUEILLIES

Les Cuisines Clark vous aideront à préparer plus rapidement de meilleurs repas.

Une firme canadienne fondée en 1877.
SOUPE AUX TOMATES CLARK

Pour répondre à la DEMANDE DÉFINIE pour un SOULIER de SUEDE GARNI



nous étalons ce gracieux soulier lacé ... qui est réellement une partie indispensable du nouvel ensemble pour l'automne. C'est une combinaison de suède garni de peau de veau, en noir et brun. Et de plus c'est un soulier Menihan Arch-Aid... ce qui signifie qu'il S'AJUSTERA... comme un gant!

ARCH-AID

Chiropodiste expert à la disposition de notre clientèle,

ARCHAID BOOT SHOP
1400 STE-CATHERINE OUEST Angle Bishop

Un institut qui lutte contre la tuberculose

La construction d'un nouveau local pour le Royal Edward Institute est commencée et deux nouvelles bâtisses s'élèveront bientôt rue S.-Urbain, un peu au sud de l'avenue des Pins. La première bâtisse qui aura 3 étages, contiendra l'Institut lui-même tandis que la seconde, de deux étages, sera le Burland Memorial School pour les enfants tuberculeux entre 5 et 15 ans. Une superbe cour de récréation a été pourvue. D'après le contrat accordé aux entrepreneurs, les travaux devront être complétés durant le prochain mois de mars et les estimés sont de $200,000. M. John-S. Archibald est l'architecte.

Le premier plancher du nouvel institut contiendra des salles d'attente, d'examen et de dispensaire. Sur le second plancher on trouvera les bureaux de l'administration et le département des Rayons-X. Le dernier étage sera réellement un hôpital avec une salle publique, des quartiers pour les gardes-malades, etc. Il y aura 25 lits pour les cas d'observation et de traitements peu prolongé.

L'ancien local du Royal Edward Institute, situé dans le parc Belmont, avait été inauguré par feu le roi Edouard VII qui pressa un bouton électrique à Londres le 1er octobre 1909, ouvrant ainsi les portes de l'immeuble à Montréal. Cet immeuble avait été donné par le colonel J.-H. Burland et c'est en souvenir de lui que l'école porte ce nom.

Cet institut est subventionné partiellement par les fonds municipaux et provinciaux mais tire son principal revenu de la charité privée et du timbre de Noël. Deux succursales ont été ouvertes, l'une rue Notre-Dame ouest, dans S.-Henri, et l'autre sur la 2e avenue à Rosemont.

Environ 3,000 tuberculeux y ont été traités durant l'année dernière.

Elections chez les Fils Natifs de Hull

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 29. — L'assemblée Papineau, de Hull, des Fils Natifs du Canada, a fait l'élection de ses officiers. M. J.-Arthur Michon, secrétaire sortant de charge, a été élu président par acclamation. Les autres officiers sont les suivants: MM. J.-D. Joanisse et Aimé Guertin, vice-présidents; Jacques Bertrand, historien; Aristide Thibault, ritualiste; Ernest Dufour, secrétaire; Alexis Caron, trésorier; Nap. Dufresne, assistant-trésorier; L. Thibault, sergent d'armes; Eug. Dagenais et D. Sagla, sentinelles. Le président sortant est le notaire Louis Bertrand. Les nouveaux officiers seront installés le 9 octobre.

Activités Féminines

La garde d'honneur du T. S.-Sacrement

A l'occasion de sa fête patronale, saint Michel, la Garde d'Honneur, établie en l'église des Pères du Très Saint-Sacrement, convoque tous ses membres à la réunion de mercredi prochain, le 30, à 7 h. 45, dans le soubassement. Invitation spéciale est adressée à toutes les gardes qui se sont négligées plus ou moins dans leur "service"; elles seront réintégrées dans leur fonction sans autre punition que d'y être fidèles à l'avenir. L'association fait un appel pressant à toutes les âmes de bonne volonté de bien vouloir s'enrôler dans cette garde.

La Garde d'Honneur peut se définir une association de fidèles qui, dans un sentiment de foi et d'amour pour la Présence Réelle, s'engagent à assurer à Notre-Seigneur, vivant par amour pour nous au Saint Sacrement, le culte qui lui est dû; d'abord, par leur service personnel d'adoration et ensuite par les oeuvres qui puissent concourir à sa glorification.

A l'Asile de la Providence

La réunion annuelle des dames de charité de l'Asile de la Providence aura lieu le jeudi 1er octobre, à trois heures, sous la présidence de Mgr E.-A. Deschamps et le distingué patronage de l'hon. Athanase David.

Voici le programme qui sera exécuté au cours de l'après-midi:

Solo de piano . . . . . M. A. Manseau
Récitation . . . . . Mlle F. Bissonnette
Un mot de la Présidente, Mme Eug. Desmarais.
Rapport de la secrétaire, Mme J.-E. Racicot
Chant . . . . . Mme F. Blanchard
Présentation du conférencier, Mme L.-M. Gouin.
Causerie "l'Art chez nous", Mme G. Bouchard.
Chant . . . . . Mme F. Blanchard
Récitation . . . . . Mlle F. Bissonnette
Allocution de l'hon. David
Allocution du Président d'honneur, S. E. Mgr, évêque auxiliaire de Montréal.

Toutes les dames, amies de la Providence, sont gracieusement invitées.

Retraites fermées

Des retraites fermées auront lieu au couvent de Marie-Réparatrice pour les jeunes filles, du 1er au 4 octobre et du 12 au 15 novembre; pour les dames, du 25 au 28 octobre; pour les gardes-malades qui font du service actif, du 3 au 6 décembre.

Des retraites auront également lieu au couvent de Trois-Rivières, pour les filles, du 22 au 25 octobre, du 29 octobre au 1er novembre, du 6 au 9 novembre; pour les dames, du 23 au 26 novembre.

On est prié de s'inscrire à l'avance et de s'adresser pour tous renseignements à la directrice des retraites dans chacune de ces deux maisons.

Pour enlever les Poils de façon à ce qu'ils ne repoussent pas raides et cassants

Nouveau moyen au sujet duquel nombre de femmes prennent des renseignements.

ON a trouvé un moyen qui, selon les experts, constitue la meilleure solution, jusqu'à date, au problème des poils sur les bras et les jambes des femmes.

C'est une crème qui ressemble à une argile de beauté. Vous l'étendez simplement là où il y a du poil à enlever, vous l'y laissez quelques instants, puis vous l'enlevez avec de l'eau.

C'est tout. Toute trace de poil aura complètement disparu. Tout à fait différent du rasoir et des autres anciennes méthodes. Les poils ne repoussent pas durs.

Vous pouvez l'obtenir maintenant à tous les comptoirs de toilette pour quelques sous. On l'appelle la Crème Dépilatoire NEET. Les femmes en raffolent.

NEET

PARLONS MIEUX

NE DISONS PAS: 1. Il a un panier dans le bras; 2. passer par dans la cour.

DISONS: 1. Il a un panier au bras; 2. passer par la cour.

Réduction des taux pour les collégiens

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29.—Les démarches faites par le Dr Emile Fortin, député de Lévis, à la Chambre des Communes pour obtenir des passages réduits sur les chemins de fer à l'époque des vacances en faveur des professeurs et des élèves des collèges ont été couronnées de succès. Dès la fête de l'Armistice les taux réduits demandés seront en vigueur. La question était à l'étude depuis déjà assez longtemps.

Actif travail des voyageurs de Hull

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 29. — Les sections Notre-Dame, de Hull, et Guigues, d'Ottawa, de l'Association catholique des voyageurs de commerce du Canada, ont reçu la visite, à leur dernière réunion, du R. P. Louis Lalande, S.J., aumônier général, et du président, M. Roméo Beaudet. C'est M. A. Beauparlant, président de la section de Hull, qui leur a souhaité la bienvenue. Au cours de la discussion générale, on a fait remarquer que les nouveaux billets de tramways de Hull sont en anglais seulement et des représentations à ce sujet seront faites à la compagnie. La campagne contre le blasphème se poursuit avec succès par l'association et sera continuée avec plus de vigueur que jamais.

Feu Mme Charles Laplante

Feu Mme CHARLES LAPLANTE

Nous avons le regret d'annoncer la mort de Mme Charles Laplante, née Anita Isabelle, à sa demeure No 7772 St-Gérard. Outre son époux, elle laisse dans le deuil, cinq enfants, sa mère, Mme J.-W. McNaulty et une sœur, Mme O. Laverdure (Berthe).

Les funérailles auront lieu, mercredi matin, à 8 h. ½, à l'église du Saint-Rosaire, Villeray.

Feu Mme N. Larochelle

(Du correspondant de la PRESSE)

Sorel — Les funérailles de Mme Narcisse Larochelle, née (Angélina) Paulhus, ont eu lieu, récemment, à S.-Joseph de Sorel. Les porteurs furent: MM. Octavien Guertin, Joseph Paul, Elz. Cournoyer, Willie Cournoyer, Cléophas Carlin et M. Guévremont.

Outre son époux, la défunte laisse deux filles: Mmes Auguste Guévremont (Anna), de Sorel, et Florent (Bernadette), de Montréal; cinq fils: MM. Sinaï, Willie, Ernest, Hector et Michel; trois soeurs: Mmes Horace Chapdelaine (Albertine), Georges Cartier, (Elisabeth), et Arthur Pagé (Bernadette); un frère, M. Arthur Paulhus.

Feu Mme N. LAROCHELLE.

Offrandes de fleurs: MM. Hector et Ernest Larochelle, Mme Henri Cartier, M. et Mme Emile Linteau, de Montréal; MM. et Mmes Ernest Lachapelle, Hector Larochelle, Henri Cartier, de Montréal.

Bouquets spirituels: M. et Mme A. Massé, Gertrude Cartier, G. Vigeant, M. et Mme Arthur Paul-Hus, Albani Massé, Gertrude Cartier, Roland Champagne et Arthur Paulhus.

Offrandes de messes: Mme Horace Chapdelaine, Michel Larochelle, Mlle Léa Larochelle, D.-O. Chapdelaine.

Etienne

PERMANENT—CROQUIGNOLE $3.00, 2 pour $5. Shampoo, Ondulation à l'eau et Manicure, le tout pour $1.25
2000 rue Peel coin Burnside LA. 7885
Ouvert ce soir et vendredi soir
29,1,5 XB

Chapeaux DAVIES à 8.85

Modèles d'une impeccable élégance. Pas deux de semblables et vous ne les verrez non plus nulle part ailleurs. Au point de vue valeur ils se comparent favorablement avec les chapeaux de dix et quinze dollars.

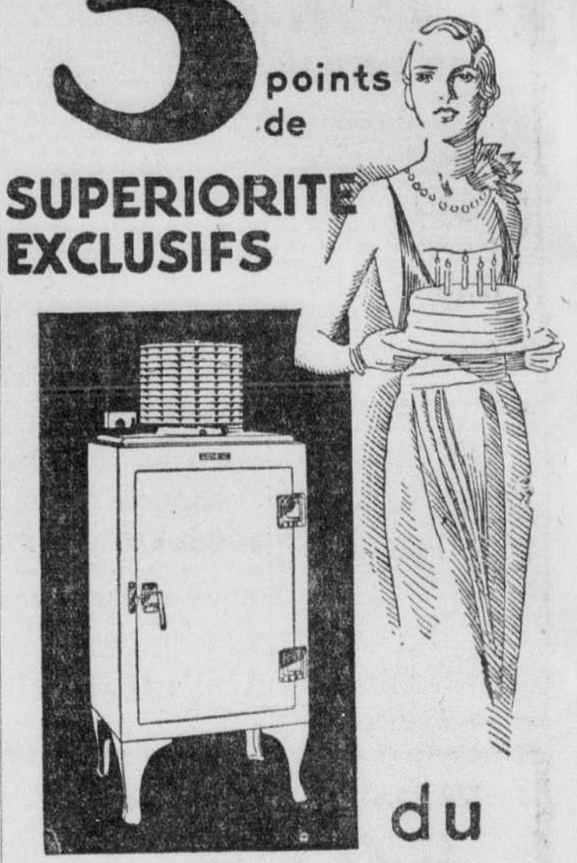
Davies CHAPEAUX Limited
1189 rue Ste-Catherine ouest
1420 rue Bleury.

À nos Annonceurs

Nous apprécions hautement votre coopération en nous faisant tenir votre copie d'annonce aussi longtemps que possible avant la date de publication. Ceci nous permettrait de vous donner un service entièrement satisfaisant.

LA PRESSE

Fête de naissance qui révèle 5 points de SUPERIORITE EXCLUSIFS du Réfrigérateur GENERAL ELECTRIC



NE commencez pas un autre automne ni un autre hiver sans vous assurer les économies que peut vous permettre de réaliser chaque jour un Réfrigérateur General Electric. Voyez les nouveaux modèles fabriqués au Canada qui vous offrent ces cinq caractéristiques exclusives:

1. Le MECANISME MONITOR simple et efficace, renfermé dans un boîtier d'acier, sur le dessus du cabinet. N'exige jamais la moindre attention, pas même de huilage.
2. Les TABLETTES COULISSANTES augmentent la capacité d'emmagasinage et donnent libre accès aux aliments.
3. Les CABINETS TOUT-ACIER, à l'épreuve du gondolage, vous assurent le service de toute une vie. Intérieurs émaillés (porcelain) non affectés par les taches ou les acides.
4. Le SUPER-CONGELATEUR SANITAIRE occupe peu d'espace et est facile à garder propre.
5. Le NOM "General Electric" symbolise 15 années de recherches et de mises au point, ainsi que le placement de millions de dollars.

Vous pouvez vous faire installer dès demain un Réfrigérateur General Electric pour aussi peu que $10 comptant. Et votre placement sera protégé immédiatement par une Garantie de Trois Ans sans condition.

UN BEAU *Cadeau* POUR VOUS

Une superbe Horloge Telechron General Electric, modèle de cuisine "Hostess", vous sera remise avec l'achat d'un Réfrigérateur General Electric. Cette offre ne sera valable que du 14 septembre au 31 octobre.

Ecoutez les "General Electric Vagabonds" chaque mardi soir, sur un réseau radiophonique couvrant tout le Canada.

LES REFRIGERATEURS GENERAL ELECTRIC SONT VENDUS PAR:

MONTREAL LIGHT, HEAT & POWER CONS.
(à toutes les succursales)

MITCHELL & MIQUELON
4006, Ste-Catherine O., Montréal.
Ouvert le soir.

VILLE DE WESTMOUNT
Service d'éclairage et d'énergie

THE T. EATON CO. LTD
DE MONTREAL

LEWIS-BROWN, LTD
1249, Drummond, Montréal.

J. S. MITCHELL & CO., LTD
Sherbrooke

SHAWINIGAN WATER & POWER COMPANY
Trois-Rivières

J. A. Y. BOUCHARD, LIMITEE
27 rue St-Jean, Québec

Thetford Mines, Ste-Croix, St-Joseph, Shawinigan Falls, St-Tite, Berthierville, Nicolet, Victoriaville, Sorel, Ste-Thérèse, Joliette, Louiseville

QUEBEC POWER COMPANY
Québec, Lévis, Montmagny

BEAUHARNOIS ELECTRIC CO.
Beauharnois, Valleyfield, Huntingdon, St-Rémi

GATINEAU ELECTRIC LIGHT CO. LIMITED
St-Jérôme, Lachute, Rawdon, Vaudreuil

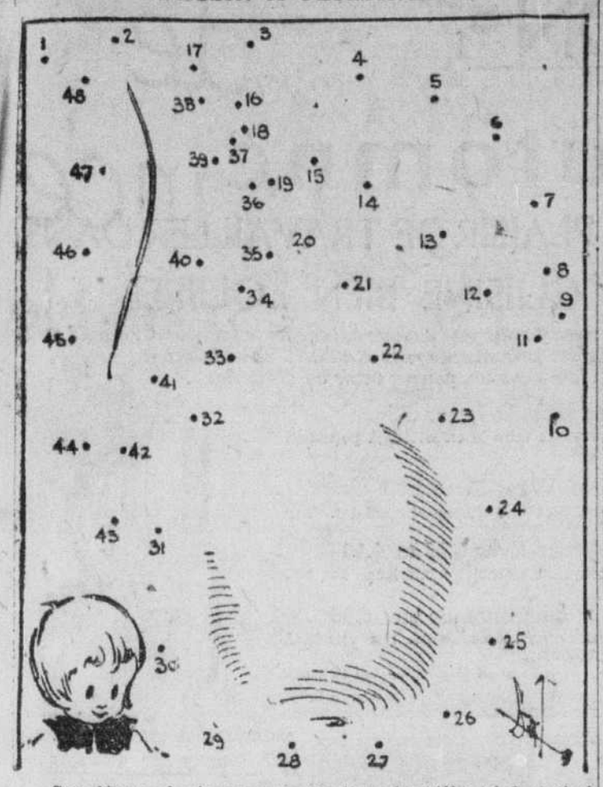
CHAS. LAURIN, Longueuil
EDGAR DAY, Longueuil

LA CIE ELECTRIQUE DU SAGUENAY
Chicoutimi, Roberval, Arvida

SOUTHERN CANADA POWER CO. (à toutes les succursales) LIMITED

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO., LIMITED

DESSIN A TERMINER



Complétez ce dessin en traçant une ligne du chiffre 1 à 2, et ainsi de suite jusqu'au dernier. Vous pouvez ensuite colorier à l'aquarelle ou au pastel.

Lavez-vous la tête régulièrement au

Savon Cuticura

après vous être appliqué de

l'onguent Cuticura

Ce traitement tiendra le cuir chevelu sain et propre et les cheveux souples et lustrés.

En vente partout. Savon 25c. Onguent 25c et 50c. Talc 25c. Dépôt canadien: J. T. Wait Company, Ltd., Montréal.

Véritable thé de Boeuf

BOVRIL

A mérité plus de 140 médailles et diplômes 65F

"Votre plancher de cuisine est ravissant!"

Oui, n'est-ce pas! Je l'ai verni moi-même pour $1.50

LE vernis à plancher "YEOMAN" ne demande aucune expérience. Il est désigné tout particulièrement à cette fin et s'applique également sur de nouveaux ou de vieux planchers. Sèche vite, résiste aux empreintes des talons et du remue-ménage et aux conditions les plus difficiles.

Demandez conseil à votre marchand ou écrivez-nous. Nous fabriquons des peintures et vernis de toute qualité.

The CROWN DIAMOND PAINT COMPANY LIMITED

TORONTO - MONTREAL - HALIFAX 18F

Annoncez dans la "Presse"

Pain Sunshine

Vitalisé par de Puissants Rayons Violets

Un produit de la

Canada Bread Co.

Un jeune chasseur blessé d'une balle

(Spécial à la "Presse")

Boucherville, 29. — Charles Potvin, 19 ans, a été grièvement blessé par une balle de carabine, vers 5 heures 30, hier après-midi, au moment où il se rendait à la chasse, en canot.

On le transporta à l'hôpital de la Providence, à Montréal-Est, où les médecins constatèrent que la balle avait pénétré dans la cuisse droite et s'était frayé un chemin vers l'abdomen. L'état de la victime est très grave. D'après les informations obtenues, Potvin s'en allait à la chasse, avec un compagnon. Il avait déposé sa carabine dans le fond du canot et ramait pour aider son camarade qui tenait aussi un aviron à l'avant du canot. Ils se dirigeaient vers une île située à proximité de Montréal-Est. En voulant prendre sa carabine, Potvin fit probablement un faux mouvement et le coup partit. Il reçut la décharge dans la cuisse et s'affaissa dans le canot. L'autre chasseur le mit dans une position reposante et rama jusqu'à Montréal-Est, où il trouva immédiatement de l'aide pour transporter le blessé à l'hôpital. Potvin a perdu beaucoup de sang et se trouve très faible.

Les Commissaires sont exonérés de tout blâme

L'honorable juge Désaulniers, de la Cour supérieure, vient de renvoyer une poursuite au montant de $6,125 prise par Kendall Brothers, entrepreneurs, contre les Commissaires du port de Montréal, à la suite de la mort d'un de leurs conducteurs de camion, un nommé Lucien Lalonde.

Le 11 janvier 1929, Lalonde était en train de déverser son camion dans le fleuve sur un des quais de la Commission du port alors en construction, lorsque le sol s'effondra, entraînant avec lui le conducteur et le camion.

La veuve de Lalonde poursuivit immédiatement les employeurs de son mari. Kendall Brothers furent obligés de lui payer ainsi qu'à ses trois enfants la somme de $6,000 en vertu de la loi des Accidents de Travail. Les entrepreneurs qui travaillaient pour le compte de la Commission du port se retournèrent immédiatement contre elle pour se faire rembourser, prétendant qu'elle était responsable de l'accident.

En défense, les Commissaires du port plaidèrent que les entrepreneurs avaient obtenu la permission de déverser leur camion à leurs propres risques, sachant qu'ils prenaient la responsabilité des accidents qui pourraient survenir.

C'est cette prétention de la défense que la Cour a maintenue, en renvoyant l'action des demandeurs.

Rectification

Dans le compte rendu d'un jugement de l'honorable juge Mercier concernant la succession de feu dame Philias Saulnier, publié dans l'édition du 24 septembre, le nom de Mme P. Villeneuve apparaît comme étant la demanderesse dans une action en destitution des exécuteurs testamentaires. C'est le nom de Mme Willie Rose que l'on aurait dû dire, car c'est elle qui avait intenté la poursuite sur laquelle l'hon. juge Mercier a rendu son jugement.

Une installation

Me P.-E. Corbett, doyen de la faculté de droit de McGill, représentera cette université, le 9 du courant, lors de l'installation de M. Carlton-W. Stanley, comme président de l'Université de Dalhousie, à Halifax.

M. Stanley est un ancien professeur de McGill et était encore, l'an dernier, l'assistant du principal de McGill, Sir Arthur Currie.

Feu Mme J.-B. Salvas

(Du correspondant de la PRESSE)

Yamaska. — Les funérailles de Mme J.-Baptiste Salvas, née (Adéline) Desrosiers, ont eu lieu, récemment. La défunte était âgée de 82 ans et 7 mois. Elle laisse un fils, M. Pierre Salvas; deux filles: Mme Jérémie Légaré et Philippe Parenteau, de Woonsocket; 45 petits-enfants, Mlle Germaine Légaré, Wille, Arthur et Georges Légaré, Pierre, Walter Roch Léveillé, Mme Albéric Thibault, de S.-Pie; Mme Lindor Joyal, de S.-David; Mme Jos. S.-Germain, Woonsocket; Léo Lataille, et Omer Martin, de Woonsocket.

Feu Mme J.-B. SALVAS

Conduisait le deuil: le notaire Schmid, de S.-Aimé. Les porteurs étaient: MM. Elie Salvas, Bruno Salvas, Louis Desrosiers, Jos. Cournoyer, Camile Salvas, Georges Salvas.

Dans l'assistance, MM. et Mmes Pierre Salvas, Jérémie Légaré, Mme Philippe Parenteau, MM. et Mmes Willie Légaré, Hector Laceille; MM. Louis Léveillé, Narcisse S.-Germain; sa soeur, Mme Cyrille Parenteau, et son frère, M. Ovide Desrosiers, MM. et Mmes Albéric Thibault, Lindor Joyal, Pierre Légaré, Maurice Mondou, M. Daniel Mondou, Mlle Marie-Anne Desrosiers, M. et Mme Fortunat Cournoyer, M. Art. Parenteau.

La bannière des Dames de Sainte-Anne précédait le corps. Portaient les rubans: Mmes Jean Cardin, Amédée de Tonnancour, Fortunat Cournoyer et Jos. Laplante. La quête fut faite par Mmes Georges Salvas et Jos. Léveillée.

Offrandes de messes: Mme Jérémie Légaré, Mme Philippe Parenteau, M. Pierre Salvas, Mme Omer Martin, Mme Léo Robitaille, la famille Cyrille Parenteau.

Offrandes de fleurs: la famille Jérémie Légaré, M. et Mme Pierre Salvas, Mme Philippe Parenteau.

Bouquets spirituels: Dr Garnon, M. et Mme Philippe Desrosiers, M. et Mme Jos. Perrier, M. Ant. Hébert, la famille Maurice Cardin.

VISITEURS

Mme et M. ERNEST PARENTEAU, d'Asbestos, et M. Aimé Parenteau, d'Yamaska, de passage à Montréal, ont visité la "Presse".—(Cliché la "Presse").

Lord Bessborough dans le Nouveau-Brunswick

Saint-Jean, 29. — Une chaleureuse réception a été faite hier matin à S. E. lord Bessborough, gouverneur général du Canada, lors de son arrivée ici, début de sa tournée de trois semaines à travers les provinces maritimes. Son Excellence voyage accompagnée de son secrétaire, M. A.-F. Lascelles, et de son aide-de-camp, le lieutenant F.-N. Fuller.

Après avoir visité les principaux centres du Nouveau-Brunswick, de la Nouvell-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard, lord Bessborough sera de retour à Ottawa, le 19 octobre.

Un recensement des femmes sans travail

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — Le club des Femmes d'affaires libérales d'Ottawa a adopté une résolution demandant au gouvernement fédéral de faire aussi le recensement des femmes sans emploi, comme il a fait l'enregistrement des chômeurs. Les conseils municipaux, les clubs et le public en général s'occupent surtout des hommes sans travail sans beaucoup porter attention aux femmes qui sont dans le même cas. Le club déplore cette indifférence envers les femmes et demande que des moyens soient pris pour connaître exactement le nombre de femmes en Canada qui ont besoin de travail.

Une paire de souliers et la solution d'un meurtre

New-York, 29. — Découvrir le propriétaire d'une paire de souliers de sport. Voilà ce que les détectives de la police new-yorkaise vont tenter de faire, à l'heure actuelle, dans l'espoir de percer le mystère qui entoure le désormais célèbre meurtre de Benjamin Collings.

Mme Collings, la veuve de la victime, portait la paire de chaussures en question lorsqu'on la découvrit dans un canot automobile amarré au quai de Stamford, Conn., elle déclara que les deux hommes qui avaient tué son mari lui avaient fourni les fameux souliers quand ils s'aperçurent qu'elle était pieds nus.

Les funérailles de M. Glorifie-A. Verdon

Feu M. G.-A. VERDON

Ces jours derniers, à Montréal, ont eu lieu, au Sacré-Coeur, les funérailles de M. Glorifie Alexandre Verdon, décédé à l'âge de 74 ans, chez son fils, Henri Verdon, 2160 rue Piessis. Il laisse dans le deuil son épouse, Clara Patrie, un fils, Henri, une fille, Blanche Jolivet, un petit-fils, Donat Jolivet, une petite-fille, Gabrielle, une bru, Jeannette, un frère, Napoléon, une soeur, Mme Pépin, toutes deux de S.-Constant. La levée du corps fut faite par l'abbé Valois, assisté des abbés Therrien et Presseau, comme diacre et sous-diacre. Le deuil était conduit par le fils du défunt, Henri Verdon, et son petit-fils, Donat Jolivet. On remarquait dans le cortège: Albert Verdon, de Marieville, Napoléon, Paul, Joseph, Gérard Fournier, Albert Marchand, Alfred Biron, Antonio Beaudet, Gérard Sarrazzin, Charles et Yvon Pépin, tous neveux du défunt; René, Gérard, Marcel Dumont, A. Bernier, M. Dupont, Napoléon Fournier, père, M. Collin, Raymond Larose, Nantel-McNeil, Rousseau, Monast, de Marieville.

Un trophée de chasse

Le comte Podstatsky-Lichtenstein, en voyage de chasse au Canada, retourne dans son pays avec un superbe trophée à son actif sous forme d'un gigantesque panache d'orignal ayant 64 pouces d'envergure. Le comte qui était de passage aux bureaux de l'agent du tourisme du Pacifique Canadien à Montréal, déclara qu'à son avis, la région de Brazeau, Alberta, où il abattit le noble animal, était le meilleur district de chasse qu'il ait encore visité.

"De Berlin", dit-il au cours d'une entrevue, "je ne mis que 17 jours à atteindre la région de Brazeau, et lorsque nous plantâmes notre tente près de la rivière Blackstone, douze chèvres de montagnes se montrèrent. L'élan, le loup et autres animaux étaient aussi nombreux. Je vis tout près de quarante orignaux et si mon permis de chasse ne m'avait limité à un seul animal, j'aurais pu en abattre plusieurs autres durant les cinq jours que je passai dans la région".

Le comte a voyagé à travers le Canada par le réseau du Pacifique Canadien jusqu'à Edmonton, puis à Red Deer et ensuite à dos de cheval jusque dans le district de Brazeau. Ce panache d'orignal sera exposé pendant quelque temps dans les bureaux du Pacifique Canadien à Berlin, Allemagne.

Exposition de pigeons

L'Association des amateurs de pigeons de Montréal tiendra son exposition annuelle extérieure (Lawn Show), dimanche après-midi, le 4 octobre chez M. O. Généreux, 6006 rue des Erables près Bellechasse. Cette exposition est ouverte aux races de pigeons voyageurs et à toutes les races de fantaisie. L'entrée en sera gratuite et tous les éleveurs de pigeons de la région de Montréal et leurs amis sont invités à la visiter. Informations: MM. Fred-H. Benjamin, sec-trés., 2418 ave Mariette, tél. Walnut 1272 ou Lamoureux, chez W.-L. Hogg Co., tél. CLairval 0560; le soir CLairval 1442.

En cas de mauvais temps l'exposition sera tenue le dimanche suivant.

Hôpitaux aidés au moyen d'une taxe foncière spéciale

L'imposition d'une taxe spéciale sur la propriété, dans le but d'aider les hôpitaux, les institutions comme le conservatoire de musique, par exemple, taxe qui serait créée également pour des fins de charité et d'éducation, serait proposée à la commission de législation, à la séance de cet après-midi. Cette nouvelle taxe serait désignée sous l'appellation de "taxe du bien-être". Un amendement à la charte est nécessaire pour pouvoir prélever les fonds voulus pour en arriver à cette fin.

Cette année, une somme d'environ $300,000 a été distribuée aux hôpitaux, les uns recevant des dons annuels pour une période s'étendant jusqu'à 25 ans, comme dans le cas de l'hôpital Saint-Luc. Une taxe spéciale, fait-on remarquer, limiterait la somme à verser pour aider les différentes institutions inscrites sur la liste. En prélevant un impôt de 25 cents par $1,000 d'évaluation, on obtiendrait une somme d'à peu près $300,000, dit-on de plus.

Le système préconisé aujourd'hui forcerait les hôpitaux à former une organisation centrale, qui présenterait ensuite sa liste de demandes en proportion des argents versés au fonds de secours.

Les échevins de l'opposition, M. Legault entre autres, doivent réclamer, cet après-midi, l'assurance qu'un bill sera présenté à Québec avant de prendre part au débat sur les amendements projetés. Ils rappellent que l'an dernier, l'administration s'était désistée du projet qui avait été longuement discuté. On ne désire pas que la chose se répète, cette année, de là, la requête de l'opposition.

La fête de Saint-Michel

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29.—Mgr P.-B. Garneau, de l'archevêché, a présidé dimanche une belle cérémonie en l'honneur de saint Michel, à l'occasion de sa fête sur son fief historique à Bergerville. Plusieurs institutions religieuses de la ville figuraient dans le cortège qui s'est déroulé à cette occasion autour du monument Saint-Michel et devant la statue de sainte Jeanne d'Arc, récemment inaugurée à cet endroit.

Des liens qui pourraient être plus étroits entre le Canada et la France

Paris, 29. — L'hon. Hugh Guthrie, ministre de la justice canadien, a déclaré hier qu'il considérait possible que les liens qui unissent le Canada à la France pourraient se resserrer, même au point de vue commercial.

L'hon. M. Guthrie fit cette déclaration dans son discours en réponse à une santé portée par le maréchal Lyautey à l'issue d'un déjeuner offert par les directeurs de l'exposition coloniale à la délégation canadienne. Il soumit que la France pourrait devenir un marché pour le blé canadien.

On remarquait au déjeuner, l'hon. sénateur C.-P. Beaubien, de Montréal; l'hon. Philippe Roy, ministre plénipotentiaire du Canada en France, et M. Ronald Campbell, chargé d'affaires à l'ambassade britannique.

Demain soir à Lachine

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachine, 29. — Demain soir aura lieu dans la salle de l'hôtel de ville, une grande assemblée publique, convoquée par l'échevin A. Carignan, qui traitera de la question de la vente par la ville du système électrique à la M. L. H. & P. Co., des transactions immobilières avec la compagnie du C.N.R. et d'autres questions qui sauront intéresser les contribuables, qui sont invités à se rendre en grand nombre.

* * *

Lachine, 29. — Le club conservateur de notre ville tiendra sa réunion mensuelle demain soir, à son local no 242A rue Saint-Joseph. Les membres sont priés d'être présents, et des questions intéressantes seront discutées.

Feu M. Victor Genest

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières. — Récemment, ont eu lieu les funérailles de M. Victor Genest, époux de Georgianna Houle, décédé à l'âge de 69 ans, après une longue maladie. La levée du corps fut faite par le R. P. Renaud, o.m.i., et le service fut chanté par M. l'abbé P. Mayrand, curé de Notre-Dame du Bon Conseil, neveu du défunt. Les porteurs étaient MM. J. DeGrandmont, D. Duplessis, J. Lord, P. Arseneault, G. Rocheleau et J. Brière.

On remarquait dans l'assistance: Le maire J.-A. Nadeau, les échevins Ernest Houle, J.-A. Lemire, Henri Arseneault, Philias Morin, Henri Thiffault et François Courteau; les commissaires d'écoles Antonin Rocheleau, L.-P. Verrette, Albert Trottier, Médéric Boisvert, Oza Boutilé, Médéric Boulard et Henri Tousignant; le Dr J.-N. Perreault, M. le Dr et Mme Duval, M. Paul Boucher, M. et Mme Hector Rousseau, M. Armand Rousseau, M. et Mme Denis Milot, M. Emile Richard, MM. et Mmes François Loranger, Ernest Lemay, Alf. Bergeron, A. Dumont, Ovila Dumont, Charles Lemay, Isaac Trépanier, Antoine Brûlé, Odilon Martel, Marco Gava, Alberic Lemire, J. Bruyère, M. Roméo Brûlé, Henri Bélivau, Alphonse Beaumier, Alfred Lebianc, Adjutor Moreau, Georges Bouchard, Mmes Odilon Martel, Eloi Tourigny, Mlle Alice Bonneau, Mmes J. Therreau, J. Vivier, M. Edmond Bergeron, Mlles Laing et Arcand, M. et Mme Alexandre Boisvert, Mme Paillé, M. Joseph Dubois, M. A. Lemay, MM. et Mmes Gédéon Lemay, Eugène Loranger, MM. Hercule Loranger, Rosaire Lebel, A. Gilbert, Henri Genest, Jos. Milot, Mlles A. et J. S.-Arnaud, M. Ulric Trottier, M. Jos. Caron, Mlle J. Lavigne, M. et Mme J. Pelletier, M. Nestor Bourque, M. J. Roof, Mme A. Paquette, M. Jos. Francoeur, Mme Robichaud, Mme Vigneau, M. Emilien Moreau, M. A. Bourassa, Mme J. Goulet, M. L. Tremblay, M. et Mme Donat Baril, M. et Mme Willie Toutant, M. et Mme Théodore Letarte, Mme Adélard Mongrain, M. Omer Verville, M. Antonio Houle, Mme Joseph Fournier, M. et Mme Emile Rousseau, M. et Mme Alcide Demers, Mme J. Tétreault, M. et Mme Ed. Loranger, Mme Philippe Loranger, Mme Ph. Trottier, M. et Mme Donat Provencher, M. Henri Genest, M. et Mme Louis Lemarié, M. et Mme Philippe Lemarié, M. Alexandre Boisvert, M. Henri Picard, et autres.

La Mode Masculine

New-York.—Les dernières suggestions en fait de combinaisons de couleurs et autres affluent d'une manière telle que nous sommes forcés de suivre le mouvement donné.

Si vous avez un complet bleu foncé, pourquoi ne pas choisir l'ensemble suivant: chemise marron pastel, cravate rayée marron et lie de vin, pochette lie de vin?

Le vert est toujours plus ou moins à la mode et se porte toute l'année durant; au cas où vous ayez acheté un complet vert foncé, nous vous recommandons une chemise gris clair, faux col assorti, une cravate vert foncé avec petits dessins gris argent, la pochette peut être grise ou verte.

Avec un complet gris l'on peut se servir du vert. Une chemise rayée blanc et vert sied toujours.

Soirée artistique réussie

(Du correspondant de la PRESSE)

Longueuil, 29. — La soirée donnée par les Chevaliers de Colomb de Longueuil, ces jours derniers, à l'hôtel de ville, a remporté un beau succès. Une foule nombreuse se pressait dans la salle de l'hôtel de ville pour applaudir les artistes Hector Charland et Conrad Gauthier. La comédie jouée était "Les Tribulations de Blandinet". Elle fut très réussie et les applaudissements furent nourris. Les Chevaliers de Colomb remercient les personnes qui les ont encouragés en cette circonstance.

Feu Andrée Jacques

(Du correspondant de la PRESSE)

Farnham.—Ces jours derniers eurent lieu, en l'église S.-Romuald, de notre ville, les funérailles d'Andrée Jacques, fille unique du Dr Elphège Jacques, de cette ville, décédée à l'hôpital S.-Charles, de S.-Hyacinthe, à l'âge de 10 ans, 9 mois et 13 jours.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé P.-N. Desroches, de S.-Joseph d'Yamaska, et le service fut chanté par M. le curé Ez. Decelles, assisté de diacre et sous-diacre. Le chant fut fait par la chorale S.-Jean, dont M. Guillet est l'organiste. Le "Crucifix", de Faure, fut chanté par MM. Perrier et Houle.

On remarquait au choeur: M. l'abbé P. Anger, directeur du séminaire de S.-Hyacinthe; MM. les abbés R. Vadnais, Henri Mangeau, Auguste Lévesque, professeurs au séminaire de S.-Hyacinthe; M. l'abbé Edmour S.-Pierre, aumônier des Soeurs de S.-Joseph, de S.-Hyacinthe; Valmore Lajoie, vicaire à l'Ange Gardien; M. le curé O. Léveillé, de Sainte-Sabine; M. le curé E. Larocque, de Dunham; MM. les abbés Sénécal, aumônier du collège; Basile Benoit, aumônier des Soeurs Grises, à S.-Hyacinthe et E. Dubuc.

Les RR. SS. de la Présentation de Marie, précédaient le cortège, avec leurs élèves, de même que les Soeurs Grises avec leurs orphelins et orphelines. Les Frères de l'Instruction Chrétienne, avec leurs élèves, les Chevaliers de Colomb, dont le Dr Jacques et l'ex-Grand Chevalier, assistaient aux funérailles.

Les Premières d'une Série de Valeurs Remarquables...!

Nous voulons établir de nouveaux records cette saison. Nous avons résolu que cet automne, tout en conservant nos anciens clients, nos valeurs nous en amèneraient plus de nouveaux que nous en ayons jamais eus jusqu'à date. Un facteur de ventes pour nous — un facteur de confiance pour vous.

Pour Hommes et Jeunes Gens—

Complets à 2 Pantalons — **Notre première offre pour commencer activement la saison. Tous sont de coupe nouvelle, de patrons et dessins exclusifs pour tous les goûts.**

Le Prix — $31.50

Nouveaux Paletots d'Automne

A tous points de vue, ces nouveaux paletots d'automne sont des valeurs très supérieures, aux prix actuels. Préparez-vous pour les jours plus froids.

Les Prix — $25 et $30

Complets sur Mesure à $35 et $45

Pour l'homme qui préfère un complet fait spécialement pour lui, nous présentons le choix le plus complet qui soit de tissus exclusifs importés. Cette offre intéressera particulièrement ceux qui d'habitude payent un prix beaucoup plus élevé pour leurs habits.

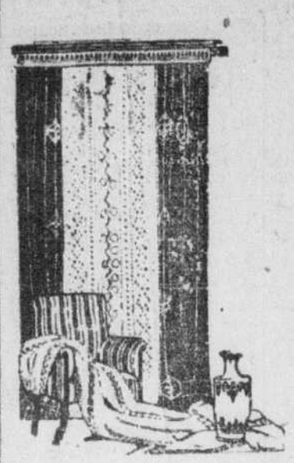
Max Beauvais limité

385 rue St. Jacques O.

D. N. C. HOGG, président — ARTHUR POULIN, vice-prés. et dir.-gérant

•NOUVELLES DU MAGASIN EATON•

Semaine d'Ameublement d'Automne



Mercredi, nous présentons les nouveaux rideaux, draperies et tissus

Une nouvelle saison demande de nouvelles décorations — en dessins nouveaux... en nuances nouvelles. EATON est prêt pour vous... avec des articles de haute qualité à prix d'économie.

Reps imprimé inaltérable
La verge
3.50
Belle texture de reps mercerisé à effet antique, imprimé en jolis dessins de couleurs douces, sur fonds en bleu, vert, rouge et rouille. 48" et 50" de largeur.

Epais tissu ombré anglais
1.50
Les dessins et couleurs sont d'une grande beauté convenant particulièrement pour l'automne. Pratique pour couvertures de meubles. 30" et 31" de largeur.

Tapisserie importée
La verge
2.75 et 2.95
Nouveaux desins sur bleu, noir, crème, brun, rose et bleu, rose et vert, noir et vert, etc. Pratique en largeur de 48" et 50".

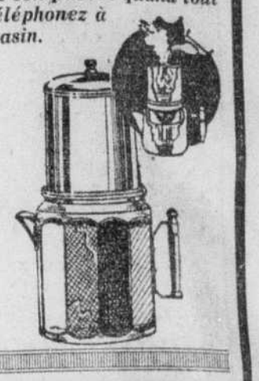
Coussins italiens à la main
En brochés anciens et riches, nuances de rose, rouge, bleu, violet, vert, etc., avec dos en taffetas de soie. Frange dorée ou argentée aux côtés. **16.50**

Nouveaux tissus à draperies
Belles textures à effets nouveaux, en rayon et coton. Les dessins et couleurs (bleu, vert, or, rose, rouille, rouge, etc.) vous plairont pour vivoir et salle à manger. 48" et 50" de largeur, la verge **2.95**

Au sixième chez Eaton—Rue Ste-Catherine

C'EST UN PLAISIR DE TRAVAILLER DANS UNE CUISINE BIEN ÉQUIPÉE

Et il n'y a aucune raison pour que chaque cuisine ne le soit pas... quand tout le monde peut jouir des prix avantageux EATON. Téléphonez à PLateau 9211, si vous ne pouvez venir au Magasin.



Cafetière Drip-O-Lator .95
Une des dernières manières de faire le café... déjà populaire. Cafetière contenant 6 tasses.

Bouilloires Wear-Ever 1.00
Ces bouilloires contiennent plus de 5 chopines impériales.

Rotissoires Wear-Ever 3.95 et 4.59
Forme oblongue, avec couvercle et tablette intérieure. 14", 16".

Marmites pour cuisson sans eau 5.95
Faites cuir un repas entier en même temps: une viande, 2 légumes, un gâteau ou pudding.

Au sous-sol chez Eaton—Rue Université

Mercredi! Aubaine extraordinaire!
500 nouveaux feutres de fourrure

Chaque chapeau choisi avec soin pour son succès!

Ces chapeaux n'ont jamais encore été montrés dans notre rayon. Dans le groupe sont des copies des modèles qui ont remporté le plus de succès, et des échantillons de New York... tous des modèles approuvés que "vous et moi" pouvons porter. Venez de bonne heure car ils s'enlèveront rapidement. Vous aurez le choix de centaines de modèles, mercredi. **5.00**

COULEURS: Noir, brun, marine, vert, vin, rouille.

ENTREES DE TETE: 21½ à 23

MODELES: Tricornes, canotiers, bicornes, turbans, bords et bérets.

Au deuxième chez Eaton—Rue Université

AUBAINE DU MATIN

Taffetas de rayon broché ou uni

Aubaine du Matin, mercredi, la verge... .22

Tout le monde parle de redécoration... et déjà commencent les après-midi froides où il fait si bon coudre "au coin du feu". Confectionnez de jolis coussins, une décoration pour votre chambre... en ce taffetas de rayon broché ou uni, dans les jolies nuances de rose, bleu, pêche, jaune, vieux rose, orchidée, vert, gris, marine, rouge, vieil or, noir et blanc. 27" de largeur.

Au deuxième chez Eaton—Rue Ste-Catherine

CHOSES ET AUTRES

L'exactitude en matière de publicité

Il est une vertu que doit posséder, chez EATON, chaque rédacteur d'annonces: c'est celle de dire la vérité, rien que la vérité. Malheur à lui si sa copie contient des inexactitudes quant à la description des marchandises. Le bureau des Recherches EATON est là qui le censurera, et il ne manque pas de critiques dans notre organisation qui passent ses avancés au crible fin. Il en résulte la mise en pratique, par les services de vente et de publicité, d'une habitude de donner des renseignements exacts sur la marchandise, et l'absence d'exagération.

Ceci est tout à l'avantage des clients, puisqu'ils sont assurés, en lisant nos annonces, d'avoir des détails vrais sur la qualité, le genre et la valeur des articles en question. Et leur confiance est doublement justifiée puisqu'elle s'appuie de plus sur la Garantie EATON: "Argent remis si la marchandise ne satisfait pas."

SPECIAL DE LA FEUILLE D'ERABLE

DES ASSORTIMENTS GIGANTESQUES

de merceries sont offerts à prix sensationnels dans ce Spécial de la Feuille d'Érable mercredi

COUVRE-EDREDONS — avec centre imprimé, avec bords de satinette, bleue, rose ou lavande. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **1.59**

COUVRE-SOFA — en perses à dessins floraux, avec devant et bouts à panneaux. Nuances pâles ou foncées. Environ 27 x 70 pouces. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **1.45**

CEINTURES — en batiste, avec insertions de 6 pouces, et 4 jarretelles. Tailles 24 à 28. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **1.00**

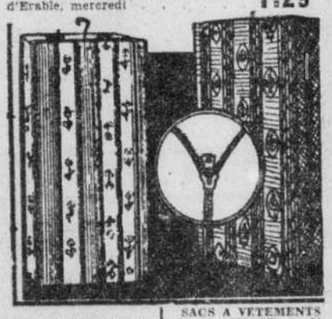
POLI A CHAUSSURES NUGGET — en noir, brun moyen et foncé. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . 3 boites pour **.29**

FEUILLES D'EPINGLE — 300 épingles sur chaque feuille. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 6 feuilles pour **.15**

MORCEAUX DE CAOUTCHOUC POUR EGOUTTOIR — de la forme de l'égouttoir... il empêche la vaisselle de glisser. Très pratique. Spécial de la Feuille d'Erable. mercredi . . . . **.35**

COUVRE-MATELAS — en coton jaune de bonne qualité, garanti ne pas rétrécir. Pour lits simples, trois-quarts et doubles. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.79**

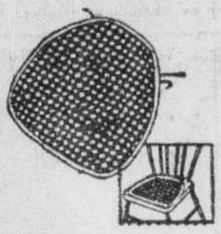
COUVRE-MATELAS — en coton plus fort que le précédent. Pour lits simples, doubles et trois-quarts. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . **1.29**



SUPPORTS A VETEMENTS — en bois dur poli. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . 12 pour **.19**

SUPPORTS A VETEMENTS RECOUVERTS DE VELOURS — en jolies nuances. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . 5 pour **.59**

RESILLES — en réels cheveux humains, stérilisés, simples pour cheveux longs et doubles pour cheveux courts. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . 12 pour **.29**



BOURRURES DE CHAISES — en crin et toile cirée, pour cuisine: carreaux en vert, bleu et jaune avec blanc. Pour chaises Windsor modèle uni. Spécial de la Feuille d'Erable . . 2 pour **.45**

ASSECHOIRS A BAS—en bois mou, pour bas d'enfants, dames et hommes.

Pour hommes, 10, 10½, 11 et 11½.

Pour dames, 8, 8½ 9 et 9½.

Pour enfants, 6 à 8.

Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi, la paire . **.35**

COUVRE-TABLE DE BRIDGE — en épais caoutchouc, avec bord froncé, et ornements de caoutchouc dans les coins. Nuances de rouge, bleu, vert, etc. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . **.49**

KOTEX Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 3 pour **1.00**

SOIE A COUDRE — 40 verges sur 1 bobine, en une grande variété de couleurs. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . 6 bobines pour **.25**

EPINGLES DE SURETE — en cuivre nickelé 36 sur 1 anneau, assorties. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . 3 anneaux pour **.25**

EPINGLES DE SURETE — en cuivre, 36 sur un anneau. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 3 anneaux pour **.25**

COUVERTURES D'OREILLERS — en coutil ne laissant pas passer le duvet. Environ 20 x 28 pouces. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi, la paire . **.79**

POLI A CHAUSSURES — Nuggett, en noir, brun moyen et foncé. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . 3 pour **.29**

FIL ECLIPSE — 6 brins, noir ou blanc. 10, 36, 40, 50, 60. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 12 pour **.59**

ELASTIQUE — recouvert de rayon, ¾ pouce de largeur. Spécial de la Feuille d'Erable 12 verges pour **.29**

BOITES A BAS ET CHAUSSURES — en fort carton, et recouvertes de tissu peint, 4 tiroirs pour chaussures et un tiroir à bas. En nuances de bleu, vert, lavande et vieux rose. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **1.95**

LINGES A VAISSELLE — en coton tissé, de bonnes dimensions. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 3 pour **.25**

SACS A EMPLETTES BOSTON — en cuirette, doublés de fabrikold. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.45**

DRAP DE CAOUTCHOUC — épais, bordés avec galons, et d'environ 27 x 36 pouces. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.25**

DEBARBOUILLETTES—en tissu éponge de bonnes dimensions, en blanc avec rayures en couleurs. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 4 pour **.25**

PETITS BALAIS — forts, avec manche solide, et haut de métal. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.17**

ENSEMBLES A REPASSER — Bourrure en feutre de crin non inflammable, et couverture en coton jaune. Environ 55 pouces de longueur. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi, l'ensemble. **.55**

COUVERTURES DE PLANCHES A REPASSER — en coton jaune, d'environ 60 pouces de longueur avec œillets renforcés. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . **.19**

TABLIERS COUVRE-TOUT — en modèles variés, dont la plupart en genre couvre-tout. Couleurs pour tous les goûts. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi. . . . **.49**

TABLIERS A THE — en couleurs variées, et bords froncés. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi. . . . **.25**

COUVERTURES D'OREILLERS—en coutil ne laissant pas passer le duvet. Dessins floraux en couleurs pâles. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi, la paire . **.79**

SERVIETTES PERIODIQUES CELS — 12 dans un paquet, dimensions ordinaires. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 3 pour **.65**

BOUFFANTS PERIODIQUES — en caoutchouc avec haut de marquisette. Chair seulement. Petites, moyennes et grandes tailles. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.99**

CEINTURES PERIODIQUES — en élastique recouvert de rayon. Petites, moyennes et grandes tailles. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.19**

TABLIERS HYGIENIQUES—en caoutchouc et rayon. Chair et blanc. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.15**

TABLIERS D'ENFANTS—bien faits et garnis d'ornements de caoutchouc. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . **.19**

LACETS — 36 pouces de longueur en noir, 40 pouces en brun. Spécial de la Feuille d'Erable, 3 douzaines pour **.25**

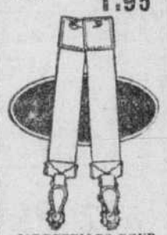
PANIERS A COUTURE EN HERBE MARINE — en herbe marine naturelle, environ 28 pouces de hauteur. Tel qu'illustré. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . **2.75**

SACS A CHAUSSURES — 8 divisions. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . **.35**

SACS A VETEMENTS — avec haut de broche, 54 pouces de hauteur, pouvant contenir 8 vêtements. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi . . . **.75**

ABAT-JOUR—en verre dépoli avec perles. Pour chambre à coucher ou vivoir. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **.49**

SACS A VETEMENTS AVEC ZIPPER — 54 pouces de longueur et fermeture éclair de 27 pouces. Cadre double et couleurs variées. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi **1.95**



JARRETELLES POUR DAMES — en caoutchouc et rayon de qualité excellente, 9 pouces de longueur. Spécial de la Feuille d'Erable, mercredi 2 paires pour **.29**

★ *Ces spéciaux de la Feuille d'Erable aussi en vente aux Magasins Teco, 1207 rue Sainte-Catherine est, et 2269 avenue Mont-Royal est.*

Au rez-de-chaussée chez Eaton—Rue Université

OFFRE EXTRAORDINAIRE D'UN JOUR

Robes de nuit chinoises en crêpe satin

Prix spécial, mercredi . . **4.95**
En vente à 10.30 A.M.

Venez de bonne heure, car la beauté et la qualité de ces ravissantes robes de nuit chinoise sont bien connues... et il y aura foule. En crêpe satin, chair, avec broderie à la main, et de la nouvelle longueur. Petites, moyennes et grandes et tailles.

3000 articles de lingerie en rayon
Prix spécial, mercredi, chacun . . . **.59**
En vente à 9 A.M.
Pas de commandes C.O.D.

Pyjamas deux-pièces, ensembles deux-pièces (camisole et bouffant, ou pantalon et brassière), chemises, robes de nuit et jupons-combinaisons, en beau rayon délustré uni ou indémaillable, avec garniture de dentelle, motifs appliqués. Tons de lingerie (et nuances vives dans les pyjamas). Petites, moyennes et grandes tailles.

Pantalons en crêpe de chine de vraie soie

En vente à 9 A.M. Un achat spécial permet ce prix extraordinaire **1.00**

Pas d'élastique formant des bourrelets... mais un ajustement parfait aux hanches avec ouverture fermée par un bouton. En pêche, blanc, Nil et chair, avec garnitures de dentelle. Petites, moyennes et grandes tailles.

Au troisième chez Eaton—Rue Université

CEUX QUI DEMEURENT EN DEHORS DE LA VILLE...

peuvent commander nos marchandises annoncées dans les journaux de Montréal, en s'adressant au Service d'Achats, ou au Poste de Service EATON le plus près de leur demeure.

Ces item sont en vente au MAGASIN DU SOUS-SOL et aux MAGASIN TECO - 1207, rue Ste-Catherine E. (coin Montcalm) MAGASIN TECO - 2269 avenue Mont-Royal E. (coin Fullum)

GROCETERIA

EN VENTE DE 9 A 11 A.M.
JAMBONS "CORONA" GRAHAM, TRAITES AU SUCRE, ET INSPECTES DU GOUVERNEMENT, EN ENTIERS OU MOITIES,
Prix spécial, mercredi, la livre **.19**

Fèves au lard Heinz, grosse 2 pour boîte . . **.35**
Fromage fort canadien, la lb. **.25**
Sauce A-1 **.23**
Brand, la bout. **.23**
Marinades A-1 Brand, la bout. **.31**
Pêches ou poires de choix Aylmer, la boîte . . **.17**
Brosemeal de Brodie, le paq. **.17**
Poudres de gélées variées Shirriff, 5 paq. pour **.25**
Farine "Self-Raising" de Brodie, 3 livres pour **.17** ou 6 lbs pour **.33**
Soupes aux tomates Aylmer 2 pour **.19** (Pas plus de 12 à chaque client.)
Côtelettes de porc, la livre **.19**
Bacon Peameal, la livre. . **.24**

Vous pouvez faire livrer votre commande, dans les limites de notre livraison urbaine, en vous adressant au comptoir des commandes d'épiceries, au sous-sol, moyennant un supplément de 25 pour les frais d'emballage et de livraison.

Au sous-sol chez Eaton—Rue Université

★ *Ces spéciaux du Groceteria aussi en vente aux Magasins Teco, 1207 rue Sainte-Catherine est, et 2269 avenue Mont-Royal est.*

Pyjamas de finette pour hommes
Prix spécial, mercredi . . . **.98**
Finette chaude, douce et confortable, de bonne pesanteur, et de qualité excellente. Couleurs variées avec rayures. Tailles 34 à 44.

Salopettes en épais denim pour hommes
Prix spécial, mercredi . . . **.98**
Coupe généreuse et solide, avec bretelles détachables en élastique. Tailles 36 à 46.

Spécial en manteaux d'enfants
Prix spécial, mercredi . . . **3.98**
Chauds et confortables manteaux d'hiver, en velours de laine avec col et manchettes en fourrure, doublés et entre-doublés... d'autres en tissu à couverture avec capuchon et ceinturon. Tous bien doublés et finis. Pour 2 à 6 ans en velours, et 2 à 8 ans en tissu à couverture.

Combinaisons ouatées pour hommes
Prix sensationnel, mercredi . . . **.98**
Laine ouatée chaude et épaisse de ton naturel, pratique pour l'automne et l'hiver. Tailles 34 à 44 dans le lot.

Pongée de vraie soie
Prix spécial, mercredi . . . . . 3 verges pour **.98**
Convenant pour lingerie, draperies, rideaux et doublures. Ton naturel seulement et 33" de largeur. Soyez ici de bonne heure, nous n'en avons que 1000 verges.

4,000 paires de souliers nouveaux pour dames
Prix spécial, mercredi . . . **2.98**
Plus de 60 modèles pour votre choix. Suède noir ou brun, chevreau noir ou brun, satin, satin moiré et cuir verni. Talons en cuir ou recouverts, cubains ou français. Pointures 2½ à 7½.

Lingerie échantillon en rayon
Prix spécial, mercredi, 2 *pour* **.98**
Robes de nuit, pyjamas, jupons-combinaisons princesse, jupons-pantalons. En joli rayon de couleurs pastelles, et petites, moyennes et grandes tailles.

Une Vente Spéciale, mercredi!

Chandails pour garçonnets
Prix extraordinaire, mercredi **.98**

Un achat en quantités énormes nous permet un prix aussi bas. L'assortiment est trop varié pous que vous en lisiez ici tous les détails. Soyez ici à 9 heures, mercredi matin. Modèles fermés ou ouverts en tricot uni ou de fantaisie, avec ou sans col, en nuances variées. Tailles 24 à 34 dans le lot.

Pantalons en cheviote bleue pour hommes
Prix très spécial, mercredi **1.98**

Achetez un pantalon en cheviote de laine qui harmonisera avec votre veston actuel. Coupe soignée, poches régulières, passe-ceinture et revers au bas. Tailles 30 à 44.

Draps Wabasso ourlés à jour
Prix spécial, mercredi, la paire **2.98**
En épais coton sans apprêts, environ 81" x 99". Attachés en paires. Achetez-en alors que le prix est si bas.

Edredons rembourrés de coton
Prix spécial, mercredi . . . **1.98**
Recouverts en perse à jolis dessins floraux de nuances pâles, avec panneau harmonisant en satinette rose ou bleue. Environ 60" x 72".

Couvertures carreautées en laine
Prix spécial, mercredi, chacune **3.98**
Souples, épaisses et chaudes, en une variété de couleurs de l'arc-en-ciel. Finies séparément. Environ 64" x 84" et 70" x 84".

Elégantes robes en jersey de laine
Prix spécial, mercredi **2.98**
Pour dames et jeunes filles. Plusieurs jolis modèles avec garnitures de fantaisie, gros boutons, et couleurs contrastantes. Brun, sable, marine, vert, noir, etc. Tailles 14 à 44.

Souliers à lanière pour fillettes
Prix spécial, mercredi **.98**
Souliers à une lanière en cuir verni, pratiques pour l'école ou tous les jours. Pointe ronde moyenne, semelles en cuir et talons de caoutchouc. Pointures 8 à 10 et 11 à 2.

Achat spécial de nouveaux chapeaux
Prix spécial, mercredi . . . **.98**
Nouveaux modèles, avec jolies garnitures de plumes. Noir, brun, vin, vert et marine.

Chandails en laine pour dames
Prix spécial, mercredi . . . **1.98**
Chandails ouverts, en belle laine chaude, avec col retourné, manchettes et poches. Tailles 34 à 44. Venez de bonne heure pour un meilleur choix.

1000 paires de chaussures pour hommes
Prix spécial, mercredi . . . **1.98**
Bottines et souliers en cuir noir, avec pointe carrée ou ronde, semelles en cuir et talons en cuir ou caoutchouc. Coupe Blucher, et pointures 5½ à 11.

Camisoles et bouffants en laine pour fillettes
Prix spécial, mercredi
En laine ou soie et laine... sans manches ou à manches courtes. Les bouffants sont à double gousset. En crème et autres nuances. Pour 8 à 14 ans dans le lot. **2 pour .98**

THE T. EATON Co LIMITED DE MONTREAL

47e ANNEE — Ni 292
MONTREAL, MARDI, 29 SEPTEMBRE 1931

2e SECTION

LA PRESSE

PAGE 13

LE JOURNAL DONT LES EDITIONS PRINCIPALES ONT LE PLUS FORT TIRAGE MOYEN DE TOUS LES QUOTIDIENS DU CANADA

L'optimisme constructeur appelle l'action et le succès. Puisse cette force dynamique guider la nation canadienne !

AU JOUR LE JOUR

Montréal aura-t-il un bill

A présenter au parlement provincial?

C'est la question qui se pose dans les cercles municipaux.

En tout cas, les échevins qui font partie de la Commission de législation sont convoqués pour aujourd'hui.

C'est agir avec sagesse, car la session spéciale promise par l'honorable M. Taschereau va s'ouvrir le mardi 3 novembre.

Il reste donc peu de temps pour se bien rendre compte des changements à insérer dans le projet de loi et éliminer ceux qui ne doivent pas y figurer.

La pratique qui consiste à demander plus pour avoir moins n'a cependant nulle raison d'être en l'occurrence; qu'on demande moins, mais en s'assurant au préalable que ce soit vraiment nécessaire.

C'est là un moyen pour la métropole de s'épargner des ennuis devant les législateurs dont les instants, cet automne, sont particulièrement précieux du fait des multiples problèmes qu'ils auront à résoudre touchant le chômage.

Il peut arriver, comme l'a fait observer quelqu'un, que dans certaines parties du Dominion l'on n'accorde pas suffisamment d'égards aux touristes de notre propre pays qui partent d'une province pour aller en visiter une autre. Pourtant, nous ne cessons de prêcher à nos gens de voyager au Canada d'abord afin de mieux connaître ses habitants, ses ressources, ses beautés. N'y aurait-il pas d'illogisme d'inviter les citoyens d'autres parties du Dominion pour les accueillir ensuite plus ou moins convenablement? La province de Québec ne croit pas pécher sous ce rapport, mais n'empêche qu'un examen de conscience ne nuirait à personne.

Gandhi est sans conteste la figure la plus pittoresque de la Conférence de la Table-Ronde, mais le peuple de Londres qui en a vu tant d'autres ne se laisse pas prendre à la grotesque propagande organisée autour du leader nationaliste indien qui y est allé lui-même de fantaisies particulières d'un goût douteux. Le monde sait assez ce que signifie le système de non violence "à la Gandhi" et la nation britannique, tout en accueillant le mahatma avec cette déférence qui lui est propre, préfère encore faire froidement la part des choses. Cette pratique l'a toujours bien servie, même avec des hommes cent fois plus malin que le curieux hôte qu'elle reçoit présentement.

Les jours politiques de M. Ramsay MacDonald semblent cette fois bien comptés et sa détermination de ne point passer sous les fourches caudines tories n'est guère de nature à simplifier les choses. Une seule interrogation demeure pour l'instant: De quoi demain sera-t-il fait? En attendant, le parti que dirige M. Stanley Baldwin se remue plus que jamais pour obtenir que le peuple, par voie d'élections législatives, liquide lui-même la situation qu'affronte l'Angleterre. La presse britannique ne se hasarde pas sur le terrain des pronostics et l'organe conservateur indépendant qu'est le "Daily Mail" imprime froidement que M. Baldwin et ses partisans "ne seraient pas si sûrs que cela de provoquer le succès par tout le pays". Et le même journal de conclure: "La campagne de protectionnisme sur laquelle les conservateurs comptent pour obtenir la victoire serait dangereusement combattue par la peur que les taxes sur les denrées alimentaires fissent augmenter le coût de la vie". D'aucuns ont hâte de savoir ce qui va sortir de l'entretien que George V doit avoir aujourd'hui avec le chef du gouvernement unioniste.

Nouvelle persécution contre les prêtres dans l'Etat de Guerrero

Mexico, 29—La légation apostolique a été informée que l'Etat de Guerrero a décrété l'application d'une taxe spéciale aux prêtres catholiques en les classant comme des "professionnels".

Les prêtres, déclare la légation, sont pour la plupart si pauvres qu'il leur est impossible d'acquitter cette taxe, et, par suite, un embargo a été placé sur leurs effets personnels et aussi sur les montants qu'ils reçoivent des fidèles. On annonce, comme résultat, un exode des prêtres de cet Etat.

LE MOUVEMENT ANTICATHOLIQUE S'ETEND

Mexico, 29—Le journal "Excelsior" dit que le mouvement anticatholique lancé par le gouverneur Tejeda, de Vera Cruz, s'étend rapidement et prédit pour la fin de l'année que les restrictions contre l'Eglise seront appliquées dans le pays entier.

Le journal ajoute que les lois d'Etat limitant le nombre des prêtres sont en préparation à Chihuahua, Jalisco et Agua Calientes et seront votées d'ici un mois.

La terreur règne dans la ville de Denver, Colorado

L'explosion d'une série de bombes dans la nuit chasse la population dans les rues.

Mystérieux individu

Denver, Colorado, 29. — La terreur règne à Denver. Dans le cours de la nuit, six bombes ont tour à tour fait explosion, et la vie de cinquante enfants a été mise en danger dans une école attenant à une église. Une demeure a été complètement détruite.

Les trois premières bombes, dans la banlieue de Valverde, n'ont pas causé de dommages, ce qui avait porté la police à croire que c'était une stupide plaisanterie de jeunes gens. Mais il fallut changer d'opinion quand une quatrième bombe ébranla l'église Holy Family dans North Denver. Cinquante membres d'une école dépendant de l'église sortirent en toute hâte. L'explosion arrêta le fonctionnement d'un appareil de projection de films dans un théâtre de l'autre côté de la rue, et des centaines de spectateurs se précipitèrent dans la rue en proie à la terreur.

Mme Mary Jackson, qui demeure près de l'église, a dit à la police qu'elle a vu un "gros homme" descendre d'un automobile, entrer dans la ruelle en arrière de l'église, puis revenir en courant, une seconde avant l'explosion.

Quelques minutes plus tard, une cinquième bombe explosait et ébranlait un pâté de maisons à peu de distance. Les carreaux de toutes les fenêtres se brisaient, et les meubles étaient renversés.

Les policiers étaient à faire leur enquête, quand une autre bombe fit explosion et alluma un incendie dans la maison de Custer Rand, dans Barnum, une autre banlieue. On ne sait ce qu'est devenu M. Rand.

Des milliers de personnes ont passé la nuit dans les rues, prises de panique, et craignant l'explosion de nouvelles bombes dans leurs demeures. Toute la nuit, des réserves de policiers et de pompiers ont été tenues en alerte.

CEUX QUI SIFFLENT ONT L'ESPRIT FAIBLE

New-York, 29. — Le docteur Charles-Gray Shaw, professeur de philosophie à l'université de New-York, croit que les personnes qui s'amusent à siffler sont des faibles d'esprit, des êtres sans énergie morale dans un état d'infériorité mentale. "Jamais un grand homme ou un homme qui a réussi n'a sifflé", affirme le docteur Shaw. "Pouvez-vous vous représenter Einstein ou Edison ou Mussolini sifflant, par exemple, l'air "Just one more chance"? Pouvez-vous vous représenter le président Hoover occupé à siffler ?"

Saint-Jean ferait des travaux pour près de $120,000

(Du correspondant de la PRESSE)

Saint-Jean, 29. — Le conseil municipal s'est réuni, hier soir, en assemblée spéciale, afin d'étudier les estimés de l'ingénieur Oscar Bessette, pour les travaux à exécuter en vertu de la loi du chômage. Cette assemblée était présidée par le maire Georges S.-Germain. Tous les échevins étaient présents.

L'ingénieur a donné lecture des estimés pour les travaux suivants: égouts: rue S.-Denis, 1635 pieds, $7,929.50; rue Foch, 1398 pieds, $7,802.15; rue Marchand, 400 pieds, $1,353; rue S.-Jacques, 100 pieds, $519.50; rue Chenier, 300 pieds, $1,131; rue S.-Jacques, entre chenier et McKenzie King, $801.50; rue S.-Georges, 718 pieds, $4637; rue Frontenac, 849 pieds, $5,387.; rue Gouin, 912 pieds, $5,818; rue S.-Pierre, 300 pieds, $1.046; rue Champlain, 153 pieds, $249.10.

Travaux d'aqueduc, rues Gouin et S.-Pierre, $14,985.70; rue Champlain (bord de l'eau) $804.25; embranchement au Ruisseau Jackwood, $7,500; continuation des travaux du Ruisseau Jackwood, $50,000; terrassement Suyer Mfg. Co. et Columbia Match, $8,000.

Pour eau: détournement des eaux du Ruisseau Jackwood, $2,000. Total $119,958.70.

Le conseil a décidé de soumettre ces estimés au gouvernement provincial, afin d'obtenir les octrois prévus par la loi du chômage.

—Le Conseil a reçu une action pour le paiement des rentes seigneuriales, pour 10 ans: référée à l'aviseur légal.

—Le Conseil prête gratuitement à la Ligue de balle au panier, la salle du marché, à condition que la Ligue voit elle-même au chauffage de la salle et en payer l'éclairage.

—M. David Lord, un commerçant non-résident, devra payer une taxe de $100, pour la distribution de circulaires annonçant son commerce.

—Le conseil a décidé de forcer les propriétaires de taxis qui ont négligé de payer leur licence municipale à payer cette licence dans le plus court délai.

MacFadden se défait de sa fortune pour se retrouver libre

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse").

New-York, 29. — La fortune fait de ses possesseurs des "poules mouillées" et les rend malheureux, telle est l'opinion de Bernarr MacFadden, éditeur de magazines sur l'hygiène et la culture physique, qui a récemment annoncé la création d'un fonds de charité de $5,000,000 pour perpétuer ses idées sur la santé.

"Vous ne pouvez trouver une seule famille heureuse dans la classe riche, dit M. MacFadden dans un discours à la radio au poste WOR sous les auspices de l'United Press. La fortune signifie pour ceux-là de l'ostentation et le désir de se montrer.

"Les familles qui héritent d'une fortune sont encore pires. La famille dégénère avec chaque génération. Ils ne conduisent plus leurs propres affaires commerciales, il leur faut engager quelqu'un pour faire ce travail. Ils n'ont pas de tête et pas de bonheur."

Cet éditeur a placé en fiducie un fonds de $1,500,000 pour sa famille, "mais ce montant est dix fois plus élevé qu'il ne le devrait, dit-il. Mais je préfère être critiqué pour avoir donné trop aux miens que trop peu."

"Je ne puis dire combien je suis soulagé de me sentir à nouveau un homme libre. Trop d'argent qui n'est pas utilisé sagement rend les gens rapaces et ingrats, détruit le foyer, enlève le bonheur, réduit en esclavage, en captivité, abaisse la vitalité et affaiblit la volonté, dit M. MacFadden.

Un rôle assez chargé

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — La Commission des services publics de la province siégeait hier et aujourd'hui, à Québec. Il y a 81 causes sur le rôle, dont dix-sept concernent des expropriations. L'une de ces dernières se rapporte aux propriétés dont le gouvernement provincial a besoin, pour construire son nouvel édifice, rue Saint-Augustin.

Le 4e voyage du "Akron"

Akron, Ohio. — Le dirigeable américain "Akron" a entrepris, hier, sa quatrième envolée d'expérimentation. Le dirigeable a décollé de l'aérodrome d'Akron.

Réponse faite par l'échevin Savignac au docteur A. Denis

L'échevin Savignac, membre du comité exécutif, a protesté ce matin contre la déclaration que faisait à une récente assemblée du club libéral Dorion le docteur Denis, député, alors que celui-ci blâmait les autorités de la ville au sujet du boulevard métropolitain. M. Denis aurait déclaré en un mot que la ville était responsable des retards apportés à la construction du boulevard, qui doit relier le Bout-de-l'Ile à Sainte-Anne-de-Bellevue.

Pour répondre à cette déclaration du docteur Denis, M. Savignac fait remarquer que s'il y a délai dans la mise à exécution du projet, ce n'est pas à la ville qu'il faut s'en prendre mais bien à la commission métropolitaine elle-même, car c'est cette dernière qui est autorisée à faire tracer les plans, à faire préparer les estimations et à faire exécuter les travaux.

Si l'on consulte la charte de la commission métropolitaine, dit le représentant du quartier Saint-Denis, on s'apercevra que, suivant l'article 11a, section 13 de la loi George V, chapitre 105, loi sanctionnée par Québec en décembre 1922, c'est le devoir de la commission métropolitaine de donner suite au projet, en faisant préparer les plans nécessaires, plans qui doivent ensuite être soumis à la ville pour approbation.

"Aucun plan complet n'a encore été déposé à la ville. La charte parle aussi d'un avis de quinze jours, donné aux municipalités, pour la présentation des plans, avec avis publié dans les journaux. Au bout de ce délai de 15 jours, une assemblée doit être convoquée, dit de plus la charte de la commission, assemblée au cours de laquelle les intéressés doivent être mis au courant de tout le projet avec le coût probable.

"Rien n'a été fait de ce côté. L'échevin Gabias, président de la commission, a même admis n'avoir pas les chiffres sur le coût du boulevard, ayant demandé un délai pour pouvoir les fournir."

Sévère condamnation

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 29. — M. Max Grostein, marchand de Hull, a été condamné à $550 d'amende par le magistrat Millar pour avoir acheté illégalement 22 peaux de castor.

Incendie vite contrôlé

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Il y a eu alerte, ce matin, à sept heures, à l'hôtel S.-Roch, alors que le feu s'est déclaré dans la chambre de la dynamo de l'ascenseur. L'alarme donnée, tous les pensionnaires furent priés de descendre dans le "lobby", ce que l'on fit sans la moindre panique. Du reste, les pompiers arrivèrent aussitôt et réussirent sans grande peine à maîtriser les flammes. Les dommages sont surtout causés par l'eau et la fumée.

25 employés municipaux mis à pied

La ville rejette les soumissions pour la démolition du pont Lachapelle.

ECHOS DIVERS

La ville de Montréal, faisait remarquer ce matin l'échevin Legault, veut-elle imiter nos grandes compagnies de chemins de fer pour régler la question du chômage ? Les usines Angus, disait-on à l'hôtel de ville, ont été fermées et l'on menace de suspendre les travaux du Canadien National à la gare terminus. En effet, nous apprend M. Legault, vingt-cinq employés, inscrits sur la liste des fonctionnaires permanents de la division des terrains de jeux, ont été remerciés ce matin de leurs services. Ces employés, généralement, sont employés à l'année, mais, la ville les avertit que, temporairement, pour un mois ou cinq semaines peut-être, ils se trouveront sans ouvrage.

Le pont Lachapelle

Le comité exécutif a rejeté les soumissions reçues pour la démolition du pont Lachapelle, les entrepreneurs soumissionnaires exigeant une certaine somme d'argent pour exécuter les travaux, tandis que les autorités municipales croyaient retirer des revenus par la vente des matériaux. On laissera donc le pont là où il est, pour le moment du moins, car la ville ne veut point utiliser ses fonds pour effectuer un travail qui peut encore attendre, dit-on.

Un abri à la montagne

L'échevin Schubert, représentant du quartier Saint-Louis, réclame un abri au pied de la montagne, du côté de la ferme Fletcher, pour être mis à la disposition des enfants qui se rendent à ce terrain de jeux, l'hiver, pour patiner et faire de la raquette, et l'été pour les autres sports.

Le coût de cette construction serait remboursé par les fonds votés pour des travaux de chômage. Il s'agirait là d'un bâtiment assez spacieux pour abriter les centaines d'enfants qui fréquentent cet endroit.

La commission électrique

La commission électrique faisait-on remarquer à l'hôtel de ville, ce matin, ne peut présenter elle-même un bill à Québec pour obtenir l'autorisation d'emprunter cinq millions pour la construction de conduits souterrains, cette commission n'existant qu'en vertu de la charte de notre ville. Pour continuer les travaux d'enfouissement des fils électriques, la ville devra donc inclure cette demande dans le bill relatif aux amendements à la charte.

Assemblée préliminaire

Les échevins tiendront une assemblée préliminaire, cet après-midi, pour décider si l'on doit présenter un bill à Québec et pour donner les instructions voulues pour que soit préparé le projet d'amendements. Il se pourrait également que l'on discute certains amendements qui faisaient déjà partie du bill que la ville a retiré à la dernière session de la législature.

La rue de Courcelles

L'ex-échevin J.-H. Bédard, candidat dans le quartier Saint-Henri, était à l'hôtel de ville, ce matin, et a informé notre représentant qu'il avait reçu l'assurance des autorités du Canadien National que le viaduc de la compagnie, qui devait être construit près de la rue Lacasse, allait être plutôt placé à la rue de Courcelles, comme le réclamaient de nombreux citoyens de Saint-Henri.

M. Bédard fait aussi remarquer que c'est à sa demande que la ville a acheté, dans le quartier Saint-Henri, un terrain pour y installer une usine d'asphalte.

Deuil pour la ville

Le drapeau flotte à mi-mât, à l'hôtel de ville, en mémoire de l'ex-échevin Sauvageau, décédé.

Paiement des taxes

Les contribuables sont nombreux, chez le trésorier, qui s'aquittent de leurs taxes foncières, dues le premier octobre. Ces contribuables ne veulent pas, sans doute, payer de l'intérêt.

Deux décisions de la commission scolaire de la cité de Québec

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Dorénavant tous les professeurs et toutes les institutrices qui voudront enseigner dans les écoles sous le contrôle de la Commission scolaire catholique de Québec, devront être (1) citoyens de notre ville et (2) détenteurs de diplômes académiques ou supérieurs.

Ces importantes décisions ont été prises hier soir à la séance de la Commission scolaire sur la recommandation du comité pédagogique. Autrefois le diplôme élémentaire était suffisant et permettait à n'importe quel professeur d'enseigner dans les écoles de Québec. Les membres de la commission en sont venus à cette décision par suite du nombre toujours grandissant de ceux et celles qui font application pour l'enseignement.

Pionnier de Cyrville qui vient de mourir

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — M. Louis Parisien, pionnier de Cyrville, banlieue d'Ottawa, est mort à l'âge de 87 ans et 10 mois. M. Parisien était né à l'Ile Perrot, mais il demeurait à Cyrville, depuis 67 ans. Le défunt laisse deux fils et quatre filles: MM. Cléophas, de Cyrville;; Séraphin, d'Ottawa; Mmes Eugène Hurtubise, de Cyrville; Onésime Larabie, de Sainte-Rose de Lima; J. Conway, d'Ottawa et Victor Hurtubise, de Sainte-Rose de Lima.

Voyage dans l'Ouest

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — L'hon. juge Fullerton, président de la commission des chemins de fer, et son collègue, M. J.-A. Stoneman, partiront jeudi pour leur voyage annuel dans l'Ouest. En route ils tiendront quelques séances de la commission.

ORGANISATEURS DE LA SOUSCRIPTION

Ci-dessus, quelques-uns des principaux organisateurs de la souscription lancée par l'A.C.J.C., en faveur de la Palestre Nationale. 1. — Gilbert-A. LaTour, étudiant, organisateur en chef; 2. — François Desmarais, comptable en assurances, président de l'Union régionale de Montréal; 3. — Adrien Gagnon, organisateur de la quête publique à Montréal; 4. — Antoine Desmarais, assureur, directeur des équipes; 5. — Paul Lefebvre, avocat, président du comité de publicité; 6. — Paul Dumas, membre du comité de publicité.

Des cultivateurs qui se réuniront à Trois-Rivières

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières, 29. — Le congrès diocésain de l'Union catholique des cultivateurs du diocèse de Trois-Rivières se tiendra en notre ville, mercredi, le 7 octobre prochain. Voici le programme de cette journée sociale et agricole :

A 9 h. a.m., messe à la cathédrale, par l'aumonier diocésain, M. l'abbé E. Jacob. S. E. Mgr F.-X. Cloutier, évêque de Trois-Rivières, sera au trône, et le sermon de circonstance sera donné par M. l'abbé Donat Fréchette, curé de la cathédrale.

A dix heures, manifestation au monument Laflèche, avec le concours de la Philarmonie; M. l'abbé Henri Vallée, principal de l'école normale, y prononcera une courte allocution. Réception officielle à l'hôtel de ville, avec allocution par le maire Robichon.

A la première séance générale, M. l'abbé E. Jacob indiquera les causes qui nuisent au recrutement, dans le diocèse, puis il y aura, à l'évêché, réunion des aumôniers des cercles, sous la présidence du R. P. Lebel, s.j., aumônier général.

A la séance de l'après-midi, M. Tancrède Goyette, directeur du comté de Champlain, étudiera la situation de l'agriculture dans notre région, et suggérera les moyens de l'améliorer. M. J.-A. Parenteau traitera du rôle de l'agronome et de ce que les cultivateurs peuvent faire pour l'aider.

La discussion, à la séance de l'après-midi, portera sur la coopération dans le diocèse, ses résultats et ce qu'on en peut attendre. La séance se terminera par l'élection des officiers. Le soir, le congrès se terminera par une grande réunion publique, sous la présidence de S. E. Mgr A.-O. Comtois, auxiliaire. Le maire Robichon, les ministres et les députés de la région adresseront la parole.

Ouverture des cours à l'Ecole Polytechnique

M. Augustin Frigon, directeur des études à l'Ecole Polytechnique, en présence de M. Aurélien Boyer, le principal, et des professeurs, a présidé, à neuf heures ce matin, à la reprise des cours de cette institution, dans le grand amphithéâtre.

M. Frigon a souhaité la bienvenue aux élèves et a déclaré que l'inscription est de beaucoup la plus élevée de toutes celles enregistrées dans le passé à Polytechnique, dépassant de trente pour cent le record de l'an dernier. De 216 le total des élèves est passé à 290. En 1ère année, le nombre des étudiants est de 130 et l'inscription sera encore ouverte pendant quelques jours.

Dans son allocuton, le directeur rappela que pour réussir dans leurs études difficiles, les futurs ingénieurs devront se mettre sérieusement au travail dès le début. "Le fait que vous êtes si nombreux permettra davantage aux examinateurs de mieux juger la moyenne de votre travail. M. Frigon rappela aux nouveaux que, la culture physique étant depuis l'an dernier abligatoire à Polytechnique, ils devront subir un examen médical à cet effet.

Mgr Deschamps à Québec

S. Exc. Mgr Alphonse Deschamps est parti, pour Québec, où il va assister à la réunion du conseil de l'instruction publique.

Maison fort endommagée

(Du correspondant de la PRESSE)

Robertsonville, 29. — Un incendie a causé des dommages de plusieurs centaines de dollars, chez M. Léo Poulin. M. et Mme Poulin et leurs enfants étaient absents, et les flammes furent aperçues par des jeunes gens, qui donnèrent l'alarme. Les pompiers et de nombreux volontaires se rendirent aussitôt sur les lieux.

L'incendie faisait rage à l'étage supérieur de la maison. La pluie torrentielle qui tombait facilita beaucoup la tâche des pompiers.

EXPOSITION A MOSCOU

Moscou, 29. — Une exposition consacrée à la révolution française sera prochainement organisée à Moscou.

Cinq personnes sont blessées lorsque 2 autos se tamponnent

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 29. — Un accident qui pourrait avoir des conséquences désastreuses est survenu dimanche soir vers dix heures à deux milles de Kingsey et à la suite de cet accident, cinq personnes ont été transportées à l'hôpital S.-Vincent de Paul de Sherbrooke. Les victimes sont:

Mme Thomas Morency, de Windsor Mills; M. Thomas Morency, son époux, du même endroit; M. Jeffrie Couture, de Windsor Mills; Mlle Jeannette St-Laurent, de Windsor Mills; M. Albert Beauchesne, de Kingsey.

Les quatre premiers avec M. Arthur Couture, père de M. Jeffrie Couture, occupaient une automobile qui descendait une côte assez abrupte à deux milles de Kinsey. A un moment donné, M. Thomas Morency, qui conduisait, fut aveuglé par les phares de la machine conduite par M. Albert Beauchesne, laquelle venait en sens contraire, et les deux vcitures collisionnèrent de front avec une grande force. Aux dernières informations prises, les victimes ne se portaient pas trop mal.

M. M. Dupré parle aux chômeurs de Québec

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — "Le gouvernement Bennett est disposé à dépenser, dans la province de Québec, une part équitable de l'argent voté à la fin de la dernière session pour enrayer la crise du chômage dans le pays et son action perndra effet dans peu de temps". C'est en ces termes que l'hon. M. Maurice Dupré, solliciteur général et représentant de Québec-Ouest à Ottawa s'est adressé, hier, à une réunion de chômeurs qu'il est allé rencontrer personnellement dans sa division.

Cette réunion avait été organisée par les chefs ouvriers de S.-Sauveur afin d'exposer au solliciteur général la situation critique dans laquelle se trouvent plusieurs pères de famille de cette division et afin de déterminer le meilleur parti à prendre pour faire face aux rigueurs de l'hiver. Mis au courant du projet, M. Joseph Nolin, organisateur en chef des forces conservatrices dans Québec-Ouest, communiqua avec l'hon. M. Dupré, à Ottawa, la semaine dernière, l'invitant à venir dans notre ville prendre un nouveau contact avec ces gens. M. Dupré répondit qu'il désirait rencontrer le groupe de sans-travail au club conservateur situé tout à côté de la Halle S.-Pierre.

Le rapport du maire est encore attendu

Interrogé ce matin à l'hôtel de ville, au sujet du rapport que le maire Houde a préparé sur la question du tunnel de la Côte S.-Paul, M. Tancrède Fortin, président du comité exécutif, a déclaré que ce document ne lui avait pas encore été transmis, et qu'il préférait ne pas parler du projet avant d'avoir pris connaissance des opinions que M. Houde doit émettre touchant les avantages de l'un ou l'autre site.

Cependant comme la "Presse" l'annonçait en primeur jeudi dernier, suivant une déclaration d'un membre du comité exécutif, il semble bien assuré que le maire se prononcera en faveur de la rue Briand plutôt que de la rue de l'Eglise.

Fêtes religieuses

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachine, 29. — Dimanche prochain la paroisse des Saints-Anges célébrera sa fête patronale. A cette occasion il y aura grand'messe solennelle, sermon de circonstance, et le chant sera sous la direction de M. Benoit Verdickt.

—Mercredi, jeudi et vendredi, il y aura un triduum préparatoire à la fête de sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus, et samedi, il y aura messe spéciale en l'honneur de la fête de cette sainte.

Aux botanistes-amateurs

Publication du cours "Le Botaniste-Amateur en campagne" sera recommencée bientôt dans la "Presse". Le Père Louis-Marie, O. C., en nous annonçant qu'il donnera sa 10e leçon la semaine prochaine, et qu'outre une nouvelle intéressante il publiera les résultats du 2e examen, nous prie d'inviter ses élèves à envoyer dès cette semaine leurs réponses à ce 2e examen.

Haut appui à la souscription que lance l'A. C. J. C.

Le mouvement reçoit le patronage des personnalités religieuses et laïques les plus marquantes.

SOLIDE ORGANISATION

La magnifique campagne entreprise par l'Association Catholique de la Jeunesse canadienne-française, dans le but de relever la Palestre nationale qui allait sombrer et d'assurer à la jeunesse de Montréal un endroit idéal pour l'exercice de la culture physique a déjà reçu des approbations aussi nombreuses qu'autorisées. Les plus hautes personnalités ont loué l'A.C.J.C. de ce geste qui sauvera la Palestre et marquera en même temps une date dans l'histoire des mouvements de jeunes au Canada.

Dans le but d'assurer le succès définitif de cette oeuvre, l'A.C.J.C. fait maintenant appel au public, aux gens mêmes qui bénéficieront de la réorganisation du National. Une quête sera donc faite dans le grand public le 10 octobre, alors qu'actuellement une souscription est en bonne voie, conduite par de zélés propagandistes.

Comité honoraire

Le comité honoraire du mouvement lancé par l'A.C.J.C. se compose comme suit: président honoraire, S.E. Mgr Georges Gauthier, archevêque-coadjuteur de Montréal; vice-présidents honoraires, l'honorable Athanase David, secrétaire de la province et M. Beaudry Leman, président de la banque Canadienne Nationale; secrétaire honoraire, M. Edouard Montpetit, secrétaire de l'université de Montréal.

Tous les les éléments de notre société canadienne-française sont représentés dans ce comité. Tous, membres du clergé, hommes politiques, financiers, intellectuels, se rendent compte de la nécessité d'une oeuvre comme celle que l'A.C.J.C. a prise à coeur en acceptant de relever la Palestre Nationale. Il est indispensable qu'on fournisse à notre jeunesse les moyens de se délasser de façon saine et fortifiante; le sport bien compris est une école d'énergie sans pareille et un fort garant de santé morale.

Appel au public

Le public n'ignore pas les bienfaits et la beauté du sport comme amusement et comme discipline. Il saura donc gré à l'Association catholique de la Jeunesse canadienne-française d'avoir assumé la lourde tâche de faire vivre la Palestre Nationale.

Et, en plus des encouragements et des éloges, il donnera son appui matériel à l'A.C.J.C., puisque en définitive, c'est à lui-même que l'oeuvre va profiter. En cela il ne fera que suivre l'exemple de ses dirigeants, de ceux qui ont accepté d'être patrons du mouvement. L.A.C.J.C. a confiance que le public canadien-français lui donnera le bon coup d'épaule dont elle a besoin pour mener à bonne fin l'oeuvre déjà commencée.

D'aucuns ont été tentés de discuter l'opportunité de cet appel. Il était nécessaire. Et d'ailleurs il a été ratifié par les personnages de marque qui ont accepté d'être patrons honoraires du mouvement. La campagne de l'A. C. J. C. en faveur du National n'a pas suscité que des approbations platoniques puisqu'elle a d'ores et déjà l'appui concret de personnages aussi marquants.

Charité bien comprise

Le gouvernement provincial a déjà souscrit $25,000. La souscription qui bat son plein actuellement et la quête publique qui s'opérera dans le grand public le 10 octobre prochain, doivent dans l'esprit des organisateurs atteindre un montant de $100,000. Ces $100,000 serviront à couvrir les dettes les plus pressantes de la Palestre et à défrayer le coût de réparations qui s'imposent maintenant. Les minorités irlandaise et juive de la province ont atteint dans de récentes souscriptions en faveur de leurs hôpitaux et de leurs oeuvres, des chiffres plus que respectables. Nous n'avons pas le droit de nous laisser damer le pion par elles, et nous devons faire mieux encore.

Le succès de ces campagnes d'hier en faveur de l'hôpital Notre-Dame et de la Fédération des oeuvres sociales sont une preuve que nous le pouvons.

Et il faut que le 10 octobre le succès du mouvement entrepris par l'A.C.J.C. en faveur de la Palestre Nationale nous assure une fois pour toutes la suprématie dans le domaine de la charité.

Le comité actif de la campagne de souscription est composé de MM. Gilbert-A. La Tour, président; Antoine Desmarais, directeur de la souscription publique, et Adrien Gagnon, directeur de la quête publique.

Une école pour ces jeunes irlandaises

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Plusieurs citoyens irlandais en tête desquels se trouvaient les autorités religieuses de la paroisse S.-Patrice, se sont présentés hier soir devant les membres de la commission scolaire catholique réclamant au nom de la population irlandaise une école pour les jeunes filles.

Les représentants irlandais ont reçu le plus cordial accueil du président, M. le commandeur Joseph Picard, et des membres de la commission présents, Mgr J.-E. Laberge, P. D., J.-K. Léonard, M. le commandeur J.-E. Chapleau, M. J.-E. Bédard et M. le chevalier J.-N. Miller.

Vols à Sainte-Hénédine

(Du correspondant de la PRESSE)

Sainte-Hénédine, 29. — Depuis un mois, deux vols sacrilèges ont été commis dans notre église paroissiale. Des troncs ont été emportés par les intrus et brisés dans les champs.

D'un autre côté, M. Joseph Sylvain a failli se faire voler son troupeau de 12 moutons. Le voleur les avait déjà attachés avec des cordes et s'apprêtait à les faire sortir de l'enclos, quand il aperçut quelqu'un dans le champ voisin. Le rôdeur prit la fuite dans la direction du bois.

Sur la scène de l'actualité

M. MARCEL DESLAURIERS, champion mondial au jeu de dames, à qui l'on prépare une memorable manifestation publique pour demain soir à 8 h. 30, au No 2151 rue Mont-Royal Est. La coupe de la "Presse", emblème du championnat, sera présentée à M. Deslauriers. (Croquis d'un dessinateur de la "Presse").

La vie qui passe

ATTENDRE

D'aucuns ont prétendu que la plus grande vertu humaine était la patience, mais peu se sont rendus compte que la patience n'existe comme nous la connaissons que parce que nous savons attendre: avoir de la patience c'est savoir attendre. Mais attendre qu'est-ce? C'est d'abord toujours céder le pas et ne jamais rétorquer même lorsqu'un être, que tout vous prouve inférieur, s'essaye à vous démontrer sa supériorité. Le Monsieur qui attend, est d'ailleurs un personnage légendaire de la littérature de tous les temps. Rarement époque s'est inscrite dans l'histoire sans que quelque personne cachant attendre l'y fût également.

Le plus curieux est qu'à notre époque, époque où, prétend-on, la vitesse est reine d'un monde sans rois, les gens attendent plus que jamais. Nous en discutions l'autre jour, au coin d'une rue, — lieu de discussion excellent pour qui ne craint pas trop les rhumes, — et notre interlocuteur ne voulait pas se laisser convaincre, affirmant que nous ne pourrions, si mis au défi, prouver nos dires. S'entendre ainsi défier est toujours chose désagréable et nous ne savions littéralement quoi faire lorsqu'un accident, heureusement sans aucune conséquence grave, se chargea de la besogne qui nous incombait. Il était un peu après sept heures du soir, moment solennel où toute la population, même d'une grande ville, est occupée à manger: la circulation était peu dense; seules quelques voitures roulaient sur le pavé. Un automobiliste, désireux de montrer sa courtoisie extrême, freina brusquement pour laisser le passage à un de ses collègues traversant perpendiculairement. Malheureusement, un camion lourd se trouvant directement dans le sillage du véhicule de cet homme trop poli, l'emboutit (le véhicule, pas l'homme naturellement). Et nous nous tournions pour annoncer à notre homme que nul fait ne pourrait prouver nos dires d'une manière plus tangible, lorsque, déception cruelle, — comme dans les vieux mélos, — nous nous aperçumes qu'il n'avait pas attendu...

LEO

Le travail de cet Institut au Canada

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Les membres de l'Engineering Institute of Canada ont reçu hier la visite de leur président général, M. S.-G. Porter, gérant du département des recherches naturelles au Pacifique Canadien. A l'issue du lunch qui lui a été offert hier midi, au Château Frontenac par ses confrères de Québec, M. Porter, dans une intéressante conférence a donné les grandes lignes d'un programme que devrait se tracer chaque branche de l'institut, pour promouvoir les intérêts de la profession au pays et augmenter davantage son prestige. Le conférecier insista surtout sur le recrutement des nouveaux membres qui ont tous besoin de l'association et qui aideront grandement cette dernière à augmenter son influence en lui prêtant leur concours. Du travail et de l'influence de chacune des branches dépend le succès de l'organisation en général. L'indifférence doit être considérée comme le plus grand ennemi du progrès de l'association.

Les terres des soldats

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29—Le Dr Charles Morse, greffier de la Cour d'Echiquier du Canada, est revenu de l'Ouest où, agissant comme juge particulier de cette cour, il a présidé à la révaluation des terres des soldats. Une réduction substantielle a été accordée, et ceux qui n'ont pas abandonné leurs fermes pourront rencontrer leurs obligations plus facilement.

RADIO

AU POSTE DE LA "PRESSE"

Nouvelles au Nord. — Mélodies. — Le thé du Ritz. — Température et sommaire. — Concert du Queens. — Chez le père Bigaouette. — Récital de piano. — Programmes musicaux. — Programme Clark. — Heure Provinciale. — Emission de la G. E. — Programme musical. — A la Claire Fontaine. — Danse.

AUX POSTES AMERICAINS

MARDI, 29

Nouvelles au Nord

De 4 h. à 4 h. 15, le poste CKAC retransmettra les dernières nouvelles aux gens qui habitent le Nord, par gracieuseté de la Presse Canadienne.

Mélodies

De 4 h. à 4 h. 30, la compagnie Flo-Glaze offrira un groupe de mélodies.

L'heure du thé

De 5 h. à 5 h. 45, les dames pourront prendre le thé aux accords de l'orchestre du Ritz-Carlton que dirige Rubin Krasner.

Température

De 5 h. 45 à 6, l'annonceur du poste donnera les prévisions atmosphériques, la cote de la Bourse et le sommaire des programmes de la soirée.

Concert

De 6 h. à 6 h. 30, l'orchestre de l'hôtel Queen's donnera un concert sous la direction de M. G.-R. Markowsky.

Chez le Père Bigaouette

De 6 h. 30 à 7, la compagnie Lasalle Coke fera visiter aux radiophiles "Le magasin général du Père Bigaouette" de "Lachute aux ouaouarons."

La scène se passe au magasin, autour du poête et à l'arrière du comptoir. Les personnages sont les suivants:

Le Père Bigaouette ..... Ernest Loiselle
Sa petite fille, Emilie ..... Lucile Turner
4 gars du village,
Les Chanteurs du Saguenay
Accompagnement et direction, Jerry Shea.
Basse ..... Joe Beauchamp
Baryton ..... Fred. Normandin
Premier ténor ..... Jack Van Der Stratten
Deuxième ténor ..... Albert Marier
Trois autres gars du village,
Trio Soucy-Lafleur
et enfin, Phil Lalonde, annonceur et directeur du programme LaSalle Coke.

Récital de piano

De 7 h. à 7 h. 15, on aura le plaisir d'entendre un récital de piano joué sur disques.

Programmes musicaux

De 7 h. 15 à 7 h. 30, on entendra un programme musical des Allan's Sparkling Harmonianists.

* * *

De 7 h. 30 à 7 h. 45, l'ensemble à cordes de la compagnie manufacturière des montres Montrose jouera quelques pièces.

Narcisse et Paméla

De 7 h. 45 à 8, la Cie W. Clark, manufacturière des fameuses conserves, offrira un programme de variétés interprétées par Narcisse et Paméla.

Heure Provinciale

De 8 h. à 9, le ministère des terres et forêts de la province de Québec offrira le programme musical suivant:

Causerie: "Université, progrès et survivance"
M. Jean Bruchési, professeur à l'Université de Montréal.
Orchestre: "Le Messie" (Ouverture) Haendel
L'Orchestre à cordes de Montréal sous la direction de M. Edmond Trudel.
Chant: "D'Amours Eternelles" ... Brahms
Mlle Cécile Perreault
Orchestre:
"Adagietto" (L'Arlésienne) ..... Bizet
"Castor et Pollux" ..... Rameau
Menuet—Gigue
Chant:
"La Solitaire" ..... Saint-Saëns
Mlle Cécile Perreault.
Sérénade en quatre parties ..... Mozart
Allegro—Romance
Menuet—Rondo
Orchestre:
"Mock Morris" ..... Percy Grainger

Emission de la G. E.

De 9 h. à 10, les radiophiles auront le plaisir d'entendre l'émission de la **"Canadian General Electric"** qui sera radiodiffusée par une chaine transcontinentale composée de 18 postes. Ce sera le **quatrième d'une série** d'irradiations hebdomadaires qui seront données tous les **mardi soirs** durant la saison de l'automne et de l'hiver.

M. ERNEST SEITZ

L'artiste invité sera **M. Ernest Seitz**, pianiste compositeur.

M. Seitz jouera plusieurs sélections bien connues, ainsi que **"Polonaise militaire"** et **"Valse brillante"** en la bémol majeur de **Chopin** et enfin une danse nègre.

L'orchestre des Vagabonds jouera sous la direction d'Ernest Dainty, **"Tom Tiddler's March"**, **"Highland Low"**, **"The Band Wagon"**, **"Wee MacGregor Patrol"**, **"Kiddies Kabaret"** et **"Cheer up"**.

Leslie Mardall, ténor, chantera **"Where My Caravan Has Rested"** et **"Song of Songs"**.

Le choeur d'hommes de la G. E. chantera **"Cant Yo' Hear Me Callin', Caroline"** et **"The Glow Worm"**.

Programme musical

De 10 h. à 10 h. 30, les **Consolidated Industries Limited**, de Toronto, Ontario, présenteront leur émission hebdomadaire.

L'orchestre, sous la direction de Geoffrey Waddington, jouera pendant une grande partie du programme des mélodies de l'ancien temps, entre autres des valses qui ont été bien populaires dans leur temps, telles que **"Bicycle Built for Two"**, **"Sidewalks of New-York"** et **"Annie Roonie"**.

On aura également le plaisir de comparer la musique d'autrefois avec celle d'aujourd'hui.

Stanley Maxted, ténor, chantera **"Then you Will Remember Me"** et **"Drink to Me Only With Thine Eyes"**; Mlle Billie Bell, contralto, interprétera **'Carry Me Back to Old Virginia'**. Les deux artistes et l'orchestre joueront des extraits de **"Merry Widow"**.

L'orchestre seul jouera **"Pump and Circumstance"**, **"Lady Luck"** et **"Valmira"**.

"A la Claire Fontaine"

De 10 h. 30 à 11, on entendra **M. Robert Choquette** poète au cours d'un programme intitulé **"A la Claire Fontaine"**.

Danse

De 11 h. à 11 h. 30, Billy Bissett et son orchestre de l'hôtel Windsor joueront de la musique de danse.

MERCREDI, 30

8 h. à 8 h. 45 a.m.—L'heure du déjeuner de la Shirriff's Marmelade.
8 h. 45 à 9 a.m.—"Old Dutch Girl" (C.B.S.)
9 h. à 9 h. 30 a.m.—Orchestre de Vincent Sorey (C.B.S.)
9 h. 30 à 9 h. 45—"Tony's Scrap Book", sous la direction d'Anthony Wons.
9 h. 45 à 10 h. a.m. — "Luscious Ballads."
10 h. à 10 h. 30 a.m. — Mélodies populaires. Nouvelles.
10 h. 30 à 10 h. 45—L'ouverture de la Bourse. Prévisions atmosphériques.
10 h. 45 à 11 h.—Récital de piano.
11 h. a.m.—L'heure exacte d'après la montre Bulova.
11 h. à 11 h. 30 a.m.—Poèmes symphoniques.
11 h.30 à midi—Trio de la "Presse"
12 h. à 12 h. 30 p.m.—"Therenoid of Montreal."
12 h. 30 à 12 h. 45 p.m.—Cotes de la Bourse.
12 h. 45 à 1 h. 15 p.m.—Dr Sanders, organiste.
2 h. 45 à 3 h. p.m.—Ann Leaf, organiste (C.B.S.)
3 h. à 3 h. 15 p.m.—Edna Wallace Hopper (C.B.S.)
3 h. 15 à 3 h. 30 p.m.—Orchestre Columbia Salon (C.B.S.)
3 h. 30 à 3 h. 45—"Les trois docteurs" (C.B.S.)
3 h. 45 à 4 h. p.m.—Clôture de la Bourse.
4 h. à 4 h. 15 p.m.—Nouvelles au Nord.
5 h. à 5 h. 45 p.m. — Concert du Ritz-Carlton.
5 h. 45 à 6 h. p.m.—Température. Cotes de la Bourse.
6 h. à 6 h. 15 p.m. — Rapports des marchés.
6 h. 15 à 6 h. 25 p.m.—Ensemble de l'hôtel Pensylvanie.
6 h. 25 à 6 h. 30 — L'homme aux réponses "Gruen."
6 h. 30 à 6 h. 45 p.m.—Emission de l'A. C. J. C.
7 h. p.m.—Heure Bulova.
7 h. à 7 h. 15 p.m.—Chocco Yeast.
7 h. 15 à 7 h. 30 p.m.—Programme British Coal Corporation.
7 h. 30 à 7 h. 45 p.m.—Concert du Royal York.
7 h. 45 à 8 h.—Programme Clarke.
8 h. p.m.—Baseball.
8 h. à 8 h. 30 p.m.—Jack Denny.
8 h. 30 à 9 h.—Quatuor Métropolitain.
9 h. à 9 h. 30 — Radio. Théatre.
9 h. 30 à 10 h. 15 p.m.—Concert du Ritz-Carlton.
10 h. 15 à 10 h. 30—Café Budapest.
10 h. 30 à 11 h. p.m. — "Savino Tone Picture" (C.B.S.)
11 h. à 11 h. 15 p.m. — Orchestre Young (C.B.S.)

Mardi, 29 septembre

Les programmes

7 h.
WABC, 860-348, New-York: Bing Crosby.
WJZ, 760, 394, New-York : Amos et Andy
WMAQ, 670-447 Chicago : "Princess Pat."
7 H. 30
WJZ, 760-394, New-York : Phil Cook.
WEAF, 660-454, New-York: La pharmacie du coin.
KDKA 980-306 Pittsburgh : Chants variés
WGN, 720-416, Chicago: Orchestre symphonique.
8 H.
WEAF, 660-454 New-York : Programme d'orchestre.
WJZ 760-394, New-York: Quatuor Armstrong.
WABC 860-348 New-York : Fanfare Pryor
8 H. 30
KDKA, 980-306, Pittsburgh: Spécial.
WBAL, 1060-283, Baltimore: Ensemble McCormick.
WOR, 710-422, Newark: Chroniques musicales.
9 H.
WABC, 860-348, New-York : "Henry and George".
WMAQ, 670-447, Chicago : Programme musical.
9 H. 30
WJZ, 760-394, New-York: Drame historique.
WEAF 660-454.1, New-York : "The Fuller Man."
WABC, 860-348, New-York : Variétés.
WBBM, 770-389, Chicago: Programme du studio.
10 H.
WJZ, 760-394, New-York : Programme d'orchestre.
WEAF, 660-454, New-York : Musique de danse orchestre B. A. Rolfe.
WMAQ, 670-447, Chicago: Le Trio Whitney.
10 H. 30
WABC, 860-454, New-York: Nit Wits.
KYW, 1020-294, Chicago: Quatuor d'honneur.
11 H.
WJZ, 760-394, New-York : Heure Slumber
WBAL, 1060-283, Baltimore: Organiste.
11 H. 30
WGY, 790-379, Schenectady : Programme d'orgue.
WSM, 650-461, Nashville: Concert national.
12 H.
WEAF, 660-454, New-York : Orchestre Rudy Vallée
WABC, 860-454, New-York: Orchestre Romelli.

Musique de danse

9 H. 15
KYW, 1020-294, Chicago: Orchestre Sherman.
10 H.
WIP, 610-492, Philadelphie: 2 heures de danse.
11 H.
WOR, 710-422, Newark: Orchestre Monbeans.
12 H.
WMAQ, 670-447, Chicago : Orchestre Via Lago (3 hres.)

Mercredi, 30 septembre

Les programmes

4 H.
WBBM, 770-389, Chicago: Revue du Sport.
WEAF, 660-454, New-York : Snoop & Peep.
WMAQ, 670-447, Chicago : Princess Pat.
WABC, 860-348, New-York, Bigg Crosby.
KYW, 1020-394, Chicago: Orchestre Russo.
7 H. 30
WJZ, 760-394.5, New-York: Phil Cook
KYW, 1020-294, Chicago : Orchestre Don Pedro.
WGN, 720-416, Chicago : Orchestre symphonique.
8 H.
WABC, 860-348, New-York: Fanfare Pryor
KDKA, 980-306, Pittsburgh : Orchestre Philco.
8 H. 30
WJZ, 760-454, New-York : Mélodies.
WEAF, 660-454, New-York : Orchestre et choeur d'hommes.
WGN, 720-416, Chicago : Deux pianos.
WMAQ, 670-447, Chicago : Pianiste.
9 H. 00
WABC, 860-348 New-York: Programme de l'Ent. Crime Club.
WJZ, 760-394.5, New-York : Les ménestrels des maîtres hollandais.
WEAF, 660-454, New-York : Concert Palmolive.
WGR, 550-454, Buffalo : Programme musical.
10 H.
WABC, 860-348, New-York: "Vitality Personalities".
WMAQ, 670-447, Chicago: Programme musical.
WJZ, 760-394, New-York : Orchestre civique de Rochester.
10 H. 30
WEAF, 660-454, New-York: Programme Coca-Cola.
WABC 860-348 New-York: Programme Savino Tone Pictures.
WJZ, 760-394, New-York : Clara, Lu et Em...!
11 H.
WEAF, 660-454 : New-York : Nellie Revell.
WJZ 760-394, New-York: L'heure "Slumber"
WJR, 750-400, Détroit : Reportage radiophonique.
11 H. 30
WGN 720-416 Chicago: Danse
WHK, 1390-216, Cleveland : Pot-pourri populaire.

Musique de danse

10 H.
KYW, 1020, Chicago : Paul Whiteman.
11 H. 45
WMAQ, 670-447, Chicago : Orchestre Via Lago (3 heures).
12 H. 15
KYW, 1020-294, Chicago : Paul Whiteman.

Nouveaux programmes Montrose

Les manufacturiers des montres Montrose présenteront un nouveau programme au poste CKAC, ce soir et chaque mardi soir, à 7 h. 30. Un orchestre populaire dirigé par Romano jouera des morceaux en vogue et chaque semaine un artiste invité chantera le refrain de ces morceaux.

A partir de dimanche, 11 octobre, à 2 h. 45, on ajoutera au programme un orchestre de concert à cordes qui interprétera des extraits et des sélections musicales.

Les marchands de radios Philco à Beaconsfield

Les marchands de radios de Montréal qui ont pris part au succès de la vente des récepteurs Philco se sont divertis hier après-midi. Invités de MM. J.-Ernest Millen et R.-S. Logan, respectivement président et vice-président de la maison John Millen & Son, Ltée, ils ont joué au golfe à Beaconsfield.

Près de 30 marchands de Philco et de membres de la maison Millen ayant participé au tournoi annuel, ont été les hôtes à un souper servi au "clubhouse".

Après la présentation des prix aux vainqueurs du tournoi, M. Millen donna une idée des activités de l'Association des marchands de radios de la province de Québec qui a contribué à faire un succès du salon de la radio la semaine dernière. M. R.-S. Logan lut ensuite une découpure de journal de Philadelphie sur les mauvais programmes radiophoniques et dit que si le Canada offrait de mauvais programmes, les marchands en souffriraient autant que le public.

Demain avant-midi

Demain avant-midi, de 11 h. 30 à midi, le trio de concert de la "Presse" interprètera les pièces suivantes:

"Air de Ballet",	Chaminade.
"Andante Religioso",	Thome.
"Valse Ballet",	Grenier.
"Pas des Echarpes",	
"Andante",	
"Danse Circassienne",	
"Idylle du Vignoble",	Didier.
"Sérénade Pizzicato",	Ganne.

Ce soir les VAGABONDS GENERAL ELECTRIC

Chaque mardi soir, d'un Océan à l'autre, sur un réseau comprenant les postes:

CKAC et CFCF de 9 à 10 p.m.

CANADIAN GENERAL ELECTRIC C.

ANNONCE DE L'HEURE ET COTE DE LA BOURSE

Tous les jours où la Bourse est ouverte le matin à 10 h. 30 et l'après-midi à 12 h. 30 et à 3 h. 45, le poste CKAC radiodiffuse directement du bureau des courtiers McDougall & Cowans la cote des Bourses de Montréal et de New-York, des Mines et du "Curb Market" de Montréal, ainsi que celles des grains à Winnipeg et à Chicago.

L'annonceur du poste donne l'heure exacte d'après la montre Bulova, tous les jours de la semaine, le matin à 11 heures, à midi et à 4, 7 et 9 heures.

Gérant général

M. L.-A.-W. DOHERTY, qui vient d'être nommé gérant général du trafic du fret de la Canada Steamship Lines. — (Cliché Canadian Newspaper Service).

Les Etats-Unis et le Canada collaborent

Les Etats-Unis et le Canada se fourniront réciproquement des renseignements sur leur organisation nationale des amusements et des sports récréatifs, lors d'un congrès international qui aura lieu à l'hôtel Royal York, à Toronto, du 5 au 9 octobre.

Parmi les diverses questions à l'étude sera étudiée celle des possibilités d'augmenter les amusements publics au cours de la période de dépression.

Un futur édifice à Ottawa

Washington, 29. — Les travaux de construction d'un édifice pour le compte du gouvernement des Etats-Unis à Ottawa commenceront très probablement dès le début de novembre prochain. Plans et spécifications ont été transmis hier à qui de droit. Le futur édifice est destiné à loger les représentants officiels des Etats-Unis dans la capitale du Canada.

LES MANIFESTATIONS POPULAIRES

Les commentaires vont leur train relativement au championnat de la ville de Montréal au yo-yo "Hiker"

Aux dernières nouvelles, une fillette serait mentionnée pour cet honneur. — Révolte des garçonnets. — $300 en prix. — Un concours de costumes.

AU PARC LAFONTAINE LE 3 OCTOBRE !

Les commentaires au sujet du championnat de Montréal au jeu de yo-yo Hiker vont leur train. Des noms que nous ne nommerons pas aujourd'hui sont fréquemment mentionnés. En dernière heure, on voudrait que ce fut une fillette qui décrocherait la timbale. D'où immédiatement, renouvellement d'attention chez les garçons. Pensez donc: un représentant du sexe faible qui materait un représentant du sexe fort. Cela est impossible !

M. EMERY LEMAY, sportsman bien connu à Montréal, qui agira comme un des juges lors du concours de yo-yo Hiker, au parc Lafontaine, samedi, le 3 octobre 1931.

C'est dire immédiatement que le tournoi qui se déroulera au parc Lafontaine samedi le 3 octobre prochain à 2 heures de l'après-midi ne manquera pas d'intérêt.

Les récompenses

Les vainqueurs seront récompensés royalement, puisque l'on décernera des prix en argent d'une totalité de $150, des coupes en argent, des montres-bracelets, des jouets et une superbe bicyclette C.C.M.

L'on comprend immédiatement pourquoi il existe chez nos jeunes tant d'émulation.

La température

Un peu partout, on nous demande s'il fera beau samedi prochain. Nous l'espérons ardemment et il nous semble que notre espoir ne sera pas déçu. Que chacun des garçonnets et fillettes s'entraînent avec opiniâtreté, car la lutte sera dure, nous l'avouons franchement.

Les nouvelles que nous recevons des différents parcs indiquent que les enfants font des merveilles avec le yo-yo Hiker et que la foule qui sera sûrement nombreuse s'amusera et s'intéressera.

N'oublions pas également le concours de costumes pour enfants auquel sont attachés des billets de banque au montant très substantiel. A l'oeuvre donc, car l'air vaut la chanson!

Comité régional du nord

Le comité régional du nord de la Société S.-Jean-Baptiste de Montréal tiendra une assemblée, demain soir, à 8 heures 30, dans la salle Saint-Edouard, 6418 rue Saint-Denis.

Nouveau gérant

M. NORMAN WARE VAN WYCK, qui vient d'être nommé gérant du trafic du fret de la Canada Steamship Lines. — (Cliché Canadian Newspaper Service).

Une mesure rigoureuse prise par les Soviets

Moscou, 29. — La première neige est tombée, hier, à Moscou. Les citoyens, le lendemain matin, ont trouvé dans leur courrier, copie d'un édit du gouvernement, leur défendant de réchauffer leur maison. Cette mesure a été prise en vue d'économiser le combustible, dont la production est beaucoup moindre que celle inscrite dans le plan quinquennal. L'amende pour ceux qui outrepasseront la loi est de cent roubles ou à défaut de trente jours de travaux forcés. Seuls les hôpitaux et institutions similaires sont exemptés.

Progrès de la médecine

Toronto, 29. — La médecine préventive et l'assurance sanitaire seront des deux principaux progrès accomplis par le corps médical et le personne ldes hôpitaux avant longtemps, déclarait hier soir le Dr Lewis-A. Sexton, président de l'Association américaine des hôpitaux, parlant à une assemblée de cette organisation ici.

D'aucuns croient à une vengeance

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — M. W.-P. O'Regan, du ministère des chemins de fer, demeurant à Britannia, près d'Ottawa, déplore la perte d'un superbe chien qu'il avait acheté d'Emile Saint-Godard, le célèbre éleveur de chiens de courses de Le Pas, Manitoba. Le "husky" fut tué pendant l'absence de M. O'Regan. La police fait une enquête.

Feu Soeur Dupuis

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — Les funérailles de Soeur Dupuis, née (Gertrude) Dupuis, de l'Institut Jeanne d'Arc, d'Ottawa, ont eu lieu hier. La défunte, âgée de 18 ans, n'a été qu'une semaine malade. Elle était la fille de M. et Mme W. Dupuis, d'Embrun, Ont.

M. l'abbé A. Boyer, vicaire de S.-Rédempteur de Hull, cousin de la défunte, a chanté le service. Le deuil était conduit par MM. W. Dupuis, père de la défunte; Bernard et Gaétan Dupuis, ses frères; P. Paquin, de Montréal, son beau-frère; Arthur Dupuis, Henri Tassé, N. Boyer, Arthur Paquet, ses oncles; Roger Tassé, Paul Boyer, M. Rainville, Gaston Rainville et M. Albert, ses cousins.

L'inhumation a eu lieu à Embrun. Outre son père et sa mère, Soeur Dupuis laisse trois frères et six soeurs. L'une d'elles est Soeur Rita du Sacré-Coeur, des Soeurs de Sainte-Marie de Vankleek Hill; une autre de ses soeurs est Mme Paul Paquin, de Montréal. Son frère, Gaétan, est au noviciat des Frères des Ecoles Chrétiennes, à Laval-des-Rapides.

Feu Mme J.-A. MacMillan

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — Mme J.-A. MacMillan, épouse du Dr MacMillan, dentiste à Hull, est morte subitement, hier après-midi, à sa demeure, à Ottawa. Elle était âgée de 66 ans, et était la fille de feu Wm. McRae, de Vankleek Hill.

M. et Mme MacMillan auraient célébré le 45e anniversaire de leur mariage, le 17 du mois prochain. Outre son mari, la défunte laisse cinq enfants.

SEMAINE DE LA PERFORMANCE DU

RADIO VICTOR

SEPTEMBRE 25 26 28 29 30 — OCTOBRE 1 2 3

Une épreuve tout à la gloire du Victor

Voici une occasion qui vous est offerte de juger de la valeur d'un radio d'après ses mérites et rien autre chose — Découpez ces sept questions, rendez-vous à l'un de nos magasins, et obtenez la réponse à ces sept questions par une démonstration personnelle d'un de ces merveilleux appareils.

LA VOIX DE SON MAITRE

IL NE RESTE QUE CINQ JOURS

LE NOUVEAU RADIO VICTOR

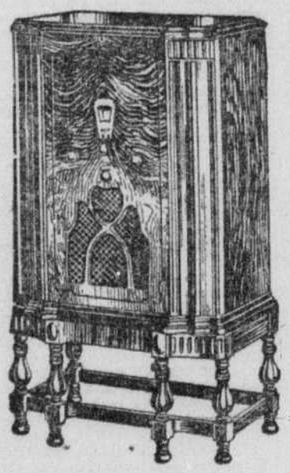
SUPER-HÉTÉRODYNE À 9 LAMPES

AVEC CONTROLE AUTOMATIQUE DU VOLUME

Modèle Console à placage de noyer d'une rare beauté. Châssis superhétérodyne amélioré à neuf lampes utilisant deux lampes super-contrôles et deux lampes pentode. Contrôle de son à portée complète. Contrôle automatique du volume empêchant l'évanouissement des sons des postes éloignés. Syntonisation d'une extraordinaire précision.

$149.50 complet avec les lampes

Facilités de paiement $10 comptant et $7 par mois



Les sept points de l'épreuve de performance Victor

1. Le son est-il convaincant, naturel? ou est-il rude et métallique?
2. L'appareil vous permettra-t-il de capter les émissions des postes puissants comme celles des plus faibles? En tournant le disque de syntonisation d'une ligne, élimine-t-il les postes locaux, si désiré?
3. Est-il assez puissant pour capter les émissions de postes éloignés et les reproduire d'une façon forte, claire, précise, sans distorsion?
4. Le contrôle de volume passant du maximum au minimum est-il doux? Pouvez-vous syntoniser sans entendre des grondements ou des bruits désagréables à l'oreille?
5. Le cabinet est-il beau, moderne et conçu en vue de s'harmoniser avec vos meubles? L'acoustique est-elle parfaite?
6. Le contrôle de son s'applique-t-il à quelques nuances seulement ou s'il couvre toute la gamme de l'échelle musicale?
7. Le manufacturier jouit-il d'une grande expérience? Dispose-t-il de services d'experts? Sa réputation est-elle solidement établie?

LINDSAY'S

C. W. LINDSAY & CO. LIMITED

PIANOS RADIOS ORGANS

J.-A. HEBERT — Prés. et gérant général

SIEGE SOCIAL

1112 RUE STE-CATHERINE OUEST

(juste à l'ouest de Peel)

580 RUE STE-CATHERINE EST — angle St-Hubert

MONTREAL

Aussi à notre succursale près de chez vous.

Bel hommage à la profession d'agriculteur

S. E. Mgr Cassulo, délégué apostolique, en fait l'éloge durant sa visite à l'Institut d'Oka.

Le cultivateur instruit

(Spécial à la "Presse")

Oka, 29. — Son Excellence Mgr Cassulo, délégué apostolique, actuellement en repos à La Trappe d'Oka et hôte de Dom Pacôme, abbé mitré de La Trappe, honorait hier de sa visite l'Institut Agricole d'Oka. Après que le R. P. Léopold, directeur des deux écoles, lui eut présenté chacun des professeurs présents, tant de l'Institut agricole que de l'Ecole Vétérinaire, son Excellence fit son entrée dans la salle de l'amphithéâtre, remplie à déborder par les étudiants des deux facultés.

En quelques mots, Dom Pacôme présenta son Excellence et le remercia d'avoir bien voulu honorer l'Institut de sa visite, voyant dans cette démarche du représentant du Souverain Pontife, le gage des bénédictions de Dieu sur la nouvelle année scolaire qui vient de s'ouvrir.

Paroles du visiteur

Son Excellence exprima alors toute sa satisfaction de se trouver au milieu de tout le personnel de cet Institut Agricole d'Oka, dont la réputation, dit-il, "s'étend non seulement dans tout le Canada, mais encore dans les pays lointains. Après un long travail d'une année, cherchant un lieu de repos pour des vacances honorablement gagnées, je tournai les yeux vers cette hospitalière abbaye d'Oka, son cher abbé que j'estime et vénère depuis longtemps, et ses pères et frères dont j'apprécie hautement la vie de prière et les oeuvres agricoles. En parcourant le Canada d'un océan à l'autre, il m'est toujours agréable de visiter les fermes expérimentales et d'admirer le travail qui s'y accomplit, et je me dis que le jour où toutes les fermes du Canada seront exploitées sur le modèle des fermes expérimentales, y compris celle dont j'ai le plaisir de parcourir, ces jours-ci, les divers départements l'un après l'autre, alors, le Canada sera le pays le plus riche et le plus prospère du monde. Mes chers élèves, ayez une grande estime de votre profession d'agriculteurs; croyez-moi, c'est la plus noble qui existe, et vous savez avec quels accents les poètes les plus fameux en ont chanté les gloires. Après deux mille ans, notre immortel Virgile reste encore le poète le plus vrai, le plus goûté de tous, professeurs et élèves. Vous êtes dans la belle période de votre vie, celle où l'on emmagasine des provisions pour l'avenir; songez-y, préparez-vous pour être des agriculteurs instruits, car aujourd'hui la science agricole est plus utile que jamais. Préparez-vous donc ici pour faire aimer plus tard cette belle terre canadienne autour de vous dans chacune de vos paroisses et dans les positions que vous aurez à remplir."

Bénédiction apostolique

Et en gage de l'affection du Saint-Père pour l'Institut, ses professeurs et ses élèves, son Excellence accorda à tous la bénédiction apostolique, avec la nouvelle réjouissante et, on la devine, très chaleureusement accueillie, d'un congé papal. Puis son Excellence, avec cette bonté qui le distingue si bien, circula dans les rangs, disant un mot aimable à chacun, et accompagné de Dom Pacôme, parcourut les salles de la nouvelle école en construction, dont il ne put s'empêcher d'admirer les proportions vraiment grandioses. Son Excellence voulut ensuite parcourir à pied la distance qui sépare l'Institut du monastère, afin, dit-il, de pouvoir encore mieux goûter les beautés et les charmes de cette belle nature transformée par les mains des Pères d'Oka."

Un projet d'exemption de taxes municipales

Au projet des échevins d'exempter de la taxe municipale durant trois ans toutes les maisons qui seront construites durant la dépression économique actuelle vient s'ajouter un autre projet: celui de dispenser de la taxe les maisons qui sont vacantes, c'est-à-dire qui ne sont pas louées à l'heure actuelle.

Les deux projets seront sérieusement étudiés par le Montreal Real Estate Board et un rapport sera transmis au comité exécutif. M. Norman Dawes, président du Board of Trade, a déclaré que ce projet serait discuté lors de la prochaine assemblée et le Builders' Exchange a aussi signifié son intention d'examiner le projet.

L'on sait que les échevins Monette et Trépanier sont les parrains du nouveau projet.

Canadian Club de New-York

New-York, 29. — Les nouveaux quartiers généraux du Canadian Club de New-York, qui occuperont désormais trois étages du nouvel hôtel Waldorf-Astoria, seront ouverts dans quelques jours.

L'inauguration officielle aura lieu le 12 octobre et sera marquée par un grand banquet donné dans quelques-unes de ces salles dont la décoration, l'ameublement rappellent en leurs plus petits détails le Canada et les Canadiens.

Le vaporisant insecticide le meilleur marché qui soit

Eprouvé dans des laboratoires — Le plus puissant

FLY-TOX

Il en faut moins pour tuer plus sûrement et plus rapidement mouches, maringouins, coquerelles, punaises, fourmis, mites.

Le plus populaire dans tout l'univers

Fabriqué au Canada par

CANADA REX SPRAY CO., LIMITED, BRIGHTON, ONT.

Site de l'avenue de l'Eglise que favorise Verdun

Le conseil de Verdun se prononce unanimement en faveur de ce site pour le tunnel projeté.

IMPORTANTE NOMINATION

Le conseil municipal de Verdun s'est prononcé unanimement en faveur de l'avenue de l'Eglise comme site du tunnel qu'on se propose de creuser sous le canal de Lachine. C'est l'échevin Saint-Amand qui a proposé une résolution en ce sens, à l'assemblée régulière du conseil, hier soir, après avoir fait remarquer que le site de la rue Briand qu'on semble vouloir imposer dans certains milieux serait fortement préjudiciable aux meilleurs intérêts de Verdun. Il fut aussi décidé qu'une copie de la résolution adoptée, hier soir, serait envoyée aux députés de Jacques-Cartier et de Sainte-Anne au fédéral, MM. Georges-P. Laurin et John Sullivan, ainsi qu'à la Chambre de Commerce de Verdun qui s'est intéressée particulièrement à cette question depuis un an.

Pour le pavage de ruelles

Une motion à l'effet de demander au gouvernement provincial, lors de sa prochaine session d'accorder à la ville de Verdun un amendement à sa charte lui permettant de paver une ruelle entre les avenues Melrose et Argyle et une autre à l'est du boulevard Lasalle sans la demande de la majorité des propriétaires riverains fut ensuite proposées par l'échevin James Wishart et adoptée à l'unanimité.

Quelques autres questions de routine ont ensuite été réglées puis sur motion de l'échevin Ulric Saint-Amand, le conseil décida de retourner pour quelques minutes siéger en comité afin de discuter ce qu'on devrait faire de la somme de $300,000 que la "M. L. H. & P." vient de remettre à la ville de Verdun pour l'acquisition de son système aérien de distribution électrique. Rien de définitif n'a cependant été décidé au cours de cette réunion en comité.

Le Dr Amyot, médecin-hygiéniste

A son retour en assemblée générale, le conseil décida d'engager le Dr Charles Amyot, de Verdun, comme médecin hygiéniste de la ville, au salaire de $3,000. Une suggestion avait été faite auparavant, recommandant la nomination à ce poste du Dr E. Bédard, de Parent, Qué., avec une rémunération de $4,000 par an.

Pour la protection des enfants

Les membres du conseil adoptèrent à l'unanimité une résolution de l'échevin Omer Bombardier, président du comité des parcs et terrains de jeux pour faire poser des affiches demandant aux chauffeurs de véhicules-moteur de ralentir à l'approche des terrains de jeux en vue de protéger la vie des enfants qui y prennent leurs ébats.

Maire-suppléant

Avant d'ajourner l'assemblée les échevins nommèrent unanimement l'échevin Alfred Glew maire-suppléant pour les prochains trois mois. Son Honneur le maire Charles-M. Allen présidait cette assemblée à laquelle assistaient tous les échevins ainsi que MM. Aimé Parent et A.-J. Burgess, respectivement trésorier et greffier de la ville.

Feu M. Napoléon Provost

(Du correspondant de la PRESSE)

Mandeville. — Récemment, ont eu lieu à S.-Charles de Mandeville, les funérailles de M. Napoléon Provost, veuf de Parmélia Lafrenière, décédé à l'âge de 62 ans. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Louis Provost; un frère, M. Gédéon Prévost; une soeur, Mme Joseph Provost; M. Cuthbert Lafrenière, son beau-frère; MM. Joseph et Alphonse Lafrenière, Euclide et Cuthbert Lafrenière, de Verner, ses beaux-frères; Mme A. Roch, sa belle-soeur, de Cambridge, Mass.; Mmes François Beaudry et Siméon Dauphinais, de Verner, Ont.

Feu M. N. PROVOST

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Cossette, curé de la paroisse, qui chanta la Service, assisté des abbés Deschênes et Laporte comme diacre et sous-diacre. Les abbés Pauzé de S.-Gabriel de Brandon, et Houle, de S.-Damien, dirent des messes, aux autels latéraux.

La quête fut faite par MM. Siméon Lafrenière et M. Joseph Lafrenière, de S.-Ambroise, cousin du défunt.

Les porteurs étaient MM. Joseph Provost, Alphonse et Joseph Lafrenière, ses beaux-frères; Hervy Savoie, Ernest Gingras, ses neveux; Joseph Joly, son cousin.

On remarquait dans le cortège, outre les parents déjà mentionnés: ses nièces, Mme Emile Denommée et Mlle Leuiette Provost, de Lowell, Mass.; Mmes Ernest Gingras, Hervy Savoie; Miles Odulie Provost, Rosa Claire, M.-Laure, Gertrude Lafrenière, Germaine et E. Lafortune; ses neveux, Alban Lafortune, Roger, Antoni, André, Ernest, Rosario, Normand, Yvon Lafrenière; MM. Joseph, Gaspard, Roger, J.-Paul, Fernando Lafrenière, Alfred Paré, Lamontagne, Mlle Simone, de S.-Ambroise; MM. et Mmes Omer et Diodonné Lafrenière, Télesphore Engian, Alderic Boucher, A. Dandeneau, Rolland et Denise Lafrenière, de S.-Damien, M. Siméon Provost, M. et Mme Ulric Provost, de S.-Charles; M. et Mme Zéphirin Tellier, M. Luc Côté, de Lowell, Mass.; Mmes J. St-Jean, J. Joly, M. Grandchamp; Mme E. Dauphinais, Georges, Evélina, Henry et Léopold Dauphinais; MM. et Mmes Osmond, Simon Beausoleil; MM. Rolland, Joseph, Emile Beausoleil, Cyprien Therrien, Mme Jos. Doyle; Joseph, Israël Paquin, Léopold Masson, Mlle Exilia Prêchette, M. Victor Sylvestre, M. et Mme James Savoie, M. et Mme Jos. Provost, Eugène Dessailliers, Dolphis, Henry Pontbriand, Miles M.-Anne Gingras, Germaine Bolduc, Aline Charpentier, institutrices et leurs élèves; MM. et Mmes Edmond Osmond, Joseph, James Berger, Clyme Gingras, Charles Paquin, Zéphirin, Octavien Bergeron, Pierre Martin; Mmes Télesphore et J. Prescott, Alphonse Martin, Azarias Baril; Mmes D. Bussière, Arthur Paquin, Fortunat Bussière, Oct. Lapierre, M. et Mme Thibodeau, Pierre Ferland, Miles Rosée, Clara Prescott, Brousseau, M. Arsène Joly, Mme Edmond Prescott, Donat Prescott, Mme Ed. Savoie, Eugène Prescott, M. Robitaille, M. J. Desaillers.

Un projet d'exemption de taxes municipales

Au projet des échevins d'exempter de la taxe municipale durant trois ans toutes les maisons qui seront construites durant la dépression économique actuelle vient s'ajouter un autre projet: celui de dispenser de la taxe les maisons qui sont vacantes, c'est-à-dire qui ne sont pas louées à l'heure actuelle.

Les deux projets seront sérieusement étudiés par le Montreal Real Estate Board et un rapport sera transmis au comité exécutif. M. Norman Dawes, président du Board of Trade, a déclaré que ce projet serait discuté lors de la prochaine assemblée et le Builders' Exchange a aussi signifié son intention d'examiner le projet.

L'on sait que les échevins Monette et Trépanier sont les parrains du nouveau projet.

La nouvelle école de Réforme en voie de construction

Depuis déjà quelque temps la construction de la nouvelle école de Réforme est commencée. Le site est à l'extrémité est de la rue Sherbrooke, plus loin que la propriété de Saint-Jean de Dieu, à la Longue-Pointe. Des ouvriers font les travaux d'excavation. Comme on peut en juger par la vue générale que nous reproduisons aujourd'hui l'entreprise est considérable et couvrira une immense superficie de terrain. On voit au premier plan les fondations de toute une aile qui sont terminées et plus loin une tour en bois qui s'élève en plein centre de la construction et qui servira d'ascenseur pour les matériaux à mesure que les étages s'élèveront. La campagne environnante est de toute beauté et fournira un espace idéal pour les champs de culture et pour les cours de récréation des jeunes pensionnaires. (Cliché la "Presse").

NOUVELLES OUVRIÈRES

Le club ouvrier Rosemont recommande le calme et la pondération aux ouvriers.

2,000 SANS-TRAVAIL

Le club ouvrier Rosemont a inauguré la reprise de ses activités par une brillante et nombreuse assemblée, hier soir, en sa salle des réunions, 2607 rue Masson. M. J.-A. Bertrand, président de ce club était au fauteuil, assisté des autres officiers: MM. E. Beaupré, secrétaire archiviste; J.-A. Bourdon, trésorier; J.-R. Venne, secrétaire des correspondances. Sur l'estrade d'honneur on distinguait les invités: MM. l'échevin J.-N. Drummond, A. Bricaut, président du club ouvrier Saint-Marc; J.-E. Lachaine, ancien président de ce même club; H. Therrien, ex-président du club ouvrier Montcalm et agent d'affaires de ce club.

En ouvrant l'assemblée, le président M. J.-A. Bertrand souhaita la plus cordiale bienvenue à l'assistance. Parlant de la crise actuelle, il recommanda aux ouvriers de garder le calme et la pondération, "car, ajouta-t-il, c'est encore la meilleure manière d'obtenir justice, pour les travailleurs trop nombreux qui ont aujourd'hui, à subir les effets de la crise".

Une volumineuse correspondance fut soumise par le secrétaire, M. R. Venne; mais aucune action ne fut prise sur ces correspondances, qui furent mises en file pour consultation, au besoin dans la suite.

Le président annonça que le club ouvrier Rosemont accepte, avec plaisir et empressement l'invitation du club ouvrier Saint-Marc, à être représenté à l'installation solennelle des officiers de ce club, jeudi soir prochain en sa salle, coin Beaubien et le Avenue.

Le trésorier, M. J.-A. Bourdon, soumit son rapport annuel, lequel rapport fait constater une situation financière excellente, au club ouvrier de Rosemont. Le président annonça que le comité exécutif avait décidé de recommander au club d'organiser un grand concert, lequel sera tenu en la salle paroissiale, dans le courant de novembre, au bénéfice du club. Les dames y seront invitées. Cette décision fut ratifiée par l'assemblée unanimement.

M. l'échevin J.-N. Drummond, représentant du quartier Rosemont à l'hôtel de ville, fut le principal orateur. Pratiquement, il rendit compte de son mandat. Il exposa les divers travaux qui ont été obtenus pour son quartier ainsi que ceux qu'il s'efforcera d'obtenir. Il demanda l'appui du club, pour mener son programme à bonne fin.

M. Drummond déclara qu'il y a, actuellement, plus de 2,000 chômeurs dans Rosemont, et il réclama tout le travail possible dans ce quartier, pour aider à relever la situation. Il fut vivement applaudi.

Le président du club ouvrier Saint-Marc, M. A. Bricault exposa les activités de son club, et réitéra son invitation aux membres et officiers du club ouvrier de Rosemont à assister à l'installation des officiers de ce club, jeudi soir prochain.

M. H. Therrien, agent d'affaires du club ouvrier Montcalm parla de la prochaine formation de la Fédération des clubs ouvriers de Montréal, et recommanda l'esprit public aux travailleurs, pour faire triompher leurs justes revendications. Le président, M. J.-A. Bertrand, en réponse, dit que le comité exécutif du club ouvrier de Rosemont va étudier sérieusement cette question de la Fédération des clubs ouvriers, et, vu l'heure avancée, prononça l'ajournement.

Fédération des clubs

Ce soir, mardi, 29 septembre courant, une assemblée générale des délégués des clubs et associations qui s'intéressent à l'organisation d'une Fédération des clubs ouvriers de Montréal, est convoquée pour 8 h. en la salle du club ouvrier Saint-Jacques 1921 Wolfe, près Ontario. Par ordre, M. Wenceslas Tremblay, secrétaire du club ouvrier Saint-Jacques, incorporé.

Platriers qui négocient

L'association des plâtriers de Montréal, affiliée aux syndicats catholiques fait le rapport suivant de ses négociations avec les entrepreneurs du "Builders' Exchange": "Sur l'invitation des entrepreneurs du Builders' Exchange", section des maîtres plâtriers, la délégation appointée par l'association de ouvriers plâtriers de Montréal, s'est rendue, vendredi soir dernier, auprès de ces messieurs. La conférence avait pour but d'en venir à une entente sur les conditions de travail, ainsi que sur la stabilisation des salaires. De part et d'autre, la discussion fut très animée, mais cordiale.

Il est à espérer que ces deux corps importants dans l'industrie du bâtiment en viendront à une entente, à une prochaine conférence qui doit avoir lieu sous peu. Il ne reste, d'ailleurs que quelques détails de peu d'importance à régler, et les deux parties semblent très bien disposées.

Les membres de l'association des plâtriers de Montréal, ne doivent pas oublier qu'il est du devoir de tous, d'assister aux assemblées qui ont lieu à la salle des syndicats catholiques, tous les mercredis soirs, à 8 heures, aux fins de recevoir les rapports des délégués et de donner leur appui à toute mesure qui aura pour effet d'améliorer les conditions du métier, dans ce temps de crise que nous traversons. Il faut que chacun prenne sa part des responsabilités et qu'on ne laisse pas tout le fardeau à porter aux seuls officiers.

Dans le but de sauver du temps, et ne pas fatiguer, outre mesure, les membres qui travaillent, le président, M. Dominique Thibault, a décidé que les assemblées devront commencer à 8 h. p.m. précises, pour se terminer à 10 h. p.m., au plus tard". M. J.-M. Chalut, secrétaire.

Club ouvrier Provincial

Une conférence sera faite par M. Guévremont, à l'assemblée du club ouvrier Provincial, ce soir, au No 1916 rue Visitation, près Ontario. Tous les membres y sont invités.

Union des pompiers

L'union des pompiers a procédé à l'élection de ses officiers, avec le résultat suivant: président, R. Lamarche; vice-président, O. Bisonnette; secrétaire-archiviste, A. Adam; secrétaire-trésorier, J. Ducap; assistant-secrétaire-trésorier, Léo Sénécal; législateurs, MM. O. Marin, P. Sénécal et Couturier; directeurs, MM. M. Bédard, Morin, Lamarre, P. Adam et O. Turgeon; sergents d'armes; MM. Harvy et Barette; aviseur légal, M. E. Masson.

Association Sainte-Marie

L'association ouvrière, sociale, indépendante Sainte-Marie, Enrg., tiendra son assemblée régulière demain soir, à 8 h. précises à sa salle des récréations, au No 2006 rue Cartier, sous la présidence de son président M. E. Lachapelle. Tous les membres sont priés d'y assister. Des questions très importantes seront discutées.

Usines Angus

Une grande assemblée sera tenue par les employés des usines Angus pour protester contre la fermeture de ces usines, ce soir à 8 h. à l'Assistance Publique, coin Lagauchetière et Berri. Seuls les employés de ces usines seront admis dans la salle.

INTERPROFESSIONNELS

Le syndicat catholique interprofessionnel se réunit ce soir, à la salle No 2, édifice des syndicats catholiques, 1231, Demontigny est. Il y aura élection des officiers. Tous les ouvriers catholiques désirant se joindre le syndicalisme catholique mais dont la profession n'est pas encore organisée, sont les bienvenus.

Syndicat des peintres

Ce soir, salle No 5, édifice des syndicats, assemblée régulière du syndicat catholique des peintres. Rapports de M. E. Ouellette, agent d'affaires, des officiers et des délégués.

LATTES EN BOIS

Le syndicat catholique des poseurs de lattes en bois se réunit à la salle 3-4 édifice des syndicats catholiques, 1231 Demontigny est. M. C. Bernier, agent d'affaires, donnera son rapport. Les poseurs de lattes et les sous-entrepreneurs en lattes y sont cordialement invités.

A LACHINE

Ce soir, salle des syndicats de Lachine, 15e avenue, assemblée du syndicat catholique des ouvriers du bâtiment.

FERBLANTIERS-COUVREURS

Le syndicat national des ferblantiers-couvreurs se réunira demain soir, à la salle No 5, édifice des syndicats catholiques, 1231, Demontigny est. Cette assemblée est la première depuis la fondation de ce syndicat qui compte déjà un grand nombre de membres. Les officiers invitent cordialement leurs confrères de travail à s'enrôler dans les rangs du nouveau syndicat. M. C. Bernier, organisateur, donnera tous les renseignements nécessaires aux nouveaux venus. La question des contributions syndicales et celle du salaire sont inscrites à l'ordre du jour. Par ordre.

ASSSEMBLEES POUR DEMAIN

Auront lieu à l'édifice des syndicats catholiques, demain soir, les assemblées suivantes:

—Association des plâtriers.
—Cordonniers-syndiqués. L'ordre du jour comporte les élections pour les monteurs, les machinistes, les traseurs et les travailleurs du cuir à semelle.

UNIONS INTERNATIONALES

Assemblées pour ce soir, 3e mardi du mois:

—Peintres et décorateurs, local No 359, au No 1331 Sainte-Catherine est.
—Casquettiers, local No 33, au No 468 Saint-Jacques ouest.
—Travailleurs du métal en feuille, local No 116, au Temple du Travail.

Durée plus prolongée de la pêche à ce lac

Les amateurs de la pêche dans la région du lac Des Bois ont vu, cette année, le temps de la pêche durer deux mois de plus, dit un communiqué envoyé à M. C.-K. Howard, gérant du bureau des congrès et du tourisme au Canadien National. Le communiqué ajoute qu'un grand nombre de sportsmen s'est donné rendez-vous pour le mois d'octobre dans les lacs situés au nord du lac des Bois, en Ontario. Ces sportsmen vont faire la chasse au gros gibier et tenter une dernière chance, cette année, pour la prise d'une grosse truite ou d'un maskinongé.

D'après Ernie Calvert, guide du lac des Bois, des sportsmen de Detroit, Chicago, Pittsburgh et d'autres points des Etats-Unis visiteront la région au cours du mois d'octobre. Parmi ces sportsmen l'on remarque le nom du gouverneur Emmerson, de l'Illinois, qui passera une semaine dans la région.

Feu Mme Damase Gagnon

(Du correspondant de la PRESSE)

St-Michel de Bellechasse.—Les funérailles de Mme Delvina Corriveau, veuve de Damase Gagnon, âgée de 76 ans, ont eu lieu ici. Portait la croix, M. Martial Roy, beau-frère de la défunte. Les porteurs étaient MM. J.-F. Gagnon, J.-H. Gagnon, P. et Ad. Martineau, neveux de la défunte.

Condulaient le deuil, ses fils et filles, MM. et Mmes Ernest Bilodeau, Gaudiose, Amédée et Emile, M. Ovide Breton, LaDurantaye, MM. Damase et Adélard, tous de St-Michel, Joseph, de Montréal; ses petits-enfants, M. et Mme O. Guy, de Québec; Mlles Thérèse et Marie-Jeanne.

On remarquait aussi: M. et Mme Anaclet Corriveau, de St-Valier; M. et Mme Jules Gagnon, St-Charles, M. Pierre Latulippe, St-Valier, M. et Mme Josaphat Gagnon, St-Michel, M. et Mme Pierre Martineau, Mme Régis Roy, St-Valier, MM. et Mmes E. Letellier, J.-L. Lamontagne, C. Lacroix, G. Côté, M. Simon Lamontagne, MM. et Mmes David Roy, Gaudiose Pouliot, Alfred Pouliot, J.-E. Gagnon, Xavier Breton, MM. Onésime Roy, Jean Morrisset, François Pouliot, Joseph Silvain, T. Breton, J.-E. Gagnon, J. Ringuette, M. et Mme A. Roy, MM. A. Huot, A. Roy, E. Latulippe, Jos. Vallières, Art. Corriveau, G. Tanguay, Jules Morrisset, A. Tremblay, M. et Mme A. Vézina, A. Lacroix, A. Lacroix, T. Bélanger, A. Goupil, T. Goupil, E. Bélanger, G. Guay, A. Leclerc, N. Leclerc, J. Théberge, A. Lamontagne.

Mme Gagnon avait toujours demeuré dans la paroisse de S.-Michel.

Les ordres sont conférés à 128 ecclésiastiques

Son Excellence Mgr Guillaume Forbes préside l'ordination à la basilique d'Ottawa.

LISTE DES ORDINANDS

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29—Les ordres majeurs et mineurs ont été conférés par Son Excellence Mgr Guillaume Forbes, archevêque d'Ottawa, à 128 ecclésiastiques et religieux. Cette ordination a eu lieu en partie à la basilique et aussi dans la chapelle du séminaire diocésain. Les nouveaux diacres sont au nombre de 24; sous-diacres, 21; exorcistes et acolytes, 27; portiers et lecteurs, 18; tonsurés, 38. Parmi les ordinands on remarque des ecclésiastiques, des Oblats, Dominicains, Maristes et des Rédemptoristes.

Les ordinands

Voici la liste des ordinands :

Diacres: les abbés Jean Berthiaume, Emile Binette, Louis-Adolphe Lemieux, Maxime Mayer, Ernest Préseault, du diocèse d'Ottawa; l'abbé Athanase Melançon, du diocèse des Trois-Rivières.

Les Frères Antonin Loiselle et Pierre-Marie Letarte, O. P.; les Frères Roger Lafleur, Zéphirin Poirier, René Lebel, Léopold Godbout, Joseph Thomas, Paul-Emile Legendre, Jean Cabana, Marcel Hudon, Alphonse Couet, Paul-Edouard Duludе, René Latrémouille, François-Xavier Lefebvre, Joseph Champagne, Lucien Damphousse, Ovila Meunier et Laurent Corbeil, O.M.I.

Sous-diacres: les Frères Marcel-Marie Desmarais, André-Marie Guillemette, Georges-Edmond Bourque, François-Marcel Charbenneau, Louis-Marie Lebel, Jean-Marie Lambert, Raymond-Marie Bédard, Pierre-Marie Lemay, Paul-Dominique Couture, Thomas-Marie Landry, et Antoine-Marie Laroue, O.P., les Frères Joseph-Jean Cyr, Henri Guindon, Alcide Desroches, Charles O'Shaughnessy, S.M.M.; les Frères Médéric Lavoie, Sylvio Lesage, Arthur Lavoie, Henri Dionne, Armand Tremblay et Lucien Meunier, O.M.I.

Exorcistes et Acolytes: — L'abbé Félicien Raymond du diocèse d'Ottawa, Les Frères Philippe-Marie Deslauriers, Richard Tremblay, Henri Laporte, Antonin Lahaye, Emile-Marie Ethier, Gérard-Marie Paré, Dominique-Marie Doyon, Raymond-Marie Desrosiers, Stanislas-Marie Viau, Paul-Edmond Gagnon, Rosaire Hamel, Thomas-Marie Choulnard, et Marie-Arthur Robert, O.P.; les Frères Lucien Leclair, Maurice Cadieux, Xiste Lauzon, Eugène Moynihan, Joseph Piette, René Vanier, Joseph Monfré, et Louis-Philippe Barrette, S.M.M.; les Frères Roméo Gagnon, Armand Lemoine, Henri Levasseur, Louis-Philippe Bélanger et Edouard Blais, C. SS. R.

Portiers et Lecteurs: Les Frères Louis-Bertrand Goulet, Louis-Georges Bruneau, Etienne-Marie Laporte, Pierre-Marie Tremblay, Jean Dufault, Henri-Dominique Fournier, Clément-Marie Paquet, Marie-Antonin Pelletier, Arcade-Marie Monette, O.P.; les Frères Robert Thanase, Antoine Rondeau, Lucien Dubuc, Arthur Bossé, Amédée Vanier, S.M.M.; les Frères Oliva Rondeau, Maurice Létourneau, Gérard Trempe et Benoit-Marie Gagnon, C. SS. R.

Tonsurés : les Frères N.-Marie Mailloux, François-Marie Faribeault, Louis-Marie Gay, Gabriel-Marie Lussier, Alphonse-Marie Forget, Jean-Jacob Nault, Hyacinthe Hébert, Bernard-Marie Trahan et Jean-Paul Cossette, O.P.; les Frères Camille Picard, Augustin Lampron, Walter Plank, Antoine Bouthillier, Honoré Séguin, Thomas Kelly, Vincent Scharff, Thomas Crosby, Jean-Louis Bombardie, S.M.M.; les Frères Ovila Rondeau, Maurice Létourneau, Gérard Trempe, Benoit-Marie Gagnon, C.SS.R.; les Frères Gérard Millette, Robert Voyer, Phydime Castonguay, Joseph Sylvain, Raymond Shenevell, Jean Pétrin, Jean-François Bergeron, Théo. Gélinas, René Béland, Paul Chamard, Elie Renaud, A. Ménard, Paul Lajeunesse et Louis Guilbault, O.M.I.

Dignitaires présents

La cérémonie de la tonsure a eu lieu à la Basilique et l'autre cérémonie au Séminaire. Son Excellence était assistée de Mgr Joseph Charbonneau, P.A., V.G., supérieur du grande séminaire; du R. P. Sylvain, du couvent des Dominicains; R. P. Desnoyers, O.M.I., supérieur du scolasticat St-Joseph d'Ottawa.

Ouverture des cours de solfège gratuits

C'est à partir du 1er octobre, cette semaine, que commencent les cours de solfège de la province de Québec. M. J.-B. Dubois, directeur des cours de la province, invite toute la jeunesse et les adultes des deux sexes à se faire inscrire au plus tôt dans les différents districts de Montréal ainsi que dans les villes de la province où les cours sont établis. L'admission est absolument gratuite.

Les élèves qui suivent actuellement ces cours sont plus de 3,000 dans la province. Le directeur fait remarquer que ce nombre n'est pas encore suffisant, vu les avantages qu'ils procurent et les sacrifices que le gouvernement s'impose pour l'éducation la plus indispensable pour la préparation de tout citoyen qui s'intéresse le moindrement à la musique. Ils nous préparent sans effort aux connaissances les plus nécessaires à toutes les branches vocales et instrumentales.

A Montréal, les cours sont donnés aux endroits suivants: Ecole Technique, mercredi soir, 7 octobre, 200 Sherbrooke ouest; Ecole de Lamennais, lundi soir, 5 octobre, 6510 S.-Denis; Ecole Deladuaversière, mercredi soir, 7 octobre, 1680 rue Jeanne d'Arc; Collège St-Henri, jeudi soir, 1er octobre, 4107 St-Jacques.

Ces cours se donnent à 7 h. 30 du soir.

Les postulants pourront s'inscrire le même soir aux endroits et dates mentionnés et ainsi qu'au Monument National, 1182 rue S.-Laurent.

Loteries automatiques que la police détruit

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — La police a détruit pour $1,200 de loteries automatiques (slot machines) saisies et dont les propriétaires ont été condamnés à une amende de $50. Avant de les massacrer à coup de marteau, on a trouvé $28.95 en argent. Dans la destruction des 12 machines, c'est le chef de police Joliat qui est sorti champion par la facilité et la rapidité de son travail.

M. N. Fournier est élu maire de Cap S.-Ignace

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Les élections municipales du Cap S.-Ignace ont confirmé la nomination de M. Nap. Fournier à la mairie par une majorité de 15 voix, et les trois candidats au poste de conseillers qui appuyaient le nouveau maire dans la lutte ont également obtenu une majorité sur leurs adversaires.

La votation, hier au Cap S.-Ignace, présentait un intérêt particulier, du fait qu'elle a été amenée par l'annulation de l'élection régulière de mai dernier. A cette date, M. Nap. Fournier avait été élu à la mairie mais ses partisans aux trois sièges de conseillers devenus vacants avaient été battus. Des procédures en annulation furent prises par les amis du maire Fournier, qui alléguaient entre autres choses, le vote illégal de citoyens non électeurs de la municipalité. Les adversaires répondirent par des procédures analogues contre l'élection du maire.

Nouveaux professeurs

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — A la suite de l'organisation d'une quatrième classe de sixième, au petit séminaire de Québec, M. l'abbé Réal Thomassin, économe, a été nommé professeur de sixième "A". La charge d'économe sera confiée à l'abbé Roch Rochette. Ces deux nomination ont été faites lors d'une réunion du conseil d'administration du séminaire.

Feu Mme Urgel Bouchard

(Du correspondant de la PRESSE)

Feu Mme Urgel Bouchard

Ormstown, — Les funérailles de Mme Urgel Bouchard, née (Alberta) Soucy, décédée, à l'âge de 35 ans et 11 mois, ont eu lieu ici, ces jours derniers. La défunte laisse son époux, deux filles: Yvonne et Anita, et un fils, Anatole; sa mère, Mme veuve André Soucy; cinq frères: Aldas, Alcide et Alfred Soucy, d'Ormstown; Hervé, de Huntingdon, et Réal, de Valleyfield; ses beaux-parents, M. et Mme Urgel Bouchard, de Longueuil; ses beaux-frères, MM. Zéphin Bertrand, Michel, Baptiste et Josaphat Bouchard, de Massena, N.Y., Albini Bouchard, de Drummondville; Armand Bouchard, de Longueuil.

Les porteurs étaient MM. Michel, Baptiste et Josaphat Bouchard, Hervé, Réal et Alfred Soucy. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Henri Délage, qui chanta aussi le service. Touchait l'orgue, Mlle R. Rousseau. La chorale était sous la direction de M. L.-A. Rousseau. La quête fut faite par Mme Hormisdas Soucy, de Aubrey, tante de la défunte, et Mme Josaphat Bouchard, de Massena, N.-Y., sa belle-soeur.

Dans le cortège, on remarquait: MM. et Mmes Urgel Bouchard, sr., Zéphirin Bertrand, Moïse Bourcier, Alfred Bourcier, Mme Jos. Soucisse, Miles Emma et Irène Soucisse, M. Sylvio Bourcier, Mlle Mary Lavigne; M. et Mme Joachim Soucisse, Mme Moïse Bourcier, M. U. Bourcier, M. et Mme Jos. Brisson, Mme Raoul Brisson, M. Art. Brisson, M. Art. Charette, MM. et Mmes Réal Soucy, Adrien Saint-Onge, Emile Provost, Jos. Lepage, Adélard Laplante, Fred Primeau, Alex Lavigne, Adolphe Cherrier, Jos. Francoeur, Donat Legault, Jos. Thiboulot, Jos. Maheu, Adrien Beaulieu, Philorum Leclaire, D. Caza, E. Vincent, Adélard Lavigne, T. Reid, Jos. Crête; MM. Ernest Legault, René Legault, V. Demers, G. Bougie, Alex. Beaulieu, Jos. Beaulieu, Pierre Guérin, Armand Guérin, Montcalm, Z. Guérin, G. Parent, Ross Bryson, J. Beaudin, Dan Hébert, Geo. Baird, John Smith, E. Faubert, E. Cartier, Geo. Legault, Louis Beaudin, A. Turcot, J. Primeau, Gérard D'Aoust, Aldas Soucy, Alcide Soucy, Jos. Roy, W. Thibault, George Quevillon, P. Pethel, L.-A. Rousseau, J.-B. Cartier, Pierre Reid, E. D'Aoust, Mmes J. Chatigny, A. Beauvais, W. Provost, Louis Primeau, Jos. Boudrault, Alexis Bourgie, E. Guérin, L. Péthel, D. Lasalle, G. Emmerson, C. Bazinet, Z. Reid, A. Morrissette, G. Brunet, T. Duval, Armand Brunet, J. Primeau, R. Lazare, J.-E. D'Aoust, A. Dumas, Francis Thibault, W. Cairns, M. Bouck, Viau, F.-X. Primeau, J.-B. Guérin, H. Soucy, D. Lepage, O. Gauthier, M. Domina Beaulieu, M. Armand et Rosario Beaulieu, Miles Marie-Ange Thibault, L. Thibault, Florence, Marie-Rose et Irène Bolduc, Marie-A. Guérin, J. Forget, Maria Dumas, R. Rousseau, Lucille et Simone Leclaire, Germaine D'Aoust, Annette McDermott, G. Roy, C. Bougie, Yvonne Laberge, Mary McKeegan, M. R. Primeau, M. Côté, Denise Forget, Gertrude Guérin, Cécile et Anita Soucy.

Obsèques de l'honorable F. Stanfield

De nombreux dignitaires se joignent à la population d'Halifax dans un dernier hommage.

Simples cérémonies

Halifax, 29. — Un ciel de grisaille s'étendait comme à dessein au-dessus de toute la région avoisinant Halifax, pendant que toute la population de la ville et des alentours se pressait de chaque côté de la rue Barrington, pour rendre un dernier hommage à l'un des fils les plus distingués de la Nouvelle-Ecosse, le lieutenant-gouverneur Frank Stanfield, décédé subitement vendredi dernier.

Un long cortège de personnages officiels représentant les gouvernements fédéral et provinciaux, les Etats-

Savez-vous ! Le marchand désire toujours augmenter le nombre de ses clients. Sait-il qu'une petite annonce dans la "Presse" l'aidera à amener la clientèle chez lui.

CLASSIFICATION ET TARIF

Accord. de pianos 37 | Calendriers 47 | Machineries 67
Achats de créanc. 93 | Camionnage 48 | Mag. à louer 30
Acc. d'autos 79 | Cartes postales 49 | Maisons à louer 28
Adoption 38 | Chambres à louer 19 | Maisons à vendre 104
A échanger 94 | Chambres dem. 21 | Mais. c. à louer 22
Agences dem. 6 | Chambres et pen. 22 | Mais., camp, dem. 105
Agents demandés 5 | Ch. et pens. dem. 22 | Maisons dem. 103
Agents demandés 17 | Ch. pens. d'enf. 23 | Mais. m. à louer 29
A louer 27 | Ch. pens. d'été 24 | Manufact. à louer 33
Amusements 77 | Ch. pens. d'été d. 25 | Matér. de cons. 86
Animaux 89 | Chauf. pour chan. 59 | Mot. et Yachts 80
Agences de Plac. 7 A | Chevaux et voit. 81 | Objets perdus 62
Appts à louer 15 | Coiffeuses 11 | Objets trouvés 63
Appts à vendre 100 | Collection 51 | Occasions d'aff. 107
Appts demandés 14 | Comm. à vendre 52 | Oeufs et volailles 90
Appts m., à louer 16 | Comm. à louer 26 | On dem. à acheter 53
Argent à prêter 98 | Cottages à louer 102 | On dem. à louer 13
Argent demandé 97 | Cottages à vend. 103 | Pension, chasse 35
Argenterie, Nickel 32 | Cottages demand. 101 | Peintures 90A
Art. de ménage 78 | Coupe, fem., filles 10A | Prod. de beauté 63A
Articles de sport 75 | Déménageurs 82 | Professeurs 64
Associés demand. 7 | Disparus 54 | Pens. dem., femme 2
Autos-Camions 72 | Divers 55 | Pens. dem., homme 1
Autos à louer 73 | Echanges, divers 56 | Profession 114
Autos à vendre 71 | Ecoles de métiers 9 | Pron., c. à vend. 108
Autos demandés 74 | Eff. bur. et mag. 83 | Radios 91
Aux Malades 40 | Hôtels demand. 3 | Remboursage 65
A vendre, divers 75 | Electrolyse 57 | Règlements détec. 99
A vend. ou échang. 95 | Entrepreneurs 83 | Réparations 85
A vend. ou à louer 96 | Emmagasinages 58 | Rés. d'été dem. 34
Aviation 41A | Fem., filles dem. 10 | Salle à louer 35
Avis de respons. 42A | Fermes d'élevage 112A | Serv. domestique 12
Bateaux et Equins 74A | Formation de soc. 59 | Serv. domestique 12A
Bicycles, Motocy. 42 | Fourrures 84 | Suggestions 76
Bijouteries 43 | Garages à louer 97 | Terrains à vendre 110
Blanchissage 6 | Garages à louer 85 | Terrains à louer 109
Bois et charbon 80 | Gymnophones 8 | Terrains dem. 108
Boutons, plissage 44 | Ham., garn. rem. 59 | Terres à vendre 112
Brevets 44A | Hôp. de poupées 47 | Terres à louer 113
Bureaux et Ecoles 45 | Hôpitaux privés 60 | Terres demandées 111
Bureaux à louer 18 | Hôtels et Voyag. 60A | Transports 87
Cadres et Miroirs 46 | Informations 61 | Vêtements 92
Bijouteries 43 | Jour. de musique 86 |
Blanchissage 6 | Leçons demand. 4 |

FIANÇAILLES, NAISSANCES, PROCHAINS MARIAGES, REMERCIEMENTS, INHUMATIONS, SERVICES ANNIVERSAIRES, IN MEMORIAM — 3 centins par mot avec minimum de $1.00 par insertion.

AVIS DE DECES, 2 centins par mot avec minimum de 50c par insertion.

EMPLOIS DEMANDES, 3 centins par mot avec minimum de 30c ou 10 mots par insertion.

TOUTES AUTRES ANNONCES CLASSEES, 3 centins par mot avec minimum de 45c et de quinze mots par insertion.

EN-TETES EN NOIR, $1.00 par insertion pour une ligne en caractère gothique 9 points (24 points à la ligne). L'annonce elle-même 3 centins du mot.

Ce tarif n'est que pour du comptant.

Montréal, 30 juin 1926. la "Presse".

DEMANDES

0 BLANCHISSAGE, MENAGE, ETC.

JE PRENDRAIS peinture, tapissage, blanchissage à .35 l'heure ou au contrat. Cherrier 9439. 1—

TAPISSAGE, blanchissage tous genres de peintures, ouvrage fait avec soin, prix modérés. Roy, peintre, York 7028J. 6—29.1

1 POSITION DEMANDEE HOM.

BARBIER expérimenté demande position permanente, salaire raisonnable. Tél. CH. 4584. 1—

BARBIER bilingue avec références désire position permanente. Amh. 9563. 1—

BON BOULANGER désire ouvrage, préférence la campagne. 5344 11ème, Rosemont. CLairval 1866J. 2—

CHAUFFEUR — bouilloire, désire position, meilleures références. T. Couillard, 2717 Chateauguay. 1—290-4

CHAUFFEUR demande position, bonnes références. FRontenac 5774. 1—

CHAUFFEUR de fournaise pour Notre-Dame de Grâce, salaire très raisonnable. ELwood 5816. 1—

CHAUFFEUR avec camion couvert pour livraison maison de gros. Références honnêtes et assiduité exigées. 12 boul. St-Joseph Ouest, entre 6.30 et 7.30 du soir. 8—

CHEF cuisinier, références. 1425 Amherst. Tél. Cherrier 8047. 1—292-3

COMMIS, 15 ans expérience dans épicerie sobre, très bonnes références, téléphone CRescent 8567. 1—

COMPTABLE désire position, expérience, affaires de banque, chef de bureau, bonnes références. Amherst 8449. 1—292-3

COUPLE sans enfant demande conciergerie, payant salaire, maison privée. PR. 9965. 1—

DENTISTE expérimenté demande loealité ville ou campagne, pour s'établir. Casier 223 La Presse. 1—25, 26, 29, 1

JEUNE homme, demande emploi, comme apprenti dans la plomberie ou dans le mécanique, peut conduire une automobile. Tél. HArbour 7553. 2—

JEUNE HOMME demande emploi chez cultivateur, aec expérience. S'ad. 4369 Drolet. 1—

JEUNE homme, bachelier ès-arts, licencié, désire position de secrétaire ou autre. Ecrivez à G. Mousseau, 1606 St-Christophe. 1—

TAILLEUR expérimenté, réparages, pressage, ira à la campagne. Ecrire Casier 284 La Presse. 1—

2 POSITION DEMANDEE FEM.

AMYOT, bureau, trouverez tous genres employées: meilleures références, sténographes, garde-malades, coiffeuses, servantes. Bureau gratis, HArbour 9745.

A WESTMOUNT 1712, bonne servante aimant les enfants, bonnes références. 2—

BONNE fille de campagne demande de l'ouvrage au mois. 2019 Hurot. 2—

BONNE servante désire position dans maison privée, pas de lavages, bonnes références. Bélair 4181J. 2—

BONNE servante générale, références si désiré. HArbour 9485. 2—

BONNE fille de campagne désire position dans petite famille, salaire modéré, références. Dup. 1706. 2—

BONNE femme de journée, références. Mme Beaudoin. Harbour 1335. 2—

BONNE personne fidèle demande position famille sans enfants. FRontenac 1646. 2—

BONNE FILLE, ouvrage général, femme journée à $1.25, 5ème avenue, Rosemont. 2—

BONNE fille campagne aimant les enfants, lavages, repassages, un peu cuisine, salaire $6.00 à $8.00. BElair 2910. 7—291-2

COUTURIERE expérimentée ira à domicile, ouvrage garanti. Harb. 6423. 2—

COUTURIERE désire ouvrage chez elle ou domicile. CAl. 3688w. 2—

DAMES désirant servantes générales, cuisinières, filles de chambre, de table, femmes de journée, s'adresser Bureau de Placement Provincial Gratuit, Service d'Emploi du Canada, Plateau 6181, local 228.

DAME demande ouvrage général. Frontenac 5828. 2—

FEMME désire ouvrage à la journée ou lavage à la maison. 1686 Roberval. FL. 5618. 2—291-3

FEMME désire ouvrage à la journée, AM. 4932. 2—

FEMME désire ouvrage à la journée ou à la semaine. Bonnes références. FRontenac 6405. 3—

FEMME Belge désire lavage chez elle à la douzaine ou au poids, satisfaction garantie. Bye 0299. 2—

FILLE campagne fiable demande position petite famille, références ville. CRval 7139w. 2—

FILLE de Gaspé désire position comme servante générale, bonnes références. Har. 3549. 2—

FILLE campagne demande emploi, maison privée, ouvrage général. 3640 Ecdle, Fleuroy. 0006, appt. 20. 2—

FILLE générale désire position dans maison privée, références, $5.00 par mois. 2024 St-Hubert. Marquette 1997. 2—

FILLE demande position, dans maison privée, 185 Church, Verdun. 2—

FILLE de campagne demande place famille privée, 2509 Lafontaine. 2—

FILLE générale demande position dans maison privée, 6837 Delaroche. CAlumet 5269M. 2—

FILLE ayant 3 ans d'expérience dans la haute couture, désire position chez modiste. Appelez WEst. 8487. 2—292-3

FILLE demande position dans maison privée, Harbour 3854. 2—

GARDE-MALADE diplômée prendra cas immédiatement. Appelez Dupont 2386. 2—292-3

JEUNE femme demande ouvrage à la journée satisfaction garantie, références. Dollard 7924. 2—

JEUNE fille demande position comme fille de chambre dans maison privée. Wilbank 7621. 2—

JEUNE fille 17 ans comme aide, famille privée. 8002 Droiet. 2—

JEUNE FILLE de campagne demande position dans maison privée. LAncaster 0954. 2—

LAVAGE de famille, attention spéciale. 2517 Huron. AMherst 3096. 2—

PERSONNE sérieuse désire position, ouvrage général, soignée, références. Amherst 8634. 2—

SERVANTE, 18 ans, fiable, désire position maison privée. CHerrier 5642. 2—

SERVANTE générale arrivant campagne, fille sérieuse, 28 ans, demande position. S'ad. 6832 Iberville. CAlumet 7315F. 2—

SERVANTE désire position. S'ad. Clair. 7519J. 2—

TROIS filles campagne désirent position famille privée, avec expérience. 4565 Drolet, près Mont-Royal. 2—

VEUVE moyen âge demande ouvrage journée, mois, maison privée, bonnes références. Cli. 2627. 2—

VOUS trouverez bonne femme journée. Pla. 4306. 2—

3 ELEVES DEMANDES

A BAS les stenographies impraticables, apprenez de l'auteur même, en trois mois, l'incomparable sténographie bilingue Ferrault Dupleye. Cours à l'institut ou par correspondance. 27 Sténographes judiciaires, 39,000 diplômés outrepris. Institut Sténographique Ferrault, 3 ouest, avenue des Pins, Montréal. Plateau 2260. Prospectus. 4 3—69-N.O.

ANGLAIS, français, arithmétique, comptabilité, etc., leçons privées, spécialité: élèves arriérés. Prix modéré. 2478 St-Denis. HArbour 1809. 3—272-23

APPRENEZ a JOUER le PIANO

Musique populaire, moderne, garantie en six mois ou argent remis. Ni gammes ou exercices. Chansons populaires enseignées immédiatement. Paiements faciles. Téléphonez 7600, ou écrivez 4266 pour brochurette gratuite. Venez pour démonstration. Ecole Américaine de Musique Populaire, 1410 Drummond. 3—269-m.j.s.F

APPRENEZ MUSIQUE EN 6 MOIS

Musique populaire par melodie et par accord pour accompagner tous chants et conversation, méthode garantie, démonstration au Studio, 801 De Castelnau, CAlumet 7050. 3—F

ARRANGEMENTS faciles, conversation anglaise garantie matières commerciales, etc., tous âges, 10 professeurs privés. 3840 St-Denis. HArbour 7459. 3—

COLLEGE Commercial Elie, 3615 St-Denis, HArbour 2026. Deux colleges complètement séparés pour garçons et filles. Anglais théorie spécialité enseigné par des Anglais; sténographie, claviographie, comptabilité, comptometers et calculateurs, etc. Cours strictement individuels jour et soir. Douze professeurs expérimentés. Demander prospectus gratuit. 3—270-17

COLLEGE Commercial Outremont, 1251 Pare. Sténographie, dactylographie, comptabilité, correspondance, etc. Cours en anglais, sauf sténographie et grammaire françaises. Conversation anglaise chaque jour. Mois $6.00. 3—15,17,19,26,29,1,3,6,8,10

CONVERSATION ANGLAISE pour élèves de langue française. Cours du soir pour faciliter l'étude de la langue anglaise. Aussi les autres cours du jour, comprenant un cours commercial en anglais. Sir George Williams College, 1441 rue Drummond, Montréal. MArquette 8331. 3—1,3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29 b

COURS privés, français, anglais, sténographie, dactylographie, musique. Mlle A. Fecteau, 3024 rue Moniteau. CHerrier 5161. 3—22,25,26,28,5,12,26,3

COURS privés, conversation anglaise, sténographie, travail de bureau, mathématiques, claviographie gratuite. BElair 9620W. 421 Rachel. 3—292-5

CULTURE de BEAUTE

LES étudiantes en culture de beauté capables arrivent invariablement au succès. Bonne position vous assure un excellent début et des connaissances solides dans cette profession. Une institutrice expérimentée surveille le travail de toutes les étudiantes, lequel se fait sur des modèles vivants. Instructions gratuites avec un cours complet. Ecrivez aujourd'hui pour avoir notre brochurette touchant les conditions. Un chaleureux accueil attend les visiteuses à cette école moderne. Robertson's Hairdressing Academy Ltd., 1502 Sainte-Catherine ouest, Montréal. 3—269-m.j.s.F

DAME donnant des leçons de français et anglais, littérature et traduction anglaise et française, 3414 rue St-Hubert, HArbour 3923. 3—97-N.O. h

DEMOISELLE d'expérience donne cours classique et commercial strictement privé, français, anglais, sténographie en 2 mois, claviographie, travail bureau, comptabilité, conversation anglaise, méthode Radia, rapide, garanti, démonstration. Jour, soir, diplôme, position accordée. 785 Mt-Royal est, coin St-Hubert. 3—286-14

ENSEIGNEMENT rapide de la conversation anglaise, sténographie, dactylographie, classe du jour et du soir, diplômes accordés. M. Mailly. MArquette 5984. 3—292-6

Enseignement Gratuit en Culture

DE BEAUTE. Nous vous donnerons deux jours d'enseignement sans qu'il vous en coûte un sou pour vous prouver que notre cours vous établira dans cette profession profitable. Les instruments sont gratuits avec un cours complet. Renseignez-vous aujourd'hui, apprenez comment vous pouvez profiter de cette occasion spéciale en écrivant pour demander notre brochurette concernant les conditions, etc. Robertson's Hairdressing Academy Ltd., 1502 Sainte-Catherine Ouest, Fitzroy 4832. Les vitrines sont bienvenues. 3—292-m.j.s.lF

ESPAGNOL, méthode pratique et agréable, professeur originaire espagnol d'expérience, nombre limité élèves. 4529 Garnier. Amh. 1718. 3—291-2

JEUNE FILLE diplômée, école Normale, conférences cours privés, instruction générale, littérature, histoire, mathématique, ira à domicile si désiré. 1509 Sherbrooke Est. Frontenac 7400. 3—

PROF. BASTIEN, cours privés, classique, commercial, latin, philosophie, baccalauréat, brevets. 809 Cherrier, HArbour 3898. 3—269-26

PROFESSEUR anglais, gradué de McGill, tutorat en éducation d'Harvard, pour ceux connaissant peu ou point l'anglais et désirant s'instruire. Prix bas. Ecrire à Case 207 La Presse. 3—291-3

PROFESSEUR Rene Savoie, L.C., L.Ec., B.A., D.S.A., brevets cours classique, commercial 1440 ouest, Sherbrooke. PLateau 6717. 3—72-1-m.M.j.v

STUDIO ANTONIO DESAULNIERS

Musique populaire, fox-trot, valse, tango, enseignés sur piano en quelques mois seulement, succès garanti. 3472 Bordeaux près Sherbrooke. AMherst 3967. 3—20, 1 F

TELEGRAPHIE et administration des gares. Aussi Télégraphie universelle et duplex ou téléphone typewriter. Cours individuels jour et soir. Bel avenir pour garçons et filles. Demandez prospectus gratuit. Collège Commercial Elie, 3615 Saint-Denis. HArbour 2626. 3—279-17.

4 LECONS DEMANDEES

5 AGENTS DEMANDES

AGENTS demandés pour introduire la nappe moderne Royal Buckingham. Paraît comme de la toile. n'a pas besoin d'être lavée. Indispensable dans chaque ménage. Prix modique, commission généreuse. Faire vente rural et vente gratuit. Dept 967, Public Service Mills of Canada Limited, London, Ont. 5—h

AGENT, un bon solliciteur de porte en porte, peut se faire un bon salaire en vendant nos articles religieux à paiements faciles. Catholic Supply Co., 1630 St-Alexandre, chambre 405, immeuble Unity, Montréal, P.Q. 5—292-2

AGENTS recruteurs, 2, expérience, anglais, français, 3 à 5 hrs, 31 St-Jacques Ouest, chambre 508. 5—

ALLUMEURS automatiques de cigares ou gaz sans frottement. Se vendant à vue. Echantillon, 25c. Lighter Company, 338 rue St-Jacques, Montréal. 5—24,26,29

7 ASSOCIES DEMANDES

ASSOCIE demande avec quelques centaines dollars pour commerce facile et payant, capital garanti. 1562 Dorchester Est. 7—291-3

7 ASSOCIES DEMANDES

ASSOCIE, hommes ou femmes, avec 500 à 1,000 pour manufacture d'abat-jour et nouveautés. 4168 S.-Denis. Bélair 7183. 7—292-2

ETES-VOUS sans position ni métier ? Si vous avez 1000 dollars ou plus, j'ai une affaire extraordinaire à vous offrir. Salaire, gros profits. Casier 259 la Presse. 7—291-2

8 HOMMES, GARÇONS DEM.

AMATEURS, garçons, filles pour juvéniles, actes vaudeville, danseuses, chanteurs, musiciens, le soir, pour théâtres. CRescent 4483. 8—

BARBIER demandé pour prendre shop à son compte, installation très moderne. S'ad. 4231 Ste-Catherine Est. 8—

BOULANGER demandé. 1706 Gilford. 8—

CHANCE exceptionnelle pour deux bons hommes immédiatement pour la vente Montréal et province. Appliquants devront être actifs et bonne apparence; promotion assurée aux qualifiés. R. Rocheleau, 1019 Ste-Catherine est, chambre 315. 8—

COMPTABLE d'expérience demandé pour bureau de vérificateurs. Ecrire Casier 281 La Presse. 8—

GARÇON ou jeune homme pour ouvrage de bureau, anglais et français, bonne instruction et éducation, mentionner expérience. Ecrire casier 360 La Presse. 8—290-3

DEUX hommes de bonne apparence parlant 3 langues pour voir clientèle établie, expérience pas nécessaire. S'ad. entre 2 et 5, chambre 303, édifice Amherst. 8—291-8

DRIVER demandé, avec machine privée ou petit truck, ayant déjà eu clientèle, pour buanderie avec installation de nouvelle machine à laver individuelle, seule du genre au Canada. S'ad. 7 hres a.m. à 8 hres p.m., arrière 6633 Chris.-Colomb. M. Roebon. 8—291-2

ETALAGISTE

Etalagiste demandé pour un magasin de merceries pour hommes. Seules les personnes de première classe devront faire application. Données détails de votre expérience dans cette ligne, mentionner références et salaire désiré. Inutile de faire application si vous n'avez pas les qualifications requises. Ecrire Boîte 232 La Presse. 8—292-2 F

ETUDIANT en pharmacie avec expérience et références, service libre. Pharm. Bédard, coin Gilford et Papineau. 8—29,1

FORGERON. On demande un forgeron-voiturier d'expérience. Jos. Bonhomme Ltd, 1840 St-Antoine. Wilb. 5111. 8—

GARÇON demande pour planter les quilles. 6387 St-Hubert. 8—

GARÇON demande, ouvrage général. 4480 Marquette, en arrière. 8—

HOMME, Adroit, intelligent, avec petit capital. Ouvrage facile. Proposition sérieuse, avantageuse. Références et détails à Casier 290 La Presse. 8—292-2

HOMMES demandés huit, ouvrage pour l'hiver, expérience pas nécessaire, bon salaire. 189 Demontigny Est. 8—292-2

SEPT hommes demandés immédiatement avec trucks dompeurs, ouvrage payant. 1325 Demontigny Est. 8—

HORLOGER bijoutier première classe demandé immédiatement. 6529 St-Hubert, CR. 4740. 8—

JEUNE homme demandé pour épicerie, langue bilingue, références exigées. S'ad. 1919 St-Jacques. 8—

OCCASION exceptionnelle: gardien pour manufacture pouvant investir petit capital, position permanente, argent garantie, première. 1419 Plessis. 8—

OUVRAGE IMMEDIAT

Nous offrons une position stable immédiatement à des hommes de 21 à 45 ans; les deux langues utiles mais pas essentielles, ardeur au travail et bonne éducation importantes, se contentant de débuter avec salaire d'environ 25.00 par semaine. S'ad. au gérant de l'emploi, 306 Edifice Keefer, entre 3 et 5 p.m. ou après 10 a.m. seulement. 8—lF

ON DEMANDE des gérants pour magasin de .05 à 1.00, experience seulement, tél. CHer. 1148, 5 à 7 p.m. 8—

DEUX peintres décorateurs très capables en tout. Georges Guertin, 5745 Christophe-Colomb. Dollard 7910 8—

PHARMACIEN licencié demandé, références. S'ad. 4068 St-Jacques. West 3361. 8—291-2

QUE vous soyez engagé ou non, avons besoin de bons hommes sérieux et honnêtes comme agents-gérants en assurance. Expérience pas nécessaire, nous vous aiderons faire bon revenu. S'adresser par lettre seulement, J.-A. Rouleau, gérant département français, chambre 906, 150 Craig ouest. 8—292-3

TAPISSIER sachant poser le tissu sur les murs. Répondre aujourd'hui LAn. 0601. Soir AMherst 6485. 8—

VENDEURS DEMANDES

Plusieurs bonnes localités à offrir à des hommes honnêtes et travailleurs. Commerce établi. Pas de capital requis. Bons salaires à gagner dès le début. S'adresser à R. Desnoyers, a/s La Compagnie J.-R. Watkins, Dept. 202, 749 Craig Ouest, Montréal. 8—9,11,15,18,22,25,29,2 F

VENDEURS! Article nouveau différent à tout autre. Venez voir, bonne commission. 990 St-Laurent, chambre 1. 8—

VENDEUR d'expérience pour bonbons et tabac, licence chauffeur, références exigées. 5367 ave du Parc. 8—

Ventes Futures Prêtes pour Vous

Le Silent Glow est le brûleur à l'huile pour poêle original, pour poêles de cuisines et fournaises. Nous avons plus de ventes futures auxquelles nos équipes présentes peuvent répondre, conséquemment voici une excellente occasion pour de bons vendeurs. C'est le temps de l'année où vous pouvez faire le plus grand nombre de ventes avant que les gens achètent des tonnes de charbons démodé encombrantes. Le Silent Glow est moderne — c'est aussi le brûleur original pour poêles — il s'allume plus rapidement, donne plus de chaleur et consume moins d'huile. Voyez l'annonce Silent Glow dans une autre page de ce journal. Tous les vendeurs énumérés vous fourniront tous les détails sur cette excellente proposition. 8—F

VOYAGEUR pour la ville, parlant les deux langues, avec auto, lignes de spécialités pour épiciers et bouchers. Ecrire Casier 279, la Presse. 8—291-2

9 ECOLES DE METIERS

ABAISSEZ hauts prix. Savez-vous que la meilleure place pour apprendre mettre à bonnet, succès assuré, avec prix spécial, est chez Arthur Moreau, Ecole des Barbiers, 930 St-Laurent. 9—291-6

A BAS petits salaires ! Gagnez de l'argent tout en apprenant le métier de barbier. Fondé depuis 36 ans. Enseignement par des experts. Bureau de placement. Ecrivez ou S'ad. Collège de Barbiers Moler, 914 St-Laurent. 9—29,1,3

APPRENEZ conduire automobile; un dollar la leçon, cours mécanique, bon professeur, licence gouvernement obtenue. 2251 Delorimier. 9—294-N.O.

APPRENEZ automobile. Soyez protégé. Ecole fédérale Enregistrée Automobile, double contrôle, licence garantie. Installation modernes pour cours mécanique. Diplôme accordé. Leçons privées pour dames. 1621 St-Denis. Tél. HArbour 5518. 9—291-8

APPRENEZ L'ELECTRICITE

Apprentis électriciens, apprenez d'une manière pratique sur moteurs, générateurs, soudure d'armature, radios, etc. Nous vous aidons à avoir de bonnes positions après un court entraînement. Canadian School of Electricity, 1485 B. 9—

BARBIERS et mécaniciens toujours en grande demande, apprenez de la manière la plus sûre et la plus rapide de la plus grande école de métiers du monde. Prix spéciaux. S'ad. 1107 St-Laurent. 9—20,29

ECOLE TECHNIQUE de MONTREAL

Subventionnée par le Gouvernement Provincial, seule autorisée à faire passer les examens de chauffeur, de mécanicien d'automobile et accorde les certificats d'autorisation dans district de Montréal. Organisation la plus complète au Canada en mécanique et électricité d'automobile. Prêter garde aux annonces trompeuses. Prochains cours le 19 octobre. Venez voir ou écrivez 2239 Sherbrooke ouest. 9—M.O. F

HOMMES, JEUNES GENS

sans expérience, qui veulent devenir chauffeurs et mécaniciens de garage, sur trucks, etc., et gagner bon salaire, faites-vous qualifier à 2251 Delorimier près Sherbrooke. 9—292-6 F

10 FEMMES, FILLES DEM.

APPRENTIES couturières à l'atelier Pompadour 3082 rue Peel. 10—

APPRENTIE couturière demandée, jeune, propre, intelligente, devra faire messages. 1465 De la Montagne, appt 3B. 10—

BONNES sollicitenses demandées, commission très rémunératrice. Personnes actives peuvent gagner $25 et plus par semaine, aucun capital requis. 4503 St-Denis, appt 4. BElair 0624. 10—

COIFFEUSE demandée pour prendre possession d'un salon de coiffure. S'ad. rue Lafontaine, coin Panet. 11—

COUTURIERE Irene L. Bow est priée de voir H. R. au Select. Très important. 10—

FEMME pour travailler à la cuisine, références exigées. 273 St-Paul est. 10—

FILLE expérimentée pour la machine Merc. 4116 St-Laurent. 10—

FILLE expérimentée sans ouvrage de chambre. 1 Mont-Bleu Manufacturing, 1592 Mont-Royal est. 10—

FINISSEUSE et repasseuse d'expérience dans costumes de tricot. S'adresser à 2073 St-Laurent, chambre 122. 10—

FINISSEUSES expérimentées pouvant examiner les robes. Chambre 402, Lemon Bldg. 10—291-3

10 FEMMES, FILLES DEM.

JEUNES FILLES demandées désirant faire du théâtre, débutantes acceptées, aucune expérience nécessaire. Ecrire donnant le numéro du téléphone si possible. Casier 275 La Presse. 10—291-2

JEUNE fille dactylo pour quelques heures de travail, leçons diction en échange. Devenez membre du Ciné-Pittoresque. 2068 Berri, tous les jours. 10—

OPERATRICES sur Merrow et finisseuses à la main demandées à l'Infant Knit Mfg Co., 10 Ontario ouest, chambre 214. 10—

OPERATRICES expérimentées sur machines spéciales de l'union à 2 aiguilles. Emploi continu. 3e étage, immeuble Lennox, 1485 Bleury. 10—

OPERATRICES expérimentées dans les coats de cuir pour dames. S'ad. 1416 St-Urbain. 10—

POUR solliciter à temps perdu, connaissance de cartes de Noël, commission libérale, catalogue gratis. Roy Art., 307 Lagauchetière Ouest. 10—22, 29, 6, 13

PREPARATEURS demandées dans chapeaux faits à la main, avec expérience, adresser chez Aline, 1869 Ste-Catherine Ouest. 10—292-2

PRESSEUSE expérimentée dans les robes de soie, ainsi qu'une aide. The Bernard Dress, immeuble Phillips Square. 10—

STENOGRAPHE, capable de tenir les livres dans bureau de petite firme manufacturière. Presque tout se fait en anglais. Doit de préférence avoir expérience de bureau de constructeur ou d'ingénieur. Ecrire soi-même, mentionnant salaire désiré, expérience, numéro de téléphone et références des anciens patrons à Case 272 La Presse. 10—291-2

STENOGRAPHE capable de lire et d'écrire les deux langues demandée. Inutile à d'autres de se présenter, emploi continu. Mentionner âge et salaire à case 287 La Presse. 10—292-2

VENDEUSES demandées dans la confection pour dames, experience absolument nécessaire. 1497 Mt-Royal est. 10—

VENDEUSE parlant deux langues, expérience dans sollicitation, salaire et commission. S'adresser entre 5 et 7 hres. 1407A St-Denis. 10—

VENDEUSE demandée avec 2 ou 3 ans d'expérience dans confection pour dames, parlant les deux langues. Brown's Ladies Wear Ltd. 1251 Mont-Royal est. 10—

VENDEUSES demandées — vendeuses de manteaux et de robes, bilingues, de bonne apparence et actives, seules des personnes expérimentées peuvent se présenter à 1250 Ste-Catherine ouest. 10—292-2

10A COURS, FEMMES, FILLES

COUPE, couture enseignées, 1 mois, devenez dessinatrice, modiste, hemstitch, autres machines, 6 leçons, 4005 Mentana. 10a-22,23,24,26

11 COIFFEUSES

ACADEMIE coiffure, cours complet, 15.00. Diplôme garanti, position, termes faciles. Jour et soir. Coiffure gratis. 5503 Chambly, près Ontario. CL. 3132. 11—110-N.O.

A 8142A, St-Denis, près Jarry. Salon Dumas faisons, enseignons coiffure, tous genres, cours individuel. Prix modéré. CAlumet 2776. 11—289-8

APPRENEZ ondulation Marcel, coupe, manicure, massage. 6 leçons 5.00. Enseignons aussi ondulation permanente à l'eau, palais Kosmel, donnons diplôme. 1297 Visitation. Ch. 4243 11—292-5

ENSEIGNONS nouvelle méthode rapide, ondulation Marcel, Marcel au papier, Kosmo, eau, teinture, nouvelle permanente, huit jours, position. 3851 St-Denis. HArbour 9745 11—291-3

12 SERVICE DOMESTIQUE

A 372 Mont-Royal, entre St-Denis et Drolet, plusieurs cuisinières générales, plusieurs filles campagne, S'ad. immédiatement, salaire 20.00 à 60.00, placées immédiatement.

ALLEZ 3851 St-Denis, emplois de tout genre. Salaire 20 à 60, placée immédiatement. 12—291-3

BONNE générale, 3 personnes, cuisine ordinaire 30.00. F. Cloutier, Fitzroy 7844. 4166 Ste-Catherine Ouest. 12—

BONNE fille de 15 à 16 ans demandée pour aider aux ménage. 3737 Hutchison, appt 1. 12—

FILLE pour ouvrage général de la maison, cuisine bourgeoise. Références requises. S'adr. à 51 Ave Upper Bellevue, WEstmount. WAlnut 4128. 12—

FILLE demandée comme servante générale. 4714 Delaroche. 12—

FILLE générale, petite famille, bon salaire, références. 382 Querbes. 12—

JEUNE fille demandée de 1 heure à 6 heures, 2.00 par semaine. 1755 Montcalm. 12—

ON DEMANDE une servante générale, fiable et honnête d'âge moyen, sachant faire la cuisine pour 3 personnes, références exigées, pourra coucher en dehors. 12—292-2

PRESBYTERE près Montréal, demande personne recommandée, sachant faire bonne cuisine, deux autres à la maison; s'adresser à R. Desnoyers, a/s La Compagnie J.-R. Watkins, Dept. 202, 749 Craig Ouest, Montréal. 12—

SERVANTE, petite famille, propre, pouvant coucher chez elle. Ville St-Laurent, BY. 1623. 12—

SERVANTE générale demandée sachant faire la cuisine. S'ad. 32 Roxilide, Ati. 0975. 12—292-2

SERVANTE pour petite famille, bons gages. S'ad. personnellement, 5362 avenue Durocher, près Bernard. 12—

SERVANTE comme fille de chambre, famille privée. 86 Chemin Ste-Catherine. 12—

SERVANTE demandée, famille trois personnes. Références exigées. 4717 St-Denis, près Mont-Royal. 12—

A LOUER

15 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT St-Henri, 3 pièces, prix réduit. Harbour 8695. Wilbank 1703. 15—291-6

APPARTEMENT PARKDALE COURT

3514 - 3524 rue Hitchison ; 3518 - 3525 rue Durocher. Bâtisse à l'épreuve du feu, située près de la rue Sherbrooke. Appartements modernes de 3 - 4 et 5 pièces, avec garage, frigidaire, eau chaude à l'année, taxes payées. Loyer raisonnable. S'adresser au concierge, HArbour 9898, ou à la Société Nationale de Fiducie, 55 Ouest St-Jacques. HArbour 2185. 15—29, 3 F

APPTS neufs, 3-4-5 pièces modernes, frigidaire, eau chaude. S'ad. 4004 Parc Lafontaine. CHerrier 0896. 15—292-2

APPARTEMENTS: Shuter 3578, 4 chambres bien éclairées, frigidaire, concierge, taxes payées. Succession Dalbec, HArbour 4541, ATlantic 1005. 15—29,30,3

APPARTEMENTS cinq pièces modernes, ménage fait, eau chaude, frigidaire, concierge, appt 2, 3870 St-Hubert. HArbour 4760. 15—273-20

DELORIMIER, 4330, près Marie-Anne. Appartements chauffés dans les nouveaux appartements Vaudreuil, 6, 7 et 8 pièces. Beau quartier résidentiel. Toutes les améliorations modernes : eau chaude à l'année, poêle à gaz, frigidaire, etc. Prix modéré. S'ad. à M. A.-J. Dugal, PLateau 5151. 15—2,5,10,15,19,24,29

GARAGE PARKDALE COURT

3518 rue Hutchison, près Sherbrooke, prix raisonnable. S'adresser HArbour 9898, ou à la Société Nationale de Fiducie, 55 Ouest St-Jacques. HArbour 2185. 15—29, 3 F

HENRI-JULIEN 4444, près Mt-Royal, 5 pièces, nouvellement construit, frigidaire, incinérateur, bain Pembroke, poêle à gaz, occupation vers 1er octobre. BElair 0904. 4458 Henri-Julien. 15—

HUTCHISON 3420, près Sherbrooke (Tourraine) une à 5 chambres, nouvellement fini, clair, moderne, loyer réduit, conciergerie. 15—276-18

JARRY 703, appts chauffés, frigidaire, 4 et 5 pièces, conciergerie. Cal. 3496J. 15—29,3

J. T. Z. PATENAUDE

Bureau : 5040 Ave du Parc. Tél. DOllard 4545, le soir, DOllard 6968. Appartements modernes toutes parties de la ville, $30.00 et plus. 15—292-1.m.M.j.v.n.lF

LAVAL 3644, grand salon avec cheminée, cuisinette, lavabo, etc. Face carré St-Louis. Lanc. 0619. 15—292-2

ONTARIO Est 507, 2 appts meublés, avec cuisine, conviendrait pour famille avec enfants, meubles si désirés. 15—

QUEEN MARY Road 4990, 3-4-5 pièces comprenant toutes les commodités modernes dans meilleure localité, loyer raisonnable. J. St-Pierre, ELwood 1711. 15—292-5

ST-DENIS 1660, Villa Marne, appartement une pièce meublée ou non meublée, conciergerie. LAnc. 6297. 15—26, 29, 1, 3

UNE pièce chauffée, éclairée, avec confort, S'ad. 2063 S.-Denis. 15—

VAN HORNE 1620, Aubaine, à sous-louer quatre belles grandes pièces séparées, décorées à neuf, commodités modernes, appartement sur un coin. ATlantic 6296 15—

16 APPTS MEUBLES A LOUER

A 358 Juliette, 4 grandes pièces, bien meublées, ménage fait, possession immédiate. CL. 8179W. 16—

APPARTEMENTS magnifiques, bien éclairés, 3, 4, et 5 pièces. Belle entrée. Prix spécial, frigidaire, poêle, fixtures, eau chaude année. Taxe d'eau payée. S'adresser conciergerie. 1242 St-Denis. 16—288-8

APPARTEMENT Laurette, 3 pièces confort moderne, frigidaire, eau chaude, salle de bain. 3953 St-Denis. 16—

APPARTEMENTS meublés 1 ou 2, gaz, téléphone, maison propre, tranquille, semaine, mois, lingerie comprise. 1021 Ontario. 16—

APPARTEMENTS meublés, 1 ou 2, gaz, téléphone, maison propre, tranquille, semaine, mois, lingerie comprise. 1021 Ontario. 16—

APPARTEMENTS Castle, 5249 ave du Parc, une et deux chambres meublées, gaz, lumière, bain inclus. 16—306-N.O.

AVENUE DUROCHER 3432; Shuter 3508; Shuter 3493; Park Ave 3519; Park Ave 3462; Mance 3480; Hibernia 891; Eadie 5638, près Church; St-Jacques ouest 4535. Chambres, cuisinette, $3 et plus par semaine. 16—291-4

DORCHESTER est, 865, près St-André, dix appartements nouveaux d'une chambre avec gaz, 3.00 et plus. HArbour 0972. 16—290-4

HUTCHISON, 3420, près Sherbrooke (Tourraine) une à

71 AUTOS A VENDRE

L'ENDROIT LE PLUS SUR
POUR ACHETER UN AUTOMOBILE USAGE

POUR commémorer l'ouverture de notre manufacture au Canada, nous offrons en vente à une réduction de $250.00 toutes nos automobiles usagées de 1929 et 1930.

PACKARD 726, 5 pass. sedan, très peu de millage, $2,500.00.

PACKARD 626 — De Luxe sedan 5 passagers, comme neuf, très propre, $2,000.00.

PACKARD 733, un coupé convertible de luxe, très belle apparence, $2,500.00.

PACKARD 443, beau Phaéton de luxe à 5 passagers en bon ordre, $1650.00.

PACKARD 726—Phaéton de luxe à 5 passagers, parait comme neuf, $2,250.00.

BUICK 1928, coupé de luxe, 4 passagers, moteur remis au point, $575.00.

CHRYSLER 1929, modèle 75, coupé avec siège d'urgence, avec bons pneus $450.00.

GRAHAM PAIGE 1928, coupé 1928, remis comme un neuf, bonne peinture $450.00.

HUPMOBILE 1930, sedan à 5 passagers, très propre, excellent moteur, $900.00.

ESSEX sedan à 4 portes 1930, 5 passagers. Char en excellente condition, $600.00.

STUDEBAKER 1928 coach 5 passagers, remis en bon ordre, $500.00.

OLDSMOBILE 1929, coupé de luxe avec de bons pneus neufs, $600.00.

PACKARD, 4026 Ste-Catherine Ouest. Dépt des chars usagés. Ouvert le soir. Tous ces chars sont sujets à vente antérieure. Tél. Fitzroy 6363. 71—F

AUBAINES—Chars usagés, bonnes marques, à partir de 3.00 par semaine. M. Scott, MArquette 8772. 71—202-5

AUBAINES chez GIRARD
De bons chars usagés à des prix attrayants et à des taux de finance spéciaux. Tels sont les besoins du marché actuel. Etudiez la liste suivante : Chrysler 1928-62 coach, Packard sedan, Plymouth roadster 1931, neuf, 5 roues de broche, Chrysler 62 sedan 1928, Whippet 6 cylindres coach 1929, Chrysler 65 coach et sedan 1929, De Soto 6-1930, coupé avec 6 roues de broche, Plymouth 1931 sedan, 4,000 milles, Dodge 6 roadster 1930, 7,500 milles, Essex 6 sedan 1927, Stearns-Knight limousine 1927, etc. Une démonstration n'oblige en rien. Appelez Moïsan, MArquette 4238, Girard Automobile Inc., 1448 Dorchester Ouest. 71—291 1, 2 F

AUTOS USAGES JUST OK
Nous avons étudié le problème de l'achat des autos usagés au moyen de notre garantie. Renseignez-vous au sujet de nos facilités. Just Motors Ltd., 3421 Ave du Parc, MArq 5773. 71—F

AUTOMOBILE, 7 passagers, très bonnes conditions, à vendre ou à échanger pour terrain, prêt à bâtir, dans N.D.G. Tremblay, 3875 Addington. 71—

A VENDRE sedan Star 1926 avec licence 50.00, besoin argent. 3924 St-André. AMherst 7327. 71—

AYANT été saisi pour dette, Essex Coach, 1928, parfaite condition, 115.00 avec licence, 5354 Chambord. 71—

BARGAIN. Pontiac 1928 sedan de luxe, pratiquement neuf, sacrifiera comptant, cause sans ouvrage. 1709 Dufresne. 71—

BEAU Plymouth sedan 1932, Free Wheeling, pratiquement neuf, bonne réduction. Chance exceptionnelle. Rv. 0950. 71—

BEAU Oldsmobile sedan 1930, 6 pneus, porte-valise, duco comme neuf, engin en parfait ordre, bon marché, échange considéré, termes faciles, ouvert le soir. Clermont Moteur, 5363 St-Denis. 71—292-3

BONHOMME (Autos Usagés)
Coach Oldsmobile 1927, $225.; coupé Chevrolet 1928, $250.; sedan Whippet 1928, $250.; sedan Willys-Knight 1928, $450.; sedan Chevrolet 1929, $350.; Town sedan Ford 1930, $475.; sedan Willys 97-1931 comme neuf, $650. Garantis en parfait ordre, peinturés. Jos. Bonhomme Ltée, vendant automobile Chevrolet neuve, 1840 Saint-Hubert, Wilbank 811. 71—F

BUICK sedan en bonne condition, sacrifiera à 250.00 à prompt acheteur. Lancaster 0484. 3455 Pare. 71—292-6

BUICK sedan, 7 passagers, 1929, presque pas usagé, tout equipé, besoin d'argent. Westmount 8311. 4469 Ste-Catherine, Westmount. 71—292-2

BUICK coupé 1928, très propre. $100.00. Buick sedan 65.00. Whippet roadster 1928 avec licence, 90.00. Essex sedan 1928, 4 pneus neufs, 200.00. Repossessed Automobile, 9 Marie-Anne Est. 71—

BUICK et Pontiac, coach et sedan 1928, 1929, 1930, en parfait ordre, prix à partir de 350.00 à 1,150.00, échange considéré, petits montants comptant, conditions pour vous plaire. Clermont Moteur, 5363 St-Denis. 71—292-3

CABRIOLET convertible Ford 1930 presque neuf, 425.00. S'ad. 4517 Brebeuf, Frontenac 9930.

CHANDLER sedan 1927, en bon ordre, $150.00, prendra petit auto en échange #6 Craig est. 71—292-2

CHEVROLET, modèle Landau. Aucune offre raisonnable refusée, 2606 Notre-Dame O. Wilbank 6427. 71—251-2

CHEVROLET 29-29, bonne condition, comptant. Après 6 hrs. Tél. Lane. 7031 71—

CHEVROLET coach 1930 en parfaite condition, vendra bon marché. M. Charade, Marquette 8773. 71—292-3

CHEVROLET sedan 1929 en excellente condition de marche, à grand sacrifice, termes très faciles. M. Charade, Marq. 8771 71—292-3

CHEVROLET sedan 1928, vraie occasion pour acheteur sérieux. Cal. 5092 71—292-2

CHEVROLET coach 1928, en parfait ordre, pneus neufs, sacrifice $165.00 avec licence. 4333 De Laroche. 71—

CHEVROLET touring 1928, parfait ordre mécanique. Aussi Star coach, bargain vente rapide. Garage Gagnon, 1023 Wolfe. Fr. 5066. 71—

CHEVROLET coach 1928, en parfait état de marche, à sacrifier pour $170. Besoin d'argent. 5058 S.-Laurent. 71—

CHEVROLET sedan 1924, en bon ordre, 35.00. 4218 Chateaubriand. 71—

CHEVROLET coach 1928, overhaulé et peint à neuf, Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny, est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

CHEVROLET coupe rumble seat, 1929, en parfaite condition. Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

CHEVROLET sedan 1930, comme neuf, $200 comptant, balance 12 mois. M. Scott, Marquette 8772. 71—292-5

CHRYSLER sedan 1931, démonstrateur à prix réduit doit être vendu cette semaine. Kent, Cres. 2306. 71—291-3

CHRYSLER sedan, modèle "72", peint à neuf, parfaite condition, Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

CHRYSLER coupé 1926, 6 cylindres, vraie occasion. 275.00. Bel. 1625. 71—292-2

DE SOTO six (free wheeling), démonstrateur, ayant peu de millage, vendra à réduction. Lemieux Auto, 3455 Parc. 71—292-3

DE SOTO 8, coupé 1930, roues broche comme neuf, cause mortalité. Faites votre offre. CHerrier 1316. 71—

DE SOTO sedan 1929, parfait ordre, bon marché. S'adresser le soir, 4429 Boyer.

DE SOTO 6, roadste, 1929, parfaite condition. Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny, est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

DE SOTO 6, sedan 1929, parfaite condition, Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

DODGE sedan en bon ordre, bons pneus, licence, chaufferette pour hiver, 85.00. 5977 Poupart. CAl. 2371. 71—

DODGE sedan en parfait ordre, $125.00. A. Chartrain, Lancaster 4241. 71—

DODGE coupe 1926, parfaite condition. Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

ESSEX coach 1928, $150.00. 5658 Denormanville. Dollard 8945. 71—h

ESSEX coach 1929, beaucoup d'extra, absolument comme neuf. Bel. 1625. 71—292-2

ESSEX coupé 1929, 6 pneus, en parfait ordre, à sacrifice. ATl. 4527. 71—292-2

ESSEX sedan 1928, un vrai bargain, 125.00. CRese. 2306. 71—292-2

FORD Tudor en bonne condition, bon marché. 1162 Craig Est. FRon. 6342. 71—291-2

FORD tudor 1930, peu de millage, à très grande réduction, termes très faciles. M. Charade, Marq. 5771. 71—292-3

FORD Tudor 1929, en usage durant l'été seulement, comme neuf, 250.00. BEl. 0373J. 71—

FORD roadster 1930 avec siège d'urgence, bon ordre, peu usagé, propre. 2544 Ontario Est. 71—

FORD Tudor à sacrifice 1928, parfait ordre, Dupont 1551. L. Bélisle, 10564 Delaroche. 71—

FORD roadster de luxe 1931, garantie de char neuf, propriétaire laisse la ville, aucune offre raisonnable refusée, conditions si désirées. Masse, CAlumet 1530. 71—292-2 h.

GRAHAM-PAIGE sedan 1930, peu de millage, doit être vendu cette semaine. ATl. 1782. 71—292-2

LEGARE AUTO
Valeur exceptionnelle dans les voitures suivantes : Chevrolet sedan 1929, Essex coach 1928 à 1930, Essex sedan 1928 à 1931, Hudson Standard sedan 1928 à 1931, Auburn 8-88 sedan 1926, Hupmobile sedan 1929, Nash spécial sedan 1928, Willys-Knight sedan 1927, Buick sedan 1927-28, Chrysler 73 sedan 1929. 4551 Blvd Saint-Laurent, BElair 9500 : 2033 rue Sainte-Catherine Ouest, BElair 3441. 71—26, 29 F

NASH cabriolet modèle 1929, très propre et mécaniquement parfait. Lancaster 0464. 3455 ave Parc. 71—292-3

OLDSMOBILE sedan 1928, overhaulé et peint à neuf, Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny est, près Fullum, CH. 6460. 71—292-6

OLDSMOBILE cabriolet 1928, une vraie aubaine pour acheteur sérieux, Lan. 0464. 3455 ave Parc. 71—292-3

OLDSMOBILE coach 1929, en bon ordre, Duco neuf, 5 bons pneus. Adresser 2274 Delaunay, après 5 hrs p.m. 71—292-3

PLYMOUTH roadster 1931, Ford coupé 1929, Chrysler De Luxe coupé 1928, seront vendus pour balance des paiements de finance. S'ad. Dupuis & David, 1301 Visitation, Falkirk 2095. 71—

71 AUTOS A VENDRE

PONTIAC sedan 1930, doit être vendu, occasion $75.00 offert. BEl. 6979F. 71—

PONTIAC Coach 1927, regarde comme neuf, 5 bons tires, avec licence, sacrifiera 140.00. 5354 Chambord. Amherst 8051. 71—

PONTIAC sedan 1927, parfait ordre, bargain, conditions si désiré. 6742 St-Vallier CRescent 1309. 71—

ROADSTER Chevrolet 1930 sport, en bonne condition bons pneus, meilleurs termes en ville. M. Carrace, Marq. 5772. 71—292-3

SEDAN Chevrolet 1928, en parfait ordre. Wilb. 8146. 71—

WHIPPET 4, sedan 1928, overhauié à neuf. Leduc Motor Sales, 2363 Demontigny est, près Fullum. CH. 6460. 71—292-6

72 AUTOS CAMIONS A VENDRE
Camions Usagés qui sont Meilleurs
Ford pour livraison légère avec carrosserie à panneaux, roulement peint, remis au point, $372. Aussi plusieurs G.M.C. complètement remis au point et peinturés pour convenir. Tous prix. General Motors Truck and Coach of Canada, Limited, division des camions usagés, 2153 Ontario Est, FRontenac 3466, le soir, WAl. 6329W. 72—291-6 F

CAMION Chevrolet 1930, camions G.M.C. 1 et 2 tonnes, Ford 1929 1 tonne, Federal Knight 1 tonne, vendra bon marché. Repossessed Automobile, 9 Marie-Anne Est. 72—

CAMION International 1½ tonne avec dompeuse d'acier en très bon ordre. Delair 9562.

CAMION International 1½ tonne avec dompeuse d'acier en très bon ordre. Delair 9562. 72—26,29

CHEVROLET 1921, camion à bascule heavy duty avec appareil de levage hydraulique, seulement 2500 milles, 300.00 de réduction. M. Charade. Marq. 5772. 72—292-5

FORD camion 1931, ¾ de tonne (panel body), repris pour non-paiement, vendra avec garantie et conditions. Masse, CAl. 1530. 72—292-2 h

FORD 1½ tonne 1929, $400; 1927 $60.00; Chevrolet 1927, 1½ tonne $250., peu comptant. CH. 1936. 2700 Masson, Rosemont. 72—292-5

GRANDE VENTE D'ECOULEMENT
Il nous faut faire de la place et nous devons vendre ces camions. Toutes marques, toutes capacités. Prix très raisonnables. Venez nous voir, 5328 rue De Gaspé, CRescent 2145. Ouvert le soir. CRescent 2077. The White Company Limitée. 72—291-6 F

74 AUTOS DEMANDES

CHEVROLET 28-29, bonne condition, cash, après 6 hrs. Tél. LAnc. 7031. 2127 St-Urbain. 74—

NOUS achetons autos usagés et payons comptant. Voyez-nous pour vente rapide. Appelez King, MArquette 8269. 3450 St-Laurent, coin Milton. 74—288-6

TRUCK Chevrolet ou Ford 1929, 1½ tonne, donnez Pontiac sedan en acompte. Lancaster 5976. 74—

VOULEZ-VOUS vendre votre auto comptant? Voyez M. Forest, 920 Clarke. Plateau 6544, pour vente immédiate. 74—292-3

75 A VENDRE, DIVERS

BACHES garanties imperméables, complètes avec oeillets et cordes, à partir de 3.60, aussi un gros stock de tentes à bas prix. Tarshis & Sons, Ltd., 450 rue McGill. 75—4-m.j.s

COUPONS de tweed et flanellette à bon marché. Bruce Co., 3 magasins commodes: angle St-Paul et Bonsecours, 1316 rue Mt-Royal, 3023 Notre-Dame, près Atwater. 75—291-6

ECHANTILLONS d'indienne à couvre-pieds, 35c la lb. Bruce Co., 395 St-Paul Est, Montréal. 75—279-12

HUILE DE CHARME
Ecrivez immédiatement pour votre huile de parfum Rêve de joie, Huile de Charme, Faites-moi aimer, Suivez-moi, Echantillon 50c par malle. Pharmacie H.-E. Archambault, 80 Ouest, Notre-Dame, Montréal. 75—221-m.j.s. F

PUPITRE plat chêne 34 x 60, miroir biseauté 1 pouce, 47 x 58. Dup. 3643. 75—

16 REFRIGERATEURS électriques, pratiquement neufs, garantis en bonne condition, seraient vendus comptant très bon marché. 191 Ontario Ouest, M. Auger. 75—29,1.3

76 ARTICLES DE SPORT

CARABINE à vendre Winchester, No 1835. S'adresser le soir, 6967 Routhier 76—

77 AMEUBLEMENTS

A 3436 S.-Denis, ameublement de 11 appts, tous loués, cause maladie. 77—

A BAS prix, 14 appts tous loués, vendra bon marché, cause: maladie. 950 St-Laurent. 77—

AMEUBLEMENT, gramophone, tapis, chambre noyer, salle diner, chesterfield, véritable occasion. 5368 Parc Avenue, près Bernard 77—105-N.O

AMEUBLEMENT, magnifique chesterfield salle diner, chambre noyer, set boudoir, bureau, radio. Occasion. 4859 Park Ave. 77—105-N.O

AMEUBLEMENT 11 appts à vendre, loyer $40.00. S'adresser 1479 Amherst. 77—292-2

AMEUBLEMENT 10 appts, très propre, excellents rapports, taxes payées, tous loués. 861 Ontario est. 77—

AMEUBLEMENT de 7 pièces pour location de chambres, 3484 avenue du Parc, près Milton. Bail si nécessaire. S'adresser sur les lieux. 77—290-3

AMEUBLEMENT de 10 appts, 7 chambres louées, termes faciles, loyer 34.00. 4426 St-Jacques. WE. 4944F. 77—

BERRI 1958, près Ste-Catherine, 15 pièces, continuation bail, chambres toutes louées, revenu 240 par mois, cour, garage, ruelle cimentée, beau site, possession immédiate. Visible de 10 à 4 hrs sur semaine. 77—

JEUNES mariés, ameublement 5 appts, amélioration moderne, prix $200. 1700 Ste-Elisabeth, près Ontario. 77—

MENAGE à vendre et maison à louer. 2523 Bourbonnière. 77—

4 PIECES meublées, bonne occasion pour jeunes mariés. 5889 Chateaubriand. 77—

78 ARTICLES DE MENAGE

A BON MARCHE, beau choix de meubles neufs, spécialités: tapis, chesterfield, salle à manger, chambre, lits, sommiers, matelas, lits d'enfants, carrosses, glacieres, poêles, etc. Magasin ouvert, étage, pas de dépenses. Joseph Lagarde, 2012 Mont-Royal, entre Bordeaux et Delorimier 78—127-N O

ACHETONS ameublements complets, échangeons, vendons meubles, poêles, fournaises, etc. O. Vaillancourt, 1769 Amherst. Fr 4414. 78—269-m.j.s

AMEUBLEMENT complet 3 chambres 165.00, 193.00; 4 chambres, 245.00, 285.00. Meilleure valeur offerte. 20 mois pour payer. Echangeons les meubles. Capitol Furniture, 391 Ste-Catherine ouest. LAnc. 8621. 78—288-m.j.s

AMEUBLEMENT, superbe chesterfield, 60.00 chambre coucher, salle diner, noyer, radio. Occasion rare. 106 Sherbrooke ouest. 78—72-N.O.

AMEUBLEMENT neuf, 3 appartements, 98 paiement pour prix comptant Pepin, 2229 Mt-Royal Fit. 1306. 78—63-N.O.

AMEUBLEMENT 4 pièces $198.00. Mobiliers chesterfields, 10 morceaux, $98. Lits complets $9.95. Lits à couilisses avec matelas $7.95. Mobiliers de chambre, $59.00. Comptant ou termes. Meubles échangés. Manufacturier de meubles National House Furniture Co., Limited, 1990 Ste-Catherine Est, CHerrier 5344. 78—112-N.O.

A SACRIFICE, beau chesterfield mohair salle diner, chambre coucher, noyer pratiquement neuf. 7226 St-Denis. 78—291-6

AUBAINE. Petite pharmacie pour chambre de bain, avec tablette, pouvant se barrer. Téléphone ATlantic 1933. 78—

A VENDRE fournaise Québec numéro 3, un rond, sans grille, bon marché. 6319 Iberville. 78—

BALAYEUSE électrique en très bon ordre, avec accessoires, vendra bon marché. S'ad. Cal. 8154-w. 78—

BEAU carosse de bébé presque neuf, bon marché. 3476 S.-Denis. 78—39,1

BEAU chesterfield neuf 59.00, piano 50.00, radio, horloge grand-père. 3430 Parc Lafontaine, près Sherbrooke. 78—292-5

BIJOUTERIE à l'huile pour poêle et fournaise, nouveau modèle, 35.; feu silencieux. 2251 Delorimier, près Sherbrooke. 78—292-6

CHESTERFIELD non usagé avec table en hover, lampe, tél. Am. 9731. 78—291-3

FOURNAISE Québec No 4, presque neuve, 6.00. Chaise de coiffeuse, 5.00. FRon. 9722. 78—

LITS complets, toutes grandeurs, 8.95; matelas 3.50, divanette 9.95, prélart 0.29. 1662 Ste-Catherine est. 78—291-6

MACHINE à laver électrique pour la balance des paiements. Cal. 2184w. 78—29,1 h

MACHINE Singer, chêne doré, tête basculante, 5 tiroirs, bien bon marché. 1356 Ontario, coin Maisonneuve. 78—28,29,1,3

MACHINE Singer basculante, parfaite condition, 15.00; laveuse électrique, radio, 1303 Papineau, appt 2, coin Ste-Catherine. 78—291-4

MACHINES Singer, familles, tailleurs, 7.00 à 25.00, garanties, comptant, crédit. Echangeons Magasins, Robitaille, 1654 Ontario. 78—270-N.O.

MEUBLES à sacrifice, bureau, 8.95; couchette 1.00; buffet, 3.00; set salon, 4.00; poêle-fournaise, 15.00; fournaise, 5.00. 1269 Amherst. 78—288-6

MOULIN à coudre Singer presque neuf, 40.00. 4209 Rivard. 78—

POELE-FOURNAISE, 3 mois d'usage, en bonne condition. S'ad. 8434 Drolet. 78—

POELE à gaz, set de cuisine, couchette émaillée. S'ad. 840 Riverview, Verdun, York 2200, demy, app. 4. 78—

POELE de cuisine, chaises et table. 4744 Berri. 78—

POELE de cuisine, chaises et table. 4744 Berri. 78—

RUGS de prélart, 3 x 3½, pas usagés, bon marché. 81 Beaubien Est. 78—

SET divanette, en bon ordre, 10.00. 1883 Beaudry, app. 4. 78—

TABLE salle manger, 4 chaises, bien propre 10.00; sofa comme neuf 5.00; beaux oreillers plume 1.25, machine laver électrique, parfait ordre 35.00. 3698 Demontigny Est. 78—

79 BICYCLES ET MOTOC.

BICYCLE Harley Davidson 1928 avec boîte de livraison s'adaptant au side-car. 100. 4609 De Laroche. 79—

79 BICYCLES ET MOTOC.

BICYCLE Harley Davidson 1930, avec boîte pour boucher, en parfaite condition, bargain. 2000 Dorchester Est. 79-29,1

DEUX bicycles C.C.M., pratiquement neufs, moitié prix. Ouvert jour, soir. 3812 St-Denis, près Roy. 79—292-2

PLUSIEURS bicycles de seconde main à vendre, bon marché, aussi réparations de bicycles de tous genres. 1748 Iberville. 79—291-6

80 BOIS ET CHARBON

60 ANS clientele satisfaite. Welsh américain au bas prix, 18 gros sacs bois, 3.00. 12 2.00, 6 1.00. Wilson Frères, CHerrier 4421. 80—190-N.O

A BAS PRIX, belles retailles bois franc sec 11 grands sacs 2.00, 30; 5.00; érable, 3.50 la corde livrée. CAl. 6612. 80—

RETAILLES planchers, 10 sacs, 2.00, 21; 5.00; bâtons bois franc, doure, 3.00; 30, 5.00, blocs, dix 2.00. Piché Dollard 8191. 80—292-4

ROGNURES bois franc, treize poches 2.00; mélangé 15-2.00; blocs érable 11-2.00, corde érable 11.00, bois, charbon toutes sortes. G. Chartrand, Dollard 9637. 80—

SPECIALITE: rognures planchers bois franc 26 sacs 5.00; 10, 2.00. Nous sommes les seuls donnant grands sacs. Charbon Welsh. G. Robillard, 8147 Chambord. AMherst 7621. 80—291-6

81 CHEVAUX ET VOITURES

A VENDRE, 3 belles juments, 1200, 1300, 6 ans, harnais, express, cause maladie, 923 Plessis. 81—29,30,1,3

2 BEAUX gros chevaux garantis partout, donnera à l'essai. 1412 Ste-Elisabeth. 81—

82 COMMERCES A VENDRE

AIMERIEZ-VOUS acheter restaurant et Quick Lunch, coin valeur, 12,000, près manufacture, gros stock, avec logement, pour prix ridicule, 550.00. Venez voir immédiatement, célibataire fatigué, 7501 Lajeunesse. 82—

A QUI la chance? Restaurant à vendre, bon marché. 4574 St-André. 82—

A VENDRE d'ici 3 jours, restaurant, beau coin, avec logement de 4 appts, propre. 8297 St-Dominique. 82—

BARBER Shop à vendre, 3 chaises blanches, bon coin transfert. Adresses: tél. WEstmount 5523M. 82—29,1

BEAU magasin de fruits et légumes, à vendre, cause de départ immédiat, 7647 Saint-Hubert. CAlumet 1288. 82—

BEAU Valet Service à vendre. S'ad. AM. 6220. 82—

BON restaurant à vendre rue S.-Denis près S.-Catherine. Bonbons, cigares, cigarettes et autres articles se vendant bien, bon site, prix raisonnable. S'ad. à 1558 S.-Denis. 82—

BOUTIQUE barbier à vendre avec logement en arrière, bonnes conditions. 1211 Parc Lafontaine. 82—

BOUTIQUE barbier, 3 chaises blanches, vrai bargain pour prompt acheteur, bonne localité pour jeune garçon actif, dans ville de 60,000 population, cause propriétaire malade. Adresse: Joseph Méd. Marcil, St-Hubert, Co. Chambly, P.Q. No 1. 82—

BOUTIQUE de barbier avec salon de coiffure, 4 chaises. 3185 Papineau. AM. 7189. 82—

COMMERCE établi 8 ans, cause départ pour autre ville, très bonne condition, téléphonez immédiatement. CAl. 8073F, CAl. 2239. 82—26,29

EPICERIE-restaurant avec fixtures, showcases, caisses, logement en arrière, bonne clientèle. 5483 St-Denis. 82—291-6

EPICERIE-RESTAURANT, vendra bon marché, cause maladie. 2432 Chateauguay. 82—

EPICERIE, étal de boucher, boulevard Saint-Denis, un coin, bon poste, 1200. Vrai bargain. CRescent 7264. 82—

EPICERIE avec 4 appts, bon marché à prompt acheteur. 8334 Des Belges. Cal. 8507. 82—292-2

ETAL de boucher à vendre, bonne clientèle. FR. 9138 ou CAl. 4909w. 82—

HOPITAL privé à vendre. Cause: maladie. 10 chambres. BEl. 6002. 82—292-2

HOTELS, tavernes, ville ou campagne, échangerais pour propriété et comptant. Des occasions exceptionnelles; aussi toutes sortes d'autres commerces vendus, échangés. Propriétaire, 363 Mont-Royal. BElair 7847. 82—

HOTEL Albion, en face de la gare Bonaventure, 40 chambres, bière, vin, cause de mortalité. 1015 St-Antoine. 82—29,1

MAGASIN de coupons à vendre, bon marché, cause maladie. 2049 Beaudry, Fort 1441. 82—290-6

MAGASIN de chaussures situé rue Masson 3126, à Rosemont, bon centre, clair de dette, pas d'agent. Cherrier 6775, soir Amherst 3475. 82—

MAGASIN général demandé ou autres commerces. Echangera pour bonnes propriétés neuves bien louées. Montréal. Propriétaire, 353 Mont-Royal. BEl. 7847. DOl. 8196. 82—

MANUFACTURE de liqueurs douces, marque très connue, avec contrat de 25,000 caisses par année, à vendre ou à échanger. CA. 3112. 82—

MARCHANDISES sèches, coin, seul sur place, belles affaires, beau stock, vendra, considérera échange. 1506 Demontigny. 82—

PHARMACIE, localité résidentielle, stock et fixtures neufs, bon chiffre d'affaires. Chance exceptionnelle pour jeune pharmacien. West. 9689. 82—

RESTAURANT avec fontaine, coin, bien avantageuse. Cause mortalité, sacrifiera 900. Valeur 1,500. CAl. 1787J. 5817 Des Erables. 82—

RESTAURANT, bon poste en face de l'édifice de la Steel Co., cause autre occupation, près du parc. S'ad. 5234 Dominion. 82—

RESTAURANT fermé cause mortalité, valeur de 2500.00, sacrifiera 900.00. Information voir Martin, 7979 De Gaspé. 82—

RESTAURANT, un coin avec 4 appts, 2 grandes vitrines, riches fixtures, stock frais. Venez voir, un bargain. 7773 St-Hubert. 82—

RESTAURANT, 5 appts, chambre bain, seul dans un milieu rue affaires garanties. 3019 Berri. 82—

RESTAURANT, très beau poste, situé en face de l'église, grosse clientèle. CA. 3112. 82—

RESTAURANT à vendre, cause de maladie, chance exceptionnelle. S'ad. 1874 Piessis. 82—

RESTAURANT à vendre bon marché. S'ad. 1474 Jeanne-d'Arc. 82—29,2

RESTAURANT à vendre à grand sacrifice, cause autre emploi. 1848 Lasalle. 82—292-2

RESTAURANT, près école, église, établi depuis 18 ans, bonbons, tabac, cigares, cigarettes, articles de classe. 3543 Adam. 82—

RESTAURANT avec logement de 3 appts, loyer 25.00 par mois. 103 De Castelnau. 82—

RESTAURANT, articles fumeur, seul du genre, près église, bon marché, échange accepté. 7629 St-Hubert. 82—

RESTAURANT à vendre, ouvert depuis 12 ans, bien bon marché, 7542 Boyer. CAlumet 0889. 82—

RESTAURANT à vendre. 1249 Amherst. $275 comptant. 82—

RESTAURANT à vendre, cause maladie, faut vendre immédiatement. 1134 Lagauchetière Est. 82—

RESTAURANT à vendre pour cause maladie. S'ad. 1475 Dorchester Est. 82—

SALON de beauté, 2 chaises de barbier. Aucune offre raisonnable refusée. J. Costello, 755 Atwater, coin Coursol. 82—

SALON de coiffure moderne, clientèle, S'ad. après 6 hrs p.m., 650 Sherbrooke ouest. 82—292-2

SERVICE de batteries et radios avec truck, bon avantage pour électricien. Petit loyer. Après 6 hrs à 4325 Garnier. 82—292-2

VALET SERVICE à vendre, bonne clientèle, raison: obligé laisser la ville. S'ad. 1554 Guy. 82—

VALET Service, poste excellent, vendra bon marché. 1195 City Hall. 82—

83 EFFETS BUR. ET MAGASIN

A $25.00 (spécial), claviigraphes Empire No 2, absolument garantis. Venez les voir ou écrivez: Typewriter & Appliance Co., Ltd, 752 St-Pierre, LAncaster 9237. 83—5,8,12,15,19,22,26,29

A VENDRE deux show cases et une glacière à bon marché. 1934 Dorville. 83—

BALANCES calculatrices, tranche-jambon, blocs, hacheurs électriques, caisses enregistreuses (seconde main). Laval Products Limited, 1001 Craig Est. 83—70-N.O

CAISSES enregistreuses National, seconde main, à bon marché, garanties 2 ans. Landry Cash Register Co., 504 St-Laurent. HA 3330. 83—167-N.O

CAISSES enregistreuses "National" neuves et d'occasion, achetées, vendues et échangées. Bas prix, conditions faciles. 162 ouest rue Ste-Catherine. LAnc. 6202. 83—288-m.j.s

CAISSES enregistreuses achetées, vendues, échangées, réparées. Remington Cash Register, 1 Notre-Dame E. HArbour 6995. 83—103-N.O.

FIXTURES de salon crème à la glace, cause déménagement. 9 Craig Est. 83—

HORLOGES enregistreuses, différents modèles, complètement remises au point, à partir de $35. Blick Time Recorders, 355 Craig ouest. 83—26,29

MEUBLES DE BUREAU USAGES
Pupitres, cofres-forts, cabinets classeurs, tables bibliothèques, placards à papeterie, tables et chaises de bureau The H B Cowper Co., Limited, 39 Notre-Dame (à l'ouest de l'immeuble Royal Bank). 83—N.O. F

84 FOURRURES

A SACRIFICE pour 15 jours, manteaux de fourrure neufs et usagés, pardessus pour hommes, non réclamés; réserverg sur dépôt. 40 St-Jacques ouest, ch. 2. 84—284-10

CARACUL gris, garni écureuil, 60.00. Seal Chapal, 65.00. Rat musqué, 75.00. Seal Hudson, 175.00 et plus. LaBelle Fourrure, 1844 Ste-Catherine Ouest. 84—26,29,1

CHIC MANTEAU Broadtail américain brun, 38, demi-ajusté, garni vison Labrador, petit manchon, valant $300, pour $75. Manteau drap brun, garni caracul brun doré, circulaire, 38, valant $85, pour $25. Renard jaune, long boa, valant $65, pour $18. Amherst 7920, après 7 p.m. 84—

MANTEAUX de fourrure neufs, pleine longueur 25.00 et plus au choix. Spécialité seal Hudson. Beau & Rousseau, 2852 St-Denis. 84—289-6

84 FOURRURES

JOLI manteau, imitation castor à vendre bon marché. S'ad. 1864 Poupart. 84—

OCCASION spéciale, manteau mouton Perse, pleines peaux, très belles garnitures, écureuil brun, kolinski, 145.00; rat musqué, 45.00 et 65.00; seal français, 35.00 et 55.00; seal Hudson, nouveau modèle, qualité supérieure, gros collet et poignets kolinski, prix spécial, réparations et remodelage de tous genres, Gélinas, 6711 St-Denis, DOllard 4390. 84—

86 INST. DE MUSIQUE

PIANO cottage garanti parfaite condition a grand sacrifice. $65.00 avec banc. 3734 St-Hubert. 86—107-N.O

87 MACHINERIE

COURROIES, poulies et chaises, grand assortiment aux plus bas prix au Canada. Tarshis and Sons, 450 rue McGill. 87—n.o

COURROIES, poulies, chaises, arbres de couche, moteurs, pompes, compresseurs, presses, tours, forets, meubles. McCormick Machinery, 163 Murray. 87—291-6

DOIT vendre mon tracteur Caterpillar très peu usagé, en parfaite condition. Sacrifiera à un prix extrêmement bas. Tél. ELwood 4695—3181 Ave Maplewood. Appt. 6. 87—29,1.3

ETAUX de machinistes, mâchoires 3", base à pivot, 3.00; mâchoires 4", base à pivot, 4.95. Tarshis & Sons Ltd., 450 rue McGill. 87—231-m.n

MOTEURS électriques, 110 volts, 1 phase 60 cycles, ¼ c.v., 11.50; ⅓ c.v., 18.00; ½ c.v., 37.00; ¾ c.v., 50.00; 1 c.v., 57.00; 1½ c.v., 85.00; 2 c.v., 95.00; 3 c.v., 125.00. Absolument neufs et pleinement garantis. Tarshis & Sons, Ltd., 450 rue McGill. 87—193-m.j.s

SOUFFLEURS pour fournaises, contrôles et grilles aux plus bas prix de la ville. Souffleurs et moteurs combinés, 27.50 et plus. Tarshis & Sons Ltd., 450 rue McGill. 87—m.j.s

VENDRA ou louera compresseur à air portatif avec engin à gazoline. Tél. ELwood 4695—3181 Ave Maplewood, Appt. 6. 87—29,1.3

88 MATERIAUX DE CONS.

BRIQUE fournaises à eau chaude, radiateurs, tuyaux, valves, portes, châssis, soliveaux, bois de carré, charpentes d'acier, W. Lajeunesse et Cie, démolisseurs, 1215 Papineau. 88—291-6

2 GROSSES fournaises air chaud, neuves, 400 pieds tuyaux galvanisé, le tout 50.00. DOLLARD 6415. 88—291-3

MATERIAUX de construction de seconde main en bon état, à vendre à un prix ridicule, châssis, portes, plancher de bois franc, etc. Appelez CAlumet 0871. 88—290-3

89 MOTEURS ET YACHTS

BUFFALO-EVINRUDE-KERMATH, moteurs marins et industriels. Embarcations Peterborough. Accessoires nautiques. Drolet, 710 St-Jacques Ouest. 89—43-m.j.s

MOTEURS détachables Elto 4 forces, neufs et garantis, 132.50, moteurs marins Universel et Scripps. Conditions faciles. Béliveau, 683 St-Jacques. 89—172-m.j.s

91 RADIOS

ATTENTION—Superbe radio, dernier modèle, comme neuf; sacrifiera bon marché. 106 Sherbrooke Ouest. 91—267-m.j.s

BATTERIES rechargées pour radios et autos, aussi réparations de radios, lampes et batteries sèches, radios usagés en parfait ordre, à bon marché. Service Ex-Cell Batteries, 4325 Garnier. AMherst 4998. 91—

BEAU radio cabinet électrique neuf, 8 lampes, "screen grid", à sacrifice, considérera échange pour piano. 3734 S.-Hubert. 91—285-26

BEAUX radios combinés $135.00, aussi plusieurs autres à partir de $52.50, tous neufs et garantis. Venez les entendre. Nous faisons aussi toutes sortes de réparations par expert, toutes marques. Dupuy, 1980 Ontario, coin Bordeaux. AM. 5930. 91—157-N.O.

POURQUOI échanger votre Radio. Faites-le réparer et moderniser, inspection gratuite. Brown, CHer. 7619. 91—

RADIO Victor, modèle de luxe, 8 lampes, payé 485.00, vendra $125.00. 4212 Adam. 91—290-5

RADIO électrique console, 7 lampes, 60.00. 4532 Parc Ave. 91—

ROGERS combiné, payé 325.00, vendra pour 85.00. 4068 Ste-Catherine Est. 91—292-6

SERVICE de radios, lampes testées gratuitement, réparations de radios par experts. Généreux Radio Refrigeration, 3455 avenue du Parc. LAnc. 0464. 91—292-3

VOTRE radio fait-il défaut? Appelez notre expert, M. Bertrand, 9 ans d'expérience. DUpont 3647. 91—292-6

92 VETEMENTS

BEAU pardessus d'hiver pour hommes, avec collet en loutre, bon marché. S'ad. 4636 Chabot. 92—

DEUX manteaux, fillette, 12, 14 ans, un pour dame, noir, t

WALL STREET DECLINE---BOURSE LOCALE STABLE

Nouvelles brèves

Le rapport de la Maple Leaf Milling Co., Ltd., fait voir un bénéfice brut de $624,486 avant d'avoir pourvu à la dépréciation et au service des intérêts.

* * *

La production de houille et de coke a sensiblement diminué en août au Canada.

* * *

Le dollar canadien et la livre sterling montrent de la stabilité à New York.

* * *

Les cours ont subi une forte réaction à Wall Street; la plupart des vedettes ont décliné à un nouveau bas.

* * *

A la bourse locale, les changements ont été nuls; Brazilian Traction et International Nickel ont cédé une fraction.

Aucune distribution de profits cette année par Calgary & Edmonton

Calgary, 28. — Bien que la baisse continuelle des prix du napthe ait arrêté les arrivages dans une certaine mesure, la Calgary and Edmonton Corporation, Ltd., a recouvré, pour l'année close le 30 juin 1931, $114,-211.62 en revenus, d'après le rapport annuel qui vient d'être publié. Déduction faite des dépenses, $76,699.55 furent crédités au compte de profits.

La distribution des profits du compte de surplus est considérée comme défavorable tant que le problème de la déplétion et que la question des impôts n'auront pas été complètement réglés. Le rapport passe en revue la situation de l'industrie du pétrole dans l'Alberta et déclare que la réduction du volume de la production de gaz est nécessaire.

Forte réduction des recettes du C. P. R.

Les recettes nettes du Pacifique Canadien en août se sont élevées à $1,339,260, comparativement à $3,-522,339 l'an dernier, soit une diminution de $1,983,078. Les dépenses ont été réduites de $2,645,668 et les recettes brutes ont accusé une diminution de $4,628,767 à $11,322,743.

Pour les huit premiers mois de l'année les recettes se sont chiffrées par $93,704,191, soit $22,664,411 de moins que l'an dernier; les dépenses ont été réduites de $17,927,634 et les recettes nettes se sont établies à $11,-396,549, au lieu de $16,133,326 l'an dernier, soit une diminution de $4,-736,777.

Voici un tableau comparatif des chiffres d'août et des huit premiers mois de l'année:

AOUT

	1931	1930
Recettes brutes	$11,322,743	$15,951,510
Dépenses	9,983,482	12,629,171
Recettes nettes	$ 1,339,260	$ 3,322,339

HUIT MOIS

	1931	1930
Recettes brutes	$93,704,191	$116,368,603
Dépenses	82,307,642	100,235,276
Recettes nettes	$11,396,549	$ 16,133,326

L'argent en barre

Londres, 29—L'argent en barre est coté à 15⅝ d. l'once.

Rendement des valeurs

(Par Geoffrion & Cie)

	Taux	Prix	Rend.
Bell Tél.	8.00	125	6.40
B. A. Oil	.80	10	8.00
B. C. Power "A"	2.00	27	7.40
Buil. Prod. "A"	2.00	20	10.00
Can. Bronze	2.50	76	13.15
do pfd.	7.00	102	6.85
Can. Cal.	1.75	67¼	26.03
do priv.	1.75	14⅝	11.96
Can. Cement priv.	6.80	68	10.00
Can. Fdrys et F.A.	1.50	10	15.00
Can. Fairbanks priv.	6.00	80	7.50
Can. Gen. Elec. priv.	2.50	60	5.83
Can. Hydro Elec priv	6.00	65	9.23
Can. Malting	1.50	12	12.50
C. P. R.	1.25	16½	7.57
Cons. Smelters	2.00	66	3.02
Dist. Seagram	1.00	7	14.29
Dom. Bridge	1.00	27	11.11
Dom. Glass	7.00	82	8.53
do priv.	7.00	120	5.83
Dom. Textile	5.00	63¼	7.90
do priv.	7.00	120	5.83
Eastern Dairies	1.00	23	9.09
Goodyear priv	7.00	100	7.00
Gurd Chas.	2.00	21	9.52
Gypsum & Lime	.80	5	8.00
Hamilton Bdge priv	6.50	65	10.00
Hollinger	.65	600	10.83
Imp. Oil	.60	10½	
Imp. Tobacco	.35	9	3.89
Int. Nickel	.40	10¼	3.90
Int. Pete	1.00	10	10.00
Lake of the Woods priv	7.00	80	8.75
Lindsay, C. W.	1.00	9	11.11
do priv	6.50	65	10.00
McCoil Frontenac	.60	10	6.00
Mitchell Robert	1.00	8	12.50
Mont. Cottons	6.00	92	6.52
do priv.	7.00	100	7.00
Mont. L. H. and P.	1.50	30	5.54
Mont. Tramways	10.00	155	6.45
Nat. Brew	1.00	24	6.66
do priv.	1.75	31	5.64
Nat. Steel Car	2.00	12	15.38
Ogilvie	8.00	135	5.92
do priv.	7.00	116½	6.03
Ottawa L. H. and P.	6.00	105	5.71
Page Hersey	5.00	69¾	7.16
Paramount Public	2.50	15½	15.51
Penmans	4.00	31	12.90
do priv.	6.00	97	6.18
Power Corp.	2.00	36½	5.47
do priv.	6.50	94¼	6.31
Price	1.00	27¼	3.66
do priv.	6.00	79	6.38
Quebec Power	2.50	29	8.62
Shawinigan	2.00	33	6.06
Sherwin-Williams	1.60	20	8.00
do priv.	7.00	115	6.52
Simon H. and Sons	2.50	17	14.70
South. Can. Power	1.60	25	6.40
do priv.	6.50	104½	5.74
Steel of Canada	1.75	22	7.95
do priv.	1.75	29	6.03
Toske priv.	7.00	65	10.76
Tuckett Tob. priv.	7.00	120	5.83
Walker-Gooderham	.50	4¼	11.82
Winnipeg Elec. priv.	7.00	90	14.00
BANQUES:—			
Canadienne	10.00	164¾	6.06
Commerce	12.00	196	6.12
Montréal	12.00	235	5.10
Nouv.-Ecosse	16.00	284	5.63
Royale	12.00	231	5.19
Toronto	12.00	219	5.47

ASSEMBLEES ET DIVIDENDES

Canadian Car & Foundry Company, Limited

Avis de dividende — Actions Ordinaires

Avis est par les présentes donné qu'un dividende de quarante-quatre cents (44c) par action sur les actions ordinaires payées de la compagnie a été déclaré pour le trimestre se terminant le 15 novembre 1931, et sera payable le 30ième jour de novembre 1931, aux actionnaires inscrits à la clôture des affaires, le 12ième jour de novembre 1931.

Par ordre du conseil de direction.

A. C. BOURNE, Secrétaire.

Montréal, 25 septembre 1931.

L'ALLURE EST TRES FAIBLE A NEW YORK

New-York, 29. — Un nouveau mouvement de vente s'établit sur le marché; les vedettes déclinèrent d'abord de 1 à 2 points pour se ressaisir plus tard, grâce à la fermeté des chemins de fer. Le mouvement de reprise fut de courte durée et, vers midi, une nouvelle pression fit rétrograder tout le marché. U. S. Steel recula à 73⅛, une perte de 2⅛ points; Auburn baissa de 5½ points à 103; Coca-Cola s'affaissa de 4¾ points à 99¼; General Motors perdit 1⅜ point à 24¾; American Can céda 1⅜ point à 75¾; Allied Chemical rétrograda de 2 2 points à 85¼; Radio s'alourdit de ⅝ à 13⅜.

Les chemins de fer résistèrent cependant au mouvement de baisse; New-York Central, Baltimore and Ohio, Atchison et Union Pacific accusèrent de légers gains. Les prêts à demande renouvelèrent à 1½ pour cent.

* * *

New-York, 29. — United States Steel déclina au plus bas prix depuis 1921 à 73¾, une perte de 2 points, quelques minutes après l'ouverture. Toute la liste débuta plus bas. Kreuger and Toll fournit une transaction de 20,000 actions à 5½, une baisse de 1¾ point; Kresge, en échange de 10,000 actions à 20, une perte de 2⅝ points. American Telephone, Bethlehem Steel, General Foods, Eastman Kodak, Allied Chemical, Du-Pont, General Motors et Sears Roebuck touchèrent un nouveau minimum.

Quelques titres montèrent légèrement mais ils ne tardèrent pas à glisser. American Can montra d'abord un gain de ¾ pour retomber rapidement d'un point. American Smelting, Atchison, Case et International Nickel avancèrent d'une fraction.

Il n'y avait rien dans les nouvelles de la journée pour influencer le marché bien fortement, mais la tenue en fermeture hier était considérée comme décourageante; U. S. Steel avait montré quelque résistance, mais il suffit d'une petite pression pour faire décliner le cours à un nouveau bas.

Dès que la ligne de résistance des vedettes fut brisée, le mouvement de baisse prit de l'ampleur; une dépêche de Paris annonçant que la bourse serait fermée après la séance de demain produisit une mauvaise impression.

La suspension de l'étalon-or au Danemark, à la suite d'une décision analogue en Suède et en Norvège, avait été prédite à Wall Street ; à l'heure actuelle, les fluctuations considérables des changes étrangers ajoutent au bouleversement général, mais on croit qu'il devra s'écouler quelque temps avant que la stabilité revienne.

Les courtiers considèrent avec faveur la fermeté relative du groupe des chemins de fer au cours des dernières séances.

L'accord franco-allemand produisit une bonne impression sur la place locale.

La fermeté de la livre sterling aida les titres de premier rang au Stock Exchange de Londres, mais la situation politique agit comme facteur important.

Bourse de New York

(Par Jenks, Gwynne & Co.)

	Ouv.	Midi
Allied Chemical	85⅛	87¾
American Can	75¼	78
Am. Foreign Power	14¼	14¼
Am. Power & L.	20	20
Am. Smelting	28⅜	28⅛
Am. Tel. & Tel.	135¼	133⅝
Am. Tobacco "B"	69¼	68
Anaconda	16	16
Atchison	111⅛	115½
Atl. Refining	11¾	11⅝
Auburn Motors	107½	107⅜
Beth. Steel	23½	23⅛
Borgens	14⅞	15
Canada Dry	17⅞	18
Can. Pacific	15⅜	15⅝
Ches. & Ohio	28⅛	28⅝
Chrysler	13	12⅝
Coca Cola	107	103⅜
Com. & South.	6	5¼
Cons. Gas	71⅝	71½
DuPont	66	65⅜
El. Power & L.	33⅜	33½
Fox Film	9	9
Gen. Motors	26	25⅜
Gillette	12⅝	13⅜
Glidden	6	6¼
Int. Tel. & Tel.	16¾	16⅜
John Manville	37⅝	39½
Missouri Pacific	13	14⅜
Mont. Ward.	12	13
Nat. Biscuits	40½	41⅜
N.Y. Central	61⅞	63¼
North Am.	26½	27¼
North Pac.	12⅝	14
Radio	7	7
Sears Roebuck	40	40
South. Pac.	93½	95½
Stand. Brands	15½	15¾
Union Pacific	95½	94
U.S. Steel	77⅛	77½
Vanadium	46⅜	46⅞
Westinghouse	46⅛	46⅜
Woolworth	52¼	52¾

Revenu plus élevé de Porto Rico Power Co.

Le revenu net de la Porto Rico Power Company, Ltd., (anciennement Porto Rico Railway Co.,) a été de $552,310 en 1930 contre $452,237 en 1929, après avoir pourvu à la dépréciation et aux taxes. Ce montant représente plus de deux fois le service des intérêts et quatre fois le service des dividendes privilégiés. Les profits nets applicables aux 10,000 actions privilégiées ont été de $284,592 ou de $28.45 par action.

Au cours de l'année la compagnie a racheté pour $80,000 de ses propres obligations 1ère hypothèque, conformément à l'acte de fiducie.

Le 6 novembre 1930 les actionnaires ont approuvé une émission de 12,000,000 d'obligations 6%, 20 ans; une tranche de $1,000,000 a été vendue et une autre est en train d'être vendue à l'International Power Co.

Le bilan fait voir que le fonds de roulement est déficitaire de $301,575; les disponibilités s'élèvent à $889,866 et les exigibilités à $1,691,441.

Dividendes déclarés

Penmans, Limited, $1.00 par action ordinaire, payable le 16 novembre aux actionnaires inscrits le 5 novembre; et 1¾% sur les actions privilégiées, payable le 2 novembre aux actionnaires inscrits le 21 octobre, pour le trimestre finissant le 31 octobre.

Canadian Car & Foundry Co., 44 cents par action ordinaire pour le trimestre finissant le 15 novembre, payable le 30 novembre aux actionnaires inscrits le 13 novembre.

Canadian Wineries, Limited, 12½ cents par action, payable le 15 octobre aux actionnaires inscrits le 30 septembre.

Dome Mines, Limited, 25 cents par action, payable le 30 octobre aux actionnaires inscrits le 30 septembre.

Les prix du sucre

New-York, 29. — Les livraisons futures du sucre débutèrent sans changement ou 2 points plus bas: décembre, 1.35; janvier, 1.30; mars, 1.32; mai, 1.36; juillet, 1.40; septembre, 1.45. Le sucre brut était plus faible; la livraison immédiate cotait 3.49, droits payé. Le granulé faisait 4.55.

BRAZIL, SEUL TITRE ACTIF, DECLINE A 10

Les titres soumis au règlement du prix minimum demeurent figé au niveau fixé, tandis que les autres varient étroitement; pendant la matinée la bourse locale a montré peu d'animation et les vedettes ont légèrement décliné. Brazilian Traction a fourni le plus gros déplacement et a cédé ⅛ à 10, tandis que International Nickel a perdu ½ à 9½. Canadian Pacific n'a pas bougé à 17⅛. Les autres titres sont demeurés collés au prix minimum.

Au Curb, Noranda n'a pas varié à 15. Imperial Oil a cédé ¼ à 10⅛ et International Pete a perdu ¼ à 9¼.

Cour fournie par la maison L.-G. Beaubien et Cie, 84 Notre-Dame ouest.

VENTES DE 10 HRS A MIDI

B.C. Power "A"—25 à 26, 36 à 26, 95 à 26, 25 à 26, 30 à 26, 10 à 26, 10 à 26, 25 à 28¼, 20 à 26¼, 5 à 26, 2 à 26¼, 3 à 26.

Brazilian—10 à 10¼, 40 à 10⅛, 25 à 10⅛, 25 à 10⅛, 2 à 10⅛, 1 à 10⅛, 200 à 10⅛, 165 à 10⅛, 35 à 10⅛, 5 à 10⅛, 25 à 10⅛, 50 à 10⅛, 5 à 10⅛, 445 à 10⅛, 10 à 10, 25 à 10, 25 à 10, 10 à 10, 20 à 10, 10 à 10, 10 à 10, 1 à 10¼, 10 à 10⅛, 210 à 10, 180 à 10, 500 à 10, 100 à 10, 110 à 10, 25 à 10, 25 à 10, 25 à 10, 20 à 10, 30 à 10, 5 à 10, 55 à 10, 10 à 10, 60 à 10, 40 à 10, 50 à 10, 10 à 10, 190 à 10, 100 à 10, 100 à 10, 2 à 10, 10 à 10, 25 à 10, 25 à 10, 5 à 10, 5 à 10, 60 à 10, 60 à 10, 35 à 10, 2 à 10, 10 à 10, 50 à 10, 165 à 10, 10 à 10, 1 à 10, 10 à 10, 2 à 10, 75 à 10, 25 à 10, 25 à 10.

Can. Car—5 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 25 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 25 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 15 à 63¼; 5 à 63¼; 5 à 63¼; 5 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 25 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼; 25 à 63¼; 10 à 63¼; 5 à 63¼.

Can. Car Pfd.—10 à 14½.

Can. Cement—1 à 6; 5 à 6; 5 à 6; 15 à 6½; 25 à 6; 25 à 6; 20 à 6; 325 à 6; 50 à 6; 55 à 6; 100 à 6.

Can. Pacific — 1 à 17½; 1 à 17½; 5 à 17½; 20 à 17½; 15 à 17½; 100 à 17⅝; 100 à 17⅝; 100 à 17½; 100 à 17½; 5 à 17½.

Can. Wire "B" — 100 à 21; 100 à 21; 100 à 21.

Cockshutt Plow — 65 à 4; 20 à 4.

Con. Smelting — 1 à 65.

Dom. Textile — 5 à 63¼.

Fraser — 25 à 11½; 25 à 11½; 50 à 11½; 200 à 11½.

Int. Nickel — 10 à 9¾, 15 à 9¾, 10 à 9¾, 40 à 9¾, 10 à 9¾, 25 à 9¾, 35 à 9¾, 10 à 9¾, 30 à 9¾, 60 à 9¾, 10 à 9¾, 140 à 9¾, 50 à 9¾, 25 à 9¾, 25 à 9¾, 25 à 9¾, 5 à 9¾, 85 à 9¾, 10 à 9¾, 5 à 9¾, 1 à 9¾, 29 à 9¾, 10 à 9¾.

Massey Harris—5 à 2.

McColl Frontenac—10 à 9⅞, 10 à 9⅞, 5 à 9⅞, 5 à 9⅞, 15 à 9⅞.

Mont. Power—2 à 38, 10 à 38, 10 à 38, 25 à 38, 5 à 38, 3 à 38, 2 à 38, 10 à 38, 5 à 38, 5 à 38, 5 à 38, 1 à 38, 5 à 38, 1 à 38, 5 à 38, 5 à 38, 10 à 38, 10 à 38, 1 à 38, 7 à 38, 5 à 38, 20 à 38, 2 à 38, 2 à 38, 10 à 38.

Power Corp. — 25 à 36½; 25 à 36½; 25 à 38½; 10 à 36½; 5 à 36½; 10 à 36½; 10 à 36½; 10 à 36½.

Shawinigan — 30 à 33; 15 à 33; 1 à 33; 2 à 33; 5 à 33; 10 à 33.

Steel of Canada—10 à 22.

Steel of Canada pfd. — 100 à 29; 10 à 29.

St. Lawrence Flour pfd—6 à 85.

St. Lawrence Flour — 40 à 16½.

OBLIGATIONS

McNish — $5000 à 2.25; 2500 à 2.25; 5000 à 2.25.

Conversion 1949-59 — 1000 à 90.

VENTES DE MIDI A MIDI ET DEMI

Brazilian — 10 à 10, 25 à 9⅞, 25 à 10.

Can. Cement — 15 à 6.

Can. Car — 25 à 63¼, 25 à 63¼, 25 à 63¼, 25 à 63¼.

Dom. Bridge — 10 à 27, 55 à 27.

Mont. Power — 50 à 38, 5 à 38, 5 à 38.

Shawinigan — 5 à 33.

OPINIONS DE COURTIERS

FORGET & FORGET (De nos correspondants). — La vente qui se fait actuellement dans les obligations et les stocks provient de la disposition nécessiteuse de ces titres par ceux qui ne peuvent plus les tenir.

WATSON & CHAMBERS (De Samuel Ungerleider & Co.)—La liquidation continue à affaiblir la liste. On sent cependant une résistance plus forte aux ventes. Nous croyons qu'une reprise substantielle est possible en fin de semaine.

Thomson and McKinnon (à Oswald and Drinkwater). — Le marché continue à sentir la lourdeur de la liquidation, due à une cause quelconque, et c'est ce qui rend tout ralliement difficile.

Jackson Bros. Boesel and Co. — Le marché baissier redevient actif lorsqu'un groupe ne suit pas le mouvement général. Les avis reçus de Washington, hier, déclarèrent que la décision de l'I.C.C. peut être publiée le 17 octobre. S'il n'y a pas d'amélioration, l'élément baissier fera certainement pression sur le marché en général.

Hirsh, Lilienthal and Co. — En plus de conseiller aux gens de se tenir au courant des commentaires relativement aux réductions des salaires des employés des chemins de fer, nous leur conseillons aussi de se tenir au courant des résultats de la visite du premier ministre Laval en Allemagne. Entre-temps, nous achèterions les titres des compagnies ferroviaires de premier ordre, dans les moments de faiblesse.

Int. Hydro Electric vend plus d'énergie pour fins domestiques

La International Hydro-Electric System, une division de la International Paper and Power Company, signale que les ventes d'énergie électrique faites par ses filiales de détail pour fins d'usage domestique ont atteint, en cours de juillet, un volume supérieur par 17% à celui du même mois de l'année dernière, soit la plus forte augmentation jamais accusée par une mois quelconque de l'année courante sur celui correspondant de 1930. Le mois d'avril, avec un gain de 11%, vient en second.

De mois en mois, cette année, le gain s'est révélé substantiel quant aux ventes domestiques. Le premier trimestre accusait 6½% de plus que le même de l'année dernière. Mais, à cet égard, le second a fait encore meilleure figure, enregistrant un gain de 9⅛%. Les revenus sans cesse accrus des ventes domestiques contribuent à compenser en partie pour les revenus moindres des ventes d'énergie pour fins industrielles.

La forte quantité d'appareils électriques de tout genre vendus de par tout le territoire desservi par les diverses filiales de la International, apporte une bonne quote-part à l'accroissement des revenus de ventes domestiques. Durant les premiers sept mois de l'année, il s'est vendu pour $1,850,000 de marchandises électriques dans les 85 magasins de détail sous le contrôle des filiales du International System. La consommation annuelle d'énergie électrique que cela implique se chiffre dans les 8,000,000 c.w.

Dans son dernier rapport pour l'année qui se terminait le 30 juin dernier, la International Hydro-Electric System accusait des revenus consolidés disponibles pour les dividendes classe "A", une fois déduits charges, dépréciation et dividende privilégié, de $2,795,930, comparativement à $3,-351,203 l'année précédente. Les revenus de l'année qui se terminait le 30 juin 1931 équivalaient à $3.39 par action classe "A".

Dix-sept stocks du Standard Exchange sur la liste libre

(Spécial à la "Presse")

Toronto, 29. — Les directeurs du Standard Stock & Mining Exchange ont réduit jusqu'à un certain point la liste des stocks bénéficiant du prix minimum; à l'ouverture aujourd'hui dix-sept stocks ont été enlevés de cette liste, à savoir: Castle-Trethewey, Cities Service, Foothills, Hudson Bay, Huronian, Keeley, Kirkland-Hudson Bay, Kirkland Townsite, McKinley, Moss Gold, Nipissing, Oil Selections, Pend Oreille, Premier Gold, Royalite, San Antonio et Towagmac.

Demain deux autres stocks, Hollinger et Teck-Hughes, seront enlevés de la liste; ces deux stocks, quoique faisant partie de la section interinscrite, sont tombés sous le règlement du prix minimum la semaine dernière. Les opérations de vente à découvert continuent cependant d'être prohibées.

SUR LE CURB

Cour fournie par la maison L.-G. Beaubien et Cie, 84 Notre-Dame ouest.

VENTES DE 10 HRS A MIDI

Beauharnois—15 à 3½; 25 à 3½.

Dist. Seagram—100 à 7; 25 à 7¼.

Dom. Stores—20 à 17⅜; 180 à 18; 46 à 17⅜.

Hiram Walker—100 à 4; 50 à 4.

Imp. Oil—10 à 10⅜; 5 à 10⅜; 5 à 10⅜; 25 à 10⅜; 25 à 10⅛; 3 à 10⅛; 100 à 10¼; 125 à 10⅛; 15 à 10¼; 10 à 10⅛; 10 à 10⅜; 10 à 10¼; 25 à 10⅛; 10 à 10¼; 40 à 10⅛; 10 à 10¼; 5 à 10¼; 10 à 10⅜; 25 à 10¼; 10 à 10¼; 10 à 10⅛; 25 à 10⅛; 25 à 10⅛; 100 à 10⅜; 3 à 10¼; 5 à 10⅛; 5 à 10⅛; 5 à 10½; 10 à 10⅛.

Int. Petroleum—10 à 9¾, 25 à 9½, 15 à 9½, 25 à 9½, 45 à 9½, 10 à 9½, 10 à 9½, 25 à 9⅜, 50 à 9⅜, 5 à 9⅜, 15 à 9⅜, 20 à 9¼, 30 à 9¼, 25 à 9¼, 300 à 9⅛, 45 à 9⅛, 10 à 9⅛, 100 à 9⅛, 5 à 9⅛.

Int. Utilities "A"—10 à 24.

Southern Can. Power pfd.—1 à 105¾.

MINES

Arno Mines — 100 à .02¼.

Cana Venus — 100 à 29, 100 à 29, 100 à 30, 100 à 30.

Moss Mines — 100 à 37½, 100 à 38, 100 à 38, 100 à 38, 100 à 38, 100 à 38, 100 à 38½, 100 à 38, 100 à 38, 100 à 37½, 100 à 37½.

Noranda — 10 à 15.10, 10 à 15.10, 10 à 15.00, 10 à 15.00, 25 à 15.00, 25 à 14.50, 25 à 14.50, 10 à 14.50.

Sherritt Gordon — 400 à 50.

Ventures — 30 à 0.57.

Siscoe — 100 à 49½.

Teck Hughes — 10 à 6.00.

Le nombre-indice de vingt titres miniers tombe de 67.0 à 62.9

Ottawa, 29. — Les nombres-indices de vingt titres miniers, compilés par l'Office fédéral de la statistique sur la base de 1926 — 100, fut de 62.9 pour la semaine finissant le 24 septembre, comparativement à 67.0 pour la semaine précédente.

Onze titres de mines d'or tombèrent de 66.1 à 63.8;; quatre titres de mines de cuivre et or, de 73.3 à 63.4, et cinq titres de mines d'argent et autres, de 33.1 à 29.7.

Parmi les titres de mines d'or, la moyenne hebdomadaire des prix-vario comme suit: Dome baissa de $11.-99 à $10.66, Hollinger, de $6.02 à $5.95, Kirkland Lake, de 66 cents à 60 cents, Lake Shore, de $37.27 à 26.86, McIntyre, de $22.01 à $20.14, Sylvanite, de 74 cents à 70 cents, Teck-Hughes, de $6.25 à $6.07, Vipond Consolidated, de 67 cents à 63 cents et Wright-Hargreaves, de $3.06 à $2.94.

Les prix moyens hebdomadaires furent plus faibles pour trois et demeurèrent inchangés pour un des titres des mines d'or et cuivre. Hudson Bay tomba de $3.34 à $2.98, Noranda passa de $16.49 à $15.75, et Sherritt-Gordon baissa de 58 cents à 52 cents.

Dans le groupe des mines d'argent et autres, Mining Corporation déclina de $1.63 à $1.46 et Nipissing passa de $1.40 à $1.11.

Réduction sensible dans la production du lait concentré

Les statistiques de la production de lait concentré au Canada durant le mois d'août 1931 ont été établies d'après les rapports reçus de 30 firmes productrices et les item divers qui sont habituellement compris sous la rubrique : "lait concentré".

La production globale de tous ces item divers s'est chiffrée à 7,703,867 livres, comparativement à 10,272,742 livres en juillet 1931 et à 10,972,960 en août 1930. Comparativement à l'année dernière, le lait condensé accuse un fléchissement de 62%, le lait évaporé un fléchissement de 16%, la poudre de lait écrémé un fléchissement de 27 pour cent. Les seuls item à marquer des gains furent la poudre de lait entier et le lait de beurre condensé.

La production totale, pour la période des 8 premiers mois de l'année, se chiffre à 65,657,808 livres, comparativement à 81,868,584 durant la période correspondante de 1930. La production a été supérieure à celle de 1930 en ce qui regarde la poudre de lait, la poudre de lait de beurre, le lait de beurre condensé et le sucre de lait, — tandis que tous les autres item ont accusé un fléchissement.

La liste du commerce d'exportation et d'importation ne mentionne explicitement que 4 item, savoir: le lait condensé, le lait évaporé, la poudre de lait et le caséine. Les trois premiers item ont connu plus d'exportation en août 1931 qu'il n'y en eut durant les mois précédents et en août 1930. La poudre de lait atteste une légère augmentation comparativement au mois d'août 1930. Il n'y eut aucune exportation de caséine durant le trimestre. De petites quantités de lait condensé, de poudre de lait et de caséine sont importées chaque mois; le total des trois item se chiffra à 69,872 pour le mois d'août 1931.

Les stocks en entrepôts à la date du 1er septembre 1931 furent, dans l'ensemble, plus considérables que le mois précédent et que durant la période correspondante de 1930. Les totaux s'établissent comme suit: septembre 1931, 22,869,780 livres; août 1931, 19,608,038 livres; septembre 1930, 20,597,630 livres.

American & Foreign Power

New-York, 29. — Les profits nets de American & Foreign Power Corp., et des filiales dans les douze mois au 30 juin ont été de $6.28 par action privilégiée "A" $7,, après déduction des dividendes payés sur les actions privilégiées $6 et $7. Dans les douze mois antérieurs ils avaient été de $2.72 par action ordinaire.

La production de coke et de houille a baissé en août

Ottawa, 28. — La production de houille au Canada durant le mois d'août s'éleva à 760,127 tonnes, comparativement à la moyenne quinquennale mensuelle de 1,336,-983 tonnes. La production d'août consista en 612,468 tonnes de bitumineux, 105,055 tonnes de lignite et 42,604 tonnes de sous-bitumineux. Les mines de la Nouvelle-Ecosse produisirent 335,766 tonnes; celles de l'Alberta, 252,907 tonnes; de la Colombie-Britannique, 141,206 tonnes; de la Saskatchewan, 18,853 tonnes et du Nouveau-Brunswick, 11,395 tonnes.

Comparativement à la moyenne mensuelle de 1926-1930, une réduction de 192 p. c. fut enregistrée dans les importations de houille. Les importations du mois d'août se totalisèrent à 1,488,880 tonnes, tandis que la moyenne quinquennale est de 1,842,167 tonnes. Les importations d'anthracite s'élevèrent à 230,679 tonnes dont 129,-912 tonnes provenant des Etats-Unis, 88,361 tonnes, de la Grande-Bretagne, et 12,406 tonnes de l'Allemagne. Les arrivages de bitumineux furent rapportés à 1,258,038 tonnes, et sur ce montant, les Etats-Unis comptèrent pour 1,243,106 tonnes et la Grande-Bretagne, pour 14,932 tonnes. Les importations de lignite consistèrent en 163 tonnes qui entrèrent par les ports de la Colombie-Britannique.

Les exportations de charbon canadien se totalisèrent à 27,436 tonnes, une diminution de 64.5 p. c. en comparaison de la moyenne quinquennale mensuelle de 77,-329.

Le charbon disponible pour la consommation s'éleva à 2,221,571 tonnes, par rapport à une moyenne de 3,191,821 tonnes pour le mois d'août dans les années passées. Durant le mois en question, les Etats-Unis fournirent 61.8 p. c. du total des approvisionnements au Canada; la Grande-Bretagne, 4.6 p. c. et l'Allemagne 0.6 p. c.

Le coke

La production de coke au Canada durant le mois d'août fut de 132,617 tonnes. Cette production est au taux de 4,259 tonnes par jour, en comparaison à une moyenne quotidienne de 4,478 tonnes en juillet et 5,866 en août il y a un an.

En comparaison du mois précédent, les chiffres d'août montrèrent une perte de 5 p. c., alors que la production baissa dans tous les districts à l'exception toutefois des provinces de l'Ouest, où on enregistra une légère amélioration à 14,846 tonnes, de 14,188 tonnes. Dans les provinces de l'Est, la production baissa à 41,139 tonnes, de 42,297 tonnes et en Ontario, la production fut de 78,032 tonnes de 82,34 tonnes qu'elle était auparavant.

La quantité de coke disponible durant le mois d'août fut rapportée par les producteurs à 123,463 tonnes, une légère amélioration par rapport à 119,928 tonnes durant le mois précédent. Les ventes de coke débutèrent en s'élevant à 62,066 tonnes, de 58,576 tonnes, et la quantité de coke utilisée dans les usines à coke fut aussi plus élevée, à 21,570, contre 19,892 tonnes, tandis que le tonnage transféré aux fournaux des compagnies productrices diminua à 39,827 tonnes, de 41,460 tonnes.

Les charges des fourneaux durant le mois comprirent 42,360 tonnes de charbon canadien, et 143,972 tonnes de charbon importé, ce qui fait un total de 186,332 tonnes.

Pour l'année à date, les charges des fourneaux se totalisèrent à 1,-769,060 tonnes de bitumineux, qui rapportèrent 1,287,430 tonnes de coke.

La consommation apparente de coke durant le mois d'août, déterminée en déduisant les exportations de la production et des importations, s'éleva à 162,214 tonnes, alors que les importations comptèrent pour 33,415 tonnes et les exportations pour 3,128 tonnes. En août 1930, la consommation apparente fut de 277,052 tonnes, les importations se chiffrèrent par 97,104 tonnes et les exportations, par 1,887 tonnes.

Le coke chargé dans les hauts fourneaux, durant le mois en question, s'éleva à 24,799 tonnes, ce qui fait u ntotal de 379,247 tonnes pour l'année à date.

LES LOTERIES

Londres, 29. — 17 des 51 hôpitaux de Londres sont opposés à l'utilisation de loteries pour l'obtention de fonds.

Il est de mauvaise politique de laisser son argent au repos

Dans une lettre spéciale qu'elle vient d'adresser à ses clients, la firme Haydon Stone & Co. écrit: "Nous estimons que quiconque dispose de fonds à engager ne devrait pas se laisser influencer par les basses quotations jusqu'à croire que les titres américains ne sont pas d'un placement sûr. C'est l'heure propice pour lui. Il ne devrait pas hésiter à en tirer parti. Nous ne savons pas quand au juste les affaires reprendront, mais nous avons déjà traversé la dépression de 1893 suivie d'une remarquable prospérité, et la panique de 1907, suivie aussi d'une remarquable prospérité, et la dégringolade de 1914, suivie de même d'une remarquable prospérité. Les problèmes du pays ne sont pas plus sérieux aujourd'hui qu'ils l'étaient en 1837 ou en 1875, — ils le sont même moins, en fait. Nous savons qu'il survient des périodes au cours de chaque décade où les titres et les commodités en viennent à valoir plus que les dollars — et, par contre, il en est d'autres où le dollar vaut plus de marchandises et de titres. Or, aujourd'hui, nous affirmons que l'argent, s'il est au repos, vaut moins que les titres et denrées qu'il pourrait acheter."

COURS DES CHANGES

Cotes nominales du midi fournies par le Service des relations étrangères de la Banque Canadienne Nationale:

	Montréal
New-York—dollar	11⅝
Angleterre—livre câble	4.30
France—franc	.0439
Belgique—franc	.0310
belga	.1550
Italie—lire	.0550
Espagne—peseta	.10
Hollande—florin	.4425
Allemagne—reichsmark	.2615
Tchécoslovaquie—cour.	.0331
Finlande—mark	.0261
Chine—dollar H. K.	.1250
Pologne—zloty	.0195
Yougoslavie—dinar	.0195
Japon—yen	.5480
Autriche—schilling	.1565

Notes financières

Sofia, 29. — La Banque Nationale de Bulgarie a porté son taux d'escompte de 8½ à 9½ pour cent.

* * *

Bangkok, Siam, 29. — Le Siam conservera l'étalon-or mais le cours du change sera pris sur New York au lieu de Londres, a-t-on annoncé officiellement.

* * *

Stockholm, 29.. — La Bourse de Stockholm n'a pas ouvert aujourd'hui; elle demeurera fermée jusqu'à ordre contraire, a-t-on annoncé officiellement.

* * *

Vienne, 29.—Un rapport de la Banque Nationale montre que la couverture-or la semaine dernière a décliné de 39.3 à 35.7 pour cent.

* * *

Rome, 29. — Le premier ministre Mussolini a télégraphié aux diplomates et consuls italiens à l'étranger pour leur demander de démentir "une fois de plus et d'une manière catégorique et formelle" que le gouvernement italien

PRODUCTION DE HOUILLE---ETAT DE MAPLE LEAF

Profit de $624,486 au rapport de la Maple Leaf Milling

Le rapport financier de la Maple Leaf Milling Company, Ltd., pour l'exercice clos le 31 juillet 1931, fait voir un bénéfice d'exploitation de $624,486; à ce montant sont venus s'ajouter les revenus des placements à $117,084, ce qui a formé un total de $741,570. Dans les seize mois au 31 juillet 1930, la compagnie avait subi une perte de $3,031,321; on se souvient que cette perte incluait les résultats d'une spéculation non autorisée.

Le fait saillant du bilan est une diminution d'au delà de $2,700,000 dans le passif.

L'état des pertes et profits montre un bénéfice d'exploitation de $624,486 et des revenus des placements de $117,084. Les déductions ont été les suivantes: intérêt payé et couru sur les obligations, $275,698; dépréciation, $262,444; provision pour les magasins et le matériel, $25,000; amortissement d'une partie des dépenses d'expansion, $25,000; amortissement de l'escompte sur les obligations, $10,000. Après toutes ces déductions il est resté un profit net de $143,427, qui a été transporté au compte de surplus. Ce montant, ajouté au report de $103,886, a formé un total de $247,314, dont il a été soustrait $138,916 pour des charges antérieures au 31 juillet 1930, ce qui a laissé un solde de $108,397. La réduction du capital a été de$1,000,000, ce qui a formé un total de $1,108,397; il en a été soustrait $200,000 pour les contingences, $100,000 pour amortir l'achalandage, $100,000 pour amortir les baux et contrats et $68,720 pour diminuer la valeur comptable des actions détenues par les filiales. Par suite de ces déductions, il est resté un montant de $539,677 à transporter au bilan.

Voici les chiffres du bilan:

ACTIF

	—1931— 31 juil.	31 janv.
	$	$
Encaisse	90,421	147,460
Effets rec.	1,268,636	1,791,027
Invent.	1,501,759	3,336,752
Actif immob.	8,675,169	8,578,857
Charges diff.	566,673	721,433
Achalandage, etc.	859,401	959,401
Placements	2,335,345	2,380,304
Dû par anc. off.	539,518	566,709
Total	$15,736,912	$18,571,733

PASSIF

	$	$
Avanc. de banq.	4,579,117	6,891,796
Comptes pay.	275,591	336,602
Dette oblig.	4,949,108	5,023,600
Réserves	1,196,998	1,031,216
Capital	4,096,420	5,028,709
Surplus	639,677	213,798
Total	$15,736,912	$18,571,733

Rapport du président

Le président, M. C.-W. Band, dans ses commentaires aux actionnaires, déclare que les profits d'opérations, avant d'avoir pourvu à la dépréciation et à l'intérêt sur les obligations, pour les douze mois, s'élevèrent à $324,486, ce quel montant la compagnie ajouta $117,084, provenant des placements, ce qui fait un total de $741,570. Après la défalcation de la dépréciation et de l'intérêt couru sur les obligations, et après avoir pourvu à d'autres réserves, mentionnées dans le compte de profits et pertes, le profit net pour l'année se chiffra par $143,427. Ce profit a été réalisé dans une période excessivement dure pour les affaires au Canada et l'industrie meunière a dû faire face à de nombreux problèmes. Les établissements de la compagnie furent maintenus dans un haut degré d'efficience et les charges furent absorbées par les profits de l'année.

Durant l'année, les réserves de la compagnie furent considérablement augmentées durant la même période, le passif fut réduit de $2,709,431. Les inventaires au 31 juillet 1931 furent évalués d'une façon très conservatrice.

La compagnie a, en plus, conservé sa part du commerce d'exportation et domestique. L'organisation de la vente fut redressée en quelque sorte et la production ainsi que les autres départements furent organisés de façon à pouvoir profiter de toute amélioration des conditions économiques.

Il sera joint au rapport annuel un avis convoquant une assemblée spéciale des actionnaires qui devra avoir lieu le même jour que l'assemblée annuelle. Cette assemblée spéciale aura lieu pour demander la sanction des actionnaires à une réduction dans la valeur déclarée des actions ordinaires de la compagnie.

Les directeurs annoncent la nomination de M. D.-Campbell MacLachlan comme gérant-général de la compagnie. M. Campbell devra entrer en fonction le 1er octobre. Comme conséquence de cette nomination, le major A.-E. Nash, F.C.A., offrira sa démission comme directeur-gérant, mais restera quand même avec la compagnie comme conseiller et membre du bureau de direction.

Déclaration du dividende de Can. Car & Foundry Co.

(De notre extra d'hier)

Les directeurs de Canadian Car and Foundry Co. Limited, viennent de déclarer le dividende régulier trimestriel de 44 cents par action, dividende qui a été payé régulièrement depuis le 30 novembre 1929, pour le trimestre finissant le 15 novembre; il est payable le 30 novembre aux actionnaires inscrits le 13 novembre.

LES A-CÔTÉS DE WALL STREET

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse" par Elmer C. Walzer)

New-York, 29. — Le facteur le plus encourageant du marché dernièrement fut le groupe des compagnies de chemin de fer, qui s'est maintenu au-dessus du bas niveau du marché baissier, tandis que la moyenne des industrielles est descendue à de nouveaux bas. Les spéculateurs regardèrent aujourd'hui du côté du compartiment des ferrovialires qui doit, paraît-il, sauver le marché. S'il n'y a pas de changement, la liste descendra probablement à de nouveaux bas; s'il est supporté, la balance de la liste aura une charpente pour une avance brusque.

Les nouvelles étrangères

Le principal item dans les nouvelles étrangères fut que les Français et les Allemands en sont arrivés à une entente amicale au point de nommer un comité pour l'ajustement des malaises économiques. De tels comités n'ont pas jusqu'ici réussi à résoudre les problèmes qui se sont présentés antérieurement et n'ont pas montré beaucoup d'activité constructive, mais le seul fait que ces deux pays se sont réconciliés et en sont venus à des termes aussi amicaux, est déjà un signe très significatif. La situation allemande n'est plus à l'ordre du jour depuis l'apparition des nombreuses difficultés britanniques, qui ont accaparé toute l'attention, mais cette situation allemande bondira de nouveau pour devenir le sujet de toutes les conversations, du fait que la situation ne s'est pas améliorée. Mais depuis que la France et l'Allemagne se sont réunies pour régler ces questions épineuses, l'avenir paraît beaucoup plus clair.

General Motors

"Moody's Investors Service" vient justement de publier une analyse des perspectives de General Motors dans lequel on croit que la compagnie réduira son dividende à $2 par action annuellement, de $3 qu'il était auparavant. A la question, à savoir si les profits de 1931 seront plus élevés que $2.50 par action, on a répondu que les profits ne couvriront pas les exigences du dividende de $3, par 50 cents et plus, et on a aussi annoncé que les directeurs de la compagnie ne seront pas enclins à continuer le paiement du dividende s'il n'est pas entièrement gagné, sans se soucier de la forte position financière de la compagnie, à cause des sacrifices déjà demandés à la classe ouvrière et de l'incertitude de cette industrie.

Les rumeurs favorables

En plus d'une foule de nouvelles défavorables, lancées dernièrement pour la seule raison de faire descendre les titres en bas de leur valeur, quelques rumeurs plus optimistes furent dans l'air aujourd'hui à Wall Street. Ces nouvelles, qui ne sont pas officielles, sont le rapport, que Woolworth paiera un dividende supplémentaire en espèces à la prochaine assemblée en octobre; que les profits de National Steel sont favorables et que les exigences des dividendes seront défrayées; que Norfolk and Western paiera un dividende supplémentaire de $2; que le profit net de Columbia Pictures s'améliore; que American Tobacco gagnera $11 par action, et enfin que le profit net de International Business Machines promet d'être sensiblement plus élevé.

American Telephone

Il a été considéré très significatif à Wall Street que Moody's ait réduit la classification de American Telephone & Telegraph de AA à A. En faisant ce changement, ce service déclare qu'à la suite des conditions actuelles ce titre montrera probablement quelque faiblesse, mais qu'il demeure toujours un titre solide. L'omission du dividende par Western Electric réduira les profits de American Telephone d'environ 95 cents par action. Les diverses compagnies de téléphone sous sa dépendance ont beaucoup souffert de la dépression. Le prochain dividende est assuré, mais pour après, Wall Street refuse de faire des prédictions.

La Federal Grain Reserve accuse un gain substantiel

(De notre extra d'hier.)

Winnipeg, 28 — La Federal Grain Company, dans son rapport de l'année terminée à la date du 31 juillet dernier, accuse un gain substantiel dans les profits d'opération et un bon renforcement dans sa position financière.

Les profits de l'année, une fois déduites les sommes affectées à la dépréciation et aux charges diverses, se chiffrent à $463,186. Après le paiement d'un intérêt sur les obligations de $249,540, il reste une balance de $213,648 applicable sur les exigences de dividendes, dont le paiement atteint maintenant la somme globale de $195,000 par année.

En 1930, la compagnie avait accusé des profits d'opération de $66,443, après déductions faites.

Le rapport annuel atteste qu'il y a eu un accroissement substantiel dans le volume de grain manipulé et que les propriétés sont en très bon état.

SERVICE TELEPHONIQUE

Genève, 29. — Les hôteliers genevois ont obtenu de l'administration des téléphones le prêt d'appareils pour toutes leurs chambres au temps de la conférence du désarmement.

Le prix des oeufs frais avance sur le marché local

Les prix des oeufs frais avancèrent sur le marché de gros de Montréal hier. Un wagon arriva de la Colombie-Britannique contenant des frais extras, qui rapportèrent 35 cents la douzaine, 2 cents au-dessus du prix de fermeture de la semaine précédente. Les wagons contenant des oeufs mixtes, toujours de la Colombie-Britannique, cotèrent généralement 34-35 cents pour les extras, et 29-30 cents pour les premiers. Les oeufs frais de l'Ontario et des Prairies enregistrèrent un gain de 1 à 2 cents, sauf pour les seconds; les extras furent de 33c la douzaine, les premiers, de 27c et les seconds de 18c par suite des nombreuses offres. Les arrivages pour la journée se totalisèrent à 752 caisses, contre 95 caisses la semaine dernière et 1,884 caisses l'an dernier. Les prix au détail avancèrent de 1 à 2 cents la douzaine pour les oeufs de qualité, à 37-38c et 39-40c en boites pour les spéciaux, 34-35c et 36-37c en boites pour les frais extras, 29-30c et 31-32c en boites pour les frais premiers, 22-23c et 24c en boites pour les frais seconds, 31c et 33c en boites pour les extras d'entrepôts, 26c et 28c en boites pour les premiers d'entrepôts, 22c et 24c en boites pour les seconds d'entrepôts.

Au marché du fromage, les prix avancèrent généralement de ¼ de cent, cotant 11¾c pour le fromage blanc de Québec, et 12c pour le coloré, tandis que le blanc d'Ontario rapportait 12c et le coloré, 12¼c. On rapporta une meilleure demande à l'exportation. Les arrivages se chiffrèrent par 5,937 boites, comparativement à 3,087 boites pour la même journée la semaine dernière et 1,814 boites l'an passé.

Le marché du beurre ne montra pas de changement notable, et les prix demeurèrent à 19¼ et 19½c la livre pour le beurre No 1, au wagon. Au détail, les prix varièrent entre 21-22c pour le beurre en paquets et 22-23c pour celui en pains moulés. Les échanges furent calmes, par suite de la tranquillité du marché à l'exportation causée par la situation du change; tant qu'au marché domestique, les marchands ne furent pas pressés de vendre aux prix courants. Les arrivages furent de 792 boites, en comparaison de 359 boites la semaine précédente et 545 boites l'an dernier.

Le marché des pommes de terre ouvrit faible, et on enregistra des ventes, livraison au chemin de fer, à 40 et 50c le sac de 80 livres pour celles de Montréal, tandis que les cobblers du Nouveau-Brunswick rapportèrent 50 et 60c le sac de 80 livres.

Ouverture, à Ottawa, du congrès des pêcheries

(Spécial à la "Presse")

Ottawa, 29.—Le congrès du conseil de l'Association des pêcheries de l'Amérique du Nord s'est ouvert, ici, ce matin. Le Canada, les Etats-Unis, Terre-Neuve et la France y sont représentés. Les délégués des Etats-Unis sont: Henry O'Malley, commissaire des pêcheries; Dr H.-E. Bigelow, directeur de l'Institut océanographique, à Woods Hove, N.-J.; Elmer Higgins, directeur de la division scientifique du bureau des pêcheries des Etats-Unis.

L'hon. Clyde Lake, ministre des pêcheries, et le Dr Henry Thompson, directeur des recherches scientifiques représentent Terreneuve. Le Dr E. LeDanois, directeur des recherches scientifiques maritimes, représente la France, tandis que les représentants du Canada sont: W.-A. Found, sous-ministre des pêcheries; Dr McMurrich, président de la commission biologique canadienne; Dr A.-G. Suntsman, directeur des stations biologiques de la côte de l'Atlantique.

Les représentants canadiens et américains étudieront, aujourd'hui, l'effet probable sur les pêcheries du projet de barrage, pour fins d'énergie électrique, dans la baie Passamaquoddy, entre le Maine et le Nouveau-Brunswick. Ce projet international, on le sait, est à l'étude depuis de nombreuses années.

Les négociations de Terre-Neuve, finies

Les négociations entreprises par le gouvernement de Terre-Neuve ici sont virtuellement terminées. L'hon. Peter Cashin, ministre des finances de Terre-Neuve, déclara ce matin à un rédacteur de la "Presse" que son séjour à Montréal, commencé il y a environ quinze jours, se terminerait bientôt. "Nous allons tous partir pour Terre-Neuve très prochainement, nous dit le ministre; bien que je ne puisse encore rien dire sur les résultats de nos conférences tenues ici il se pourrait qu'une déclaration fût faite à la presse avant notre départ".

La "Presse" annonçait déjà hier que Sir Richard Squires, au cours d'une brève entrevue, avait intimé qu'il partirait bientôt pour Saint-Jean, Terre-Neuve. Ajoutons que Sir Percy Thompson, l'expert anglais, qui eut de nombreuses réunions avec les ministres de Terre-Neuve ici, est censé partir aujourd'hui pour la grande île.

La restauration mondiale, oeuvre de coopération

New York, 29. — De retour d'Europe, Albert-H. Wiggin, président du bureau des gouverneurs de la Chase National Bank et délégué américain à la conférence de Bâle, tenue en Suisse sur la situation financière de l'Allemagne, a déclaré:

"Les affaires ne reviendront à la normale aux Etats-Unis que lorsqu'il y aura du pouvoir d'achat en Europe, en Amérique du Sud et en Asie et lorsque l'Europe, en particulier l'Allemagne pourra fonctionner normalement. La dépression est mondiale. L'Angleterre et l'Allemagne ont déjà pris des mesures rigoureuses, mais elles ont besoin de l'appui de tous les autres, surtout de la France et des Etats-Unis".

M. Wiggin affirme que le rapport du comité de Bâle estime que la restauration du crédit de l'Europe dépend de la réduction des réparations, des dettes inter-alliées, des tarifs, et du rapprochement entre la France et l'Allemagne.

La Standard Cab est mise en liquidation

La Standard Cab Company Limited a été mise, ce matin, en liquidation, sur une pétition présentée par le bureau légal de la firme Meredith, Holden et Cie.

M. George-S. Currie, a été nommé liquidatsur, tandis que MM. Hubert Stanley Frew, T.-A. Todd, D.-C.-N. Hogg, ont été nommés inspecteurs avec Mes Maxime Raymond et Myer Gameroff.

PRODUITS ALIMENTAIRES

AU MARCHE BONSECOURS

Voici les prix actuels au marché Bonsecours:

OEUFS, BEURRE

Prix fournis par la maison Gunn, Langlois et Compagnie, 155 Saint-Paul Est. (Prix de gros).

Frais extra, 37c.
Oeufs, S.-Jérôme, 40c.
Frais premiers, 32c.
Frais, seconds, 24c.
Entrepôt Extras 33c.
Entrepôt Premiers 28c.
Entrepôt Seconds 24c.
Beurre, morceau d'une livre, moules plats Top-Top, 23c.
56 livres, 22c.
Cuisine, solide, 19c.

FROMAGE

Doux, Québec:—
Environ 20 livres, 13c.
Au morceau, 13½c.
Meules, 5 livres, 15c.
Fort canadien:—
Environ 50 livres, 17c.
Au morceau, 18c.
Oka, des Trappistes, 29c.
Roquefortz, 49c.
Gruyère à la livre, 47c.
Crème de Gruyère, doux 2.90.
Tip-Top, boite 5 lbs, 23c.

POIS

Blancs, 1.80 le minot.
Cassés, 3.50 le minot.

FEVES

Blanches, 1.40.

SIROP D'ERABLE

Sucre d'érable, 75c.
Sucre d'érable, $2.40.

MIEL

Miel brun, 30s 7c.
Miel blanc 30c, 8½c.

GRAISSE PURE

Graisse pure, tinette, 60 lbs, 9½c.
Seau de 20 lbs, 10c.

VOLAILLES

Poulets à griller, 30c à 40c.
Poules fraiches, 4 à 6 lbs, 24c à 28c.
Canetons du lac Bromé, 4 lbs et plus, 30c, la livre
Chapons, 6 à 7 livres, 44c.
Oies, 8 à 12 livres, 27c.
Pigeons, 30c le couple.
Pigeonneaux, 5.00 la douz.
Cochons de lait frais, 35c la livre.

VIANDES

Chiffres fournis par Alfred Richard, boucher, marché Bonsecours, pour viandes de tout premier choix. (Prix de détail):
Rôti de porc frais, la livre 23c.
Jambon, la livre, 26c.
Sirloin steaks, 33c. Steaks, 40c.
Pesse de veau, 25c; devant 10c.
Queue de boeuf, la livre, 10c.
Boeuf salé, poitrine, la livre, 10c.
Ronde de boeuf, 23c.
Rognons de boeuf, la livre, 35c.
Rognons d'agneau, $1.20 la douzaine.
Cervelles de veau, 2 pour 25c.
Filet de boeuf, 1.00.
Cervelles d'agneau, 5c chacune.
Langue salées, 23c.
Filet de porc, la livre, 50c.
Tête de veau, 15c.
Pattes de veau, 12c la livre.

MARCHE DU POISSON

Prix fournis par la maison D. Hatton Company, rue Bonsecours, Montréal, sujets aux variations du marché. (Prix du gros):

Poisson frais

Filet de haddock, 18c.
Aiglefin, .08.
Carrelets, 10c la livre.
Morue étêtée, 9c.
Homards vivants, 40c.
Crevettes, 40c.
Huitres en mesure, 2.75' le
Maquereau frais, 9c.
Harens frais, 5c.
Brochet, 12c la livre.
Flétan, 20c.
Saumon, 20c.
Truite, 18c.
Anguille, 12c.

Poisson mariné et salé

Harèng de Holland, "milkers" rég. de 8 livres, 80c.
Filets de morue sans arrêtes, en boite, de 30 livres, 15c la livre.
Crevettes No 1, $1.80 le gallon.
Morue séchée, en paquet de 100 livres, 10c la livre.

FRUITS

Prix fournis par la maison S.-E. Mallette, 263 des Commissaires Est.

Oranges Sunkist, Nevels, 5.00 à 7.50.
Citrons Red Ball, Calif., 7.50 à 8.00.
Citrons Sunkist, 7.50 à 8.00.
Citrons Messine, 7.50 à 8.00.
Choux nouveaux, 60c la douz.
Pamplemousses, 5.00 à 5.50.
Poires, boîte, 4.25 à 4.50.
Bananes, ½ .75 à 1.00.
Bananes, 1 rég. 1.25 à 1.75.
Cocos, sac, 4.00 à 4.25

LEGUMES

Oignons Espagnols, 5.50 à 6.00.
Salade frisée, Montréal, 25c à 40c douz.
Epinards, 75c à 1.00.
Tomates rouges, Canadienne, 25c à 50c et 1.00 la boîte.
Aubergines, 2.00 le panier.
Piments verts et rouges, 60c à 75c douz.
Persil douz 75c.
Poireaux, de 35c à 40c.
Concombres nouveaux, .30 à .35 dz.
Choux-fleurs, 1.00 à 1.25 la douz.
Carottes, la douz., 35c à 40c.
Betteraves, 40c la douz
Navets, 50c la douz.
Céleri, Canadien, 75c à 1.00
Patates sucrées, panier 3.00 à 3.25.
Ail, la lb, 25c
Pois verts, 1.00 le sac
Patates, No 1, poche, 50c.
Patates Montagnes Vertes, nouvelles, 55c à 60c.
Raisins Florin Tokay, 3.50 à 3.75.
Verts Vest Malaga, 2.25 à 2.50.
Verts Vest Tug, 2.25 à 2.50.
Cantaloupe Flats, 75c à 1.00.
Pêches Georgia Man, 3.50 à 3.75.
Fèves jaunes, 1.00 à 1.50.
Fèves vertes, 1.00 à 1.25.
Prunes en boite, 1.40.
Pêches en boite, 2.10 à 2.25.
Melons de miel, 4.00 crête.
Patates nouvelles, No 1, 55c.
Patates nouvelles, No 2, 40c.
Raisins en panier, .25 à .26c.
Onions à mariner, 1.00 panier.
Pommes Wealthy, 3.75 à 4.00 baril.
Pommes Wealthy en Bushel, 1.50 à 1.60.
Prunes en panier, 35c à 60c.
Pêches en panier 40c à 65c.
Pommes en baril: McIntosh lousse, 4.25 à 4.50.
Duddly, No 1, 3.25 à 3.50.
Ces prix sont sujets aux variations du marché.

GRAINS

Prix fournis par la maison E.-W. Caron 145, rue des Commissaires Est (Prix du gros):

	Sac	Minot
Blé d'Inde argentin	1.30	.68
Blé	1.10	.60
Avoine	1.10	.33
Orge	1.00	.42
Fèves	4.00	2.00
Pois	4.00	2.00
Sarrasin	1.50	.78

Augmentation notable des exportations de beurre au Royaume-Uni

Londres.—La revue annuelle du commerce des produits laitiers durant l'année terminée le 30 juin 1931—revue publiée par la maison Weddel & Co. Ltd.—montre que les importations de beurre au Royaume-Uni ont représenté 360,254 tonnes, comparativement à 323,650 en 1929-30, soit une augmentation de 11.3 pour cent. Presque toute cette avance doit être attribuée à des pays de l'Empire Britannique. Les approvisionnements irlandais ont été moindres, mais pour compenser ceci l'Australie aussi bien que la Nouvelle-Zélande ont fait des expéditions records. La réapparition du Canada sur ce marché a été accueillie avec plaisir, sa contribution étant de quelques milliers de paquets. Dans l'ensemble, les Dominions britanniques ont exporté 27 pour cent plus de beurre que l'année précédente. D'un autre côté, les importations de beurre étranger sont tombées à 185,584 tonnes, au lieu de 186,217 en 1929-30.

Les prix moyens pour l'année des différentes variétés de beurre ont été les suivants: danois, 138s 7d le qtl; néo-zélandais, 119s 5d; australien, 116s 8d; irlandais, 123s 10d; argentin, 116s 5d; et sibérien, 115s.

Les importations de fromage de toutes sources ont représenté un total de 152,888 tonnes, comparativement à 145,751 en 1929-30, soit une augmentation de 7,137 tonnes, ou de 4.9 pour cent. La contribution néo-zélandaise de 96,602 tonnes a été de 10,140 tonnes supérieure à l'année précédente, et l'Australie a accru son total de 2,089 tonnes, tandis que le Canada en a envoyé 3,398 tonnes de moins. Les consignations étrangères n'ont fait voir que peu de variation sur celles d'il y a un an.

Le prix moyen du fromage canadien a été de 78s le qtl, visé-à-vis de 64s 4d pour le néo-zélandais. Ces valeurs sont d'environ 23 pour cent au-dessous de celles qui ont eu cours en 1929-30.

La maison Weddel déclare que la baisse des importations de beurre au Canada—baisse qui a été apparente durant l'année budgétaire terminée avec mars 1931—a été due surtout à une accélération de la production domestique, mais aussi, partiellement, à une plus grande utilisation des stocks en magasin, tel que le montrent les chiffres des approvisionnements domestiques à la fin de mars, à savoir 6,782,131 liv., au lieu de 12,503,563 liv. douze mois auparavant.

La revue attire tout spécialement l'attention sur les exportations de beurre canadien au Royaume-Uni durant les mois de mai et juin dernier. D'après l'opinion généralement exprimée, toutefois, il ne s'en suit pas nécessairement que la quantité qui peut être emmagasinée dans le Dominion au cours de l'été supplémentera assez la production courante durant l'hiver qui vient pour suffire aux besoins domestiques sans d'autres importations.

La saison a produit des quantités abondantes de produits laitiers en Australie, et les exportations ont été sur un haut niveau, 49,000 boites de beurre ayant été expédiées au Canada.

L'exportation totale du beurre de la Russie au cours des douze mois terminés le 30 juin dernier a représenté 15,533 tonnes, comparativement à 17,723 en 1929-1930, à 32,098 en 1928-29, et à 34,205 en 1927-28. L'on affirme que la réduction des exportations est due à une augmentation de la consommation domestique, ainsi qu'à une légère diminution de la production. L'année qui vient devrait faire voir une légère diminution de la production à la suite de la réorganisation, mais comme l'industrialisation rapide du pays entrainera une plus forte consommation domestique, un gros développement du commerce d'exportation est invraisemblable.

Débouchés des pommes de la Col.-Britannique aux Indes Néerlandaises

Batavia, — Les pommes fraiches du Canada ne se sont pas solidement établies sur ce marché surtout parce que les offres de cette source ont toujours été reçues après que les importateurs locaux avaient conclu des contrats avec les exportateurs des Etats-Unis. De petits envois annuels ont été faits avec une certaine mesure de succès, malgré le fait que les fruits étaient généralement tirés des stocks qui étaient en entrepôt depuis plusieurs mois. Les importateurs ont pu se rendre compte, toutefois, que la pomme canadienne, si on lui donne assez de chance, se vend aussi facilement et est aimée tout autant que celle des autres sources.

Au point de vue des expéditeurs canadiens, le manque de facilités de transport adéquates a été le plus gros obstacle à ces affaires. Les exportateurs de la Colombie-Britannique, qui sont les plus intéressés à ce marché, ont toujours été dans une situation désavantageuse en soumettant des offres vu les conditions plus favorables de leurs concurrents de la côte ouest des Etats-Unis. Pour ce qui regarde le marché des Indes Néerlandaises, les circonstances n'ont jamais été plus favorables à la vente des pommes canadiennes qu'elles le sont cette année.

La ligne Silver-Java Pacific offre maintenant un service mensuel direct de Vancouver à ces ports sans transbordement. Il y a une forte possibilité que la ligne Klaveness aura un départ de Vancouver en octobre, et des envois pourraient alors être faits dans les meilleures conditions de réfrigération.

Il y a, à Batavia, deux firmes qui s'occupent activement du commerce des fruits. L'une possède les meilleures facilités d'entreposage frigorifique et alimente le commerce européen de la meilleure classe ainsi que les navires, tandis que l'autre ne possède qu'un petit local pour l'entreposage mais contrôle le commerce fait sur les rues par les colporteurs. Ce mode de vente constitue encore les débouchés les plus étendus pour les fruits frais, mais il y a une tendance de plus en plus grande de la part des magasins d'épicerie en détail à garder des stocks. Ce développement se traduit par un intérêt correspondant de la part des importateurs de comestibles, qui prennent des commandes de leurs clients et les transmettent à leurs expéditeurs.

A cette date la saison australienne est terminée. Elle a été caractérisée par un désir toujours plus marqué de la part des expéditeurs à vendre en consignation. Les firmes avec lesquelles ce commissariat est en relations sont disposées à acheter immédiatement, comptant sur documents.

L'orientation des importations de pommes a continué à la hausse durant les six premiers mois de l'année courante. Les importations totales aux Indes Néerlandaises en 1930 ont représenté une valeur approximative de $151,200, comparativement à $148,400 en 1929. Sur ce total, plus de 80 pour cent était destiné à Java. Les importations javanaises des six premiers mois de l'année se sont élevées à $77,277, vis-à-vis de $74,248 et $62,180 pour les périodes correspondantes de 1930 et de 1929, respectivement. L'Australie bénéficie de plus de 50 pour cent des importations annuelles de pommes, et la côte occidentale des Etats-Unis d'environ 40 pour cent. Durant la période de janvier à juin 1931 — la saison de la récolte en Australie — les importations provenant de ce pays ont représenté une valeur totale de $62,000, et celles des Etats-Unis, $13,000.

Les variétés usuelles demandées sont les Newtons, Winesaps, et de petites quantités de Gravensteins.

Un doyen du monde financier décédé

Le monde financier vient de perdre en la personne de M. A.-D. McGillis, président de la compagnie A.-D. McGillis, maison de courtage, un de ses représentants les plus réputés. Les funérailles du défunt auront lieu demain matin, à l'église de l'Ascension, angle des rues Sherbrooke et Clarke à Westmount. Le cortège partira du No 4833 rue Western.

M. McGillis était parmi les doyens des affaires à Montréal. Il mourut deux semaines après avoir célébré son

Feu M. A.-D. McGILLIS

75e anniversaire. Il avait pris sa retraite, au mois de janvier dernier, à cause de mauvaise santé. Les commerçants ont exprimé, hier, leurs regrets par de nombreuses lettres et télégrammes de sympathie.

M. McGillis naquit dans le canton de Lochiel, comté de Glengarry, Ontario en 1856 et vint s'établir à Montréal en 1891. Il fut un des premiers marguilliers de l'église Saint-Patrick, ancien président de la Société du saint Nom de Jésus et membre des Chevaliers de Colomb. Il fut aussi un membre du Board of Trade.

Il laisse son épouse (Ida Margaret McCullough); ses filles Mme H.-C. Cook de Détroit; Mmes Wesley Bourne et M.-F. Burke de Montréal.

AVIONS POUR LA RUSSIE

Rome, 29. — Huit représentants du la Russie sont arrivés à Rome pour traiter de l'acquisition d'avions et d'hydravions pour un total de 60 millions de lires.

Importante découverte d'or dans l'Abitibi

En ce temps de dépression économique due selon certaines autorités au fait que la production de l'or ne s'est pas accrue dans une proportion normale ou du moins suffisante à l'approvisionnement mondial, tout ce qui concerne le précieux métal devient intéressant et les nouvelles sources de production sont décidément bienvenues.

C'est dans le canton Cadillac et, fait à retenir, dans le voisinage immédiat de la mine O'Brien dont la richesse est, dit-on, phénoménale, et de la Pandora également très riche, que fut faite cette nouvelle découverte par M. W. Trudel, un explorateur de la région.

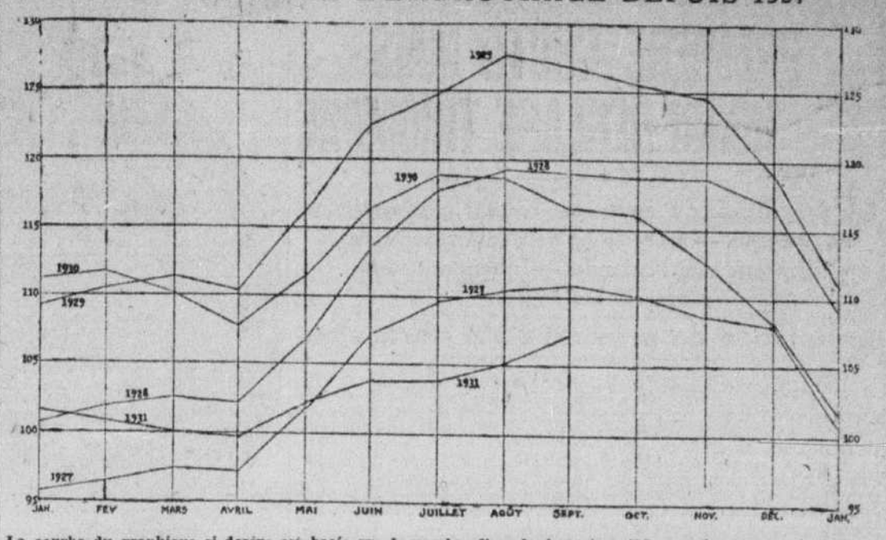
Plusieurs veines que l'on rapporte de largeur et longueur en dehors de l'ordinaire donnent à l'analyse jusqu'à $172 par tonne de mineral dès la surface.

D'après les renseignements obtenus, la formation géologique est identique à celle des propriétés O'Brien et Pandora.

Un groupe de capitalistes de Montréal ayant à leur tête MM. J.-L. Ledoux, importateur de fruits, et Emery St-Jean, financier, se sont joints au découvreur et quelques autres intéressés d'Amos pour financer l'entreprise sous le nom de Stonetrue Gold Mine Co. Limited.

Un nombre limité d'actions seront offertes au public. L'on rapporte que vu la richesse du mineral dès la surface et la qualité de la formation géologique, relativement peu de capital sera nécessaire pour développer complètement la propriété. (r)

LA TENDANCE DE L'EMBAUCHAGE DEPUIS 1927



La courbe du graphique ci-dessus est basée sur le nombre d'employés au travail le premier jour de chaque mois, selon les chiffres fournis par les firmes faisant rapport à l'Office fédéral de la statistique. La relation s'établit avec 1926=100.

Demande de produits canadiens à l'étranger

Les noms et les adresses des firmes qui font ces demandes ne sont fournis qu'à ceux que certaines marchandises intéressent quand ils s'adressent à: l'Office des Renseignements Commerciaux, Ministère du Commerce, Ottawa, ou aux Boards of Trade de Saint-Jean, Halifax, Québec, Sherbrooke, Montréal, Toronto, Woodstock, St. Mary's (Ont.), St-Boniface (Man.), Portage La Prairie, Winnipeg, Vancouver, New Westminster et Prince Rupert; à la Chambre de Commerce du District de Montréal ou aux Chambres de Commerce de Kingston, Belleville, Peterborough et Victoria (C.-B.); à la Chambre de Commerce de la Frontière, à Windsor; aux bureaux de l'Association des Manufacturiers Canadiens, à Toronto, Montréal, Winnipeg, Edmonton, Vancouver et Victoria; à l'Association des fabricants de Kitchener et Waterloo, à Kitchener (Ont.); et à la Commission Commerciale des Provinces Maritimes, à Toronto.

2009. Son de riz et riz poli. — Une agence à la commission à Hambourg, Allemagne, aimerait à recevoir des offres directes des moulins à riz du Canada en mesure d'offrir du son de riz et du riz poli pour l'exportation en Allemagne.

2010. Farine. — Un agent commissionnaire à La Havane, avec des représentants à Nuevitas et Camaguey, représenterait des exportateurs canadiens de farine, sur une base de commission seulement.

2011. Caséine. — Une maison de ferronnerie en gros du Nord de l'Angleterre recevrait des échantillons et des offres c.a.f. Royaume-Uni de caséine.

2012. Cuir à chaussures. — Un agent commissionnaire à La Havane représenterait des exportateurs canadiens de toutes sortes de cuir à chaussures, sur une base de commission seulement.

2013. Tsuga de l'Ouest et sapin de la C.-B. — Un agent commissionnaire à Rotterdam entrerait en relations avec des exportateurs canadiens de tsuga de l'Ouest et de sapin de la Colombie-Britannique.

2014. Sièges de w.-c. — Un fabricant d'articles hygiéniques du Nord de l'Angleterre servirait d'agent à un fabricant canadien d'accessoires hygiéniques de haute classe.

2015. Produits métalliques. — Un agent commissionnaire à La Havane désire représenter un exportateur canadien de tubes ronds en laiton, de fil de cuivre et de nickel, de plaques en laiton et de barres carrées en nickel, sur une base de commission seulement.

2016. Malaxeurs de béton. — Une firme importatrice à Buenos-Aires représenterait un fabricant canadien de grosses machines à vapeur d'une capacité de 13 à 28 pieds cubes par charge. Envoyer des catalogues et des prix c.a.f. au Commissaire du Commerce du Canada, B. Mitre 430, Buenos-Aires. Des illustrations du genre désiré sont classées au Ministère du Commerce, à Ottawa.

2017. Jus de raisin. — Une firme de représentants de fabricants et d'importateurs directs à Hong-Kong demande qu'on lui fournisse des échantillons et des prix c.a.f. de jus de raisin mis en bouteille de dimensions standards pour la vente au détail.

2018. Pommes. — Une firme en France servirait d'agence à un exportateur canadien de pommes fraiches et sèches.

2019. Fruits; légumes; etc. — Un agent de fabricants à Kingston, représenterait un exportateur canadien de fromage, d'oignons, de pommes de terre et de conserves de fruits et de légumes.

2020. Saumon. — Une firme en France s'adjoindrait la représentation pour la France d'un exportateur canadien de saumon gelé.

2021. Poisson séché et mariné. — Une firme au Cap Haïtien, Haïti, représenterait un exportateur canadien de poisson séché et mariné.

2022. Farine; morue et pommes de terre. — Un agent commissionnaire à La Havane désire représenter des exportateurs canadiens de farine de blé, de morue et de pommes de terre (comestibles et de semence) sur une base de commission.

2023. Farine. — Une ferme au Cap Haïtien, Haïti, représenterait un exportateur canadien de farine.

2024. Huile oléo. — Un agent commissionaire à Athènes entrerait en relations avec un exportateur canadien d'huile oléo.

2025. Cigares. — Un agent commissionnaire à Athènes désire entrer en relations avec un exportateur canadien de cigares.

2026. Soieries artificielles à la pièce. — Un agent de fabricants à Kingston, Jamaïque, représenterait un fabricant canadien de soieries artificielles à la pièce.

2027. Fils. — L'on demande des fils de laine à tricoter pour la fabrication de chandails ordinaires et peignés, de gilets et d'habits de bain. Envoyer des échantillons et des prix f.a.b. New-York, relativement à des cônes et à des rouleaux, au Commissaire du Commmerce à Lima, Pérou. Des échantillons du genre de laine sont classés au Ministère.

Une banque française qui ferme ses portes

Reims, France, 29. — La banque le Comptoir d'Escompte, la principale banque industrielle de cette région, a fermé ses portes aujourd'hui. Cette institution avait été fondée en 1850.

Horaire d'hiver du chemin de fer Atlantic Coast Line

Le Florida Special demeure le train par excellence pour se rendre en Floride et le trajet de New-York jusqu'au Sud lointain se fait pratiquement en une nuit—le voyage s'effectuant 3 heures plus rapidement. Le Miamian a réduit la durée de son trajet de 1½ heure à 45 minutes et le Gulf Coast Limited de une heure. Le Havana Special se rend à Boston et dessert toute la Floride ainsi que La Havane. Tous les trains de la Floride circulent plus rapidement et le Scenic Highlander sera en service le 17 décembre. Le Palmetto Limited se rendra jusqu'à Savannah. Une voie double parfaitement entretenue, des signaux automatiques et autres appareils de sécurité permettent d'effectuer ces différents trajets tout en économisant beaucoup de temps. Wagons-pullman modernes tout en acier à la disposition des voyageurs.

En plus de cet incomparable service pour la

DEGLANE CONSERVE SON TITRE DE CHAMPION EN BATTANT MALCEWICZ A L'ARENA

MALCEWICZ PREND LA PREMIERE CHUTE MAIS HENRI DEGLANE TRIOMPHE

Les deux rivaux ont fourni un spectacle sensationnel au possible. — Mercier est battu par Straak, mais surprend tout le monde. — Simon malmène fort le Dr Myers.

Assistance de près de 8,000 personnes

Henri Deglane est encore champion du monde.

Le vaillant lutteur français a remporté hier soir l'une des plus glorieuses victoires de sa brillante carrière en triomphant de Malcewicz dans une rencontre sensationnelle au possible devant une foule de près de huit mille personnes, à l'Arena.

Deglane qui avait déjà battu Malcewicz une première fois il y a quelques semaines dans un match pour le titre, l'a vaincu de nouveau hier soir, mais le polonais lui a offert une résistance acharnée. Malcewicz a même pris la première chute de la rencontre avec une rapidité foudroyante, terrassant le champion en deux minutes.

On peut dire que Deglane a été non seulement chanceux de vaincre, mais même d'éviter un sérieux accident. En effet, lorsque Malcewicz rabattit Deglane au tapis pour prendre la première chute, le Français tomba sur la tête et il resta pratiquement assommé. On put craindre un moment qu'il ne se fut cassé le cou. Pendant quelques moments, la foule qui avait vu Malcewicz lancer Deglane au matelas avec une force terrible redouta une tragédie. Un grand silence régnait dans la salle, et une poignante anxiété oppressait les milliers de partisans du champion. Deglane restait étendu sur le tapis et l'arbitre Eugène Tremblay lui frictionnait les muscles du cou, l'aidait à s'asseoir. Il s'écoula quelques minutes avant que Deglane encore tout étourdi put se remettre debout et sortir de l'arène. Lorsque Deglane se leva, un grand soupir de soulagement s'échappa des poitrines de cette multitude.

Deglane a remporté les honneurs de la soirée, mais le résultat de la lutte a été longtemps incertain. En effet, ce ne fut que lorsque Deglane égala les chances en prenant la seconde chute du match en 24 minutes que l'on put prédire que le français conserverait son titre de champion. Jusque là, Malcewicz avait été extrêmement redoutable et avait à plusieurs reprises mis Deglane en danger. Bien que plus léger que Deglane, Malcewicz qui paraît frêle pourrait-on dire à côté de son robuste adversaire, est cependant un homme phénoménal. Agressif, extrêmement agile et possédant des muscles qui ont la force du meilleur acier, Malcewicz est un lutteur de la classe des champions.

Deglane et Malcewicz ont lutté avec une vitesse vertigineuse. La lutte a été dure, les deux hommes se portant de terribles coups qui les envoyaient fréquemment au plancher. Deglane lui-même a été averti à plusieurs reprises par l'arbitre de ne plus se servir du coup sur la nuque.

Malcewicz a pris la première chute de la rencontre en cinq minutes et Deglane a pris les autres en 24 minutes et 2.30.

Pendant toute la durée du match, la foule, l'une des plus nombreuses jamais vues à l'Arena, a été tenue dans une excitation intense. Les deux hommes se sont surpassés, et leur jeu rapide et brutal a fourni un spectacle enlevant au possible.

Le match a débuté à une vitesse vertigineuse. Malcewicz s'est lancé à l'attaque avec une ardeur qui a pris Deglane par surprise. Il bondissait vers le français avec un élan de félin et, d'une prise de tête ou d'un rude coup, envoyait le champion au tapis. Deglane tenta de lui rendre son change et le match devint sensationnel. Soudain, Malcewicz se rua sur son adversaire, l'empoigna et l'envoya tête première au plancher et s'écrasa sur lui, prenant la première chute.

Ce succès du polonais cloua la foule de stupeur. On craignait que Deglane ne se fut blessé et ne fut incapable par la suite de résister aux attaques du lutteur polonais.

Après un repos d'une vingtaine de minutes, Deglane revient toutefois dans l'arène et, dès les premiers moments de l'engagement, démontra qu'il avait retrouvé toute sa force et toute son énergie. La lutte devint alors plus sensationnelle que jamais.

Malcewicz et Deglane eurent recours à toutes leurs prises, à toutes leurs ressources, à tous leurs trucs. Les ciseaux de corps, les torsions de pieds, les ciseaux de tête, les prises de tête, les retournments de bras, se succédèrent sans relâche.

Deglane était plus prudent que dans le premier engagement, mais il était agressif quand même et il faisait du travail effectif. A maintes reprises, il se rua sur le polonais et lui portant de rudes coups, l'envoya au tapis. Malcewicz est toutefois capable d'encaisser et il se relevait et retournait à la charge. L'arbitre Tremblay dut fréquemment avertir les combattants de ne pas bûcher si fort.

Les prises de tête et les coups de bélier étaient en vogue. La lutte durait depuis 24 minutes lorsque Malcewicz empoigna Deglane par en arrière, et le souleva avec l'intention évidente de le rabattre au tapis avec force. Il se plia toutefois trop en arrière et Deglane profita de la chose pour le pousser avec violence. Malcewicz tomba avec Deglane pardessous lui. Le français lui riva les épaules au tapis. Malcewicz resta tout étourdi et Tremblay dut lui frictionner le cou, le masser, pour le faire revenir à lui. Le polonais passa deux ou trois minutes à terre, incapable de se relever. Pendant ce temps, la foule acclamait frénétiquement le champion.

Le polonais avait reçu un rude choc et un médecin de la Commission de boxe alla lui prodiguer ses soins pendant l'intermission. Malcewicz put revenir dans l'arène, mais sa force était partie et lorsque la lutte recommença, il devint évident qu'il était fini et que Deglane conserverait son titre.

Dès le signal des hostilités dans le troisième engagement, Deglane prit quatre prises de tête de suite. Comme il allait finir son adversaire, Malcewicz fit un furieux élan et repoussa Deglane sur les câbles. Le français bondit alors et, d'un coup de bélier, envoya Malcewicz au plancher, et lui riva les épaules au matelas pour la troisième chute du match.

Une formidable acclamation salua la victoire du français. Ce fut là l'une des plus chaleureuses démonstrations d'enthousiasme jamais vues à l'Aréna.

SIMON vs MYERS

Non contents de s'être talochés, bousculés, rudoyés, frappés, torturés pendant une demi-heure, le Dr Fred Myers et Raoul Simon, ont terminé leur rencontre par un furieux combat après que la cloche eut sonné. Myers qui n'avait pas eu l'avantage pendant les trente minutes du combat, crut bon après le signal de cesser les hostilités de rendre un peu du change qu'il avait reçu et il lança quelques coups de pieds à Simon. Le Français riposta et l'arbitre Tremblay fit de sûs mieux pour séparer les deux hommes. Des spectateurs, furieux des tactiques de Myers, tentèrent de le frapper, mais la police les calma.

Myers commença la lutte rudement, frappant Simon et l'envoyant au plancher à deux ou trois reprises. Simon qui pese 210 livres et qui est doué d'une force prodigieuse, ne se laissa pas malmener. Provoqué, il rendit généreusement les coups reçus et, des douzaines de fois, lança Myers au plancher par de rudes coups ou des poussées formidables. Si Simon n'est pas très rapide. Autrement, il aurait profité des chances qui se sont offertes et aurait mis Myers au tapis alors que ce dernier était à terre. La lutte aurait été plus courte, ce qui n'aurait pas été à l'avantage du public qui a énormément goûté le spectacle fourni par Simon qui avait toute la foule pour lui. Vers la fin de la rencontre, les deux hommes ont tenté de s'arracher le bras. Les deux hommes se sont toutefois dégagés. Simon a eu recours à des prises fort douloureuses et Myers se souviendra longtemps de la demi-heure passée en compagnie du Français Simon. Le match a été nul.

CH. STRAAK vs MERCIER

Après avoir pratiquement mené le bal pendant presque toute la durée de la rencontre, soit 30 minutes, Al. Mercier qui remplaçait Farmer Barney a été terrassé par Ch. Straak. Ce dernier empoigna Mercier, le souleva et après l'avoir fait tournoyer, le rabattit au plancher avec force, lui collant les épaules au tapis. Mercier fut incapable de se relever, et l'arbitre Eugène Tremblay dut le frictionner et l'aider à se relever. Mercier fut fort applaudi lorsqu'il sortit de l'arène.

Mercier commença le match d'une façon sensationnelle. Au signal des hostilités, il bondit vers Straak et en une seconde avait pris un solide ciseau de corps qui envoya le hollandais au tapis. Ce fut là la première d'une série de prises, qui émerveillirent le public et mirent fréquemment Straak en danger. Mercier a lutté avec une assurance, une force et une élégance qui le rangent parmi les maîtres du tapis. Il s'est montré supérieur à Straak et l'a fréquemment mis en danger. On peut dire que Straak a été chanceux de remporter la victoire car Mercier a eu le dessus et s'est montré fort habile. Il a électrisé la foule par ses coups de bélier qui ont souvent étendu Straak sur le matelas.

Tous à tour, Straak et Mercier ont essayé l'arrachement du bras, et l'écartellement. Ils se sont aussi talochés ferme, et se sont bousculés autour de l'arène.

Le spectacle a été passionnant au possible. Mercier était le favori de la foule et il le méritait car ses coups ont été plus beaux et plus loyaux que ceux de Straak et il lutte plus franchement. Il sera fort intéressant de revoir Mercier aux prises avec d'autres étoiles de l'arène.

REECE vs ARNOLD

Cyclone Reece, 198 livres et Sailor Arnold, 213 ont fourni un sensationnel match nul de 20 minutes.

Reece s'est montré extrêmement agressif et a tenu son lourd adversaire en respect. Arnold a eu recours à des tactiques plus ou moins loyales, se servant à trois reprises du coup sur la nuque, ce qui lui a valu trois avertissements de la part de Tremblay. Il a en plus tiré les cheveux de Reece, mais sans résultat. Arnold a eu recours à l'écartellement, aux ciseaux de tête, aux prises de tête, mais en vain. Reece se dégageant en chaque circonstances. Reece a lutté avec une rare énergie. Il s'est rué vers Arnold, l'a bousculé, l'a frappé avec force et l'a même fait reculer. Le jeu de Reece a été fort intéressant à suivre.

Vers la fin, Reece a pris une double torsion de pieds qui a mis le marin en danger.

Ni l'un ni l'autre des lutteurs n'a pu terrasser son adversaire, et le match a été déclaré nul.

La séance s'est ouverte par une rencontre entre Willie Menner, 192 livres, et John Scheiencko, 210. Ce dernier a collé les épaules de son rival au tapis, en 10 minutes.

Boxeur canadien-français qui fait sa marque

LEO LARIVEE, fameux boxeur poids moyen de Waterbury, Conn., qui sera au programme dans le deuxième engagement principal, lors de la rencontre entre Eugène Huat et Newsboy Brown, au Forum, le 7 octobre. Larivée est un Canadien-Français né à Sherbrooke, et ce sera sa première visite dans une arène en Canada. Son adversaire n'a pas encore été choisi, mais sera un des meilleurs hommes dans la classe des poids moyens.

Matchs de lutte

Résultat des matchs de lutte qui ont eu lieu hier soir

New-York—Sammy Stein, 200, Newark, a défait Paul Jones, 208, Houston, Texas, en 10:23; Dick Shikat 218, Philadelphie a battu Steve Znosky 215, Pologne, en 22:58; Ballie Strabo, 213, Hongrie, a vaincu Mike Romano, 203, Italie, en 21:21; George Calza 218, Italie, a défait Floyd Marshall, 217, Arizona, en 14:33; Hans Steinke 240, Allemagne a fait un match nul Avec Kola Kwariani, 218, Russie en 30 minutes.

Montréal—Henri Deglane, France, 220, a battu Joe Malcewicz, Utica, N.Y., 205, en deux chutes sur trois; Malcewicz, la première en cinq minutes et 10 secondes, Deglane la seconde en 24:000 et la troisième en 2:30. Charlie Straak 200, Stillwater, Okla., a vaincu Al. Mercier, 205.

Chicoutimi, Qué., en 30:10. Raoul Simon 230, France, et Freddie Meyers, 200, Chicago, ont fait match nul, 30 minutes. Cyclone Reese, 198, Boston et Jack Arnold 212, Cincinnati, ont fait match nul, 20 minutes. Boris Shevchenko, 210, New-York, a défait Willie Mennen, 192, New-York, en 9:10.

Seattle—Saeve Savage 200, Chicago, a vaincu John Freberg, 236; Bob Krise, 230, Oswego, Ore., et Pat McKay, 225, New-York ont fait match nul; Martin Plestina, 255, Chicago, a battu Joe Devito, 215, New-York.

Stockton, Cal.—Ted "Bulldog" Cox, 230, Colorado a défait Leo Papiano, 220, Stockton, en prenant deux chutes sur trois. Bill Beth, 235, Michigan, 235, a vaincu Dr Stanley Lurich, 200, Chicago.

Un cheval canadien gagne les 2.14 amble dans le Grand Circuit

Lexington, Ky., 29. — Avec du beau temps et une piste fort améliorée, cinq courses ont été disputées ici, hier, dans le Grand Circuit. Toll Gate, cheval canadien appartenant à J.-M. Roddy, de Kingston, Ont., a gagné le Lafayette Stakes pour ambleurs de 2.14. Il a fallu courir quatre épreuves avant d'avoir un résultat.

Le Castleton Stakes, $3,000, pour trotteurs de 2.10 a produit les fins de courses les plus excitantes du meeting. Peter Patch à Arthur Lord, Nyack, N.Y., a gagné.

Sommaire de la matinée.

Futurity du Kentucky, ambleurs de 2 ans, $2,000.

Calumet Chester, Berry	1	1	
Calumet Confidence, Laughlin	2	2	
Perry Scott, Egan	3	3	

Temps: 2.06¼, 2.03.

2.13 trot, $1,000.

Maxhall, Smith	1	1	1
Pearl Xavier, Thomas	2	7	2
Guy June, Hodson	6	3	4
Anna Bradford's Boy, Dickerson	4	2	5
Janie Lee, Great Atlantic, Eleanor Forbes et Calumet Aster ont aussi couru.			

Temps: 2.03½, 2.05¼, 2.05½.

Lafayette Stakes, 2.14 amble, $2,000.

Toll Gate, Fleming	4	1	1
Braden Heir, Rodman	2	2	2
Ray Henley, Ragler	1	3	3
Lusty Volo, Palin	6	4	4
Calumet Alden, Arthur Mower et Tactful Guy ont aussi couru.			

Temps: 2.01¾, 2.01½, 2.06, 2.03¼.

Castleton Stake, 2.10 trot, $3,000.

Peter Patch, Hodson	1	3	1
Calumet Annette, Daniel	7	1	2
Bonny Sastle, Valentine	3	2	3
Caretaker, Dickerson	3	8	4
Brother Hanover, Nora Scott, Black Leaf et San Guy ont aussi couru.			

Temps: 2.05¼, 2.05, 2.05¼.

2.18 amble, $900.

Barbara June, Egan	6	1	1
Aquila Earl, Compton	1	2	6
Sally Abbe, Parshall	2	3	7
Crusader, Hodson	3	6	5

Catherine, Roy Wilson, Peter Gray et Harold Guy ont aussi couru.

Temps: 2.05¼, 2.04¼, 2.05½.

Séance de boxe lundi à Sherbrooke

Sherbrooke, 29. — Les Elks organisent une séance de boxe au profit d'un fond de charité pour Noël. Cette soirée aura lieu lundi prochain, 5 octobre, au théâtre His Majesty's.

Le programme sera le suivant :

René Loubier, Sherbrooke, vs Lévy Duquette, Québec, 10 rondes.

Eddie Arbery vs Jack Petrolle, 8 rondes.

Kid Pérusse vs Jack Robidas, 6 rondes.

Tiger Ryan vs Georges Lessard, 6 rondes.

Eddie Sarazen, Waterville, vs Tony Dalgle, Coaticook, 6 rondes.

Sheik Rowley, Sherbrooke, vs Jerry Henaire, Richmond, 6 rondes.

COLLEGE SAINT-ANSELME

Les élèves du Collège S.-Anselme de Rawdon ont défait le R-101 de Montréal, dans une partie de balle molle, par le score de 19 à 4.

Les collégiens félicitent le R-101 de son bel esprit sportif.

Le Collège organisera un club de golf pour cet hiver et lancera un défi au R-101.

JIMMY SULLIVAN SERA-T-IL L'ADVERSAIRE DE LARIVEE ?

L'intérêt qui se porte vers le match de retour entre Eugène Huat et Newsboy Brown qui aura lieu au Forum à une semaine de mercredi soir, est maintenant divisé entre ce combat qui a causé tant de commentaires ici il y a une couple de semaines et la première apparition de Léo Larivée, aspirant canadien-français au titre de champion poids moyen qui viendra pour la première fois se battre dans son pays de naissance contre un adversaire qui n'a pas encore été choisi. Larivée est à l'affiche dans un des deux engagements principaux qui composeront ce programme, qui sera un des plus importants offerts cette année au Forum. Il est cependant certain qu'un des boxeurs les plus en vedette de cette classe sera l'adversaire du canadien qui continue les traditions de Tommy Burns, Jack Delaney, Eugène Brosseau, Léo Kid Roy, Albert Bélanger, Arthur Giroux et autres fameux boxeurs canadiens-français.

Il y a quelque six mois, Léo Larivée commença à attirer l'attention de tous les États-Unis par ses exploits pugilistiques. Le club Argonne A.A.A., un des plus gros club de boxe de Boston, obtint les services du jeune canadien-français de 20 ans pour un combat avec Addone Piazzi, un fameux boxeur Italien qui avait compilé un record de 21 victoires successives à Boston et dans les environs.

Très peu de gens accordaient des chances à Larivée contre le dur cogneur Piazzi, qui avait remporté la victoire sur plusieurs poids moyens de réputation. Cependant, durant les dix rondes, Larivée fut le maître de l'Italien. Ce dernier ne parut jamais dangereux contre le solide canadien-français qui ne perdit jamais la tête et travailla avec un sang-froid remarquable, donnant une leçon de boxe à l'Italien pour remporter une victoire facile. Le promoteur de Boston lui opposa alors un autre formidable adversaire dans la personne de Victtorio Livan, un autre Italien qui s'était crée une réputation imposante dans l'arène. Il fut traité de la même façon que Piazzi, et des commentaires ici il y a une couple de semaines et la première apparition de Léo Larivée, aspirant canadien-français au titre de champion poids moyen qui viendra pour la première fois se battre dans son pays de naissance contre un adversaire qui n'a pas encore été choisi. Larivée est à l'affiche dans un des deux engagements principaux qui composeront ce programme, qui sera un des plus importants offerts cette année au Forum. Il est cependant certain qu'un des boxeurs les plus en vedette de cette classe sera l'adversaire du canadien qui continue les traditions de Tommy Burns, Jack Delaney, Eugène Brosseau, Léo Kid Roy, Albert Bélanger, Arthur Giroux et autres fameux boxeurs canadiens-français.

Il y a quelque six mois, Léo Larivée commença à attirer l'attention de tous les États-Unis par ses exploits pugilistiques. Le club Argonne A.A.A., un des plus gros club de boxe de Boston, obtint les services du jeune canadien-français de 20 ans pour un combat avec Addone Piazzi, un fameux boxeur Italien qui avait compilé un record de 21 victoires successives à Boston et dans les environs.

Très peu de gens accordaient des chances à Larivée contre le dur cogneur Piazzi, qui avait remporté la victoire sur plusieurs poids moyens de réputation. Cependant, durant les dix rondes, Larivée fut le maître de l'Italien. Ce dernier ne parut jamais dangereux contre le solide canadien-français qui ne perdit jamais la tête et travailla avec un sang-froid remarquable, donnant une leçon de boxe à l'Italien pour remporter une victoire facile. Le promoteur de Boston lui opposa alors un autre formidable adversaire dans la personne de Victtorio Livan, un autre Italien qui s'était crée une réputation imposante dans l'arène. Il fut traité de la même façon que Piazzi, et des commentaires ici il y a une couple de semaines et la première apparition de Léo Larivée, aspirant canadien-français au titre de champion poids moyen qui viendra pour la première fois se battre dans son pays de naissance contre un adversaire qui n'a pas encore été choisi. Larivée est à l'affiche dans un des deux engagements principaux qui composeront ce programme, qui sera un des plus importants offerts cette année au Forum. Il est cependant certain qu'un des boxeurs les plus en vedette de cette classe sera l'adversaire du canadien qui continue les traditions de Tommy Burns, Jack Delaney, Eugène Brosseau, Léo Kid Roy, Albert Bélanger, Arthur Giroux et autres fameux boxeurs canadiens-français.

Trouver un adversaire pour Larivée n'est pas chose facile. Le promoteur Vincent a bats contre Johnny Zawackle, Sam Bruce et Battling Tracey qui eurent aussi lieu à Boston donnèrent des victoires à Larivée. Le Canadien-français est maintenant une des principales attractions aux environs de Boston.

Trouver un adversaire pour Larivée n'est pas chose facile. Le promoteur Vincent a essayé d'avoir Ben Jeby, mais celui-ci était engagé. Angel Citrvelle qui a mis Rene De Vos hors de combat et Frankie Battaglio ont refusé; Vince Dundee est en Europe. Dave Shade livre un engagement principal à New-York cette semaine, Kayo Phil Kaplan n'a pas répondu au télégramme qui lui a été adressé. Jimmy Sullivan, fameux poids moyen de Brooklyn qui a déjà mis Léo Larivée hors de combat à Bridgeport, Conn., est un de ceux qui sont prêts à le rencontrer, et il se pourrait qu'il soit l'adversaire de Léo Larivée. Sullivan est un solide batailleur qui est sous la direction de Gene Flaherty, et qui a un record imposant contre les principaux poids moyens.

Huat s'entraîne toujours au camp de Gus Wilson à Orangeburg pour le combat, et les nouvelles annoncent que sa main droite qui était blessée lors du premier combat avec Brown, est maintenant en parfaite condition pour administrer le coup qui pourrait envoyer Brown au pays des rêves.

Les billets seront mis en vente demain, et d'après les demandes, tout semble indiquer que la vente sera élevée. Les prix seront encore populaires, comme lors de la dernière séance.

Le Philadelphie et le S.-Louis sont très actifs

New-York, 29. — S'il faut considérer l'habileté de ses lanceurs ou l'expérience de ses voltigeurs, le Philadelphie, champion de la Ligue Américaine, possède une grande marge de supériorité sur le Saint-Louis.

Les champions de la Ligue Nationale ont des joueurs d'intérieur plus vite que ceux du Philadelphie, ce qui est beaucoup, surtout la combinaison Frisch Gelbert autour du deuxième but. Par contre, le Philadelphie est meilleur sur le monticule, en arrière du marbre et dans le champ, spécialement si Mule Haas est en grande condition.

Lefty Grove et George Earnshaw, les deux étoiles sur qui les admirateurs de la Ligue Américaine fondent leurs plus chers espoirs, ont toujours eu la chance d'être brillamment supportés par leurs camarades.

On connaît sans doute le proverbe qui s'applique au baseball "on ne peut frapper ce qu'on ne peut voir" et à un certain moment en octobre dernier, on croit que les frappeurs du Saint-Louis ne voyaient presque pas venir la balle ou de Grove ou de Earnshaw.

Walberg et Hoyt sont des lanceurs de secours et peuvent très bien remplacer les deux étoiles du Philadelphie.

La défense du Saint-Louis est plutôt faible. Gabby Street enverra dans la boîte probablement Paul Derringer pour le faire suivre de Bill Hallahan, au lieu de Burleigh Grimes et de Jess Haines, deux vétérans de l'équipe du Saint-Louis. Avec Hallahan, ce sera soit un blanchissage ou une défaite en règle pour le Saint-Louis.

Le champ d'intérieur du Philadelphie n'a jamais eu la réputation d'être des plus fameux. Foxx ne peut être comparé à Bottomley comme un joueur de défense, bien que Jimmy soit des plus constants.

Bishop n'est pas aussi effectif que Frisch qui est considéré comme l'un des meilleurs deuxième but de tous les temps. Boley ne peut pas aussi bien couvrir le terrain que Gelbert et de plus il ne possède pas un lancer comme ce dernier.

Dykes est à peu près l'équivalent de Adams ou de High au troisième but.

Comme voltigeurs, le Philadelphie en possede deux qui sont reconnus comme les meilleurs, Al Simmons et Mule Haas. Tous deux couvrent un grand espace de terrain et ont de très longs bras.

Hafey dans le champ gauche et Pepper Martin au champ du centre pour le Saint-Louis ne sont pas en mesure de vaincre en supériorité leurs rivaux.

Mickey Cochrane, receveur du Philadelphie, possède un bon bras, mais tout de même il surpasse un habileté, Jimmy Wilson, receveur du Saint-Louis.

L'avantage de Cochrane est au bâton. C'est un des plus grands frappeurs et il a déjà fait ses preuves en brillant dans chacune des deux dernières séries mondiales.

Le gérant du Philadelphie, Connie Mack, bien qu'il soit âgé de 68 ans, a étudié la manière de frapper de chacun des porteurs couleurs du Saint-Louis. En temps et lieu, il disposera ses hommes à l'endroit voulu. Au printemps, il sera exécuté par le Saint-Louis soit par trop efficace. Mack a toute une phalange de joueurs qui sont prêts à répondre au moindre signal.

Saint-Louis, 29. — A l'exception du lanceur Jess Haines, qui ne participera peut-être pas à la série mondiale à cause d'un bras blessé, le gérant Street espère que le Saint-Louis sera prêt à dépenser tout effort voulu dans cette grande série.

Gabby a déclaré aujourd'hui que John Martin à Adams seront prêts à prendre part à la lutte, jeudi après-midi.

Martin qui s'est blessé au genou gauche à Cincinnati, dimanche dernier, s'est exercé avec ses camarades, hier. Adams a aussi pris part à la pratique.

Haines ne lancera pas dans la série mondiale, car ce lanceur droitier s'est luxé un muscle. Il y a trois semaines, et n'a pas lancé depuis. Jusqu'à ce qu'il soit guéri, Haines était considéré comme le lanceur étoile du Saint-Louis dans la première partie de la série. Après que les joueurs auront assisté à la "parade de victoire" cet après-midi, ils auront à s'exercer de nouveau. Bill Walker, lanceur gaucher des Giants, sera sur l'alignement du club dans les pratiques.

Gagnant du trophée Totem

M. J.-LESLIE BELL, du Calgary Golf and Country Club, photographié à Jasper Park Lodge, avec le trophée en argent, emblème du championnat de golf tenu à Jasper chaque année. C'est la première fois que le totem en argent va à un club de Calgary.—(Cliché Canadien National.)

Combats de boxe

Résultat des combats de boxe qui ont eu lieu hier soir:

Pittsburgh.—Tony Herrera, El Paso, Tex., a battu Joe Goodman, Cleveland, 10 rondes.

Columbus, O.—Tony Lombardo, Toledo, O., a vaincu Benny Burns, Pittsburgh, 6 rondes; Mickey Doyle, Scranton, Pa., a mis Frankie Pallo, Toledo, hors de-combat en un assaut.

Dayton, O.—Mickey Genaro, Hartford, Conn., et Harry Ferry, Anderson, Ind., furent arrêtés à la 7e par l'arbitre qui a déclaré que les boxeurs ne se battaient pas; Roy Williams, Chicago, et Coleman Jones, Dayton, ont fait un combat nul, 10 rondes; Patsy Williams, Chicago, a défait Little Dillon Dayton, 10 rondes.

S.-Louis.—Joe Ghnouly, S.-Louis, a battu Davey Abad, Panama, 15 rondes; John Schwake, Webster Grove, Mo., a mis Tiny Debolt, Cleveland, hors de combat en 4 rondes.

Sioux City, Ia.—Sammy Martin, Sioux City et Firpo Higgins, Oakland, Ia., ont fait un combat nul, 6 rondes; Ernie North, Waterloo, Ia., a vaincu Buzz Smith, Liberty, Neb., 1 ronde; Smith fut incapable de continuer à cause d'un oeil blessé.

Louisville.—Jimmy Sayers, Fort Wayne, Ind., a défait Frisco Grande, Buffalo, 10 rondes; décision des journaux.

Salt Lake City.—Manuel Quintero, Tampa, Fla., a battu Felix Thomez, Honduras, 10 rondes.

Le S.-Jean Berchmans bat le Lachine, 6-1

Lachine, 28.—La première partie de détail pour la possession de la coupe du maire J.-Dalbé Viau, et le championnat provincial, a été jouée hier après-midi, au parc Lasalle, en présence d'une foule de 3,000 personnes. Le S.-Jean-Berchmans a défait le Cité de Lachine, par le score de 6 à 1.

Le club visiteur s'affirma dès la première inning en comptant 4 points sur des erreurs coûteuses commises par les joueurs du Cité de Lachine, qui se sont montrés trop confiants.

Le Lachine, toutefois, se raffermit dans les autres innings, et vers la moitié de la partie, perdit une belle chance de regagner le terrain perdu, alors qu'il y avait trois joueurs du Lachine sur les buts. Le S.-Jean-Berchmans sortit de cette impasse difficile en exécutant un double-jeu, enlevant toutes chances au Lachine, qui compta son seul point dans la 3e inning.

La partie fut intéressante, quoique le score fut élevé, et les deux clubs ont donné une belle exhibition du jeu. Cependant, le S.-Jean-Berchmans a joué avec plus d'ensemble et n'ayant pas commis d'erreurs coûteuses, a réussi à paralyser les efforts du Lachine, et le score resta le même jusqu'à la fin de la partie.

Le S.-Jean-Berchmans a compté ses deux autres points à la 7e inning. Le lanceur A. Gagnon, du club visiteur, a joué une bonne partie et a été bien secondé par ses co-équipiers. Deslauriers, lanceur du Lachine, joua une bonne partie jusqu'à la 7e inning, mais ayant faibli, le club visiteur compta deux autres points.

Rosaire Larivière lança les deux autres innings pour le Lachine et empêcha le S.-Jean-Berchmans de compter d'autres points.

Les deux mêmes clubs se rencontreront de nouveau dimanche prochain, au parc Lafontaine, et le club qui aura compté le plus grand nombre de points, sera le vainqueur de la série.

Au collège de Terrebonne

Voici les brillants porte-couleurs du club de crosse Montréal: De gauche à droite, première rangée: L. ROBITAILLE, P. DAUNAIS, L. DESMARAIS, R. MOREAU, gérant; O. BOUVIER, M. VAILLANCOURT, R. GRENON. 2e rangée: F. MOQUIN, G. COUILLARD, R. REEVES, G. CHARBONNEAU, ROL. BEAUDIN.

Victoire de Swansea à Woodbine

Toronto, 29.—Mr Gaiety, cheval appartenant à Mme E. Glassco, de Windsor, Ont., qui a déjà remporté de nombreuses victoires, a gagné hier la coupe Wm. Mulock. Portant une charge de 116 livres, Mr Gaiety a battu un champ de six chevaux de choix, et a couvert la distance d'un mille et 70 verges en 1.44⅘.

La course pour poulains de deux ans nés au Canada, 5½ furlongs, bourse de $1,200, a aligné douze pur sang, et a été gagnée par Chaste Morn à W. E. Monteith, guidée par le jockey Seabo.

Swansea à Allan Case a gagné le steeplechase de deux milles pour $1,500. Il y avait huit chevaux dans la course, mais quatre seulement ont fini le parcours. Les quatre autres sont tombés.

Sommaire des courses:

Première course, $1,200, 2 ans, nés au Canada, 5½ furlongs, temps, 1.09.

Chaste Morn, 109, G. Seabo,	1 1.
Floria Zel, 113, C. Halls,	2 ½.
Roseman, 116, T. Wilson,	3 4.
Ortona, 109, Pascuma,	4 1.

Frigid Frosty, 112, N. Foden, 5 cou.
Royal Festival, 112½, Legere, 6 1½.
Erin Chief, 109, F. Dainty, 7 ½.
Bradley G., 112, R. Townrow, 8 2.
Sir Simon, 112, F. Madeley, 9 1½.
Raysol, 112, T. Almers, 10 5.
Tabson, 109, L. Canfield, 11 8.
Mental Flight, 109, T. Romano, 12.

$2 au pari mutuel donne: Chaste Morn, $12.25, $5.90, $5.00. $3.40; Floria Zel, $12.50, $6.30; Roseman, $4.85.

Deuxième course, Steeplechase Conover, $1,500, 3 ans et plus, à réclamer, 2 milles, 15 haies, temps, 4.07 2/5.

Swansea, 137, H. McAfee,	1 6.
Pathallah, 148, E. Kennedy,	2 30.
Princess Kit, 140, Blackburn,	3 25.
Biardante, 137, E. Harbourne,	4.

Royal Doulton, 145, Haines, est tombé.
Night Off, 156, A. Dorey, est tombé.
Queen's Pal, 140, J. MacIver, est tombé.
Swiveller, 132, G. Smoot, est tombé.

$2 au pari mutuel donne: Swansea, $5.20, $2.90, $2.60; Pathallah, $3.30, $2.80; Princess Kit, $3.90.

Troisième course, $1,200, 3 ans et plus, nés au Canada, à réclamer, 1 1/16 mille, temps, 1.43 3/5.

Marie Gaiety, 115, G. Riley,	1 1.
Tout Feu, 109, F. Rose,	2 cou.
Manotacks, 111, R. Townrow,	3 tête.
Par Excellence, 109, Leyland,	4 2.
Master Bobbie, 112, McDonald,	5 2.
Milestone, 118, L. Wells,	6 2.
Flamingo, 112, F. Dainty,	7 1.
Kitling, 112, E. Legere,	8 ½.
Charlie Whittier, 116, Collins,	9 tête.
Nature's Darling, 109, Orecchia,	10 cou.
Hodge Ray, 108, C. Ralls,	11 2.
Miss Gaiety II., 112, T. Wilson,	12.

$2 au pari mutuel donne: Marie Gaiety, $9.10, $4.80, $3.75; Tout Feu, $15.90, $13.20; Manotacks, $21.80.

Quatrième course, handicap, Wm. Mulock, $1,200, chevaux de tous les âges, nés au Canada, un mille et 70 verges, temps, 1.4⅘ 4-5.

Mr. Gaiety, 116, T. Wilson,	1 1.
Pat Gaiety, 95, A. Ridgway,	2 3.
Aymond, 116, E. Legere,	3 1½.
Star Crest, 120, Cleverly,	4 tête.
Uvira, 103, G. Seabo,	5 tête.
Refiner, 104, G. Riley,	6.

$2 au pari mutuel donne: Mr Gaiety, $10.50, $6.80, $3; Pat Gaiety, $18.10, $4.30; Aymond, $2.55.

Cinquième course, $1,200, 3 ans et plus, à réclamer, 1⅛ mille temps, 1.53 3-5.

Old Times, 113½, E. Legere,	1 nez.
Homelike, 110, L. Canfield,	2 2.
Entrap, 111, F. Madeley,	3 1.
The Marquise, 105, F. Dainty,	4 1.
Bold Bendigo, 106, T. Romano,	5 cou.
Phantow Cloud, 108, Almers,	6 1½.
George de Mar, 116, L. Wells,	7 4.
Fort Wayne, 110, J. Collins,	8 6.
Playabit, 110, H. Thomas,	9 ½.
Torch, 108, Dilddo,	10.

$2 au pari mutuel donne: Old Times, $23.90, $10.10, $6.75; Homelike, $5.10, $3.70; Entrap, $3.50.

Sixième course, $1,200, maidens de 3 ans, à réclamer, 6 furlongs, temps, 1.15.

Storm Wind, 114, W. Cleverly,	1 ½.
Powder Monkey, 112, Foden,	2 tête.
Blanket Bay, 115, G. Riley,	3 4.
Billnora, 117, A. Ridgway,	4 tête.
Princess Stola, 112, Dilddo,	5 2.
Fat Storm, 115, A. Pascuma,	6 ½.
Bag o'Rose, 112, E. Legere,	7 ½.
Foolish Fellow, 112, L. Craver,	8 3.
Lucky Polly, 112, T. Almers,	9 5.
Rustic Flirt, 112, R. Townrow,	10 1.
Rustic Love, 112, L. Wells,	11 5.
Deerwood, 112, F. Mann,	12.

$2 au pari mutuel donne: Storm Wind, $9.40, $5.95, $4.15; Powder Monkey, $16.80, $9.40; Blanket Bay, $8.75.

Septième course, $1,200, 3 ans et plus, à réclamer, 1 1-16 mille, temps, 1.46 2-5.

Sunfire, 116, G. Riley,	1 1½.
Princely Attention, 111, Mann,	2 ½.
Judge Bartlett, 110, Almers,	3 1.
Voila, 104, A. Pascuma,	4 tête.
Chatty, 110, E. eLgere,	5 1½.
Silevry, 101, W. Marsh,	6 ½.
General Toy, 110, G. Seabo,	7 8.
Baltimore, 110, J. Collins,	8.

$2 au pari mutuel donne: Sunfire, $5.20, $4, $2.

LES CLUBS PHILADELPHIE ET SAINT LOUIS SONT PRÊTS POUR LA SÉRIE MONDIALE

LE CHAMPIONNAT DE LA 28e SERIE MONDIALE SERA EN JEU

New York, 29.—Lorsque le Saint-Louis recevra le Philadelphie, jeudi après-midi, le championnat de la 28e série mondiale sera en jeu. Cette fameuse série a été créée en 1903 et à l'exception de l'année suivante, elle a eu lieu chaque année.

La première série mondiale a été jouée en 1903 à la suite d'un défi du club Boston, champion de la Ligue Américaine, lancé au Pittsburgh, champion de la Ligue Nationale.

Le Pittsburgh a relevé le défi, mais il fut défait par cinq parties contre trois.

L'assistance totale dans ces huit rencontres a été de 100,429 et les recettes environ de $80,000. Ces chiffres étaient imposants en ce temps-là, mais 23 ans plus tard, un total de 328,051 personnes ont payé la somme fabuleuse de $1,207,684 pour voir les sept parties que se sont disputées les Cardinaux de Saint-Louis et les Yankees de New York.

Les Red Sox et les Giants ont été vainqueurs en 1904, mais le club de New York a refusé de rencontrer le Boston dans une série après-saison.

L'année suivante, les Giants ont terminé la saison en tête de la Ligue Nationale et ils ont consenti à jouer contre les Athletics de Philadelphie pour le championnat.

Cette série a été considérée par un grand nombre comme la plus remarquable.

Les Giants avaient gagné quatre parties contre une et toutes les cinq joutes furent des blanchissages. Christy Mathewson avait donné trois victoires aux Giants et McGinnity, une. Bender a fait triompher le Philadelphie dans l'autre rencontre.

La première série inter-cité a été jouée en 1906 alors que le White Sox a défait les Cubs en gagnant quatre parties contre deux. Les Cubs ont remporté la palme, la saison suivante, en battant les Tigers dans quatre joutes consécutives. Le Chicago a conservé ses lauriers en 1906, par un autre triomphe sur les Tigers.

Avec Babe Adams, les Pirates ont vaincu les Tigers en 1909, en gagnant quatre parties sur sept.

A'ians à mis trois victoires au crédit des Pirates.

Bender et Coombs ont fait triompher les Athletics de Philadelphie en 1910. En 1911, les Giants de New York ont perdu pendant trois années la série mondiale. Leurs vainqueurs ont été les Athletics, deux fois et le Red Sox.

En 1914, les Braves ont accompli un ralliement des plus sensationnels en partant de la dernière position pour remporter le championnat de la Ligue Nationale. Ils ont vaincu dans la grande série les Athletics en prenant quatre parties consécutives.

Le titre de champion du monde est retourné à la Ligue Américaine en 1915, lorsque les Red Sox ont remporté de nouveaux lauriers en battant les Phillies de Philadelphie, quatre parties à une.

Les Robins de Brooklyn ont commencé à participer à la série mondiale en 1916, mais ils n'ont pu gagner qu'une seule partie sur le Red Sox. Babe Ruth, lançans pour le club de Boston dans la deuxième partie de la série, a fait triompher son équipe après quatorze manches de jeu contesté par le score de 2 à 1. Le titre est demeuré aux mains de la Ligue Américaine pendant les deux années suivantes. Le White Sox a vaincu les Giants en 1917 et le Red Sox a triomphé des Cubs en 1918.

Les Reds ont vaincu le White Sox en 1919, mais le titre est retourné à la Ligue Américaine, la saison suivante alors que les Indians ont battu les Robins.

En 1921 et en 1922, les Giants de New York ont remporté le championnat en battant les Yankees. Puis en 1923, ces derniers à leur tour ont vaincu les Giants. Ceux-ci ont établi un record en 1924 en gagnant pour la quatrième année consécutive le championnat de la Ligue Nationale, mais ils ont été défaits par les Washington par la marge d'une seule partie. Le Washington a gardé son titre de champion en 1925 en déclassant les Pirates.

En 1926, les Cardinaux de Saint-Louis ont difficilement disposé des Yankees. En 1927 et 1928, les Yankees ont remporté les honneurs des séries mondiales. En 1929 et en 1930, les Athletics de Philadelphie ont remporté le championnat du monde.

Sommaire:

1903—Red Sox-Pirates	5—3
1904—Aucune série ne fut jouée.	
1905—Giants-Athletics	4—1
1906—White Sox-Cubs	4—2
1907—Cubs-Tigers	*4—0
1908—Cubs-Tigers	4—1
1909—Pirates-Tigers	4—3
1910—Athletics-Cubs	4—1
1911—Athletics-Giants	4—2
1912—Red Sox-Giants	*4—3
1913—Athletics-Giants	4—1
1914—Braves-Athletics	4—0
1915—Red Sox-Phillies	4—1
1916—Red Sox-Robins	4—1
1917—White Sox-Giants	4—2
1918—Red Sox-Cubs	4—2
1919—Reds-White Sox	5—3
1920—Indians-Robins	5—2
1921—Giants-Yankees	5—3
1922—Giants-Yankees	*4—0
1923—Yankees-Giants	4—2
1924—Senators-Giants	4—3
1925—Pirates-Senators	4—3
1926—Cardinals-Yankees	4—3
1927—Yankees-Pirates	4—0
1928—Yankees-Cardinals	4—0
1929—Athletics-Cubs	4—1
1930—Athletics-Cardinals	4—2

*Une partie nulle.

RECORDS DES CLUBS DANS LES SERIES

	G.	P.	P.C.
Red Sox	5	0	1.000
Braves	1	0	1.000
Reds	1	0	1.000
Indians	1	0	1.000
Athlétiques	5	2	.714
White Sox	2	1	.667
Yankees	3	3	.500
Pirates	2	2	.500
Sénateurs	1	1	.500
Giants	3	6	.333
Cubs	2	4	.333
Cardinals	1	2	.333
Phillies	0	1	.000
Robins	0	2	.000
Tigers	0	3	.000

RECORDS DES LIGUES DANS LES SERIES

SERIES

Ligue Américaine	17	10	.630
Ligue Nationale	10	17	.370

PARTIES

Ligue Américaine	87	70	.554
Ligue Nationale	70	87	.446

Voici les records des séries mondiales depuis l'année 1903

Gagnants	Perdans	Parties
1903—Red Sox	Pirates	5-3
1904—Pas de série.		
1905—Giants	Athlétiques	4-1
1906—White Sox	Cubs	4-2
1907—Cubs	Tigers	*4-0
1908—Cubs	Tigers	4-1
1909—Pirates	Tigers	4-3
1910—Athlétiques	Cubs	4-1
1911—Athlétiques	Giants	4-2
1912—Red Sox	Giants	*4-3
1913—Athlétiques	Giants	4-1
1914—Braves	Athlétiques	4-0
1915—Red Sox	Phillies	4-1
1916—Red Sox	Robins	4-1
1917—White Sox	Giants	4-2
1918—Red Sox	Cubs	4-2
1919—Reds	White Sox	5-3
1920—Indians	Robins	5-2
1921—Giants	Yankees	5-3
1922—Giants	Yankees	*4-0
1923—Yankees	Giants	4-2
1924—Senators	Giants	4-3
1925—Pirates	Senators	4-3
1926—Cardinals	Yankees	4-3
1927—Yankees	Pirates	4-0
1928—Yankees	Cardinals	4-0
1929—Athlétiques	Cubs	4-1
1930—Athlétiques	Cardinals	4-2

*Une partie nulle.

Concours de la brouette

Une semaine nous sépare du concours de la brouette, qui devrait faire sa marque dans les annales de la force, car il comporte un système jamais mis en usage dans aucun autre concours de force.

Tout essai réussi, c'est-à-dire, tout concurrent qui aura fait vingt pieds avec sa brouette sera immédiatement payé selon la pesanteur qu'il aura portée, et ceci en présence du public.

Les organisateurs feront oeuvre de philanthropie par cette série de tours de force, qui commencera mercredi le 7 octobre dans le sous-sol de l'église du Sacré-Coeur, angle des rues Plessis et Ontario. Un pourcentage régulier des recettes sera donné aux peres de famille qui viendront tenter quelques efforts pour donner à leurs enfants ce dont la crise du chômage les prive.

Il ne faut pas oublier que des sommes variant de une piastre à cent piastres seront ainsi données chaque soir, tant que dureront ces soirées de force.

Les organisateurs font appel à la générosité du public en leur demandant d'assister aussi nombreux que possible à ce genre d'organisation, afin que la recette, si elle est grosse, puisse en récompenser un plus grand nombre.

En outre du concours de la brouette, il y aura le concours de l'oiseau, concours du sac de sable, match au poignet, et divers autres exploits de force.

Pool à la salle Casgrain

Le tournoi de pool de la salle Casgrain a débuté hier soir devant une foule de 250 personnes. Fournissant un effort magnifique pour reprendre du terrain perdu, E. Delisle réussit à reprendre le pas sur son adversaire, L. Tremblay et le battre finalement par le score de 100 à 92. Le vainqueur a fait des séries de 24, 20 et 17.

Le tournoi se continuera ce soir et mettra aux prises Rousseau et Roby. Ces deux joueurs se disent capables de fournir une belle exhibition et les spectateurs peuvent être assurés de voir du jeu de fort calibre.

M. Casgrain invite tous les amateurs de pool à se rendre à sa salle, à 3437 Ste-Catherine E. et assister à ce tournoi. L'entrée est gratuite tous les soirs.

Pool à la salle Ontario

G. Barbeau a remporté une brillante victoire en battant Y. Brouillard par le score de 100 à 92. Bien que Brouillard fut favori et qu'il prit dès le début une avance d'au-delà de 40 points, Barbeau, réussit une série de 32, pour égaliser les chances et finalement vaincre son adversaire.

Ce soir comme attraction au programme, Charles Tremblay rencontrera Rudolph Tremblay. Cette partie promet des sensations.

Le tirage au sort des vainqueurs de la première élimination aura lieu immédiatement après la partie. Donc ce soir, à 8 heures à la salle de pool Ontario Billiard Acad., 3479 Ontario Est.

CLUB SAINT-EUSEBE

Le club de crapaud S.-Eusèbe a tenu une assemblée, ces jours derniers, et a élu le comité suivant: président honoraire, Dr H.-A. Deslauriers; président, A. Corbeil; vice-président, E. Mercier; secrétaire-trésorier et correspondant, A. Delorme; assistant-secrétaire, R. Brunelle; gérant d'affaires, E. Saint-Pierre; assistant gérant, A. Jodoin; directeurs: J. Gagnon, A. Jodoin, R. Brunelle, E. Saint-Pierre, A. Corbeil.

Le S.-Eusèbe lance un défi à tous les clubs de Montréal.

SYNDICAT SAINT-HENRI

Le club de balle molle du Syndicat Saint-Henri, étant libre dimanche et les dates suivantes, aimerait à rencontrer tout club amateur de la ville ou de la campagne: Sorel, Marieville, S.-Césaire, All Stars Saint-Jean, Nord Amateur, Côte-des-Neiges préférés. Inf. J. Hotte, 3745 St-Ambroise, WI. 6033.

Au collège de Terrebonne

Voici les brillants porte-couleurs du club de crosse Canadien: De gauche à droite, rangés du haut: A. MASSUE, R. BRIERE, ROL. CHAMPAGNE, gérant; D. QUENNEVILLE, S. DUMONTET, G. DESCHAMBEAULT. En bas: R. GODBOUT, E. DESSIENS, G. MASSE, B. LABAULT, E. MAILHOT.

Le Rochester se prépare ferme en vue de sa série

Saint-Paul, Minn., 29. — Les porte-couleurs du club de baseball Rochester, champions de la Ligue Internationale, ont commencé aujourd'hui leur première pratique en vue de la petite série mondiale avec le Saint-Paul, champion de l'American Association.

Vingt-deux joueurs du Rochester espèrent s'exercer au parc Lexington, terrain du St.-Paul, afin de se familiariser avec la lumière et les ombres avant l'ouverture de la série qui aura lieu demain après-midi.

Il est fort probable que Walter Betts lancera la première partie pour le Saint-Paul dans la rencontre de demain, et l'on croit que Roy Starr, le brillant lanceur droitier, officiera pour le Rochester.

Gloutney est prêt

Arthur Gloutney, ex-chapion sateur de la province de Québec et aspirant à la couronne de Léo Kid Roy, espère que les proteurs de boxe de Montréal lui donneront une chance tout comme ceux des Etats-Unis où il se bat depuis quatre ans et où il a livré de brillants combats. Inf. A. Gloutnei, 6593 rue Clark.

Comparaison des joueurs des deux équipes pour la série mondiale

	G.	AB.	R.	H.	2B.	3B.	HR.	RBI.	SB.	P.C.
RECEVEURS										
Cochrane (Athlétiques)	131	457	87	159	30	6	17	88	2	.343
Wilson (Cardinals)	113	376	46	105	20	2	6	47	6	.279
PREMIERS BUT.										
Foxx (Athlétiques)	137	509	93	149	32	10	30	119	4	.293
Bottomley (Cardinals)	108	370	71	126	34	5	8	67	3	.341
DEUXIEMES BUT										
Bishop (Athlétiques)	129	494	114	145	30	4	5	36	3	.294
Frisch (Cardinals)	131	518	66	162	24	4	4	82	28	.313
ARRETS-COURTS										
Boley (Athlétiques)	65	216	26	51	8	3	0	21	0	.234
Williams (Athlétiques)	84	287	39	79	11	2	6	40	2	.275
Gelbert (Cardinals)	128	436	60	125	29	6	1	59	7	.287
TROISIEMES BUT										
Dykes (Athlétiques)	98	347	46	93	26	2	3	44	1	.268
Adams (Cardinals)	143	607	97	178	45	5	1	40	15	.293
High (Cardinals)	60	118	18	30	5	1	0	18	0	.254
CHAMPS DE GAUCHE										
Simmons (Athlétiques)	127	509	106	198	37	13	22	135	4	.389
Hafey (Cardinals)	119	437	93	153	36	8	15	94	11	.350
CHAMPS DE CENTRE										
Haas (Athlétiques)	109	433	80	141	29	7	8	52	9	.326
Martin (Cardinals)	123	412	69	123	33	8	7	75	17	.298
CHAMPS DE DROITE										
Miller (Athlétiques)	134	523	75	147	43	5	8	76	4	.281
Watkins (Cardinals)	128	491	89	140	27	13	13	49	12	.285
Roettger (Cardinals)	98	436	61	107	22	6	1	34	1	.318

Record des clubs pour les séries

	G.	P.	P.C.
Red Sox	5	0	1.000
Braves	1	0	1.000
Reds	1	0	1.000
Indians	1	0	1.000
Athletics	5	2	.714
White Sox	2	1	.667
Yankees	3	3	.500
Pirates	2	2	.500
Senators	1	1	.500
Giants	3	6	.333
Cubs	2	4	.333
Cardinals	1	2	.333
Phillies	0	1	.000
Robins	0	2	.000
Tigers	0	3	.000

Record des ligues pour les séries

	G.	P.	P.C.
Ligue Américaine	17	10	.630
Ligue Nationale	10	17	.370
Parties			
Ligue Américaine	87	70	.554
Ligue Nationale	70	87	.446

Des matinées sur semaine désormais au Parc Richelieu

Les amateurs de courses apprendront avec grand plaisir que la direction du populaire Parc Richelieu a décidé de tenir dorénavant des matinées au cours de la semaine. On sait que par le passé seule la journée du dimanche était consacrée aux courses de trot et amble. Or, désormais à toutes les semaines il y aura un meeting. Pour cette semaine, il a été fixé à jeudi. Le programme qui a été tracé pour cette innovation est remarquable et il mettra en lice des chevaux de premier ordre, éprouvés par une longue expérience et conduits par des experts. Ces matinées seront aussi brillantes que les réunions dominicales: la direction met le même nombre de courses, le même nombre de chevaux et n'épargnera rien pour faire un succès de ces matinées. Ainsi jeudi dans la classe "A" on fera se rencontrer "Lady Beck", "Vordex", "Dan Ortolan" et "Brouseau", un jeune cheval qui a fait parler de lui. Dans la classe "B" les amateurs retrouveront le célèbre "Vito Vic", "Eva Brok", "Lou Dillon" et le fameux "Eventide". Enfin dans la classe "C" "Dusty Silk", "Letta Dilon", "Mac Simon", "Phil Mercury" et "Grand Peter" seront aux prises et fourniront une rencontre excitante. On sait que la piste du Parc Richelieu est la plus vaste et la plus belle de toute la province et que les courses y sont toujours d'un intérêt soutenu. Dimanche prochain un nouveau programme sera à l'affiche. On s'attend à la venue de tout un groupe de chevaux américains.

Pool à la salle Oxford

Le populaire joueur de pool, H. Bessette, a donné hier soir une belle exhibition à la salle Oxford, alors qu'il a défait L. Fournier devant une nombreuse assistance. Des séries de 57, 26, 22 et 20 ont permis à Bessette de terminer la partie de 150 boules en dix coups.

Ce soir, M. W. Gauthier en viendra aux prises avec M. C. Thomas, champion de l'an dernier. Les amateurs de pool et habitués de la salle Oxford attendent ce match depuis longtemps. Les joueurs de pool de la classe B qui aimeraient à prendre part au concours qui s'ouvrira le 5 octobre devront s'inscrire cette semaine à la salle Oxford, à 4258 Ontario Est.

LE CLUB WILLIAM

Le club de crapaud William a battu les clubs suivants: Gabrias Ind. par 8,900; Johnson Wire Work par 3,560; et St. Patrick par une majorité de 4,440. Ont joué 8000 et plus: St. Patrick, J. Bisson, 13,020, A. Leblanc, 12,450, H. Laramée, 11,280, G. Pisnte, 10,400, J. Lussier, 9,680, H. Lefebvre, 9,030, E. Labelle, 9,010, H. Labelle, 8,631; William: E. Lacombe, 14,300, H. Castonguay, 14,510; M. Lauzé, 13,050; R. Cadieux, 11,090, H. Lavoie, 9,520, H. Cadieux, 8,690. Tout club désirant arranger une partie avec le William devra s'adresser à M. Lauzé, 1607 William.

Quelques faits sur la série mondiale

Equipes aspirantes au championnat: le Philadelphie, champion de la Ligue Américaine et le Saint-Louis, champion de la Ligue Nationale.

Gérants des deux équipes: Connie Mack, Philadelphie, et Gabby Street, S.-Louis.

De combien de joutes se compose la série: le club qui remportera quatre victoires sur sept parties sera déclaré vainqueur.

Calendrier de la série: la première partie sera jouée à Saint-Louis, jeudi. La seconde à Saint-Louis, vendredi. La troisième rencontre aura lieu à Philadelphie, lundi, le 5 octobre. Les quatrième et cinquième joutes auront lieu à Philadelphie, les deux jours suivants. Si une sixième et une septième sont nécessaires, les équipes joueront à Saint-Louis, vendredi le 9 octobre et samedi le 10 du même mois.

Au cas où une partie serait remise: les équipes devront demeurer dans la ville où elles doivent jouere leurs parties pour cette ville. Les clubs considéreront s'ils doivent remettre une partie.

Temps des parties: les parties à Saint-Louis commenceront à 1.30, heure Centrale. (2.30, heure de l'Est). Les parties à Philadelphie auront lieu à 1.30, heure de l'Est.

Collins et Klein donnent la victoire aux Phillies

Philadelphie, 29.—Phil Collins a tenu l'Athletic de Philadelphie à trois hits seulement alors que Chuck Klein a frappé deux home runs pour faire triompher les Phillies de Philadelphie des champions du monde par le score de 5 à 1 dans une partie jouée au bénéfice des sans-travail, hier après-midi.

Phillies	002	020	001—5 10 0
Athletic	000	000	000—0 3 0

Batteries: Collins et Davis; Hoyt et Cochrane, Heving.

Philadelphie, 29.—Déterminés à établir un nouveau record en remportant leur troisième championnat mondial au baseball, les porte-couleurs du club Philadelphie se sont réunis au parc Shibe, afin de faire les derniers préparatifs pour leur rencontre avec le Saint-Louis. Le train spécial qui transportera les joueurs du Philadelphie, le maire Mackey et autres célébrités, laissera la gare locale, ce soir à huit heures. Le train arrivera dans la métropole de Missouri, quelque peu après quatre heures, heure centrale, demain après-midi. Les joueurs du club Philadelphie ne pourront pas pratiquer au parc Sportsman, car il sera trop tard. La première partie sera jouée jeudi.

Un pugiliste mécontent s'attaque à l'arbitre

Saint-Louis, 29.—Davey Abad, boxeur de Panama, a perdu deux décisions, ici, hier soir, l'une officielle et l'autre non officielle.

Joe Ghnouly, de Saint-Louis, a obtenu la décision officielle sur Abad à la fin d'un combat de 15 rondes, alors que l'arbitre, Albert Graft, vota en sa faveur, après une mésentente entre les juges.

Davey, a montré tout son mécontentement en frappant Graft, car probablement il a oublié que l'arbitre qui s'est déjà battu sous le nom de Kid Alberta, possédait encore de bons coups de poings.

Graft a déployé quelque peu son ancienne habilité et avait l'avantage lorsque la police les sépara. La foule a donné à Graft une décision populaire. On ne sait pas encore si l'on condamnera Abad à une amende, car ce combat Abad-Ghnouly, Seneca-C. Taylor, commissaire de boxe de cet Etat, ne l'avait pas approuvé, le promoteur Sam Slotsky n'ayant pas déposé une garantie de $1,500.

BRASSERIE FRONTENAC

Le club de hockey de la Brasserie Frontenac a tenu une assemblée, ces jours derniers, et un grand nombre de joueurs y ont assisté. L'équipe fera partie de la ligue Laurentienne Amateur et sera dirigée par Edgar Morin et M. Bouvier.

6000
POMPES DE L'IMPERIAL
SONT PRETES A VOUS LIVRER DE CETTE GAZOLINE SUPERIEURE

IMPERIAL

★ Il y a, le long des routes de la province de Québec et les province Maritimes, 6000 de ces pompes aux couleurs verte et rouge, qui n'attendent que l'occasion de vous livrer de cette nouvelle et meilleure gazoline.

C'est un produit nouveau, fabriqué d'après un procédé amélioré, dans la vaste raffinerie de l'Imperial Oil, à Montréal-Est. La Gazoline 3-Star est raffinée dans la province de Québec, par une main d'oeuvre de chez nous.

Cette gazoline qui ne cogne pas et déborde de puissance, ne comporte ni carbone ni dépôts gommeux. C'est une source d'énergie formidable, qui vous emporte comme le vent sur les grandes routes ou vous permet de rouler avec souplesse dans les rues encombrées.

La 3-Star est de couleur verte et se vend au prix ordinaire. Remplissez aujourd'hui votre réservoir à la Pompe 3-Star.

GAZOLINE
DEMARRAGE RAPIDE
ANTI-COGNAGE
ECONOMIE
3 STAR IMPERIAL

FABRIQUEE DANS LA PROVINCE DE QUEBEC

LE PROMOTEUR LETOURNEAU RETOURNERAIT AU HOCKEY — DELISLE ET LA COMMISSION DE BOXE

RIOPEL ET LETOURNEAU AURONT UN CLUB DANS LA NOUVELLE LIGUE DE HOCKEY

Ottawa, 29.—Un groupe de sportsmen, de Montréal, Hull, Québec et Ottawa viennent d'ouvrir des négociations avec Monsieur Louis Létourneau, fameux promoteur de lutte de Montréal et ancien magnat de hockey, pour fonder une ligue de hockey professionnelle qui comprendrait les quatre clubs des villes plus haut mentionnées.

Un groupe de citoyens de Hull est à la recherche d'un site propice à la construction d'une aréna pour loger le club de cette ville. Monsieur Ernest Villeneuve, de Hull s'occupe de l'affaire activement.

George Boucher a été mentionné comme le gérant probable de l'équipe de Hull, tandis que Joe Miller prendrait charge de l'équipe d'Ottawa.

Les parties seraient jouées à Hull le dimanche soir.

Interrogé ce matin au sujet de la dépêche ci-dessus, le promoteur Lucien Riopel, associé de Louis Létourneau a déclaré que la nouvelle est fondée et que lui et Louis Létourneau songent très sérieusement à former un club qui jouerait ses parties à l'Arena Mont-Royal. M. Riopel croit que le projet va se réaliser et que la ligue se mettra à l'oeuvre au commencement de la saison d'hiver. M. Riopel attend le retour de M. Létourneau qui est en voyage pour prendre une décision finale.

Partie finale entre le Montréal et le Canadien

Le Montréal et le Canadien jouent ce soir la dernière partie de leur série de la ligue de "box lacrosse". Cette rencontre suscite plus d'intérêt que n'importer quelle autre entre les deux équipes locales, car le vainqueur sera appelé à détailler avec le Toronto pour le championnat de la Ligue ainsi que le privilège d'aller dans l'Ouest essayer de remporter ici la Coupe Minto.

Les meilleures équipes seront en lice. Lalonde aussi bien que Paddy Brennan réalisent l'importance d'une victoire. Les joueurs ont été sagement préparés. Ils n'ont pas joué depuis le 22 courant, alors que le Montréal visitait le Toronto et que le Canadien se rendait à Cornwall. Ils ont eu le même repos ainsi que la même période d'entraînement.

La rencontre de la saison sera la huitième entre les deux clubs et si les performances précédentes y sont pour quelque chose à la crosse, on voit de suite que les clubs sont bien équilibrés. Dans la série, le Canadien a décroché quatre victoires et le Montréal en a pris trois. Comme on le verra par le record des clubs, que nous publions plus bas.

Les parties Montréal-Canadien ont été remarquables par les luttes que la défense du Bleu Blanc Rouge a dû opposer à l'attaque du Montréal. Au début de la saison, les joueurs de défense du Canadien ont eu beaucoup de difficulté à retenir Conacher, Penny et Stewart. Mais les hommes de Nevsy Lalonde ont vite appris surtout à tenir Conacher en échec. Lors de la rencontre du 3 septembre, gagnée par le Canadien, par un score de 7 à 4, Conacher fut pratiquement réduit à l'impuissance par Brossard et Derray.

Les arbitres les plus compétents ont été retenus pour la partie de ce soir. Charley Querrie et Bill Powers, qui ont officié ici une fois cette année ont donné entière satisfaction. Il est certain que ce soir ils ne s'en laisseront pas imposer par personne.

Les équipes s'alligneront comme suit:

Montréal—But:	Coutle; défenses:
Coulter et Clarke;	rover: Roche; centre:
Reeves;	attaques: Conacher et Stewart;
substituts:	Spring, Lounsbury, O'Regan, Leighton, Penny, Davies, Stephenson.

Canadien—Buts: Sutherland; défenses: F. Langevin et Brossard; rover: DeGrey; centre: Lafrance; attaques: Davidson et Vincent; substituts: N. Langevin, McAvoy, Boutlane, Dussault, Primeau, L'Heureux, Smithson et Thomas.

VOICI LES RECORDS DES DEUX CLUBS

MONTREAL

Parties gagnées

23 juin—Canadien	9—7
29 juin—Toronto	11—5
3 juillet—Cornwall	17—10
24 juillet—Cornwall	9—5
31 juillet—Cornwall	16—7
1 août—Cornwall	8—5
18 août—Canadien	4—3
28 août—Cornwall	14—6
29 août—Cornwall	9—3
31 août—Canadien	10—9
1 septembre—Toronto	11—6
12 septembre—Toronto	17—12
15 septembre—Cornwall	11—3

Parties perdues

6 juillet—Canadien	12—6
14 juillet—Toronto	8—5
22 juillet—Toronto	9—5
28 juillet—Canadien	14—5
31 juillet—Canadien	15—15
8 août—Toronto	18—8
14 août—Toronto	13—4
20 août—Canadien	7—4
7 septembre—Cornwall	11—7
22 septembre—Toronto	10—7

CANADIEN

Parties gagnées

30 juin—Toronto	12—7
7 juillet—Montréal	12—6
14 juillet—Cornwall	8—4
21 juillet—Cornwall	21—7
28 juillet—Montréal	14—5
8 août—Montréal	16—8
11 août—Toronto	8—4
14 août—Cornwall	16—5
24 août—Cornwall	15—3
3 septembre—Montréal	7—4
8 septembre—Toronto	6—4
17 septembre—Toronto	6—4
22 septembre—Cornwall	6—4

Parties perdues

23 juin—Montréal	9—7
10 juillet—Toronto	10—7
30 juillet—Toronto	15—5
4 août—Cornwall	8—5
13 août—Montréal	4—3
21 août—Toronto	12—7
29 août—Montréal	10—9
1 septembre—Cornwall	3—2
10 septembre—Toronto	17—11

LE TENNIS

MARCEL RAINVILLE AU NELSON AVEC LES ETUDIANTS

Le tournoi de tennis des Etudiants en Droit, malgré la mauvaise température de la semaine dernière, en est rendu à son tournant le plus difficile, les semi-finales. Tous sont anxieux de voir si les balles rapides de Bumbray, auront raison de la régularité de Marcel Marier. Raoul Gagné, autre semi-finaliste, est confiant dans son service pour faire mordre la poussière à son adversaire, le vainqueur du match Nadon-Ducharme qui doit être joué ce soir.

Grâce à la courtoisie de MM. Raymond Robert et Marcel Gagnon, du club de tennis Nelson, ces rencontres auront lieu sur ce magnifique court à Outremont, mercredi soir, le 30 septembre, à 8.00 hrs.

Immédiatement après, Marcel Rainville, récemment nommé par l'Association Athlétique de l'U. de M., entraîneur officiel de l'équipe qui ira à Kingston, la 2ème semaine d'octobre, pour représenter l'U. de M. au tournoi inter-collégial, donnera une exhibition avec quelques-uns des joueurs qui feront partie de cette équipe, notamment, Roland Longtin, H.-P. Emard et Léo Boucher, tous trois étudiants en Sciences Sociales.

CLUB DE TENNIS JOLLY BOYS

Jeudi dernier les Jolly Boys clôturaient officiellement leur saison de tennis par un match final entre MM. Gendreau et Bénard, celui-ci montra sa supériorité sur son adversaire en le battant en trois sets consécutifs, 7—5, 6—4, 6—4. Albert Bénard est alors considéré comme le champion des Jolly Boys; il le méritait.

Les Jolly Boys ont connu une grande vogue cette année. Ils ont rencontré plusieurs clubs étrangers et partout ils ont figuré avec honneur.

Aussi l'administration se prépare-t-elle à ouvrir quatre nouvelles sections; celle du hockey, du ski, du ping-pong et des quilles.

Pour cela, les Jolly Boys organisent une grande soirée dansante qui sera donnée le 1er octobre au Palais d'Or.

Tous les joueurs des clubs de tennis de la ville sont cordialement invités et sur présentation de leur carte de membre, le soir du bal, ils bénéficieront d'un prix réduction.

Pour de plus amples informations, appeler Médard Deniger, Bel. 7111.

Snooker à la salle Laval

Hier, devant une assistance considérable eut lieu la troisième soirée du tournoi de snooker au Laval.

Les spectateurs furent témoins de deux des plus belles parties de snooker jouées à Montréal depuis longtemps et applaudirent fréquemment les joueurs qui prirent part à ces deux superbes joutes.

Lebeau joua une partie phénoménale, exécutant de très beaux coups et faisant de nombreuses séries dont une de 41 points. Trudeau, son adversaire, devant un jeu si brillant, ne put se rendre justice et fut vaincu par 150 à 75.

Dans l'autre partie, Morency qui fut substitué à Pulbe, causa une surprise en battant le fameux Stewart sur qui de nombreux amateurs avaient placé toute leur confiance, mais résilient ne s'avoua vaincu qu'après que le dernier point fut compté, le score étant de 150 à 144.

Ce soir, Dutrisac, joueur très connu et d'une grande réputation, rencontrera Lebon, un des joueurs les plus scientifiques de la métropole et Lapointe fera la lutte à Montminy. Ces deux joueurs ont déjà fait leurs preuves et se feront sûrement une lutte très contestée.

La direction du Laval annonce que jeudi soir, la fameux Lionel Daigle, champion joueur de snooker de Montréal sera au programme et fera face à un très fort adversaire.

Comme on le voit, le tournoi de snooker du Laval remporte cette année un succès sans précédent. L'assistance aux joutes est de plus en plus nombreuse et les amateurs s'intéressent davantage à chaque partie.

Le public est cordialement invité à se rendre encore en grand nombre ce soir à la salle de billard Laval, 35, Sainte-Catherine Est, où se disputeront deux parties très passionnantes. L'entrée est gratuite.

Champion de Montréal

R. LACHAPELLE qui a remporté, ces jours derniers, le championnat de Montréal au jeu de crapaud, en battant A. Tardy par une majorité de 16,62) points

Souscription du public pour l'A. C. J. C.

Comme on le sait, les derniers arrangements ont été conclus il y a quelque temps entre l'A.C.J.C et l'A.A.A. N., et la réorganisation sportive de notre plus grand club canadien-français marche à pas de géant.

Une sous-commission sportive a été formée au sein du bureau de direction. Les directeurs n'ont épargné ni leur temps ni leur argent pour créer un peu partout des améliorations judicieuses.

La palestre elle-même est l'un des plus beaux édifices de ce genre au pays et elle couvre un champ illimité aux plus belles entreprises. Ses salles spacieuses permettent aux adeptes de se livrer à tous les sports intérieurs: tennis, natation, badminton, balle molle, quilles, billard et pool, ballon-panier, boxe, lutte, ping-pong, et combien d'autres.

L'A.C.J.C. en prenant possession du local a tenu à tout remettre à neuf. Un nouveau filtre dans la piscine, un équipement des plus modernes au gymnase, et un nettoyage complet des diverses salles sont quelques-uns des item de cette campagne de rénovation.

Eugène Brosseau, une des figures les plus connues dans nos cercles de pugilat locaux, sera l'instructeur de boxe pour tous les amateurs qui désirent apprendre l'art de se défendre. La direction ne pouvait choisir un meilleur homme et les élèves de Brosseau ne tarderont pas à faire leur marque dans les tournois amateurs.

Les admirateurs de Degène, de Zarinoff et des autres étoiles du matelas ne seront pas négligés. On est actuellement en pourparlers avec l'un de nos meilleurs lutteurs et il est pratiquement conclu que ce département sera graillié d'un instructeur dont la réputation est solidement établie au Canada.

Un des principaux atouts de la nouvelle organization sera le comité féminin. Les dames et les jeunes filles joueront un rôle prépondérant dans la vie sportive de notre club canadien-français. Des instructeurs spéciaux suivront leur progrès dans tous les sports auxquels elles voudront s'adonner, et elles ne sauraient trouver de meilleur endroit que le National pour se livrer à la culture physique, qui est si nécessaire à une vie saine et normale.

L'oeuvre qu'entreprend l'A.C.J.C. est sans précédent; elle dote notre race d'une organisation qui pourra rivaliser à chances égales avec les associations juives ou protestantes qui ont tant de vogue chez nos compatriotes de langue anglaise.

Le public sera le premier bénéficiaire de ce renouveau sportif chez les canadiens-français, et c'est pourquoi le public doit se faire un devoir de seconder dans la mesure de ses moyens les directeurs de l'A.C.J.C.

Cette association tiendra une grande souscription qui débutera le 3 octobre pour se terminer le 10 par un tag-day dans les rues de Montréal.

S'il est vrai que "charité bien ordonné commence par soi-même", tous doivent se donner la main pour faire de cette souscription un succès financier qui nous permettra de figurer au premier rang dans le monde sportif.

Sport à Trois-Rivières

La saison du sport du Séminaire de Trois-Rivières promet d'être très active cette année sous la direction de M. l'abbé Joseph Duval. Le comité des jeux est à l'oeuvre sous un nouveau bureau de direction ainsi constitué: président, Roland Bourque; vice-président, Marcel Héroux; gérant-général, Georges Lanjevin; assistants-gérants, Edouard Gélinas; secrétaire, Roméo Fortier. On organise actuellement une ligue de baseball de trois clubs qui se disputera le championnat du Séminaire. Ces clubs seront: le Montagnais, le Castor et le Forestier. Le club mère du Séminaire a quitté sa saison en battant le S.-Léon, le meilleur club amateur de notre ville, par le score de 5 à 4. La partie fut marquée d'un regrettable accident quand P. Savard du S.-Léon se fit briser un poignet par une balle. Dubois brilla dans la boîte pour les vainqueurs. L'équipe du Séminaire comprend les joueurs suivants: receveur, Jules Paquin; lanceur, Dubois; premier but, Laval Villeneuve; deuxième but, Maurice Descoteaux; arrêt-court, Zoël Melançon; troisième but, A. Gauvin; joueurs de champ: A. Gaucher, Léon Grondin, Léonide Joinville.

La reconstruction du séminaire avait obligé à supprimer les courts de tennis. On est actuellement à parachever trois nouveaux courts et un tournoi inaugurera la saison. Le séminaire aura aussi deux jeux de croquet.

Le "field day" du premier grand congé de l'année a été un succès. Les résultats ont été les suivants:

Courses à 3 jambes pour les petits: Jules Charette et Dominique Garceau.

Course à 3 jambes pour les grands: Jacques Descoteaux et Gérard Paquin.

Sauts en hauteur pour les petits: René Beaubien.

Saut en hauteur pour les grands: Jacques Rohichon.

Saut en longueur pour les petits: Georges Généreux.

Saut en longueur pour les grands: Georges Balcer.

Course à cheval: Georges Balcer et E. Lacombe.

Lancement de la balle: Albert Gaucher et Gérard Boudreau.

Marathon des petits: George: Généreux.

Marathon des grands: Lionel Dubois.

LE GOLF

Mlle Maureen Orcutt, de White Beaches, N.J., championne de golf du Canada, a affiché une grande forme, hier après-midi, sur le parcours de Rosedale pour mener avec un score de 80 le champ des 32 concurrentes qui ont réussi à se qualifier pour la conquête du titre gagné l'an dernier par Mlle Orcutt. Si la malchance ne l'eut poursuivie sur les velours, elle aurait certainement fait le par de 77 sur ce parcours de 6,175 verges.

Mlle Orcutt fit mieux que le par à l'aller avec un 37 mais elle fut très faible au treizième trou. Malgré qu'il ne mesure que 150 verges, elle dut frapper la balle six fois à cet endroit et elle revint en 43.

Mme W.-G. Fraser, d'Ottawa, qui avant son mariage a gagné de nombreux championnats sous le nom d'Alexa Stirling a suivi Mlle Orcutt par un seul coup. Ainsi deux des plus grandes étoiles du tournoi se sont mises en lumière. Mme Fraser a remporté le championnat en 1929 et elle prit part à la finale en 1915 et en 1922 Mlle Margery Kirkham, de Lachine, la championne canadienne "closed" s'est placé en troisième position avec un score de 82. Deux autres concurrentes redoutables venant des Etats-Unis se sont divisé la quatrième place avec un coup de plus, pendant que deux Anglaises, Mlle Enid Wilson et Mlle Marjorie Kerr faisaient des scores de 84.

Sur les trente-deux étoiles qui prennent part, au grand tournoi propremment dit aujourd'hui, il y a 17 représentantes des Etats-Unis, treize Canadiennes et deux Anglaises. Les concurrentes jouent "match play", sur une distance de 18 et les finales se joueront samedi.

Voici la liste des 32 concurrentes dont la tenue d'hier leur a valu une chance de prendre part au tournoi:

Maureen Orcutt, White Beaches, N.-J., 80; Alexa Stirling Fraser, Ottawa, 81; Margery Kirkham, Montréal, 82; Virginia Van Wie, Chicago, 83; O.-S. Hill, Kansas City, Mo., 83; Enid Wilson, England, 84; M. Kerr, England, 84; Marion Hollins, Santa Cruz, Calif., 85; Mary-K. Browne, Cleveland, 85; C.-F. Eddis, Toronto, 85; Ada MacKenzie, Toronto, 86; Bernice Wall, Oshkosh, Wis., 86; J. Ahrends, Detroit, 86; H.-G. Higble, Detroit, 87; F. Stifel, Wheeling, W. Va., 87; S.-G. Bennett, Toronto, 87. A. Harrison, Lackport, N.-Y., 87; E. Phillips, Toronto, 87; H.-D. Sterrett, Kansas City, Mo., 88; F.-J. Mulqueen, Toronto, 88; J. Beebe, Chicago, 88; R. Holmes, Toronto, 89; Helen Lawson, Los Angeles, 89; Cecil Smith, Toronto, 89; E.-W. Whittington, Toronto, 89; M. Brewer, Mas., 90; R.-W. Gouinlock, Toronto, 90; R. Sherwood, Mass., 90; C. Cowan, Toronto, 90; Doris Taylor, Montréal, 91; N. Goldberger, New-Jersey, 91; L.-G. Riley, Edgewood, G. C., Pittsburgh, 91.

Mlle Orcutt comemnça sa randonnée par un long drive du té, probablement le plus long de la journée. Elle continua à jouer merveilleusement les neuf premiers trous pour faire un de moins que la normale. Elle fut en mauvaise position une seule fois alors qu'elle dut jouer trois coups pour se rendre sur le velours au treizième trou et en jouer trois autres coups pour compter un six à cet endroit, mais dans la suite elle fut merveilleuse et termina le retour en 43.

Mme Fraser perdit une belle chance d'égaler le score de Mlle Orcutt, alors qu'elle manqua un "putt" de quelques pouces au dix-huitième velours. Mme Fraser, trois fois championne des Etats-Unis, compta des "birdies" aux 3è et 15è trous.

Mlle Lucille Rolland avec un score de 95, Mme Papineau avec un score de 101 sont parmi les Canadienne qui n'ont pas réussi à se qualifier.

Voici la liste des équipes et l'ordre dans lequel elles se suivront aujourd'hui:

Mlle Maureen Orcutt vs Mme L.-G. Riley; Mme Eric Phillips vs Mme Harley-G. Higble; Mlle Marion Hollins vs Mme Ronald Holmes; Mme E.-W. Whittington vs Mme Charles-S. Eddis; Mme O.-S. Hill vs Mme Cecil Cowan; Mme F.-J. Mulqueen vs Mme J. Ahrends; Mlle Ada Mackenzie vs Mme H.-D. Sterrett; Mlle Rosamond Sherwood vs Mlle Virginia Van Wie; Mlle Margery Kirkham vs Mme Norman Goldberger; Mlle June Beebe vs Mme Arthur Harrison; Mlle Bernice Wall vs Mlle Cecil Smith; Mme R.-W. Gouinlock vs Mlle Marjorie Kerr; Mlle Enid Wilson vs Mlle Martha Brewer; Mlle Helen Lawson vs Mlle Mary-K. Browne; Mlle Fritzi Stifel vs Mme S.-G. Bennett; Mlle Doris Taylor vs Mme W.-C. Fraser.

Le McGill triomphe du Westward

Le McGill a officiellement ouvert sa saison de rugby, hier soir, alors que son équipe inter-collégiale senior a triomphé du Westward, par le score de 9 à 1, devant une foule enthousiaste de 3,500 personnes. Les partisans respectifs, des deux équipes, qui s'étaient rendus au stade Molson pour voir leurs favoris à l'oeuvre n'ont pas été désappointés. Le "forward pass", qui accélère le jeu de beaucoup a soulevé l'enthousiasme de la foule et a certainement fourni une des plus belles exhibitions vues au stade Molson depuis nombre d'années.

Une course combinée de 75 verges vers les buts du Westward à la troisième période, donna la victoire d'une façon décisive aux universitaires. Les représentants du Westward menaient 1 à 0, après la première moitié de la partie mais une avalanche de passes et ro-équipiers du McGill permit à Doherty de compter un point; il en compta quatre autres dans la dernière période.

L'équipe du Westward est déjà en grande forme malgré le début de la saison et elle s'est montrée supérieure à celle du McGill, par sa précision et son meilleur jeu de défensive.

McGill — Young, Hammond, Talpis, Olker, Doherty, Halpenny, Hilliard, Proctman, Wilson, Cowie, Newton, Griffiths, Smyth, Flanker, Fyshe, Metheson, Craig, Eyers, McGillivray, Harvey, Krukowski, Sangster.

Westward — E. Smith, McGarvie, Clogheg, Fleicher, Homer, Garmley, Bennett, Stahl, Robbins, Denthee, Dionne, Shearer, Allan, Urquhart, Whitty, Taylor, Bailey, Orr, Murray, S. Smith, Patterson, G. Fletcher, Steels.

Arbitres: O'Brien et Foster.

Jenkins l'emporte sur Jacmain au Plaza

Devant une forte assistance, Bill Jenkins a défait Vital Jacquain par soixante-seize quilles à la salle Plaza, hier soir. Ce fut une rencontre intéressante pour les amateurs de quilles. Les couns d'adresse ces deux joueurs ont été fort applaudis. Jenkins était en grande forme et aurait probablement fait mieux encore, sans une écorchure au pouce. Tout de même, il obtint une moyenne de 196, ce qui est certainement bon pour si à bonne heure dans la saison.

Jacmain fut un peu malchanceux. Cependant, Vital se promet bien de faire meilleure figure à la prochaine occasion.

SCORES:

Jacmain—180, 185, 169, 180, 213. Total: 908

Jenkins—206, 204, 201, 204, 168. Total: 983.

R. Delisle obtiendra sa licence

Le promoteur Rosario Delisle s'adressera aujourd'hui à la Commission de boxe afin d'obtenir sa licence qui lui a été enlevée dernièrement. La demande sera faite par écrit et sera adressée au secrétaire de la Commission.

Si dans un délai raisonnable, la Commission ne fait pas droit à sa requête, Delisle s'adressera aux cours de justice pour obtenir ce qu'il croit être son droit. Il a confié sa cause à l'avocat Pierre Arbour qui prendrait alors un mandamus contre la Commission.

Les membres de la Commission de boxe ne mettent pas en doute l'honnêteté de M. Delisle, mais disent que le contrat signé par lui et le boxeur Jackson prêtait à des doutes, et que c'est pour cela qu'ils ont sévi contre lui.

Comme nous l'avons dit, Delisle a été puni afin de faire un exemple, mais il est certain que ses intentions n'ont jamais été d'organiser un combat arrangé. Delisle est dans le sport pour faire du sport. Ses entreprises ne lui ont toujours rapporté que des pertes, mais il a continué à faire des séances de boxe, parce qu'il aime ce sport.

Le boxeur Thompson demandera aussi à obtenir sa licence, mais il n'est pas certain qu'il l'obtienne. Delisle au contraire a de très grandes chances de voir sa demande accordée.

Douze combats au S.-Brigide demain soir

Tout est prêt pour le tournoi de boxe de demain soir organisé par l'Association Sainte-Brigide, qui aura lieu à la salle de l'Assistance Publique, rue Lagauchetière Est, près de la rue S.-Denis. Ce tournoi, qui marquera l'ouverture de la saison de boxe amateur dans l'est de Montréal, promet d'être couronné de succès.

Les cragnisateurs ont fait monter l'arène en plein centre de la salle afin que tous les spectateurs puissent avoir une excellente vue et suivre facilement tous les mouvements des boxeurs. C'est dire que de tous les sièges l'on peut suivre les combats et ne perdre aucun détail. Il y a aussi des sièges spéciaux placés sur l'estrade et dans la galerie qui est située dans la partie nord de la salle. La salle de l'Assistance Publique se prête très bien pour des concours de genre et les spectateurs n'auront pas à se plaindre de leurs sièges.

L'organisateur des combats, M. Ernest Métivier, qui est un expert comme matchmaker à la suite de ses vingt années d'expérience dans le sport de la boxe, a mis un soin jaloux dans la préparation du programme de demain soir et l'on verra aux prises non seulement des boxeurs bien balancés mais l'on y verra à l'oeuvre des pugilistes de marque et même des champions.

Il est inutile de faire l'éloge des boxeurs qui sont à l'affiche demain soir, car tous sont avantageusement connus et possèdent un excellent record comme boxeurs amateurs. Le public montréalais qui assistera nombreux à cette soirée en aura sûrement pour son argent et même davantage. Il faut cependant faire mention tout spécialement du combat final qui alignera deux poids-lourds, les deux seuls de cette catégorie au programme, C. Druce, du Y.M.C.A., qui a participé à plusieurs tournois et qui a remporté le championnat de la province, sera opposé à P. Lightheart, champion de la province d'Ontario. Ce combat à lui seul vaudra le prix d'admission.

Lightheart a battu tous les meilleurs pugilistes poids lourds de la province voisine et depuis qu'il a décroché son championnat il a reçu plusieurs offres des promoteurs professionnels et une bourse très élevée lui a été offerte pour rencontrer Larry Gains, le champion poids lourd du Canada, qui vient de remporter une victoire sur Jack Renault. Le promoteur Brown, de Toronto, considère Lightheart comme une grande étoile pugilistique et il est d'opinion que le champion amateur est de taille à battre le nègre, qui a fait sensation lors de sa tournée en Angleterre. L'on peut se rendre compte de la valeur du boxeur qui apparaîtra dans l'arène à l'Assistance Publique, demain soir, et les amateurs du sport de la boxe ne manqueront pas l'occasion de le voir à l'oeuvre contre son digne rival qu'est Druce.

Tous les autres combats au programme alignent des boxeurs de force bien balancée et la séance de notre plus vieille association amateur de la rue Sainte-Catherine Est ne manquera pas d'attirer une assistance considérable demain soir. En assistant à cette soirée sportive l'on sera témoin de sport de haute qualité et l'on donnera son appui à une association qui mérite à plus d'un titre l'encouragement du public.

Voici le programme officiel du tournoi de demain soir:

100 livres—White, Verdun vs Dery, Ste-Brigide.

112 livres—Heatfield, Verdun vs Bergamo, Ste-Brigide.

118 livres—Conlin, Indépendant vs Wise, Verdun.

118 livres—E. Desrochers, Ste-Brigide vs Powell, C. P. R. A. A. A.

130 livres—Deguire, Ste-Brigide vs Chartrand, C. N. R.

118 livres—Rattray, Verdun vs D. Desrosiers, Ste-Brigide.

130 livres—Miller, C. P. R., vs Laqua, Belding-Corticelli.

130 livres—McLeod, C. N. R., vs Denis, Indépendant.

135 livres—Killer, Belding-Corticelli vs Rowan, Ste-Brigide.

128 livres—Ireland, Indépendant vs Jarry, Ste-Brigide.

135 livres—Pope, Belding-Corticelli vs Heathfield, Verdun.

Poids lourds—C. Druce, Y. M. C. A., vs P. Lightheart, Hamilton.

Les funérailles de M. Percy-J. Milburn

Les funérailles de M. Percy-J. Milburn, 10, avenue Mercille, Saint-Lambert, qui s'était noyé le 22 septembre courant, ont eu lieu hier au milieu d'un grand concours d'amis et hommes d'affaires venus d'un peu partout et qui avaient été en relations avec le défunt.

Né le 24 septembre 1884, M. Milburn suivit les cours du "Montreal High School" où il obtint tous les plus hauts honneurs. Etant entré à l'âge de seize ans, en 1900, comme garçon de bureau à la "Marlatt and Armstrong Co.," il en devenait plus tard l'assistant-gérant, et se lançait finalement dans les affaires lui-même comme représentant des agences de la "Davis Leather Co.," de Newmarket; "A. Davis and Son", de Kingston, et "Clarke and Clarke Ltd", de Toronto.

Feu M. PERCY-J. MILBURN

Le défunt comptait de nombreux amis chez les Canadiens français et avait épousé en 1911 une canadienne-française, Mlle Alice Julien, fille de feu Henri Julien, artiste-peintre célèbre de Montréal. La mort de M. Milburn est profondément regrettée dans tous les milieux d'affaires et sociaux où il était connu. Sa femme étant décédée en 1914, il laisse sa fortune à sa mère, à sa fille et à sa soeur, sauf une certaine somme attribuée à des institutions de charité

Charbon à gagner à Lachine

Ce soir à la salle de l'académie de la paroisse du Très-Saint-Sacrement, Dominion Park, Lachine, il y aura une partie de cartes sous la présidence du curé Emery Provost. Parmi les prix à gagner, il y aura deux demi-tonnes de charbon.

Revues imprimées au Canada

Toronto, 29. — A la suite de la décision prise par la compagnie de publication McFadden, il a été décidé, suivant une déclaration de M. E.-E. Zoty, gérant des ventes, que cinq revues américaines seront imprimées dorénavant à Montréal. La compagnie Polygraph de Montréal et la Canadian Gravure Company de Toronto se chargeront de l'impression.

Au congrès des Forestiers Indépendants

Photographie prise lors du congrès des Forestiers Indépendants, qui eut lieu à Valleyfield dernièrement. On remarque, au centre, MM. FRANK-E. HAND, chef suprême de l'Ordre, VICTOR MORIN, N.P., ex-chef suprême, HENRI ROCHON, réélu haut-chef forestier de la haute Cour de Montréal pour un autre terme, le maire de la ville de Valleyfield, M. LUDGER CODBECQ, ainsi que les membres de la haute Cour de Montréal: Mme E.-R. GAGNON, h.-sec., MM. HONORE EMOND, haut vice-chef-f., F.-W. BROWN, h.-trés., Dr PRUD'HOMME, h.-médecin, V. DUPUIS, M.P., h.-conseiller, W. SHANNON, h.-c., J.-G.-A. DECELLES, h.-c. J.-A. SAULNIERS et L.-W. LANIEL, h.-auditeurs, tous réélus par acclamation; M. MONTET, A. ASSELIN ainsi que tous les délégués des cours subordonnées, représentant le district de Montréal et des environs, à ce congrès. (Photo Elie Gendron, Valleyfield).

LE JEU DE DAMES

GLORIFIONS LA PARTIE DE DAMES

On est toujours heureux de "gagner" sa partie de dames, mais les cas sont plutôt rares où nous avons vraiment une réelle victoire. Ce n'est pas lorsque notre adversaire commettra une erreur regrettable, élémentaire, qu'on doit se calculer supérieur. Il en faut davantage pour rendre le gain incontestable et proportionner les valeurs.

Une vraie victoire est lorsque l'adversaire est, par exemple, pris en position, — que ce soit par la force même du jeu dont on ne peut plus arrêter l'avance, ou bien, dans une partie plus "ouverte", par la multiple défense et des pièges qu'il devient inévitablement impossible d'éviter en entier. Sans doute, il y a eu erreur de jeu quelque part, mais elle réside surtout dans la différence de conception des joueurs en présence, et alors c'est un résultat acquis, indéniable.

Tous nos ex-champions, nos maîtres du damier, nous ont souvent donné et continuent de nous offrir de superbes exemples sur notre incomparable damier canadien, et notre champion mondial, Marcel Desbiens, est lui-même une brillante image de la vraie victoire. C'est ce qui équivaut à dire qu'en le fêtant, mercredi soir, à l'occasion du grand championnat qu'il a si fièrement remporté pour la famille damiste canadienne, nous honorons en même temps le jeu qui nous est cher et dont nous sommes, à juste titre, orgueilleux.

Cette manifestation populaire au champion a reçu l'approbation générale de tous les groupes, et comme elle inaugure pour ainsi dire la saison active, alors que les amateurs sont anxieux de se révolir et de discuter les faits du jour, ainsi que les prochaines luttes, les enthousiastes ne peuvent être mieux groupés qu'en leur offrant une soirée agréable, pleine d'entrain, bien de nature à éveiller toutes les activités à cette date de la saison. D'autant plus que le caractère sportif et social de cette démonstration n'a pas de précédent dans les annales du jeu, et la Ligue d'Amérique, qui est encore à la tête de cette organisation, a un public sérieux toujours prêt à supporter spontanément tout ce qui est fait de réellement bien et de nature à promouvoir les meilleurs intérêts du sport, tout en élevant la partie de dames dans l'estime générale.

Le beau sexe occupera une place d'honneur dans la démonstration de demain soir. Rappelons qu'une parade d'automobiles partira, à 7.30 hrs précises, de la demeure du président S.-Jean, 3887 rue Berri. Nous donnerons demain l'itinéraire exact de cette parade, ayant à nous entendre d'avance avec le directeur de la Sûreté à ce sujet. Nous invitons donc les damistes de bien vouloir organiser un auto et venir avec leurs amis participer à cette parade. Nul doute qu'il y aura aussi plusieurs places de libres pour ceux qui seront précis à l'heure du rendez-vous. Le retour à la salle s'effectuera vers 8.30 heures. Il y aura musique, chant, discours, présentations officielles, etc., et l'admission à cette soirée est absolument gratuite.

* * *

LE PARCOURS

Au moment où je livre ces lignes, je reçois l'information que le parcours officiel de la parade d'autos, demain soir, est maintenant fixé. Nous avons tenu à en changer l'itinéraire pour saluer en passant nos groupes de l'Est, et nous devons aussi dire que la meilleure coopération des officiers du trafic nous est assurée. On partira, à 7.30 heures précises de la demeure de M. Joseph S.-Jean, président de la Ligue, 3887 rue Berri, où un souper intime est offert au champion mondial. Puis les automobilistes prendront les rues Duluth, S.-Huberi, Craig, S.-Laurent, Notre-Dame vers l'Est, jusqu'à Fullum, Sherbrooke, Iberville, Beaubien, S.-Denis, Boul. S.-Joseph et Des Erables.

* * *

LES INSCRIPTIONS

Les grands tournois de la Ligue d'Amérique commenceront pour les maîtres-A, titre de maître et championnat du Canada, le 11 octobre, et pour le B-C, le 13 octobre. Les inscriptions marchent rondement, cette semaine, et l'on peut communiquer avec MM. Philippe Gauthier, 1718 Maisonneuve, tél. CHerrier 1037, pour le tournoi principal. S'occupant du B et du C, pour l'Ouest, M. V. McDuff, 726, rue Lacasse, tél. WEst. 3603w; pour l'Est, M. A. Cardinal, 6369 Marquette, tél. AMherst 3402.

Plusieurs amateurs de Maisonneuve et Hochelaga sont anxieux de se qualifier cette année, et le secrétaire M. Dussault, 1835 Leclaire, tél. CLairval 2533, recevra volontiers leurs applications.

Tous les damistes désireux de progresser sont donc invités à communiquer avec ces messieurs dès cette semaine, les listes étant closes dimanche après-midi, au Dolorimier, afin de préparer ensuite les vouloir organiser un auto et venir avec leurs amis participer à cette parade. Nul doute qu'il y aura aussi plusieurs places de libres pour ceux qui seront précis à l'heure du rendez-vous. Le retour à la salle s'effectuera vers 8.30 heures. Il y aura musique, chant, discours, présentations officielles, etc., et l'admission à cette soirée est absolument gratuite.

* * *

LE PARCOURS

Au moment où je livre ces lignes, je reçois l'information que le parcours officiel de la parade d'autos, demain soir, est maintenant fixé. Nous avons tenu à en changer l'itinéraire pour saluer en passant nos groupes de l'Est, et nous devons aussi dire que la meilleure coopération des officiers du trafic nous est assurée. On partira, à 7.30 heures précises de la demeure de M. Joseph S.-Jean, président de la Ligue, 3887 rue Berri, où un souper intime est offert au champion mondial. Puis les automobilistes prendront les rues Duluth, S.-Huberi, Craig, S.-Laurent, Notre-Dame vers l'Est, jusqu'à Fullum, Sherbrooke, Iberville, Beaubien, S.-Denis, Boul. S.-Joseph et Des Erables.

* * *

LES INSCRIPTIONS

Les grands tournois de la Ligue d'Amérique commenceront pour les maîtres-A, titre de maître et championnat du Canada, le 11 octobre, et pour le B-C, le 13 octobre. Les inscriptions marchent rondement, cette semaine, et l'on peut communiquer avec MM. Philippe Gauthier, 1718 Maisonneuve, tél. CHerrier 1037, pour le tournoi principal. S'occupant du B et du C, pour l'Ouest, M. V. McDuff, 726, rue Lacasse, tél. WEst. 3603w; pour l'Est, M. A. Cardinal, 6369 Marquette, tél. AMherst 3402.

Plusieurs amateurs de Maisonneuve et Hochelaga sont anxieux de se qualifier cette année, et le secrétaire M. Dussault, 1835 Leclaire, tél. CLairval 2533, recevra volontiers leurs applications.

Tous les damistes désireux de progresser sont donc invités à communiquer avec ces messieurs dès cette semaine, les listes étant closes dimanche après-midi, au Dolorimier, afin de préparer ensuite les vouloir organiser un auto et venir avec leurs amis participer à cette parade

LA LISTE EST A LA BAISSE A WALL STREET

New-York, 29. — Plusieurs vagues de ventes tinrent le marché irrégulier aujourd'hui, et les titres de plusieurs industrielles et utilités enregistrèrent de nouveaux bas; les ferroviaires montrèrent tout de même un peu de résistance malgré une tendance à la baisse. Les obligations subirent aussi quelque pression, bien que les reculs ne fussent pas aussi prononcés que ceux d'hier.

New-York Central avança de 2½ points en une seule fois, mais ne tarda pas à reculer d'autant. Quelques vedettes tombèrent brusquement: Coca Cola descendit de 13 points, puis se rallia partiellement par la suite. Wrigley recula de plus de 6 points, et parmi les titres divers qui baissèrent de 2 à 3 points on compta U. S. Steel, American Can, American Telephone, North American, Borden, Eastman, Proctor and Gamble, Allied Chemical, Woolworth et autres. General Motors et General Electric déclinèrent de plus de 1 point à de nouveaux bas, et Kreuger and Toll enregistra une perte similaire. International Match privilégié tomba de 4 points environ.

Le marché semble être encore sous la domination de l'incertitude européenne. La stabilité de la livre sterling ainsi que le rétablissement du florin hollandais furent encourageants, mais la nouvelle que la Bourse de Stockholm serait fermée jusqu'à nouvel ordre, et que la principale banque industrielle de Reims avait fermé ses portes accentuèrent le mouvement d'incertitude relativement à la finance européenne.

L'allure de la fermeture de la Bourse de Paris fut lourde et le marché de Londres fut paralysé partiellement à cause de l'incertitude concernant les possibilités d'une élection.

Bourse de Montréal

Cour fournis par la maison L.-G. Beaubien et Cie, 34 Notre-Dame ouest.

DE 12.30 A 3 P.M.

Abitibi — 5 à 3½.
B. C. Power "A"—25 à 26; 25 à 26½.
Brazilian—3 à 10; 15 à 9¾; 2 à 10; 5 à 10; 25 à 9¾; 10 à 10; 10 à 9¾; 5 à 9¾; 2 à 9½; 23 à 9½; 4 à 9¾; 1 à 9¾; 15 à 9½; 10 à 9¾; 10 à 9¾; 50 à 9¾; 5 à 9¾; 5 à 9¾; 25 à 10; 25 à 9½; 25 à 10.
Can. Car—25 à 6¼; 25 à 6¼; 10 à 6¼; 20 à 6¼; 5 à 6¼; 5 à 6¼; 20 à 6¼; 50 à 6¼; 50 à 6¼; 5 à 6¼; 5 à 6¼; 5 à 6¼; 50 à 6¼; 20 à 6¼; 25 à 6¼.
Can. Cement—50 à 53¼; 50 à 53¼; 25 à 53¼.
Can. Ind. Alcohol—25 à 1½.
Chas. Gurd—5 à 21.
Can. Pacific—25 à 17½; 20 à 17¼; 5 à 17⅛; 10 à 17⅛; 50 à 17; 10 à 17; 14 à 17; 1 à 17; 45 à 17.
Dom. Bridge—10 à 27.
Dom. Steel Coal "B"—1 à 2, 5 à 2.
Fraser—25 à 1½, 1 à 1½.
Hamilton Bridge—15 à 7, 5 à 7.
Int. Nickel—25 à 9½, 5 à 9½, 20 à 9½, 20 à 9¾, 5 à 9¾, 5 à 9½, 10 à 9½, 10 à 9¾, 1 à 9¼, 20 à 9½, 2 à 9½, 25 à 9¼, 25 à 9¼, 25 à 9½, 25 à 9½, 5 à 9¼, 10 à 9½, 1 à 9¾, 25 à 9½, 25 à 9½, 25 à 9½, 25 à 9½, 50 à 9½, 25 à 9½, 25 à 9¾, 5 à 9¼, 25 à 9½.
McColl Frontenac—25 à 9¾, 25 à 9⅞, 25 à 9¾, 25 à 9⅞, 25 à 9⅞, 23 à 9¾, 25 à 9¾.
Mont. Power—5 à 38, 20 à 38, 10 à 38, 5 à 38, 5 à 38, 25 à 38, 1 à 38, 1 à 38, 10 à 38, 15 à 38, 5 à 38, 1 à 38, 1 à 38, 1 à 38, 2 à 38.
Nat. Steel Car—25 à 12½, 25 à 12½, 25 à 12½, 25 à 12½, 5 à 12½.
Power Corp.—1 à 35½, 2 à 36½, 25 à 36½, 25 à 36½.
Quebec Power — 10 à 29.
Shawinigan — 5 à 33, 1 à 33, 5 à 33, 5 à 33.
Steel of Canada — 25 à 22.
Winnipeg — 1 à 5.

BANQUES
Royale — 4 à 221.
OBLIGATIONS
Victoire 1933 — 1000 à 101.

COURS DE FERMETURE

	Offre	Dem.
Asbestos Corp.	50	—
Can. Wire & Cable Class "A"	61	—
Can. Industrial Alcohol	1¾	—
Can. Pacific Railway	17	17¼
Cockshutt Plow Co. Ltd	4	—
General Steel Wares Ltd	1½	1¾
Howard Smith Paper Mills	5	—
Int. Nickel of Canada	9⅜	9½
Lake of the Woods	6	—
Mitchell, J. S. Pfd.	105	—
Ottawa L. H. & Power	104½	—
Wabasso Cotton	10	—
Winnipeg Electric	6	7

Sur le Curb

Cour fournis par la maison L.-G. Beaubien et Cie, 34 Notre-Dame ouest.

DE 12.30 A 3 P.M.

Dom. Stores — 10 à 17½, 15 à 17¾, 10 à 17¼.
Hiram Walker — 25 à 37, 25 à 37½, 50 à 37¾, 17 à 37¾, 25 à 37¾, 10 à 37¼, 10 à 37¾.
Imp. Oil — 100 à 10½, 25 à 10⅝, 75 à 10⅝, 5 à 10½, 10 à 10½, 5 à 10½, 3 à 10½, 1 à 10½, 5 à 10¾, 50 à 10, 100 à 10, 100 à 10, 100 à 10, 100 à 10, 5 à 10, 20 à 20, 5 à 10, 50 à 10¼, 5 à 10½, 20 à 10, 10 à 10½, 100 à 10, 5 à 10¾.
Int. Petroleum—10 à 9; 25 à 9¼; 10 à 9¼; 20 à 9½; 60 à 9¼; 40 à 9¼; 5 à 9⅜.
Reliance Grain—5 à 8½.

MINES
Big Missouri—100 à 11; 100 à 11; 300 à 11.
Moss Mines—100 à 35.
Noranda—34 à 14.50; 85 à 14.50; 1 à 14.50; 10 à 14.60; 5 à 14.60; 40 à 14.50; 60 à 14.60.
Glacoe—100 à 49½.

Une chinoiserie

Hull, 29. — Deux buandiers chinois ont payé leur taxe d'affaires à M. Léo Normand, secrétaire de la police de Hull, mais durent attendre assez longuement afin d'obtenir un reçu. Leurs taxes se chiffraient par $50.

En présentant le montant demandé, les deux Chinois jetèrent sur le comptoir 5,000 sous. Après la vérification assez longue, inutile de le dire, ils s'en allèrent silencieusement, en regardant d'un oeil heureux la prochaine année.

Bourse de New York

(Par Jenks, Gwynne & Co.)

	Ouv.	Haut	Bas	2.45 h
Adams Express	34½	8½	8⅜	8⅜
Air Reduction	63⅛	65	63	63½
Alleghany Corp.	4	4⅛	3⅞	3⅞
Allis-Chalmers	13⅞	15⅛	13⅝	13⅝
Allied Chemical	86⅛	87⅜	83⅜	85
Amerada Corp.	14½	14⅝	14¼	14½
Am. Ag. Che. of D.	8¼	8¼	7¾	7¾
Am. Brake Shoe	23¼	23¼	22	22
Am. Can	78¼	78½	75¼	75⅞
Am. Car & F.	11¼	11¼	10⅜	10⅜
Am. & For. Power	14½	14½	13⅜	14⅛
American Metals	7⅝	7⅞	7½	7½
Am. Inter. Corp.	7	7	7	7
Am. Ice	12⅛	12½	12	12
Am. Loco	11	11	10½	10½
Am. M. and F.	19	19	17⅝	18
Am. P. and L.	20	20	19⅝	20
Am. Radiator	8	8	7¾	7⅞
Am. Smelting	25⅞	26⅛	24¾	26
Am. Steel F.	9¾	10	9	9⅜
Am. Sugar	42½	42½	40⅜	40⅜
Am. T. and T.	133½	133⅝	132½	132⅝
Am. Tobacco	87	87	84	84
Am. Tob. "B"	89½	89⅝	86¾	86½
Am. Water	30	30	27½	27½
Am. Zinc	3⅜	3⅜	3⅜	3⅜
Anaconda Cop.	16	16⅛	15⅜	15⅜
Armour "B"	¾	¾	¾	¾
Au. Dry Goods	12⅜	12⅜	12	12
Atchison	111⅛	115½	110	111¾
Atl. Coast Line	65¼	65¼	65¼	65¼
Atl. Refining	11⅜	11⅜	11½	11½
Auburn Motors	107½	108	100	100
Baldwin Loco.	8⅜	8⅞	8½	8½
Balt. & Ohio	33⅜	35¼	33⅛	34
Barnsdall Corp.	5⅛	5⅝	5⅛	5⅛
Bendix	16⅜	16⅜	15	15¼
Beat & Co.	29¼	29½	29¼	29¼
Beth. Steel	29½	30⅜	29⅜	29⅜
Borden's Co.	44¾	44¾	42½	42⅝
Borg Warner	13¼	13⅜	12	12
Briggs Mfg.	9¾	9⅞	9⅝	9⅝
Brook. Un. Gas.	91	91	89½	89½
Brook. M. T.	41	41	39	39¼
Bruns. Balke	4¾	4¾	4⅜	4⅜
Buc. Erie Co. pfd	8½	8½	8½	8½
Byers, A. M.	17⅛	17¾	16½	16⅝
Burr. Add. Mach.	12⅞	13⅛	12⅝	13⅜
Calif. Pac.	16⅜	16⅜	15	15
Calumet & Arizona	25	25	24¼	24¼
Calumet & Hecla	4¼	4¼	4¼	4¼
Canada Dry	17⅞	17⅞	17½	17½
Can. Pacific	18⅝	18⅝	18⅜	18⅜
Case, J. I.	43½	43⅝	38¾	39½
Cerro de Pasco	15⅞	15⅞	14½	15
Ches. & Ohio	28½	29½	27⅝	28½
Ches. Corp.	22⅛	22¼	21	21⅜
Chic. M. & St. P.	3⅛	3⅛	3	3⅛
Do. pfd.	5¾	5¾	5½	5⅝
Chic. Rock Island	28½	29¾	28⅜	29¾
Childs Co.	11½	11½	10¾	10⅝
Chrysler	13	13⅜	12¼	12⅜
Coca Cola	107	107½	98	101¾
Col. Aikman Corp.	9½	9⅝	9¼	9½
Col. Fuel & Iron	9¼	9¼	8⅝	8⅝
Col. Carbon	44¾	45	42¾	43¾
Col. Gas	20	20	18½	18½
Columbia Gram.	4⅜	4⅜	4⅛	4⅛
Com. South.	5¼	5¼	5⅛	5⅛
Congoleum	11¼	11¼	10⅝	10⅝
Congress Cigars	8⅝	8⅝	8⅛	8⅛
Cons. Cigars	23	23	23	23
Con. Gas	71⅝	72	70¼	70¾
Cons. Solvents	10⅞	11¼	10⅜	10⅜
Cont. Bak. "A"	6⅝	6⅝	6⅛	6⅛
Do. "B"	1	1	1	1
Cont. Can.	37¼	37¼	36	36
Do. Ins.	24½	24½	23	23
Cont. Oil	6¼	6⅜	6⅛	6⅛
Corn Prod.	42⅝	42⅝	41½	41⅝
Coty Inc.	4¾	5	3¾	4
Crucible Steel	31¾	31¾	29½	29⅝
Cuba Co.	2	2	2	2
Cuban Amn. Sug.	2½	2½	2½	2½
Curtiss Wright	2⅜	2⅛	1⅞	2
Do. "A"	2⅝	2⅞	2⅜	2⅜
Davison Chem.	5¾	5¾	5½	5½
Delaware & Hud.	100	102	98	98½
Detroit Edison	129¾	131	126⅜	130
Dom. Stores	15⅜	16	15½	15½
Du Pont	64	64	61⅜	61⅝
Drug Inc.	56	56	53¼	53¾
Elect. Auto Lite	27	27	22¾	23
Elect. Pow. & Lt.	23⅜	23⅝	22½	22⅝
Elect. St. Batt.	34	34	33½	33½
Erie Railroad	13¾	13⅜	13	13
Do. 1st pfd.	17	17	17	17
Eastman Kodak	103⅜	104⅝	101¼	101½
Fidelity	27	27	25½	25½
First Nat. Stores	46½	46½	45	45
Foundation Co.	4½	4⅝	4⅜	4½
Fox Film	9	9	8½	8½
Freeport Texas	18⅛	18⅝	18	18
Gen. Asphalt	11¼	11¼	10	10
Gen. Amn. Tk.	47	47	46	46
Gen. Baking	17⅜	17⅜	16¼	16½
Gen. Cigars	28⅛	28⅝	28⅛	28¼
Gen. Electric	30	30¼	28¾	29
Gen. Food	38⅝	39¼	37½	37½
Gen. Motors	26	26¼	24¾	24⅝
Gen. Refract.	26⅝	26¼	20	20
Gen. Ry. Sig.	32⅞	32⅞	30½	30½
Gen. Theatres	17⅛	17⅛	15⅜	13¾
Gillette S.R.	12⅜	12⅜	12	12
Glidden	6	6⅜	5¼	5¼
Gold Dust	20½	20½	20	20
Goodrich	7	7	6⅞	6⅞
Goodyear Tire	25¾	25⅝	23	24
Graham-Paige	2⅛	2⅛	2	2
Granby Mining	8	8⅛	8	8
Great Nor. pfd.	28¼	28¼	27½	27¼
Great Nor. Ore	14⅜	14⅜	14⅜	14⅜
Grigsby Grunow	2⅛	2⅛	2	2
Hershey Choc.	76⅝	76⅝	76	76
Houston Oil	26⅝	26⅝	25⅝	26
Do. nouv.	5¾	5¾	5¼	5⅛
Howe Sound	17⅛	17⅛	17⅛	17⅛
Hudson Motors	9½	9½	8⅞	8⅞
Hupp Motors	5	5	4⅝	4⅝
Ill. Central Ry.	29¼	29¾	28¼	29¼
Indian Ref.	2⅞	3⅛	2⅝	2⅝
Imperial Rand	60	60	60	60
Inland Steel	32¾	33¼	32	32
Inspiration Copper	4¼	4¼	3¾	4¼
Inter. R. Trans.	10¼	10¼	10¼	10¼
Int. Bus. Machine	116	116¾	114¾	115¼
Int. Comb. Eng.	1	1	1	1
Int. Harvester	26	27⅛	25⅞	26½
Int. Hydro-Elec.	12⅝	13	11⅞	11⅞
Int. Nickel	9	9	8⅝	8⅝
Int. Tel and Tel	16⅜	16⅜	16¼	16⅜
Johns-Manville	37⅜	39½	37⅜	37⅝
Julius Kayser	9⅞	9¾	9½	9½
Kelsey Hayes W.	4	4¼	3⅝	3⅝
Kelvinator	7⅜	7⅜	6¾	6⅝
Kennecott Cop.	13½	13⅝	12½	13⅛
Kresge	20	20½	19	19⅜
Kreuger and Toll	6½	6½	6½	6⅝
Lambert Co.	54⅜	54⅝	52	52½
Lehigh Valley	22	22¼	22	22⅛
Ligett Myers B	52¼	52¼	51	51
Liquid Carb.	18¼	18⅜	18	18
Loew's Th.	37⅛	37¼	35½	35⅝
Lorillard Co.	12⅛	12¼	12⅛	12⅛
Mathieson Alkali	17⅛	17⅛	16⅞	16⅞
Magma Copper	9¾	9¾	8⅝	8⅝
May Dept. Stores	26⅝	26⅝	25¼	25⅞
McKeesport Tin	47	47	44½	44½
Mexican Seaboard	8½	8½	7⅜	7⅜
Miami Copper	4	4	3½	3½
Mid. Cot. Pete	6⅜	6⅛	6	6
Missouri K. and T	8½	8½	8¼	8¼
Do. Pfd.	31¾	32	26¾	26¾
Missouri Pacific	14	14¼	13¾	13¾
Do. Pfd.	32¾	32¾	30½	30½
Mont. Ward	12	12¼	11⅜	11⅞
Mullins Body	12	12	11⅞	11⅞
Murray Corp.	7⅛	7⅛	7	7
Nash Motors	17⅛	17¼	16⅜	16⅜
Nat. Biscuit	40½	41½	40⅛	40½
Nat. Cash Reg.	19¾	19¾	18	18
Nat. Dairy Prod.	23⅝	23¾	23¼	23⅜
Nat. Dist.	22¼	23⅜	22¼	23⅛
Nat. Lead	86	86	86	86
Nat. Power and Lt.	16½	16½	15⅝	15⅝
Nevada Cons.	6¼	6⅜	6	6
New Haven	39	41⅜	38½	39
N. Y. Air Brake	7½	7½	7½	7½
N. Y. Central	61⅞	64½	61⅜	62½
Norfolk and West.	130	133	123⅜	130⅝
North Amer. Co.	42	42	38½	38½
North Amer. Aviat.	4¼	4½	4⅛	4⅛
Northern Pac.	26½	28	26⅛	27¾
Noranda Mines	13⅝	13⅝	13	13
Otis Elevator	25⅛	25⅝	25	25
Owens Bottle	26	26	24	24
Pac. Gas & El.	36¼	36¼	33⅝	33⅞
Pacific Lighting	44	45	41⅜	42⅝
Packard Motors	5⅜	5⅜	5	5
Paramount Pub.	13⅛	13¼	12½	12⅝
Patino Mines	6½	6½	6	6
Peerless Motors	2⅝	2¾	2⅜	2⅝
Penick & Ford	24¾	24⅝	23	23½
Pennsylvania R.R.	32¼	33⅛	32¼	32⅝
Phillips Pete	5¾	5	5	5⅛
Prairie Pipe Line	12⅜	12⅜	10½	10½
Proctor & Gamble	45⅛	46⅛	42⅜	42⅜
Public Ser. Corp.	60⅜	62	58¾	58¾
Pullman	26	28	24	24
Pure Oil	6⅝	6⅝	5⅞	6
Radio Corp.	13⅞	14⅛	13½	13¾
Radio Keith	9	9⅜	9	9
Reading	54½	56	54⅛	56
Remington Rand	4⅛	4⅛	4⅛	4⅛
Reo Motors	4⅜	4⅜	3¾	3¾
Republic I. & S.	7	7½	7	7
Reynolds "B"	40⅛	46⅛	39½	39⅛
Richfield Oil	1	1	1	1
Royal Dutch	19	19	18⅛	18¼
Safeway Stores	51⅛	51⅛	48	48⅜
Schulte Ret. Stores	4	4	4	4
Shell Union Oil	4⅛	4⅜	4⅛	4⅛
Sears Roebuck	40	40	38½	38½
Simmons Bed	11	11⅜	11	11⅜
St. Louis & S. F.	10¼	11	10	10
Sinclair Cons.	6⅝	6⅜	6⅛	6⅛
So. Col. Edison	33¾	33⅞	33	33⅛
Southern Pacific	56½	59	55¼	56¼
Southern Railway	19	19	18	18
Standard Brands	15½	15½	14⅛	14⅛
Standard G. & E.	39	39½	38¼	38¼
Stand. Oil, N.J.	31	31⅛	30⅜	30⅜
Stand. Oil, Cal.	31⅛	31⅛	30⅝	31
Stewart Warner	6⅜	6½	6¼	6¼
Stone & Webster	18⅛	18⅛	17⅜	17⅜
Studebaker	10⅜	10¼	10	10
Tennessee Copper	3	3	2⅞	2⅞
Texas Gulf Sulph.	26	28	24¼	24¼
Texas Oil	18			
Texas Pacific Land	6⅝	6⅝	6⅜	6½
Tide Water	4⅛	4⅜	4	4
Timker Roller	26¾	26¾	24¼	24¼
Tobacco Prod. Co.	2½	2½	2	2
Tri-Continental	4⅛	4⅛	4⅛	4⅛
Tri-Continental pf.	65¾	65¾	65¾	65¾
Twin City	4	4	4	4
Underwood Elliott	31	31	30½	30½
Un. Car & Car	54½	54½	53⅜	53⅜
Un. Oil. Cal.	13⅝	13⅝	13	13
Un. Pacific	116	116½	114¼	115
Un. Aircraft	18⅜	17	15¾	16
Do. Pfd.	45¼	45¼	44¼	44¼
Un. Corporation	14¼	14¼	13⅜	13⅜
United Cigar	2⅝	3⅛	2½	2½
United Fruit	38	38¼	38	38
Un. Gas Imp.	22½	22⅞	22	22⅜
U.S. Pipes Foy	12¾	13	12¾	12⅝
U.S. Ind. Alc.	25¼	26	24⅝	26
U.S. Leather	3¼	3¼	3	3
U.S. Realty	11	11	11	11
U.S. Rubber	7⅝	7⅝	7½	7½
U.S. Steel	75⅛	75⅛	73⅝	74¼
Util. P. & L.	12	12⅝	11¾	11⅞
Vanadium Steel	17⅞	17⅞	17⅛	17⅛
Wabash	7⅛	7⅛	7	7
Ward Bak. "B"	3⅜	3⅜	3⅛	3⅛
Warner Bros	6⅝	7	6⅝	6⅝
West. Maryland	8¼	8¾	7⅞	8⅛
West. Un. Tel	96⅝	96⅞	92½	93¼
Westinghouse	46⅛	47	43¾	43
West. Air Brake	18¾	18¾	17⅝	17⅝
White Motor	11	11	10½	10⅝
Willys Overl	3⅛	3¼	2¾	2¾
Woolworth	52¼	52⅞	50½	52
Wort. Pump	25¾	25¾	22¾	24½
Wrigley Jr.	67	67	59½	60½
Young. S. and T.	26	26	24¾	24¾

Curateur pour le club de baseball de Toledo

Toledo, 29. — Un curateur a été nommé aujourd'hui au club de baseball Toledo de l'American Association. Les actionnaires qui ont demandé cette nomination ont dit que le club doit $115,313 dont $50,000 de loyer pour son terrain. La franchise du club garantit ce montant.

Les musulmans vont énumérer leurs demandes

Une entente du mahatma Gandhi avec le prince mahométan indien Aga Khan.

SOLUTION DIFFICILE

Londres, 29.—Le mahatma Gandhi et Son Altesse le prince musulman Aga Khan ont longuement étudié, hier soir, le conflit qui sépare les musulmans et les indous. Cette discussion qui affecte la population de l'Inde britannique est l'une des difficultés qui semblent insurmontables aux membres de la conférence paritaire qui sont à considérer les moyens de donner une constitution équitable à l'Inde. Le leader nationaliste indou, drapé d'une simple écharpe, venait à peine de terminer sa période hebdomadaire de silence, à 7 h. p.m., qu'il entamait une longue discussion avec le prince Aga Khan sur la part de représentation que les musulmans et les indous devraient avoir au gouvernement qu'il est projeté d'établir.

Il est dit que Gandhi a consenti à soumettre un questionnaire en blanc aux musulmans, pour que ceux-ci énoncent les concessions qu'ils demandent des indous.

Ces dispositions engageantes de Gandhi n'ont pas l'heure de plaire à ceux qui l'accompagnent, toutefois. Ceux-ci craignent que leur leader n'accorde trop aux musulmans et qu'il n'ait à s'en repentir dans la suite.

La plupart des délégués à la conférence paritaire désireraient voir l'Angleterre régler les différends qui séparent Indous et musulmans, mais le premier ministre Ramsay MacDonald a refusé d'accepter cette recommandation.

"Maintenant qu'il est question d'établir une constitution démocratique qui aurait la confiance du peuple, a expliqué le premier ministre, je ne vois pas ce que l'Angleterre aurait à y voir. Il ne reste plus aux musulmans et aux-Indous qu'à s'entendre. C'est le votre affaire et non la nôtre. Travaillez vous-mêmes à la résoudre."

Visite officielle du comte Bessborough à Fredericton, N.-B.

Fredericton, N.-B., 29. — Des milliers de citoyens, ayant à leur tête les autorités civiques, provinciales et militaires ont acclamé aujourd'hui le comte de Bessborough, le gouverneur général, à l'occasion de sa première visite officielle aux provinces maritimes. Fredericton est la première capitale provinciale qui est visitée. Le train est arrivé en gare à 10 heures ce matin, après avoir passé la nuit sur une voie de garage à Taymouth.

Les premiers à saluer le gouverneur et à lui souhaiter la bienvenue ont été l'honorable F.-D. Richards, premier ministre de Nouveau-Brunswick, et le maire W.-G. Clark, de Fredericton, puis venaient l'hon. M. Tilley, ministre des terres; l'hon. F.-A. Stewart, ministre des travaux publics. Le lieutenant gouverneur du Nouveau-Brunswick, le major général Hugh McLean, était représenté par son secrétaire et aide de camp le capitaine F.-C. Barker. Une réception officielle eut lieu à l'hôtel de Ville.

Le gouverneur avait, auparavant, passé en revue la Garde d'honneur, pendant qu'une salve de 19 coups de canon était tirée à la batterie de Riverside. Il a visité l'hôpital public Victoria, où les infirmières lui furent présentées, puis la ferme expérimentale du Dominion.

Un bambin blessé

Avenue Fairmont, cet après-midi, vers 1 heure, un bambin de 7 ans et demi, Léo Littner, 5152 Esplanade, a été blessé par une bicyclette. D'après les informations du lieutenant Leduc, du poste de police numéro 20, l'enfant jouait sur la chaussée au moment de l'accident. Le cycliste n'eut pas le temps de l'éviter et le bambin fut renversé. A l'hôpital Royal-Victoria, où il a été transporté, le docteur Cross a constaté qu'il souffrait d'une fracture de la jambe droite. Son cas n'inspire pas de craintes.

Sir Josiah Stamp se renseigne

On voit ici sir JOSIAH STAMP, le directeur général de la Banque d'Angleterre, achetant un journal afin de se renseigner sur les effets mondiaux de la dévalorisation de l'étalon-or en Grande-Bretagne. Sir Josiah venait d'assister à une réunion des directeurs de la Banque d'Angleterre au moment où cette photographie fut prise.

NOUVELLES DE NOS VILLAGES

LAC AUX SABLES

—M. Paul Marcotte, de Saint-Alban, en visite chez son frère, M. Armand Marcotte.
—Le vote en faveur de la construction du pont a été de 116 contre 2. M. Arsène Gauthier, Saint-Alban, a obtenu ce contrat.

HAVRE BOUCHER, N.-E.

—M. A. Holbrook, de Boston, et Mme Holbrook ont passé une quinzaine ici, accompagnés de Mme Louis Durelle, de Jeanne Delorey et de Luke Fougere.
—Mme Marie-E. Lavangie s'est rendue à Lourdes, N.-E. chez sa fille, Soeur Marie-Ferina, et à Trenton, chez son fils, Alfred.

NORTH STANBRIDGE

Les institutrices de notre paroisse ont assisté à la journée pédagogique, de Sherbrooke.
—M. Pierre Lavoie, Mlle Marianne Lavoie, M. et Mme LeFrançois sont allées à Holyoke, ces jours derniers.
—Mlle Dorila Plante, en visite chez son frère, M. Arthur Plante.

S.-REMI D'AMHERST

M. Lavigne a épousé Mlle Rose-Aline Thomas, fille de M. et Mme Napoléon, de Mont-Laurier. Les époux ont visité MM. Eustache Thomas, Alex. Thomas, Alex. Thomas et Isaie Thomas, oncles de Mme Lavigne.
—Mme Cléoulnard, de Cleinsford, Ont., a passé quelque temps chez M. P. Allard, curé de la paroisse, son neveu.

PINE HILL

—M. Tiegley a tué un ours noir de 250 lbs, qui se balladait dans son parc.
—De passage ici: M. et Mme Wilfrid Drouin, de Montréal, et quelques amis.
—MM. et Mmes Emile Hébert, et Ald. Carrière, de Brownsburg; M. Léopold et Mlle Fleur-Ange Carrière, étaient à Montréal, récemment.

BEAUPORT

—Récemment, a été inhumée dans notre cimetière, Georgette-Raymonde, enfant de M. Olivier Marcoux, âgée de 6 jours.
—Nos Quarante-Heures eut lieu, lors de la solennité de Notre-Dame de la Nativité, patronne de notre paroisse. La messe fut chantée par M. l'abbé Paquet, assisté du Père Arcand et de M. l'abbé Villeneuve, comme diacre et sous-diacre. M. l'abbé Bélanger, fit le sermon. Les heures d'adoration furent prêchées par M. Bélanger.

SAINT-FELIX DE KINGSEY

—M. Rolland Morel, fils de M. Napoléon Morel, a épousé Mlle Lucienne Noël. M. l'abbé A. Clair, curé, bénit leur union. MM. Napoléon Morel et Wilfrid Noël servaient de témoins aux époux.
—Mlle Alida Guimond est retourner à Drummondville, où elle enseignera.
—A l'exposition annuelle du Cercle des fermières, il y avait quantité de beaux exhibits. Des prix furent descernés aux plus méritantes.
—M. Joseph Coulombe a passé 8 jours aux Etats-Unis.

S.-SEBASTIEN D'IBERVILLE

Chez leurs parents: M. et Mme Georges Méthé, son fils, Conrad, et sa fillette, de Springfield, Mass.; Mlle Alma Méthé, M. Elphege Méthé, de Springfield, Mass.; M. Hormidas Méthé, de Chicago, et M. Joseph Méthé, de Bew-Bedford, Mass.
—M. Edmond Brais, en visite chez M. Josaphat Meny.
—Mlle Anna Marchessault, institutrice à l'école du village S.-Armand, a reçu une prime de vingt piastres, par l'entremise de l'inspecteur J.-D. Ducharme, pour succès dans l'enseignement.

EMBRUN, ONT.

Mères S.-Bruno et S.-Faustin, des Soeurs Grises de la Croix, d'Ottawa, ont visité, dernièrement, notre couvent.
—Le R. P. Fortune, O.M.C., d'Ottawa, de passage ici.
—Mme O. Bray, d'Ottawa, a passé une fin de semaine dans les familles Bourdeau.
—M. et Mme Henri Bourdeau et leur bébé, de Montréal, chez leurs parents.
—Mme Nap. Boyer, d'Ottawa, chez M. Pierre Beaudin.
—Mme Gustave Gosselin, d'Ottawa, a passé l'été ici.
—Mlle Zephirina Emard, d'Ottawa, en visite chez ses parents.
—M. et Mme L. Desrosiers et leurs enfants, de Montebello, chez M. R. Desrosiers.
—M. Aldoria Ménard, de Sturgeon Falls, a visité ses parents.
—M. et Mme Jos. Clément, de Hull, chez M. Jos. Debonville.

S.-ANSELME

—Mlle Jeanne Payeur, de Québec, est venue passer quelques jours chez le Dr J.-E. Perrault.
—Mlle Eugénie Gagné, de Montréal, chez M. et Mme Hilaire Gagné.
—Mlle Hélène

La crise économique et financière devant les syndicats catholiques

L'établissement de la journée de huit heures, l'exécution des travaux à main d'homme, l'assurance contre le chômage, le retour à la terre sont les principaux moyens suggérés au nom du syndicalisme catholique.

Un mémoire de M. Gérard Tremblay

M. Gérard Tremblay, secrétaire général des syndicats catholiques de Montréal, publie un mémoire dans lequel il expose les activités du Conseil central de ses syndicats, aux fins de trouver les moyens, sinon d'arrêter le chômage, du moins d'en atténuer les pernicieux effets. Dans ce mémoire, M. Tremblay se place au point de vue du syndicalisme catholique, pour retracer et, ensuite, juger les causes et les effets de la crise qui bouleverse actuellement le monde entier, et dont l'influence se fait déjà durement sentir en notre pays.

Voici le texte de cet important document:

* * *

En face de la crise économique qui se prolonge de façon inquiétante, le conseil central des syndicats catholiques nationaux de Montréal, conscient de ses responsabilités vis-à-vis la classe ouvrière et la société en général, croit de son devoir d'exposer à nouveau ses vues sur le problème du chômage et d'indiquer les directives qui, à son sens, peuvent le plus commodément lui apporter une solution partielle ou complète.

Nous sommes d'avis que le fond du problème actuel est une crise de confiance universelle, réaction naturelle de l'excès d'optimisme qui a prévalu jusqu'à la panique de 1929. Comme un flot qui a déferlé et maintenant retourne dans son lit, le monde économique a subi une contraction dépassant le point d'équilibre. Cette crise de confiance s'est normalement manifestée d'abord dans le domaine du crédit, qui lui-même n'est que l'expression tangible de la confiance que se portent entre eux individus, sociétés commerciales ou nations. Le resserrement exagéré du crédit a provoqué la liquidation des valeurs, réduit la production, paralysé le commerce. Cette diminution de l'activité commerciale a amené ainsi la situation de marasme dans laquelle le monde se débat. Nous n'avons pas ici à analyser les causes lointaines de cette crise; on l'a fait tant et plus et souvent de docte façon. Nous avons seulement résumé, après d'autres, le processus de la crise actuelle.

La logique nous oblige à rechercher la solution des difficultés présentes en combattant les causes qui les ont produites. On a prêché le retour à la confiance et à l'optimisme mais en vain. Le monde veut étayer cette confiance et cet optimisme sur quelque chose de stable et les ébranlements sociaux de l'Allemagne et de l'Europe Centrale comme les difficultés budgétaires et financières de l'Angleterre ne lui donnent qu'un sable mouvant où réédifier une prospérité disparue.

Toute réserve étant faite des répercussions de la situation internationale sur notre économie nationale, il semble que l'on peut tout de même chez nous réaliser une politique qui rende moins sensibles les effets de la crise actuelle.

Le conseil central des syndicats catholiques tient donc à exprimer ce qui suit:

1.—L'obligation de donner l'impulsion si attendue au commerce et à l'industrie repose entièrement sur ceux qui possèdent le capital ou qui l'administrent. La foule anonyme des gagne-petit ou des gagne-rien ne peut qu'attendre avec patience le redressement de la situation et demander à Dieu qu'il fasse disparaître cette plaie d'une dépression économique sans précédent.

2.—Il semble acquis que l'un des plus grands obstacles à la reprise des affaires soit le dégonflement continuel des prix. Les consommateurs n'achètent que très peu tant à cause de leur faible pouvoir d'achat qu'à cause des baisses éventuelles qu'ils escomptent.

Les marchands ou le commerce en général sont dans le même état psychologique. L'industrie est dépendante dans son activité des facteurs précédents. Il faut donc désirer la stabilisation des prix et même souhaiter un mouvement de hausse.

3.—La réduction des salaires de la masse des travailleurs manuels ou intellectuels a pour effet certain de réduire le pouvoir de consommation de la population, si cette réduction n'est suivie d'un rajustement correspondant du prix des choses de la vie. Or, si le coût des denrées alimentaires et du vêtement a diminué, nous croyons pouvoir affirmer que le prix des logements, fixé par bail annuel, n'a pas sensiblement baissé; non plus que le prix du chauffage, du gaz et de l'électricité.

Au reste, les économies réalisées sur l'alimentation et le vêtement ont été plus qu'absorbées par la réduction des heures de travail, le chômage temporaire ou permanent, l'obligation morale — et ceci est important — pour ceux qui gagnent quelque argent de supporter ceux et celles de leurs proches en chômage et dans la misère.

Une politique d'abaissement des salaires actuels n'est donc pas saine; elle compromettrait le bien général de la nation.

4.—Nous tenons pour certain que les détenteurs du capital, en pareille crise, devraient se contenter du rendement de leur portefeuille immobilier ou à revenus fixes. Le paiement de dividendes sur actions communes ne devrait se faire que s'il y a possibilité de maintenir au travail tout le personnel employé et à un taux de salaire raisonnable.

5.—Nous appuyons de toutes nos forces le puissant mouvement de retour à la terre organisé par le Gouvernement Provincial en collaboration avec les Sociétés Catholiques ou autres de colonisation. Nous comprenons qu'il faille procéder avec prudence dans cette politique vraiment sociale, mais nous avons confiance que notre race saura, sous la direction de ses chefs, s'orienter dans la bonne direction.

6.—Nous réclamons de nouveau l'adoption légale de la journée de huit heures dans tout le Dominion. Cette réduction des heures de travail augmenterait le volume de l'emploi. En principe, les heures de travail doivent s'adapter à l'augmentation de la productivité qu'apporte le machinisme.

7.—Nous approuvons la politique générale des travaux publics suivie par nos administrations fédérale, provinciale et municipale. On devrait toutefois profiter de l'occasion pour démolir impitoyablement les logis malsains et les taudis de nos vieux quartiers. On pourrait profiter de l'occasion pour élargir les rues, créer de nouveaux parcs d'amusement. Il est à conseiller également d'initier une politique de construction de logements ouvriers, tout en tenant compte de la disponibilité actuelle des logements déjà construits.

Il va de soi que le Conseil Central des Syndicats insiste fortement pour que les clauses garantissant des salaires raisonnables aux ouvriers et la journée de huit heures soient insérées dans tous les contrats accordés par les autorités publiques.

Nous soutenons aussi que, sans préjudice pour la machinerie, élément de progrès, les autorités devraient voir à ce qu'autant que possible — à cause du caractère exceptionnel des temps — les travaux soient exécutés à main d'hommes.

8.—Nous inscrivons notre protestation contre toutes les compagnies d'utilité publique, qui malgré des responsabilités nationales et après avoir pour la plupart bénéficié de larges dégrèvements d'impôts, se permettent de congédier leur personnel en partie ou ce qui pire est en totalité, comme la chose vient d'arriver par la fermeture des usines Angus appartenant au C. P. R.

9.—Nous demandons aux autorités fédérales d'organiser en collaboration avec les gouvernements provinciaux un système d'assurance-chômage basé sur de stricts calculs actuariels dont les ressources seront alimentées par les contributions des ouvriers, des employeurs et des Etats fédéral et provinciaux.

10.—Enfin, en vrais syndiqués catholiques qui croient à l'excellence et à la nécessité de la charité chrétienne, nous demandons aux riches et à ceux qui vivent dans l'aisance de hausser leur générosité à la hauteur des besoins actuels et d'accorder leur concours entier aux organismes de diverses confessions chargées de voir au soulagement des infortunes actuellement si nombreuses et si dignes de commisération.

Conseil Central des Syndicats Catholiques Nationaux.
Gérard Tremblay,
rapporteur.

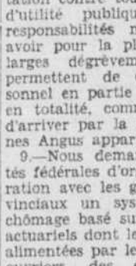
Montréal, le 28 sept. 1931.

Précautions financières prises par les Espagnols

Le gouvernement de la nouvelle république espagnole prend des mesures sévères afin d'empêcher que le capital national n'aille grossir les réserves de banques étrangères. M. Manuel-Fernandez de Bobadilla, négociant espagnol, actuellement à Montréal, déclare que toute personne quittant l'Espagne à destination de l'étranger ne peut emporter avec elle qu'une somme ne dépassant $1,000. D'ailleurs cette précaution, explique M. de Bobadilla, sert beaucoup le pays et lui permet de maintenir un état financier satisfaisant.

Les funérailles de M. N. Laurendeau

Ces jours derniers, à Montréal, à l'âge de 75 ans, 8 mois et 10 jours, est décédé Narcisse Laurendeau. Le défunt était membre de la Fraternité du Tiers-Ordre de Saint-François, de la Ligue du Sacré-Coeur des hommes et de la Congrégation de la Sainte-Vierge.



Feu M. N. LAURENDEAU

Il laisse dans le deuil son épouse, Amanda Fortin, ses fils: Alexandre et Charles Laurendeau; ses filles et gendres, MM. et Mmes Arthur Surprenant, Arthur Auger, Octave Surprenant et Mlle Bernadette Laurendeau; ses fils et belles-filles, MM. et Mmes Alexandre et Charles Laurendeau, trente-six petits-enfants; sa soeur et son beau-frère, M. et Mme H. Dufresne, de Amesbury; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Anthime Ouellette, Elphège Pavreau, de Schenectady, Louis Caron, Mathieu Hunter, de S.-Cyrille de l'Islet, Jos. Fortin, de Gaspé, et Arsène Morin, de Grévelbourg, Sask.

Les funérailles ont eu lieu en l'église de la Nativité de la Sainte-Vierge d'Hochelaga, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis.

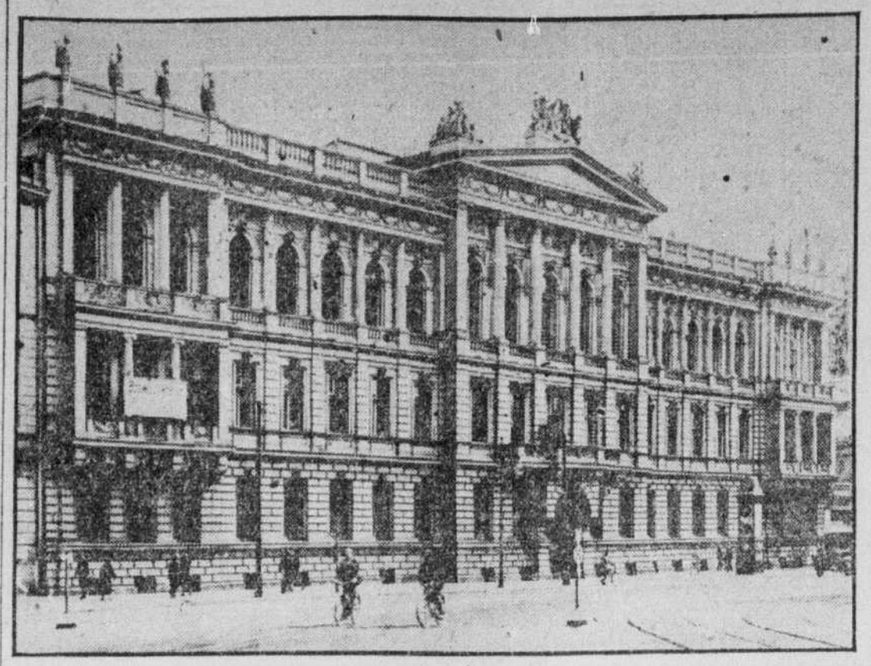
La levée du corps fut faite par Mgr Le-Pailleur, P.D., curé de la paroisse. Le service fut chanté par M. l'abbé Joseph Pigeon, assisté de M. l'abbé Joseph Laporte comme diacre et de M. l'abbé Lucien Lorange comme sous-diacre. Le chant fut exécuté par les chanteurs de la paroisse avec l'aide de M. Euclide Palement. Touchait l'orgue, le Dr Hébert. Ont fait la quête, le président de la Ligue du Sacré-Coeur des hommes et le président de la Congrégation de la Sainte-Vierge. Les porteurs étaient: MM. Anthime Ouellette, Elphège Favreau, Louis Caron, Donat Allaire, Auguste Laurendeau, M. Gauthier, tous membres de la Ligue du Sacré-Coeur.

Conduisaient le deuil, les fils du défunt, Alexandre et Charles Laurendeau; ses gendres, Arthur, Edmond et Octave Surprenant, Adrien Martin et Arthur Auger; ses petits-fils Albert, Adélard, Rolland, Adrien et René Laurendeau, Lucien, Henri et Octave Martin, le Rév. Frère Gérard-Marie (Congrégation de Sainte-Croix), Georges Auger, René Surprenant, postulant des Frères S.-Gabriel, François, André, Julien et Jean-Paul Surprenant.

Dans l'assistance, on remarquait ses filles, Mmes Arthur Surprenant (Maria Laurendeau), Adrien Martin (Diana Laurendeau), Edmond Surprenant (Alexandrine Laurendeau), Arthur Auger (Aurore Laurendeau), Octave Surprenant (Alma Laurendeau), et Bernadette Laurendeau, ses belles-filles, Mmes Alexandre et Charles Laurendeau, ses petites-filles, Adrienne, Marie-Anna, Lumina et Thérèse Laurendeau, Bernadette, Angèle, Rita et Blanche Surprenant, Rita Martin, ses belles-soeurs, Mmes Anthime Ouellette et Elphège Favreau.

On remarquait en outre: l'échevin Geo. Lalancette, Dr Chouinard, Dr J.-Z. Leblanc, A. Bélanger, Rév. Frères Raymond-Cyclien, Zéphirin et Léontien, C.S.C., Hercule et Mathias Martin, M. et Mme Jos. Poitras, Mme Edouard Martin, Mlles Anna et Célina Surprenant, MM. Alex., Amédée et Paul Poitras, M. et Mme Euclide Palement, MM. François, Lucien et Armand Ouellette, Evariste Arpin, Mme Cyrille Auger, MM. Antonio, Antoine et Albert Surprenant, Geo. Boyer, M. Patenaude, J.-A., Jos. et Lucien Massier, W. Caron, Uld. Girard, A. Drapeau, E. Predette, M. et Mme A. Lamothe et leur fille, Marie-Claire, MM. Omer Bilodeau, O. Palement, A. Bradette, P. Couillard, E. et A. Bélanger, L. Beaudart, J. Filion, Arthur et Willie Laforge, M. Pelletier, P. Godin, Y. Gélinas, Raoul Lortie, R. Nadon, Adélard Blais, R. Piquette, L. Rivet, R. Benoît, H.-P. Durand, D. Lafleur, Jos. Ouellette, G. Lachapelle, R. Surprenant, A. L'Heureux, O. Gauthier, A. Girette, R. Picard, R. Filbotte, N. Gaumont, El. Brisson, O. Piquette, J.-A. Beaudry, A. Gosselin, E. Carrière, M. McReady, J. Allard, J.-W. Gravel, P. Bourgie, Mme Girard, MM. J. Clementy, Jos. Gervais, M. Guilbeault, Mme O. Bilodeau et sa fille, Thérèse, M. et Mme Côté, Mme P. Lapensée, Mmes Marcoux, Lessard, Royal et Cadot, Mlles Ida Fortin, L. Pepin, L. Gervais, Pigeon, B. Dubois, R. Létourneau, Cécile Deroy, Léa Chartrand et autres.

L'ambassade américaine à Berlin



Le fameux palais de Blucher à Berlin, Allemagne, que les Etats-Unis viennent d'acquérir pour y loger leur ambassade. La nouvelle ambassade sera la plus grande et l'une des plus riches du monde.

La statue d'Harold Fisher est arrivée

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — La statue, grandeur naturelle, de feu Harold Fisher, ancien maire d'Ottawa, a été reçue de Belgique. La date du dévoilement n'a pas encore été décidée. Ce monument est élevé à la mémoire de l'ancien maire d'Ottawa parce qu'il est le fondateur de l'hôpital civique. C'est lui qui a conçu ce projet et a réussi à le réaliser.

Les conservateurs ont refusé l'aide féminine

Il a été question de la dernière élection générale provinciale à l'assemblée de la section française de l'Association des femmes conservatrices du district de Montréal, tenue hier, à l'hôtel Place Viger. Il a été révélé que les chefs du parti conservateur fédéral et provincial avaient refusé tacitement l'offre de service des femmes conservatrices au cours de la dernière campagne électorale.

Mme Dumont Laviolette, présidente de l'Association, et Mme Joseph Lemire, secrétaire, ont donné connaissance à l'assemblée de copies de lettres qu'elles avaient envoyées à l'hon. Alfred Duranleau, ministre de la marine, à M. J.-H. Rainville, au maire Camillien Houde, et à plusieurs autres et qui étaient restées sans réponse.

La démission de Mme Félix Desrochers comme secrétaire de l'Association fut acceptée et l'assistante-secrétaire fut désignée pour lui succéder. Mme Alfred Forest donna lecture d'un travail qu'elle avait préparé sur l'histoire du parti conservateur au Canada.

Mauvaise situation dans toute l'Europe centrale

La situation économique en Allemagne et en Autriche est loin d'être bonne et le chômage augmente de jour en jour dans les deux pays voisins, déclare M. P. Weydmann, directeur de la compagnie distributrice des instruments de précision Aga, de passage ici.

"L'industrie, dit M. Weydmann, dans les deux nations de langue allemande fonctionne aujourd'hui dans une proportion de 3 à 1 si l'on établit une comparaison avec la normale. Le montant des assurances sociales payées chaque semaine atteint des sommes fabuleuses et les municipalités se voient obligées d'augmenter les impôts communaux constamment afin de pouvoir payer l'assurance-chômage."

Un dernier avis au sujet de tous les bills privés

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Les bills privés qui seront soumis à l'Assemblée Législative lors de la prochaine session devront être déposés avant le 20 octobre prochain et présentés avant le 24 novembre suivant un avis qui vient d'être donné par le greffier du comité. On sait que lorsque ces délais sont expirés ceux qui désirent présenter ces bills doivent payer une amende pour les déposer de nouveau.

Le Dr S.-M. Eastman

Le Dr S.-Mack Eastman, ancien directeur des études historiques à l'Université de la Colombie-Britannique, maintenant attaché au Bureau international du Travail, à Genève, donnera une conférence à Moyse Hall, samedi après-midi le 17 octobre, sous les auspices de la Société des nations au Canada.

Le Dr Eastman parlera des "possibilités et difficultés de coopération entre la Ligue des nations et l'organisation internationale du travail".

Feu Mme Bruno Bibeau

(Du correspondant de la PRESSE)

Yamaska—Ces jours derniers, ont eu lieu les funérailles de Mme Bruno Bibeau, née (Marie) Villiard, décédée à l'âge de 69 ans. L'abbé Guillemette, curé, fit la levée du corps, et l'abbé Cardin, chanta le service, assisté des abbés Guillemette et Mercure, comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs étaient MM. Art. Pépin, John Bibeau, Joseph Bibeau, Philippe Villard, Omer et Eugène Bibeau, M. Aimé Villard, conduisait le deuil.

La défunte était Dame de Sainte-Anne. Portaient les rubans: Mmes Anatole Hébert, Philippe Desrosiers, Philippe Villard, et Aimé Bibeau. La défunte laisse son époux, trois fils, MM. Joseph, Paul, et Philippe, deux filles, Mmes Philippe Cardin et Omer Pepin; dix-huit petits-enfants, un frère, M. Jos. Villiard, deux soeurs: Mlle Elise Villard et Mme Georges Bibeau.

Dans l'assistance on remarquait: Soeur S.-Tarsitius de l'Eucharistie, sa petite-fille et Soeur Paul de la Croix, supérieure du couvent; M. et Mme Paul Bibeau, Philippe Bibeau, M. et Mme Omer Pepin, M. M. Philippe Cardin, ses petits-enfants, Irène, Camille, Viateur, Rodolphe, Lucille, Bibeau, Germaine, Léonard, Evariste, Simon, Cliard, Yvette, Pauline Pépin, Blanche, M.-Anne, Isidore, Jeannette, Cécilienne, Angeline Cardin, MM. et Mmes Israël Bibeau, Jos. Cardin, Georges Forcier, Aimé Bibeau, Georges Cournoyer, Ovide Villiard, Philippe Villard, Anatole Hébert, John Bibeau, Dollard Cardin, Cyprien Cardin, Philippe Desrosiers, Mmes Joseph Bibeau, Aimé Villiard, Joseph Villiard, M. et Mme Art. Hébert.

Touchait l'orgue, Mme Louis S.-Germain.

Les progrès du Canada dus à ses ingénieurs

Londres, 29. — Dans un discours qu'il prononçait sur le rôle joué par les ingénieurs dans le développement du Canada, à une assemblée de la section des ingénieurs de l'Association britannique pour l'avancement des sciences, le brigadier général C.-H. Mitchell, ingénieur consultant de Toronto, a déclaré qu'après s'être développé surtout du côté de l'ouest au cours de la dernière décade, le Canada se développait maintenant surtout du côté nord.

Il ajouta que le génie civil au Canada ne remontait guère plus qu'à cinquante ou soixante-quinze ans, signalant à l'appui de cette assertion que le chemin de fer transcontinental ne remontrait qu'à une cinquantaine d'années.

Puis il exposa brièvement l'influence énorme qu'ont eue les ingénieurs sur les différentes phases de développement du Canada, et particulièrement dans le domaine de l'agriculture qui fut toujours regardée comme la première industrie du Dominion canadien. Il cita encore le haut degré de modernisme atteint au Canada grâce à la vulgarisation de l'emploi de l'électricité à bon marché, grâce au développement de nos pouvoirs d'eau.

Une convention pour choisir ce candidat

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29. — Dans deux mois Ottawa sera en pleine campagne municipale, mais le conseil élu en décembre n'entrera en fonction que le premier lundi de 1932. L'intérêt se porte surtout sur la mairie, de nombreux citoyens désirant faire de l'opposition au maire J.-J. Allen pour un deuxième terme. Au nombre des derniers noms mentionnés à ce sujet est celui de M. M.-A. Mahoney, entrepreneur d'Ottawa.

Le bureau de contrôle est également intéressant, particulièrement pour les Canadiens-français qui désirent reprendre le siège perdu l'année dernière parce qu'il y avait deux candidats de notre nationalité. Cette année on croit que le candidat reconnu des Canadiens-français sera l'échevin Fulgence Charpentier. D'autres noms sont aussi mentionnés mais il y aura une convention pour choisir le candidat officiel afin d'éviter l'erreur commise l'année dernière.

Feu M. G.-D.-C. Dobbin

M. Guy-Davin Crawford Dobbin, ancien attaché de la maison Fred Nash and Co., membres du Montreal Stock Exchange, et plus jeune des fils de feu C.-H. Dobbin est décédé dimanche à Saranac Lake. M. Dobbin était membre du Montreal Club, du Canada Club, du M.A.A.A., du Mount-Royal Tennis Club et de plusieurs autres associations. Il laisse son épouse, Hilda; sa fille, Phyllis; son fils David; et ses frères C.-Ross et Cyril-E.-B. Les funérailles auront lieu demain à 2 h. 30 p.m. à l'église S.-Georges.

Feu M. H. Gélinas

(Du correspondant de la PRESSE)

Lac Bellemare — Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de M. Henry Gélinas, décédé à l'âge de 45 ans et 9 mois. Il laisse son épouse, Aurore Bellemare, 3 fils, Maurice, Emile et Pierre, sept filles, Marie-Jeanne, Simone, Lucia-Marie-Rose, Yvonne, Thérèse et Eliane, six soeurs résidant toutes aux Etats-Unis.

Feu M. H. Gélinas

Le service fut chanté par le curé Hervé Matteau. Conduisait le corbillard, M. Jos. Auger. Portaient la croix, les beaux-frères du défunt, M. Treffié Bellemare, de Saint-Barthelemy. Les porteurs étaient MM. Adélard et Honoré Bellemare, Régis Gélinas et M. Fortunat Fafard, de S.-Barthelemy. La quête fut faite par M. Honoré Bellemare. Conduisaient le deuil, l'épouse du défunt, ses enfants, ses beaux-parents, M. et Mme Joseph Bellemare, ses belles-soeurs, Mme Fortunat Fafard, de Saint-Barthelemy, Henri Bellemare, Mlles Blanche et Florette Bellemare, ses beaux-frères, MM. Treffié Descoteaux et Elzéar Bellemare.

On remarquait dans le cortège, Mme Joseph Auger, MM. et Mmes Athanase Descoteaux, Amédée Descoteaux, Louis Berthiaume, Napoléon Blais, MM. William Hill, de Shawinigan, Origène Boisvert, de Saint-Gérard, Ernest Hill, M. et Mme Jimmy Hill, Mme Régis Gélinas, Mlles Oneda et Marie-Blanche Gélinas, Thérèse Héroux, Mmes Oscar Héroux, Yve Adolphe Héroux, M. Origène Héroux, Mlle Cécile Héroux, Mme veuve Georges Gélinas, MM. Génève Gélinas, Arthur et Dominique Gélinas et M. Onésime Déziel, Mlles Eleonore Déziel, Praxède Héroux, M. Ovila Marcouille, M. et Mme Antonio Boisvert, M. Xavier Fréchette, Mme Albany Dupont, MM. et Mmes Adrien Bellemare, Joseph Corriveau, Mlle Hortense Corriveau, MM. et Mmes Elzéar Gélinas, Albert Gélinas, Mlles Florence et Lucienne Gélinas, Mmes Florida Déziel, Donat Gervais, Mlle Liliane Paquin, Rose-Aimée et Alice Pelletier, M. et Mme Pierre Marcouiller, Mlle Elodia Marcouiller, MM. Damase Dupont, Clifford Lavergne, Adélard Gélinas, Mlles Simone et Germaine Lanoie, MM. Louis Duchaine, Napoléon Duchaine, de Trois-Rivières, M. et Mme Adélard Grenier, MM. Arthur Lessard, Jules Parent, Mlle Irène Parent, M. Boniface Gélinas, Mlle Rose-Hélène Gélinas, M. Denis Tardif, etc.

Une banque indienne qui ferme ses portes

Lahore, Indes, 29. — La Banque du Peuple du Nord des Indes, dont le capital payé est d'environ 253,308 livres sterling, n'a pas ouvert ses portes aujourd'hui. On dit qu'elle a de gros capitaux qui sont immobilisés dans des placements, et que, dans le cours de la semaine dernière, il a été fait de considérables retraits d'argent sur des ordres venant de Karachi.

Les élections au cercle pédagogique Desrosiers

Les membres du Cercle pédagogique DesRosiers se sont réunis, samedi soir le 26 septembre, dans une des salles attenantes au musée de l'Ecole Normale Jacques-Cartier afin de procéder à l'élection de ses officiers. Ont été élus pour l'année 1931-32: président, M. Eugène Brisebois; vice-président, M. Georges Dansereau, tous deux professeurs à S.-Jean-Berchmans; secrétaire, M. Elphège Abran, professeur à S.-Marc; assistant-secrétaire, M. Maurice Latour, professeur à S.-Gérard; trésorier; M. Rolland Juneau, professeur à l'Ecole du Plateau; premier conseiller, M. Yvan Beauregard, professeur à S.-Jean-Baptiste; deuxième conseiller, M. Louis Dansereau, professeur à S.-Stanislas.

La prochaine réunion aura lieu le 10 octobre, au même endroit. Il y aura conférence par M. Maurice Richard, discussion, chronique. Le tout sera agrémenté d'un programme musical.

Les membres anciens et nouveaux sont cordialement invités.

Une nouvelle méthode d'emballer le homard

Moncton, N. B., 29—Les producteurs de homard de Pictou, N.-E., et de cap Tormentine, N.-B., ont adopté une nouvelle méthode d'emballage pour le transport de ce produit, apprend-on, aujourd'hui au service industriel du Canadien National. Autrefois on les expédiait vivants ou en boites scellées.

La nouvelle méthode consiste à enlever la chair du homard et à la mettre dans des boites en fer-blanc non scellées que l'on trempe dans une préparation au vinaigre. On met ensuite ces boites das une caisse en bois où l'on dépose de la glace. Chaque boite de fer-blanc contient à peu près 14 onces de homard et chaque caisse de bois 48 boites de fer-blanc.

L'on expédie sur les marchés de New York, de Cap Tormentine, une moyenne de 12 caisses par jour.

Les funérailles de Mme Emile Dionne

Lundi matin, à 9 heures, en l'église de Saint-Malo ont eu lieu les funérailles de dame Léda Gélinas, épouse de M. Emile Dionne, décédée le 11 septembre à l'âge de 55 ans. Le convoi funèbre laissa la maison mortuaire No 70 rue Saint-Sauveur, à 8 h. 45, au milieu d'une foule considérable de parents et d'amis. Une nombreuse délégation de la société de la Sainte-Famille de la paroisse marchait en avant du corbillard où reposait la dépouille mortelle. La délégation était sous la direction de madame Jules Gingras. Mme Abraham Villeneuve et Mme François Fleurie. Les porteuses d'honneur étaient Mmes Joseph Dionne, Aurore Bellemare, J. Ils, Maurice, Emile et Pierre, sept filles, Marie-Jeanne, Simone, Lucia-Marie-Rose, Yvonne, Thérèse et Eliane, six soeurs résidant toutes aux Etats-Unis.

Le service fut chanté par le curé Hervé Matteau. Conduisait le corbillard, M. Jos. Auger. Portaient la croix, les beaux-frères du défunt, M. Treffié Bellemare, de Saint-Barthelemy. Les porteurs étaient MM. Adélard et Honoré Bellemare, Régis Gélinas et M. Fortunat Fafard, de S.-Barthelemy. La quête fut faite par M. Honoré Bellemare. Conduisaient le deuil, l'épouse du défunt, ses enfants, ses beaux-parents, M. et Mme Joseph Bellemare, ses belles-soeurs, Mme Fortunat Fafard, de Saint-Barthelemy, Henri Bellemare, Mlles Blanche et Florette Bellemare, ses beaux-frères, MM. Treffié Descoteaux et Elzéar Bellemare.

On remarquait dans le cortège, Mme Joseph Auger, MM. et Mmes Athanase Descoteaux, Amédée Descoteaux, Louis Berthiaume, Napoléon Blais, MM. William Hill, de Shawinigan, Origène Boisvert, de Saint-Gérard, Ernest Hill, M. et Mme Jimmy Hill, Mme Régis Gélinas, Mlles Oneda et Marie-Blanche Gélinas, Thérèse Héroux, Mmes Oscar Héroux, Yve Adolphe Héroux, M. Origène Héroux, Mlle Cécile Héroux, Mme veuve Georges Gélinas, MM. Génève Gélinas, Arthur et Dominique Gélinas et M. Onésime Déziel, Mlles Eleonore Déziel, Praxède Héroux, M. Ovila Marcouille, M. et Mme Antonio Boisvert, M. Xavier Fréchette, Mme Albany Dupont, MM. et Mmes Adrien Bellemare, Joseph Corriveau, Mlle Hortense Corriveau, MM. et Mmes Elzéar Gélinas, Albert Gélinas, Mlles Florence et Lucienne Gélinas, Mmes Florida Déziel, Donat Gervais, Mlle Liliane Paquin, Rose-Aimée et Alice Pelletier, M. et Mme Pierre Marcouiller, Mlle Elodia Marcouiller, MM. Damase Dupont, Clifford Lavergne, Adélard Gélinas, Mlles Simone et Germaine Lanoie, MM. Louis Duchaine, Napoléon Duchaine, de Trois-Rivières, M. et Mme Adélard Grenier, MM. Arthur Lessard, Jules Parent, Mlle Irène Parent, M. Boniface Gélinas, Mlle Rose-Hélène Gélinas, M. Denis Tardif, etc.

Feu M. I. Goldenstein

M. Israel-S. Goldenstein est décédé, hier matin, à sa demeure 225 avenue Clarke. Il était fils de M. Solomon Goldenstein, fameux autrefois pour ses activités religieuses. Le défunt était gouverneur-à-vie de l'hôpital Général de Montréal, du Verdun Protestant Hospital, et membre de la Hebrew Free Loan Association, de la Dominion Traveller's Association et de plusieurs autres associations.

Il laisse sa femme née Rose Michaelson, un fils Daniel-Edward; deux soeurs Mme David Hecht de Montréal et Mme M. Cohen de Providence, et deux frères. Louis et Peter. Les funérailles auront lieu à sa demeure demain à 2 h. 30.

NOUVELLES DE NOS VILLAGES

SAINT-COME DE JOLIETTE

Mme Emily Thériault, institutrice de Saint-Côme de Joliette, vient de recevoir du département de l'Instruction Publique, par l'entremise de M. l'inspecteur Lucien Hamelin, une prime de $20. pour succès dans l'enseignement.

S.-DOMINIQUE DE BAGOT

Mlles Thérèse et Simone Tétreault ainsi que Mlle Gertrude Houle, sont entrées au noviciat des Soeurs de S.-Joseph.

—On a célébré le mariage de Mlle Aurore Leclaire avec M. C. E. Gagnon, de Notre-Dame de Brigham.

WEST SHEFORD

—M. et Mme O. Carrier, de Granby, était chez le maire McMahon.

—Mlle Gertrude Ball est partie pour Montréal.

—Mlle Alexandrine Larose est de retour de Montréal.

—Mlle Lilianne Hamel, de S.-Césaire, était chez M. Florent Hamel.

—Mlle Gabrielle Larose, institutrice, de Roxton Falls, a visité son père, M. Hormisdas Larose, récemment.

S.-SIMEON

—Un incendie s'est déclaré alors que la boullioire appartenant à M. Henri Belley, boucher, à sauté tandis qu'il était en frais de faire boucherie.

—Deux autos se heurtèrent à une courbe de chemin près d'ici, M. Arsène Bilodeau et M. Léo Normando ne furent pas blessés.

—Mlle Marguerite Belley, institutrice de Port-aux-Quilles, a obtenu une prime du gouvernement de $20.00 par l'entremise de M. l'Inspecteur.

HILLHURST

Mlle Liliane Cousineau de Kingsbury était dans sa famille récemment.

—Mlle Hélène Feuilteault de la rue Vimy, Sherbrooke était dans sa famille, dernièrement.

—Ont visité la famille Simon Robert dernièrement: M. et Mme Joseph Robert, Henry-Saint-Germain et Mlle Anita Saint-Germain, de New Bedford, Mass., M. Moise Robert, M. et Mme Amédée Robert ainsi que leurs enfants Armand et Berthe Robert, Mme Fisette tous de Montréal, M. et Mme Philippe Robert, M. Armand Robert, M. Roland Beaudin, tous de Martinville.

HATLEY, QUE.

M. et Mme Domina Trudeau, de Compton sont chez M. Henri Houle.

—M. et Mme Sylvio Charron sont allés à Coaticook pour affaires.

—MM. et Mmes Aimé Roy, Hector Roy, Philippe Roy, Emery Roy, Mlles Adélia et Anne-Marie Roy étaient à Sherbrooke, ont visité Mme Vve J.-B. Roy gravement malade à l'hôpital Saint-Vincent de Paul.

—M. Delphis Benoît de Magog est chez M.-J.-O. Courtemanche.

—M. et Mme Gérard Courtemanche étaient à Ways Wills chez M. J. Gagnon.

—MM. Henri Roy et Léopold Houle étaient à Sherbrooke récemment.

—M. François Roy, de Saint-Jean visitait des parents en notre localité.

NOTRE-DAME STANBRIDGE

Mlle Germaine Dion, institutrice à l'école de la Grande Ligne, et Mlle Duval, de l'école No 2 viennent de recevoir, par l'entremise de l'Inspecteur Ducharme, une prime de $20.00 pour leurs succès dans l'enseignement.

—M. et Mme Alcibiade Dussault sont de retour d'un voyage aux Etats-Unis, où ils ont visité M. et Mme Adélard Lord de Springfield, Mass., ainsi que M. Oliva Hamel.

—M. et Mme Oliva Boivin sont revenus enchantés d'un voyage de plusieurs jours à Coaticook.

—Mme Louis Bélisle est allée à Richmond, visiter sa soeur religieuse chez les Dames de la Congrégation. Soeur Symphorien.

—Mme Lucien Courville est de retour d'un voyage de plusieurs jours aux Etats-Unis, accompagné de son fils Louis-Philippe et Mlle Valéda Beauchamp.

—M. et Mme Arsène Galipeau sont de retour de leur voyage de noces dans la Gaspésie.

BOUCHERVILLE

Dernièrement M. et Mme Eugène Dalgnault sont allés passer deux jours à S.-Jean de Matha.

—Le 8 septembre dernier eut lieu à la salle paroissiale une soirée du folklore canadien: "L'épluchette de blé d'Inde. L'organisateur était M. Eugène Daignault. Les acteurs étaient: MM. Eugène Daignault, A. Lefebvre, J. P. Lapointe, F. Chamberland, Mme Chartier et Mlle Yvette Chagnon. Les invités de l'"épluchette" étaient Mlles Stella Gauthier, Yvette Lapointe, MM. Martineau, violoneux, O. Germain, joueur d'accordéon, M. Bissonnet, joueur d'harmonica. Les chanteurs étaient MM. Chauvin, J. P. Lapointe, M. Daignault, etc.

—M. l'abbé Jules Riopel, notre vicaire, nous a quittés, étant nommé vicaire à S.-Zotique, depart, les membres du cercle Pierre Boucher, dont M. Oscar Racicot est président, lui ont offert une bourse.

—M. l'abbé Léo Vaillancourt, professeur au collège de l'Assomption, est arrivé pour remplacer l'abbé Jules Riopel, comme vicaire.

—M. Eugène Dalgnault et M. Larivière sont partis pour Montréal.

S.-BRUNO, Lac S.-Jean

—Mardi, le 15 septembre, à huit heures, a été bénit en l'église paroissiale, par M. l'abbé Ludger Larouche, le mariage de Mlle Brigitte Morin, fille de M. Joseph Morin, avec M. Joseph-Lauréat Ouellet, de Jonquières, fils de feu Siméon Ouellet. Le choeur des Enfants de Marie fit les frais du chant. Les solistes furent Mlles Marthe Côté et Jeanne Tremblay. Touchait l'orgue, Mme J.-A. Lamarche.

—Mme Pierre Bédard, de S.-Bruno, a fait chanter le service anniversaire de son père, feu Edmond Tremblay. Un grand nombre de parents et d'amis y assistaient.

—Mme Marc Belly est retournée à Desbiens, après avoir passé quelques jours chez sa fille, Mme Edmond Côté.

—Mme Hypolite Tremblay, de la paroisse du Sacré-Coeur, est actuellement de passage à S.-Bruno.

—M. et Mme Delphis Bouchard, de Tadoussac, sont actuellement en visite chez leurs parents de S.-Bruno.

—Mme Vve E. Thibeault est partie pour un séjour de quelque temps à Jonquières.

—M. et Mme Barthélemi Girard, de S.-Bruno, nous ont quittés la semaine dernière pour aller demeurer à Jonquières.

SOREL

Le R. P. Xavier-Marie, o.f.m., est venu à Sorel faire la visite canonique du tiers-ordre.

—Mme Paul-Emile Poirier recevait, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle Jeanne Drouin, de Montréal. De nombreuses amies avaient été invitées à cette réunion intime. Après une intéressante partie de cartes, un succulent goûter fut servi par Mme P. E. Poirier et Mlle Graziella Poirier. Tous garderont le meilleur souvenir de cette soirée.

—Mlle Bernadette Picard est revenue de Montréal, Joliette et Trois-Rivières, où elle a visité des parents et des amis.

—Mme Albert Gravelin, de Québec, et sa fillette, sont venues à Sorel, en visite chez M. et Mme Nap Poirier.

—M. et Mme Henri DeGrandpré, Mlles Blandine et Thérèse DeGrandpré, étaient en voyage dans le nord, ces jours derniers. Ils visitèrent chez M. le curé DeGrandpré, à Notre-Dame de Pontmain.

—M. et Mme René Poliquin ainsi que Mme Napoléon Crépeau sont rev

L'invalidité d'un mariage comme défense

L'illégalité de son divorce avec le col. Gault annulerait le mariage de Mlle Stephens avec le comte Falchi.

LOI ITALIENNE

L'exécuteur testamentaire de feu dame Marguerite Claire Stephens, M. George Washington Stephens, de Montréal, vient de produire au greffe de la Cour supérieure, un long plaidoyer en réponse à la poursuite en reddition de compte au montant de $370,006, prise par le mari de la défunte, le comte Luigino Falchi, célèbre aviateur italien.

M. Stephen allègue spécialement que le mariage contracté par sa soeur avec le compte italien est invalide, et que, de plus, celui-ci a accepté, il y a cinq ans, une somme de $5,000 en règlement de toute réclamation qu'il pourrait avoir contre la succession de sa femme.

Le comte Falchi avait prétendu, dans son action, que lors de son mariage avec Mlle Stephens, il y avait eu entente entre eux que leur mariage et ses conséquences civiles seraient gouvernés par la loi italienne, qui accorde au mari la jouissance d'un tiers de la succession de sa femme défunte, pendant sa vie.

Au soutien du plaidoyer d'invalidité, M. Stephens rappelle que sa soeur se maria d'abord en 1904, avec le colonel Hamilton Gault, de Montréal et que tous deux étaient par conséquent soumis aux lois maritales de cette province. Le divorce que Mlle Stephens obtint d'une cour de Paris, au mois de décembre 1928, contre son mari, le colonel Gault, était illégal, parce que cette cour n'avait pas juridiction et qu'il avait été obtenu par collusion des parties. L'illégalité de ce décret de divorce a pour effet d'invalider le second mariage qu'elle contracta plus tard avec le comte Falchi, puisqu'à ce moment, elle était encore légalement la femme légitime du colonel Gault.

En 1926, Mlle Stephens prit une action en annulation de mariage contre le comte Falchi, qui n'eut pas de suite.

La Mandchourie...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

Vaisseaux japonais boycottés

(Service de la Presse Associée.)

Vancouver, C.-B., 29—Les cargaisons à destination des ports chinois transportées sur des vaisseaux japonais ne seront pas déchargées à leur arrivée en orient, a annoncé M. Paul Sykes, commissaire canadien du commerce à Hong-Kong, dans un câblogramme adressé à l'Association des manufacturiers canadiens. Les relations sont devenues si tendues entre le Japon et la Chine que les Chinois boycottent les vaisseaux japonais.

Le Japon l'emporte encore

Genève, Suisse, 29—La Chine a demandé hier au Conseil de la Société des nations de nommer un représentant pour aider à fixer une date pour l'évacuation du territoire de la Mandchourie récemment occupé par les troupes japonaises mais cette proposition a provoqué des objections de la part des Japonais et le Conseil ne s'est pas prononcé.

La discussion sur la proposition, faite par Alfred Sze, le délégué de la Chine, a été moins acrimonieuse que les précédentes et a laissé entrevoir un règlement pacifique du différend sino-japonais.

Le représentant chinois a répété que le gouvernement de Nankin désirait voir la Société envoyer une commission neutre en Mandchourie, mais il a ajouté qu'il avait une nouvelle proposition à faire pour prouver les bonnes intentions de la Chine. C'est alors qu'il a demandé au Conseil d'aider les Chinois et les Japonais à fixer, aussitôt que possible, une date définitive pour l'évacuation de la zone du chemin de fer par les troupes japonaises.

Kenkichi Yoshizawa, le représentant japonais, a répliqué qu'il ne pouvait accepter de soumettre une telle proposition au gouvernement de Tokio, mais qu'il serait heureux de suggérer que les Japonais et les Chinois se rencontrent en Mandchourie pour fixer les conditions d'une évacuation complète de leurs anciennes positions.

Lord Cecil of Cherwood, le représentant anglais, s'est levé pour approuver la proposition japonaise. Si cette démarche ne réussit pas, a-t-il dit, "la situation ne sera pas pire qu'elle ne l'est maintenant" et il sera possible de voir s'il n'y a pas moyen de faire autre chose.

La Chine répond à Washington

Washington, D. C., 29—En réponse à une note du secrétaire d'Etat des Etats-Unis, Henry-L. Stimson, exprimant l'espoir que les difficultés sino-japonaises en Mandchourie pourraient être réglées d'une façon pacifique, le gouvernement chinois a déclaré hier que pour se conformer "à la loi internationale" le Japon n'avait pas d'autre alternative que de retirer immédiatement ses troupes de la zone occupée et de faire des réparations pleines et entières au gouvernement chinois.

La note rédigée par le ministre des affaires étrangères à Nankin a été publiée hier par la légation chinoise ici.

Elle ajoute que les troupes japonaises continuent à commettre des attaques à main armée."

On connaîtra demain...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

quand elles voudront mais elles devront se faire sur les tarifs. Cette question ne sera pas sans doute la seule à occuper le gouvernement mais elle est un facteur indispensable et cela est aussi clair que le jour", dit ce journal.

On concède que le cabinet doit arriver à une décision aujourd'hui. Si l'on décide en faveur des élections, il est probable que ce sera un appel au peuple par le gouvernement national sous le premier ministre Ramsay MacDonald, auquel cas le premier ministre devrait se préparer à remplacer dans le cabinet des libéraux libre-échangistes comme Sir Herbert Samuel, secrétaire de l'intérieur.

Le plus gros fardeau repose encore une fois sur les épaules de M. MacDonald.

L'appui des libéraux

Cinquante candidats libéraux en perspective ont signé une déclaration par laquelle ils s'engagent à ne pas entrer dans tout arrangement de partis ou coalition qui ferait entrer des tarifs quelconques dans leur programme. D'autre part, 30 libéraux de la Chambre des Communes ont déclaré qu'ils étaient prêts à suivre MacDonald dans les démarches qu'il jugerait nécessaires.

Si le premier ministre peut réconcilier la masse de ces libéraux avec les conservateurs, il aura le chemin libre pour conduire le gouvernement national vers un programme de large reconstruction dans laquelle les tarifs, exigés par les conservateurs ne formeraient qu'une partie accessoire.

Retour du roi George

Londres, 29. — Le roi est revenu à Londres aujourd'hui de Balmoral, Ecosse, accompagné de la reine Marie et du duc de Gloucester (le prince Henry). Ils ont été reçus par le prince de Galles qui les conduisit en auto au palais de Buckingham à l'heure du déjeuner.

C'était la première visite du roi à Londres depuis qu'il est revenu brusquement durant la crise qui précéda la chute du gouvernement travailliste et, comme la dernière fois, il revient durant une crise politique.

Une rumeur veut que le roi, dans son audience à MacDonald, ait exhorté le premier-ministre à maintenir le gouvernement national tel que constitué, durant la crise financière.

Copenhague suit

Copenhague, Danemark, 29. — Le gouvernement danois a suspendu l'étalon-or aujourd'hui en faisant adopter précipitamment ce projet de loi par les deux Chambres du parlement.

Contre les profiteurs

(Service de la Presse Canadienne)

Londres, 29. — Le gouvernement est en contact quotidien avec les importateurs, les manufacturiers, les grossistes et les détaillants de produits alimentaires qui désirent coopérer dans la prévention de toute exploitation de l'état de choses qui découle de la suspension de l'étalon-or. C'est ce dont le premier ministre Ramsay MacDonald a informé la Chambre des Communes hier après-midi. Le gouvernement prendra les mesures nécessaires, si besoin en est.

Cette information du premier ministre a été donnée en réponse à une affirmation que certaines marques étrangères d'aliments en conserve se vendaient vendredi dernier 16% pour cent de plus que la veille.

Un bébé trouvé mort dans un lot vacant

Le cadavre d'un enfant du sexe masculin a été trouvé, hier, dans un lot vacant, à l'angle des rues S.-Jacques et S.-Rémi. La macabre découverte fut faite par M. Joseph Lamarche, de Notre-Dame de Grâce. Ce dernier appela la police qui fit enquête sur les lieux. Le cadavre a été transporté à la morgue où le coroner Lorenzo Prince tiendra une enquête.

Une chaire de langue rhéto-romane à Genève

M. Walter Thurnheer, consul général de Suisse, revenu ce matin à ses bureaux, après trois semaines passées à Sainte-Agathe, nous annonce que le gouvernement génevois se propose de créer à la faculté des lettres de l'université de Genève une chaire extraordinaire de langue rhéto-romane.

M. Thrunheer rappelle à ce sujet qu'à côté des trois langues principales parlées en Suisse, c'est-à-dire le romanche, l'allemand et l'italien, il existe une quatrième langue, le romanche, dont la parenté avec le latin est très étroite et qui est parlée par deux cent mille habitants dans plusieurs vallées des Grisons, spécialement en Engadine. C'est, dit-il, une très belle langue, fort sonore, en dépit de certaines rudesses. On prétend que la langue romanche était à l'origine celle des Toscans fugitifs, qui se retirèrent de la Rhétie à l'époque des premiers rois de Rome.

Feu M. Charles Cane

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 29. — M. Charles Cane, l'un des plus anciens citoyens du district, est mort à l'âge de 95 ans, chez son neveu, M. Howard Moore, de Breckenridge, dans la Gatineau. M. Cane n'a été que quelques heures malade. La première fois qu'il a eu besoin d'un médecin fut à l'âge de 93 ans. Il s'était rétabli de cette première maladie. M. Cane, né en Irlande, était célibataire.

Vol d'un manteau de $2,800

Le sergent Lalonde, du poste de police No 10, découvrait vers 3 heures, la nuit dernière, qu'une des vitrines du magasin de fourrure de M. Ernest Albert, 1321 ouest, rue Sainte-Catherine, avait été enfoncée à l'aide d'une brique enveloppée dans du papier. Le cambrioleur, d'après le gérant, M. Stevens, a emporté un manteau en vison de la valeur de $2,800, mais il a dû se blesser, car il y avait des traces de sang près de la vitrine. On croit que l'homme a dû être atteint par des morceaux de verre et cette circonstance aidera certainement aux recherches déjà entreprises par la police et la Sûreté.

Une pionnière

Mlle AGNES BADEN-POWELL, fondatrice des "girl guides", organisation mondiale d'éclaireuses, actuellement de passage à Montréal. Hier au cours d'une entrevue accordée à la "Presse", cette pionnière disait que maintenant plus de 1,500,000 obéissent aux préceptes dont elle fut la première à jeter les bases. De ce total imposant, 31,000 sont canadiennes et Mlle Baden-Powell, dont c'est la première visite ici, vient pour inspecter les diverses formations du dominion.—(Photo Cunard Line).

Un cours théorique et clinique par le professeur Sergent

Le professeur Emile Sergent, le célèbre spécialiste de la tuberculose, membre de l'Académie de médecine, arrivera à Montréal vendredi prochain, le 2 octobre, de Québec, où il vient de donner une série de cours à la Faculté de médecine de l'Université Laval.

Sous les auspices de l'Institut Scientifique franco-canadien, le professeur Sergent donnera huit conférences publiques dans le grand amphithéâtre de la Faculté de médecine et plusieurs leçons cliniques, le matin, à des dates qui seront connues plus tard, alternativement à l'Institut Bruchési et à l'hôpital du Sacré-Coeur.

Le professeur Sergent traitera au cours de ses conférences des conditions pathologiques et du processus amanatoclinique des réveils de la tuberculose pulmonaire chez l'adulte.

Voici le titre et la date des conférences: mardi, le 6 octobre, rôles des voies lymphatiques dans le processus de tuberculisation du poumon; vendredi, le 9, les virus filtrants en phtisiologie; lundi, le 12, indication du traitement chirurgical dans la tuberculose pulmonaire; mercredi, le 14, traitement des épanchements purulents tuberculeux de la plèvre; vendredi, le 16, remaniement de la dilatation des bronches par la pratique biprododiagnostic; lundi, le 19,, bronchestésies abcédées des abcès bronchestasiants et des abcès bronchestasiques : mercredi, le 21, principes directeurs des traitements de suppuration pulmonaire; vendredi, le 23, formes cliniques et diagnostic du cancer primitif du poumon.

Pacte avec la mort, entente avec l'enfer

Truro, N.-E., 89 — "La Nouvelle-Ecosse a fait un pacte avec la mort et une entente avec l'enfer", a dit de l'établissement du système de contrôle de la vente des liqueurs dans cette province, le révérend H.-R. Grant, dans son rapport à la Nova Scotia Social Service Council and Temperance Alliance, dont il est le secrétaire. Il a ajouté que la "Nouvelle-Ecosse se plonge dans l'ivresse" Pour lui le système de contrôle des liqueurs est une farce et une moquerie.

Changements prévus, à la Sûreté provinciale

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — Sans que la nouvelle soit encore officielle ni que l'ordre en conseil soit passé à cet effet, il est certain que le major Léon Lambert a été nommé chef de la Sûreté provinciale, pour le district de Québec. Le nouveau chef entrera en fonctions, le 1er octobre. Il aura à remplir les mêmes fonctions, dans le district de Québec, que le chef Lalonde, dans le district de Montréal.

Le major Lambert a soumis un plan qui a été approuvé comportant d'importantes réformes dans le personnel de la Sûreté provinciale de Québec, qui aura, l'été prochain, ses quartiers généraux dans l'édifice que le gouvernement fait construire, rue Saint-Augustin. On croit que l'ordre-en-conseil nommant le major Lambert sera passé et signé, demain.

Kingsford-Smith est en route vers Aleppe

Bushire, Perse, 29. — Le commandant Charles Kingsford-Smith, le fameux aviateur australien, est parti aujourd'hui vers Aleppe dans une nouvelle étape de son voyage aérien entrepris dans le but d'établir un nouveau record de vitesse entre l'Australie et l'Angleterre. Il est parti à 10 heures du matin espérant arriver à Aleppe vers 10 heures du soir.

Tous les travaux du C. N. R. seraient arrêtés dès la semaine prochaine, dit-on

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 29 — Une rumeur, venant de Montréal veut que les travaux du C.N.R. à Montréal soient suspendus la semaine prochaine. L'hon. R.-J. Manion, ministre des chemins de fer dit que rien n'est décidé à ce sujet. La question n'a pas été étudiée depuis sa dernière déclaration et il n'a rien à y ajouter.

Collision aérienne

Camp Borden, Ontario, 29. — G.-J. Hitchin, de Winnipeg, pilote commercial, qui prenait un cours d'aviation, a été tué, hier après-midi, quand son avion est venu en collision avec celui d'un autre pilote commercial, F.-B. Briscoe, de Chatham. Les deux hommes sautèrent avec leur parachute mais l'appareil de Hitchin ne s'ouvrit qu'à peu de distance du sol. Le choc tua Hitchin. Briscoe a été légèrement blessé.

Gros vol de bijoux

M. C. Deceuleneer, 4167, avenue Kensington, a rapporté à la police du poste No 23 que pendant l'absence des membres de sa famille, hier, des cambrioleurs sont entrés dans la place et ont fait main basse sur des bijoux valant $2,500.

Feu Mme C. Charron

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Antoine sur Richelieu. — Ces jours derniers, est décédée Mme Charles Charron, née Zéphirine Collette, veuve en première noces de Ozana Dupré, à l'âge de 74 ans. Elle laisse, une fille adoptive, Mlle Elphégina Noël, deux soeurs: Eliza, religieuse du Bon Pasteur, à Lima, et Alexina, Mme Louis Archambault; cinq frères: MM. Christophe et Louis, de Montréal; Abraham, Arthur et Calixte, de S.-Antoine sur Richelieu.

Les funérailles eurent lieu à l'église paroissiale, M. le curé Trudeau a officié assisté de MM. les vicaires A. Richard et J. Guertin, de S.-Denis sur Richelieu.

Les porteurs étaient MM. Louis Mauger, Adélard Courtemanche, Louis Petit, Anastase Malo, Alfred Boisel, Félix Hébert, ses neveux, MM. Georges et Gérard Collet ont fait la quête.

Dans le cortège on remarquait: outre ses frères et soeurs, MM. Fédéric et Ulric Noël, J.-C. Collette, J.-B. et Arthur Collette, de Montréal; P.-Emile et Arthur Collette, de S.-Antoine; Ignace Archambault, maire; Dr Henri Lapierre, Georges Gendron, Jos.-Ls. Cartier, Alph. Giard, Armand Cartier, Jos. Dupont, J. Pineault, Ed. Millier, O. Archambault, B. Archambault, T. Leblanc, de S.-Denis; C. Dupré, Pascal Archambault, Louis Millier, etc.

NOS VISITEURS

M. CHARLES-A. TURCOTTE, 23 rue Indicott, Lowell, Mass., qui, au cours d'un voyage à Montréal, a visité les bureaux de la "Presse" en compagnie de M. L.-P. Deschenaux, de Montréal, (à droite).

"Ce meurtre fut le crime d'un sadique"

SUITE DE LA PAGE 3

que son auteur est un fou. Cette enfant de 7 ans est tuée sans un mobile plausible. N'est-ce pas là l'indice que l'auteur du meurtre est un fou. Pour moi et pour tous ceux qui veulent réfléchir sur ce meurtre, l'auteur est un sadique de la pire espèce. C'est un crime d'un sadisme dépassant l'imagination."

Le bon sens

"Soyons guidés par le bon sens, a continué Me Gendron. Les blessures subies par la fillette nous permettent de reconstituer le crime dans ses grandes lignes et il est certain que la petite victime a dû se débattre, a dû crier. Il est certain que le tout ne s'est pas passé sans bruit et sans un cri.

"Si le crime avait été commis dans l'après-midi ou à l'heure du dîner, dans la cave de l'Académie Roussin, pouvons-nous croire logiquement que la fillette ait été assassinée à cet endroit. Pouvons-nous croire un seul instant que quelqu'un n'aurait pas été attiré par les cris de l'enfant, par le bruit d'une lutte inégale entre la frêle enfant et son assassin?

Le bon sens nous dit que le crime n'a pas été commis à l'Académie Roussin et encore une fois, la Couronne ne nous a pas fourni la preuve matérielle que Simone se soit rendue à l'institution, en sortant du restaurant Lamarche.

Si le crime avait été commis dans la cave de l'Académie Roussin, le meurtrier se serait exposé et a-t-on déjà vu un meurtrier s'exposer ainsi malgré son aberration mentale, son intelligence. Il est illogique de croire le contraire.

Un autre indice

"Un autre indice précieux nous est fourni par la poche qui contenait le cadavre. Pourquoi avoir enfermé le corps frêle de la fillette dans cette poche à patates si ce n'était pour le transporter plus facilement. On pourra vous dire que c'était pour transporter le petit cadavre hors de la cave, mais alors pourquoi l'assassin, surtout si c'est Nogaret, a-t-il attendu si longtemps. Le meurtre a été commis le 10 juillet. Le cadavre a été découvert le 18 septembre. Durant cette période de temps, il aurait été facile pour le meurtrier de disposer de ce témoin gênant de son crime.

"Cela aurait été d'autant plus facile pour Nogaret car il connaissait tous les recoins secrets de la cave. Il aurait pu en disposer dans une fausse cave dont vous avez vu le soupirail, lors de votre visite et toute trace du crime aurait disparu à tout jamais.

"Le fait que l'assassin a disposé du cadavre dans le réduit où il a été trouvé indique clairement qu'il n'était pas de l'institution. C'est encore un indice précieux sur son identité. Il ne connaissait pas l'existence de certains recoins de la cave et il s'est débarrassé de son fardeau à l'endroit qui lui paraissait le plus propice".

La position du cadavre

"La position du cadavre dans la poche a été le sujet de longues discussions au cours du procès, a continué Me Gendron. M. Victor Derome, préposé à la morgue, a déclaré que le cadavre avait les jambes repliées dans la poche et je crois que c'est vrai. D'ailleurs, la différence de longueur entre le contenant et le contenu milite en faveur de la théorie de M. Derome et c'est ce qui explique pourquoi Nogaret n'a pu se rendre compte que c'était un cadavre que contenait la poche lorsqu'il y toucha."

La lettre accusatrice

Cette lettre, que l'on dit provenir du meurtrier de la petite Simone, le docteur Dérome vous dit qu'elle a été écrite de la main gauche, qu'elle contient une écriture déguisée et qu'elle a été de toute évidence écrite par un homme instruit. Le détective Jargaille avait fait pourtant des recherches à l'Académie Roussin et n'avait rien trouvé.

C'est M. Dorais, de la police provinciale qui l'a découverte. Un jour, il se présente devant le gouverneur de la prison commune M. Séguin et lui demande la permission de fouiller la cellule de Nogaret. Le gouverneur, suivant en cela les prescriptions de la loi, lui demande s'il peut produire un ordre du shérif, ou du procureur de la Couronne. M. Dorais répond non. Vous ne pourrez pas perquisitionner, lui dit M. Séguin, mais je suis maître chez moi, je vais faire moi-même des recherches et si je trouve quoi que ce soit, je vous le remettrai. J'allais oublier de dire que M. Dorais, montra alors au gouverneur cette fameuse lettre accusatrice lui disant en même temps que si la découverte était faite d'un papier similaire, cela aiderait à la preuve.

Une rencontre fortuite

Après avoir consciencieusement fouillé la cellule de l'accusé, M. Séguin déclara n'avoir rien aperçu. Mais voilà que M. Dorais rencontre un de ses amis intimes, M. Charpentier, garde à la prison. Une espèce de télépathie s'établit alors entre eux et Charpentier dit, comme inspiré: "J'ai vu Nogaret et Me Jean faisant passer entre les barreaux de la cellule de l'accusé un papier bleu."

M. Séguin fait alors venir Charpentier et lui demande s'il a vraiment vu l'incident. Il répond non. En mars au cours du premier interrogatoire judiciaire qu'on lui fait subir, il explique sa dénégation en disant que d'après les questions posées par M. Séguin, il avait jugé du désir de ce dernier d'obtenir une réponse négative. Ainsi M. Dorais ne juge pas opportun d'interroger les gardes, rencontre subitement le personnage précisément capable de lui donner un témoignage qu'il recherchait. Ceci est bien extraordinaire et surtout que le garde est dit que le papier insolite ait été blanc et bleu.

La bague mystérieuse

Voila que le 11 octobre arrivent à la Sûreté, une bague d'enfant et la lettre écrite sur un papier blanc à l'extérieur et bleu à l'intérieur. Ces deux objets sont dans le dossier et on veut les produire en preuve. Que ce soit Nogaret, qui eut en sa possession la bague, cela est incroyable. De garder la bague en sa possession, c'eût été fou, de l'expédier à la police eut été insensé de la part du meurtrier et suprême folie, confier ce colis aux mains de Me Jean pour le faire parvenir à la police.

Qui a envoyé cette bague? C'est clair, c'est le meurtrier. Si la petite Simone avait cette bague au doigt avant sa mort et qu'on ne l'y retrouva pas après sa mort, et MM. Dorais, Lasnier et Dorais l'affirment, c'est donc l'assassin qui la gardait en sa possession.

La Couronne vous dira tantôt : Mais ce ne peut être le meurtrier inconnu de la petite Caron qui écrivit la lettre mystérieuse, il ne dit pas la vérité. Ce ne peut être que celui qui est accusé de meurtre. Ainsi on y trouve cette phrase: "Elle a été tuée dans une grange près de l'école".

Toujours la letire

La Couronne dit: "Il n'y a pas de grange dans les environs. Le moment est trop sérieux et mal choisi pour jouer sur les mots. Il y a dans la campagne de véritables granges servant aux fins pour lesquelles elles ont été construites. Mais dans la ville, une grange peut facilement servir de hangar et vice versa. Le scribe continue par ces mots: "J'ai transporté le cadavre dans la cave et l'instrument du crime n'est pas un couteau mais des ciseaux. La Couronne affirmera que cela est impossible. Elle réitère alors que Nogaret est l'auteur du crime, parce qu'on a ramassé un couteau dont la forme s'adaptait aux blessures trouvées sur le corps de la victime.

La lettre ajoute au verso: "La petite le méritait". Voilà ce qui appuiera la thèse de la Couronne suivant elle. Ces mots forment une expression française. Alors Nogaret étant français, il est le coupable. Deux phrases sentent l'homme instruit. Nogaret est instruit, donc il est l'assassin. Mais n'y a-t-il que Nogaret qui soit instruit Montréal?

La conscience et ses reproches

Ne se peut-il pas plutôt que le véritable meurtrier que nous ne connaissons pas, après l'arrestation de Nogaret, sentant alors que l'erreur judiciaire la plus terrible s'ébauchait, voulut en empêcher la consommation en jetant devant la justice une preuve de l'innocence de l'accusé ou au moins en semant le doute dans le coeur de ceux qui sont encore assez humains pour pouvoir le recevoir. N'est-ce pas plutôt lui qui descendit dans la cave de l'Académie Roussin et qui se tacha les doigts de sang pour garder sadiquement le souvenir de son crime. Et est-ce parce qu'on ignore la provenance de la bague que l'on doit accuser Nogaret et rejeter la véracité de la lettre.

Le rôle de Godon

"Passons maintenant au rôle de Godon. On ne sait pas exactement à quoi s'en tenir sur ses actes. Mais mettons la situation claire. Godon a-t-il tué Simone Caron? Je ne le sais pas. Mais ce que je sais, c'est que Godon sait quelque chose et qu'il ne l'a pas tout révélé en Cour. Je le prouve. Godon n'est pas un homme normal. Je ne suis pas un médecin, mais à mon point de vue c'est un fou."

Godon est-il l'assassin?

"Est-il quelque chose que Godon n'ait pas fait pour rendre le mystère plus troublant? Pourquoi Godon a-t-il voulu se suicider? A cause des taquineries de Donaldson, prétexte futile! A cause que le frère Rosaire lui aurait suggéré l'idée de destruction volontaire et lui aurait offert du poison qu'il tenait caché dans sa manche? Parce que Godon craignait l'interrogatoire de Jargaille. Voilà ce que nous devons étudier!

"Godon nous dit que durant le mois de juillet Donaldson se mit à lui répéter qu'il avait fait le coup. Quel coup? le meurtre de Simone Caron. Mais le cadavre n'a été découvert qu'en septembre. "Donaldson me disait le 19 septembre, ajoute-t-il, qu'il avait envoyé une lettre à la Sûreté dans laquelle lettre il dévoilait mon nom. Chose extraordinaire, une lettre a été reçue en octobre et le premier a en parler en Cour c'est Godon.

"Quant au frère Rosaire, je vous demande de ne pas considérer en lui l'habit qu'il porte depuis 22 ans. Mais seulement l'homme.

"Godon, vous devez la vie au frère Rosaire !

Le frère Rosaire, dit Godon, m'a dit de me suicider et m'a offert du poison. Mais Godon quand vous alliez dans la cave, étrange association d'idée, quand vous alliez mourir qui vous a sauvé la vie? Le frère Rosaire. Vous devez la vie au frère Rosaire. Et c'est lui que vous accusez. Le frère Rosaire fut celui qui vit votre main blessée le 10 juillet. Voilà pourquoi Godon insulte le frère Rosaire. Il s'est dit si je lance des accusations contre lui devant la Cour, tout témoignage qu'il pourra rendre contre moi ne sera pas cru.

Le 12 juillet Godon pleure dans sa chambre. Pourquoi? Parce que j'entendais une musique qui me rappelait des souvenirs. Il met ensuite des draps blanc autour de sa case. "Je craignais les voleurs, explique-t-il?" Pourquoi laissait-il alors sa porte sans serrure. Le 12 juillet il découpe ce qui se rapporte à la petite Caron. "Je voulais envoyer les découpures à mon père, dit-il, puis je les ai détruites. Comment se fait-il que Jargaille les découvre dans sa cellule, après la première tentative de suicide?

"Quand Godon a vu Nogaret transportant une poche contenant des choses qu'il ne peut nommer, et ayant un air gêné, il voudrait que vous croyiez cela. Mais si Godon a trempé dans ce meurtre, la pendaison de Nogaret réglerait bien des choses à son profit. Enfin, je dis que Godon n'est pas un témoin sur qui on peut se fier. S'il ne donné pas la véritable raison de sa tentative de suicide, pourquoi cherchait-il à s'enlever la vie? Me Gendron demande ensuite l'ajournement.

La preuve est terminée

La Couronne et la défense, dans la cause d'Albert Nogaret, accusé du meurtre de la fillette Simone Caron, ont terminé leur preuve et leur contre-preuve. La défense a ajourné brusquement sa contre-preuve, hier après-midi, et ce fut une surprise pour tous car plusieurs témoins appelés par elle n'ont pas été entendus.

La Couronne a fait également entendre, hier après-midi, quelques témoins en contre-réplique, puis le tribunal a ajourné à la demande de la défense, qui a expliqué qu'elle n'était pas prête à commencer son plaidoyer.

Tout indique qu'un verdict sera rendu dès demain après-midi. Les plaidoieries seront terminées tout probablement ce soir, et l'hon. juge Aimé Marchand, président du tribunal, complètera son résumé des débats demain avant-midi laissant ainsi tout un après-midi aux jurés pour délibérer. Au premier procès, les jurés délibérèrent un peu plus d'une heure. Cette fois, cependant, on croit que les délibérations seront plus longues.

Le garde Charpentier

L'un des principaux témoins appelés en contre-réplique par Me Ernest Bertrand, procureur de la Couronne, a été le garde Albert Charpentier. Celui-ci en a profité pour tancer fortement le gouverneur de la prison, M. Napoléon Séguin sur le témoignage qu'il a rendu au cours du présent procès.

Me Bertrand—Vous rappelez-vous d'avoir reçu un subpoena, l'hiver dernier, au sujet de cette cause?

M. Charpentier—Oui, l'hiver dernier, à la maison. C'était un samedi.

Me Bertrand—Qu'avez-vous fait?

M. Charpentier—Le lundi matin, je me suis rendu au bureau du gouverneur pour le lui montrer. M. Levasseur était là, j'ai attendu qu'il sorte pour entrer chez le gouverneur.

Me Bertrand—Qu'est-il ensuite arrivé?

M. Charpentier—J'ai dit au gouverneur: "J'ai reçu un subpoena au sujet de l'affaire Nogaret. Je ne sais pas... (à ce point, a prétendu le témoin, le gouverneur l'a interrompu).

Me Bertrand—Que vous a-t-il dit?

M. Charpentier (d'une voix forte) —"Je suppose que tu as encore parlé. Tu n'est qu'une grande g.... Tu n'es qu'un m... fou. Toi puis d'autres, vous n'êtes que des malades et je vais être obligé de vous mettre dehors."

"Tu n'as pas le droit de parler"

Me Bertrand—Qu'est-il arrivé ensuite?

M. Charpentier—Il m'a défendu de venir à la Cour.

Me Bertrand—Y êtes-vous venu, par la suite?

M. Charpentier — Dans l'après-midi, le gouverneur m'a fait demander et m'a ordonné de me rendre à la Cour. Cependant, avant de partir il m'a fait des recommandations.

Me Bertrand — Des recommandations?

M. Charpentier — Oui. Il m'a demandé: "Tu sais qu'il est strictement défendu de raconter ce qui se passe à la prison?" "Oui, ai-je répondu, mais c'était mon devoir de faire ce que j'ai fait". "Et bien, tu vas aller à la Cour, m'a ordonné le gouverneur Séguin, et tu vas dire au juge que tu n'as pas le droit de parler et s'il te force à parler, malheur à toi. Je serai là et tu as besoin de faire attention à ce que tu vas dire."

Me Bertrand — C'est tout.

La défense — Pas de question.

M. L.-A. Dorais

Le sous-chef de la Sûreté provinciale est rappelé dans la boite aux témoins.

Me Bertrand — Vous avez entendu le témoignage du gouverneur Séguin?

M. Dorais — Oui.

Me Bertrand — Racontez-nous ce qui est arrivé lors de votre visite à la prison.

Me Gendron — Je m'objecte. Le témoin a déjà été interrogé sur ce sujet. (L'objection est maintenue).

Me Bertrand — Avez-vous déjà fait à M. Séguin des remarques désobligeantes au sujet des communautés de frères?

M. Dorais — Non, au grand jamais. D'ailleurs j'ai encore un fils qui fréquente une école de frères. Si j'étais prévenu contre eux je n'enverrais pas mon enfant à l'une de leurs institutions, je crois.

Le détective Hector Dorais a ensuite déclaré qu'il avait accompagné son chef à la prison et qu'il ne l'avait pas quitté d'une semelle. "Et, a-t-il dit, je ne l'ai pas entendu faire une seule remarque au sujet des institutions de frères".

Le grand-connétable Achille Saint-Mars a déclaré qu'il avait appelé la prison au nom du procureur de la Couronne, Me Ernest Bertrand, pour ordonner au garde Charpentier de se présenter à la Cour.

Me Bertrand—Qu'as vous a répondu?

M. S.-Mars—Je ne peux dire si c'est M. Séguin ou M. Levasseur.

Objection maintenue

Le sergent des gardes Francis Hannon a également été appelé à témoigner. Dès la première question, Me Gendron a formulé une objection, qui a été maintenue par la Cour. Tout le témoignage de M. Hannon s'est réduit à un simple "oui".

Me Bertrand — Vous rappelez-vous des frères Ménard?

M. Hannon — Oui.

Me Bertrand—Au cours d'un voyage entre la prison et le Palais de Justice n'aviez-vous pas trouvé sur eux...

Me Gendron — Je dois m'objecter à ca genre de preuve. Elle n'est pas pertinente à la cause actuelle.

Me Bertrand — Je veux baser ma contre-preuve sur des faits. On a tenté de prouver qu'il y avait un système de fouille, à la prison, je veux prouver que ce système peut pécher.

Le tribunal — Je me vois dans l'obligation de maintenir l'objection.

M. Yvon Achin, commis principal aux Postes, n'a pu dire en quelle boite à lettre avait été déposée la lettre mystérieuse reçue par le détective Jargaille, le 14 octobre 1930. Tout ce qu'il a pu dire c'est l'heure à laquelle cette lettre et une autre furent déposées dans une boite.

La contre-preuve

La défense n'a fait entendre que quatre témoins, hier après-midi, avant de déclarer close sa contre-preuve. Le premier a été un membre de l'institution, le R. F. Lucien (Roméo S.-Arnaud). Il a été porter du tabac à la cave, en août 1930, en compagnie de plusieurs autres frères. Le tabac fut accroché au mur du réduit, où le cadavre de la fillette Caron a été trouvé. Il n'est pas entré dans le réduit mais les autres frères, qui y ont pénétré, n'ont rien constaté d'anormal.

Godon est rappelé

Le constable Arthur Reeves, de la Pointe-aux-Trembles, est le témoin suivant. Il a surveillé Antonio Godon, après son admission à l'hôpital, à la suite de sa tentative de suicide.

Me Jean — Godon vous a-t-il parlé durant l'après-midi ou l'avez-vous interrogé?

Le constable Reeves — Il m'a parlé.

Me Jean — Que vous a-t-il dit?

Me Bertrand — Je m'objecte. Godon a déjà été interrogé.

Me Gendron — Nous avons posé toute une série de questions à Godon à ce sujet et il a toujours déclaré qu'il n'avait rien déclaré à qui que ce soit. Nous allons être obligé de rappeler Godon dans la boite.

Le tribunal—Comme vous désirez.

Me Gendron — Godon, avez-vous vu le constable Reeves à l'hôpital?

Godon — Peut-être. Je ne peux dire. J'étais si malade.

Me Gendron — Avez-vous donné les raisons de votre acte?

Godon — Je ne me souviens pas. J'étais si malade.

Me Gendron — Avez-vous déclaré que vous vouliez vous suicider parce que les détectives vous pressaient trop de questions?

Godon — Je ne me souviens pas. J'aurais pu le dire.

Me Gendron — Avez-vous dit que vous vouliez vous suicider parce que vous craigniez le détective Jargaille?

Godon — Non, jamais.

Témoin non hostile

M. Reeves est alors rappelé dans la boite aux témoins mais Me Bertrand s'oppose encore à ce genre de contre-preuve.

Le juge Marchand — Votre objection est basée sur l'article 9 de la Loi de la preuve. Pour la maintenir, il faudrait que je déclare le témoin Godon hostile mais le fait de ne pas se rappeler un fait ne veut pas dire qu'un témoin est hostile.

Me Jean — Qu'a dit Godon?

Le constable Reeves — Qu'il s'était empoisonné parce que les détectives l'interrogeaient trop.

Le juge Marchand — Quelles ont été ses paroles?

Le constable Reeves — "Je me suis empoisonné parce que les détectives me questionnaient trop".

Me Bertrand — En a-t-il nommé un en particulier?

Le constable Reeves — Oui, le détective Jargaille.

Me Bertrand — Vous a-t-il parlé d'un M. Tremblay.

Le constable Reeves — Non.

Me Gendron déclare alors sa contre-preuve close. Il fait une motion pour que les plaidoieries soient sténographiées. "Je n'y vois aucune objection, a dit l'hon. juge Marchand. D'ailleurs, cela est une question de régie interne dépendant entièrement de votre volonté".

Dîner-causerie auquel l'hon. Athanase David sera l'hôte d'honneur

L'association de la jeunesse libérale de Montréal reprendra, le jeudi 15 octobre prochain, sa série de dîners-causeries au club de Réforme interrompue au cours de l'été. L'hon. Athanase David, secrétaire provincial, sera l'hôte d'honneur de l'association à cette première soirée de la saison consacrée spécialement aux étudiants de nos universités.

M. Dollard Dansereau sera le conférencier.

Pension alimentaire

Une action en réclamation d'une pension alimentaire au montant de $300 vient d'être prise au greffe de la Cour supérieure, contre la Société de Jésus, par l'abbé J.-M. Garaix, domicilié au no 1232, rue Dorchester Ouest. M. l'abbé Garaix a comparu en Cour personnellement.

Départ de M. Olechowski

M. Gustav Olechowski, consul de Pologne, partira vendredi pour son pays, où son gouvernement lui donnera un autre poste. Mme Oléchowska restera à Montréal encore quelque temps.

Ma Page Quotidienne de Religion

240 lectures apologétiques très courtes sur les plus éclatants miracles de l'Ancien et du Nouveau Testament, les faits les plus importants de l'histoire de l'Eglise, les principes essentiels de la doctrine et de la liturgie, à l'usage du clergé paroissial, des maisons religieuses d'éducation, des œuvres de jeunesse et des familles chrétiennes.

(Droits de reproduction réservés) (1)

SEMINAIRES ET ECOLES.

Le Concile de Trente décréta que, dans chaque diocèse, on fonderait des séminaires pour la formation intellectuelle et religieuse de la jeunesse cléricale. C'est pourquoi Pie IV et saint Charles Borromée fondèrent des séminaires à Rome et à Milan. En France le cardinal de Lorraine fonda et dota un séminaire en 1563 et le confia aux Jésuites. Les conciles provinciaux encouragèrent la création de ces maisons. Malheureusement au début du XVIIe siècle, il n'y avait que trois séminaires en France: à Reims, à Bordeaux et à Carpentras et encore étaient-ils mal organisés.

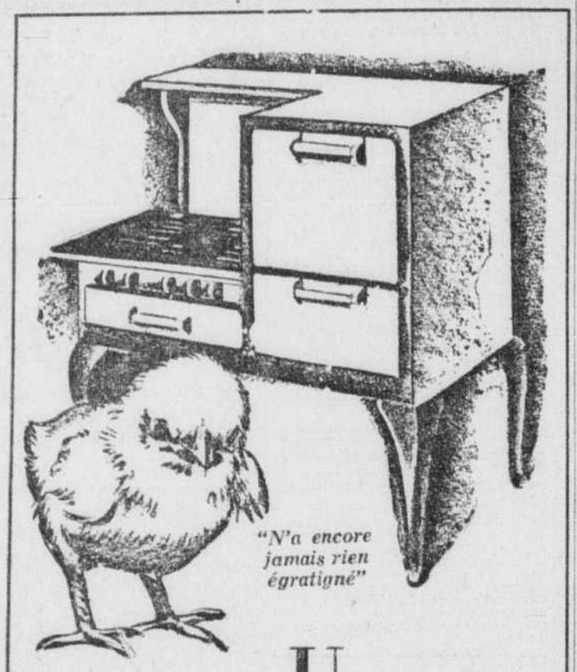
M. Jean-Jacques Olier établit le premier séminaire-modèle à Vaugirard en 1642 puis le transféra à Saint-Sulpice dont il était curé. On y enseignait la philosophie et la théologie dans des conférences tandis que les étudiants suivaient les cours de la Sorbonne. Les directeurs de cette maison formèrent une Société qui, tout en étant soumise à l'évêque, constituait une véritable Congrégation. Les Lazaristes, sous la direction de saint Vincent de Paul, organisèrent un grand et un petit séminaire à Paris. Saint Jean Eudes, à son tour, fonda plusieurs grands séminaires à Caen, à Lisieux, etc. En peu de temps presque tous les diocèses français eurent des séminaires analogues.

Quoique éprouvées par les guerres civiles et religieuses les écoles catholiques se développèrent lentement et avec succès. On peut les diviser en trois groupes: 1o—les écoles issues de la Renaissance étudiaient surtout les langues et les sciences; 2o—les anciennes Universités maintenaient les traditions classiques; 3o—les collèges des Jésuites ou des Oratoriens s'inspiraient à la fois de la Renaissance et de la Scolastique. Le Collège Royal devenu aujourd'hui le Collège de France, fondé par François Ier en 1529, enseignait la philosophie, les langues et les sciences. Les Collèges des Jésuites, très nombreux en France, se divisaient: en Petits Collèges où l'on enseignait les belles-lettres; les Moyens, qui apprenaient les belles-lettres, la philosophie et les sciences; les Grands, qui enseignaient en plus la théologie, les langues, le droit et la médecine. Les Jésuites ont institué les distributions des prix avec représentations théâtrales, les Congrégations de la Sainte Vierge qui, avec les étudiants les plus pieux, formaient un Tiers-Ordre. Les Oratoriens avaient des maisons à peu près semblables à celles des Jésuites.

Les Petites écoles ou écoles primaires, victimes des guerres de religion, se relevèrent peu à peu. Elles étaient toutes gratuites pour les pauvres et enseignaient à lire, à écrire et à compter. Les maîtres laïques ou religieux qui les dirigeaient étaient sous la direction des curés respectifs. Saint Jean-Baptiste de la Salle fonda l'Institut des Frères des Ecoles Chrétiennes qui, par la nouveauté et l'excellence de ses méthodes pédagogiques, rendit de grands services aux enfants du peuple.

Comme toujours l'Eglise à cette époque regarda l'ignorance comme l'un de ses principaux ennemis. C'est pourquoi elle fonda les séminaires pour instruire son clergé et les collèges de tout ordre pour la jeunesse catholique.

(1) (Par M. l'abbé Ch. Delor; M. Aubanel, père, imprimeur-éditeur. Place Saint-Pierre, Avignon, France.)



"N'a encore jamais rien égratigné"

Un usage entre plusieurs autres

Q'importe si la poêle à frire éclabousse votre poêle de cuisine! N'oubliez pas que Bon Ami nettoie tout *à la perfection* — sans rien *égratigner* ni érafler. Ceci est très important, car une fois que l'émail a été marqué, la saleté se loge dans les égratignures et il est deux fois plus difficile de l'en déloger au nettoyage suivant. Vous avez alors une surface souillée à laquelle il est très difficile de faire retrouver sa propreté première. Le Bon Ami est merveilleux en ceci qu'il nettoie en même temps qu'il polit, sans risque de causer la moindre égratignure. Ce nettoyeur de qualité exceptionnelle se recommande aussi pour les mains, qu'il ne rougit ni n'abîme aucunement.

Bon Ami

EN POUDRE ET EN PAIN

Fabriqué au Canada.

Les funérailles de Mme J. Bélanger

Feu Mme J. BELANGER

Lundi, le 14 septembre, ont eu lieu, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis les funérailles de Mme Joseph Bélanger, née Marie-Louise Lalonde. Précédé d'un groupe de dames de Sainte-Anne, le convoi funèbre est parti de la demeure de son époux pour se rendre en l'église Saint-Jean de la Croix. Les porteuses étaient Mmes C. Dussault, P. Giroux, A. Poirier, Jos Desjardins, T. Reynolds, A. Bayard, sous la présidence de Mme A. Bélair. La levée du corps fut faite par M. l'abbé A.-J. Préfontaine, ancien curé de S.-Jean de la Croix. Le service fut chanté par M. l'abbé A. Martin, curé, assisté des abbés J. Séguin et A. Blain, comme diacre et sous-diacre. Les enfants de choeur assistaient au complet, on remarquait aussi les frères Charbonnier, R. Pineault, E. Bernard, le frère Jos. Daignault, directeur de l'école S.-Jean de la Croix, frère Lauzière. La chorale, sous la direction de M. E. Parent, maître de chapelle, exécuta la messe de Perosi. Touchait l'orgue, M. C. Manseau.

Dans l'assistance on remarquait les élèves de 3ième année B, de la 6e et 8e de l'école de S.-Jean de la Croix avec les professeurs Es. Péloquin, J. Couiombe.

Le deuil était conduit par son époux, M. Jos. Bélanger, son fils, M. Albert Bélanger, ses gendres, MM. H. Chayer, Emile Lalande, ses frères, MM. E. Lalonde, Hilaire Lalonde, ses beaux-frères, MM. E. Bélanger, Désiré Bélanger, J.-O. Crevier, Nap. Bélanger, Georges Bélanger, ses oncles, MM. T. Bélanger, Alfred Bélanger, E. Bélanger, W. Bélanger, ses cousins, MM. H. Cuerrier, A. Lachapelle, P. Chayer, Jos. Lalonde, neveux, M. Ovila Bélanger.

On remarquait dans le cortège MM. Edouard Montpetit, H. Baulne, R.-Z. Baulne, G. Charron, H. Pagé, O. Léger, J.-P. Baulne, C. Michel, A. Desnoyers, Ed. Paquette, H. Schneider, A. Demers, A. Gascon, D. Emond, A. Emond, A. Poirier, E. S.-Germain, E. Paquette, S.-A. Baulne, R. Durand, A. Forget, O. Tremblay, A. Gingras, E. Larivière, J. Meilleur, W. Desjardins, J. Leclair, A. Leclair, H. Pagé, A. André, A. Péloquin, Edouard Péloquin, M. Lavallée, J. Goyette, A. Riendeau, E. Tremblay et plusieurs autres.

Offrandes de messes: Mme P. Daigneault, fam. S. A. Baulne, M. et Mme A. Deslongchamps, M. Georges Charron, Mlle S. Pageau, M. et Mme Médéric Lalonde, Mme Ida Marcotte, Mme Léo Crevier, famille Moïse Lalonde, Mlle Eva Caron, M. F. Lemay, Mlle L. McGuire, Mlle H. Jobin, M. et Mme Alfred Bélanger, Mlle B. Clément, Mlle G. Demers, M. et Mme G. Favreau, Mme J. S. Bélisle, Mlles Archambault.

Grand'messes: L'Ecole St-Jean de la Croix, le personnel de l'Ecole St-Jean de la Croix, famille R. Z. Baulne, les professeurs de l'Ecole Verreau, M. et Mme Paul Godard.

Offrandes de fleurs: famille Edouard Montpetit, MM. et Mmes H. Chayer, Emile Lalonde, Albert Bélanger, M. Adrien Gagnon, MM. et Mmes A. Gingras, Martin Rey, M. Labonté, Eugène Bélanger.

Bouquets spirituels: L'Ecole St-Jean-de-la-Croix, Mme et Mlles Lavoie, famille J. L. Poirier, Mme Ad. Lachapelle, M. et Mme Nap. Bélanger, Mlle Jeannette Demers, M. et Mme A. Riendeau, Mme P. Marineau, M. et Mme P. Giroux, famille Brousseau, famille Lagacé, famille A. Michaud, Mme T. Raynolds, M. et Mme A. Emond.

Télégramme: famille Jos. Bauine.

Sympathies: Mme M. Leroux, M. A. Pilon, M. et Mme E. Alarie, M. M. Alarie, Mlles Corbeil, H. Vincent, L. Caron, Bella Bélanger, famille Wilfrid Bélanger, Mme E. Lanthier, M. et Mme L. McMahon, M. et Mme J. Meilleur, M. et Mme P. Daneau, Mme W. Viau, M. et Mme A. Léger, Mlle St-Pierre, M. et Mme R. Durand, Mlles E. Hébert, Thérèse Baulne, Madeleine Baulne, M. St-Onge, H. Scheinder, famille Demers, M. et Mme Ouvert, Mlle V. Bérubé, Mlles B. et P. Galarneau, M. et Mme D. Godard, M. et Mme Jos. Godard, M. et Mme R. Charbonneau.

Feu Mme A. Laflamme

(Du correspondant de la PRESSE)

Thetford Mines. — Ces jours-ci, est décédée Mme Adélard Laflamme (Rosée Fréchette). Elle laisse son époux et 2 enfants.

Feu Mme A. Laflamme.

Ses funérailles ont eu lieu à S.-Maurice de Thetford. La levée du corps fut faite par le curé Villeneuve, et le service fut chanté par l'abbé Lamberti. La croix était portée par M. Josaphat Fréchette. Les porteurs étaient MM. Alphonse, Wilfrid, Lucien et Omer Fréchette.

Conduisaient le deuil: son époux, M. Adélard Laflamme, son père, M. Joseph Fréchette; ses soeurs, Mme Xavier Marchand (Régina), Mlles Aurore Fréchette, de Manchester, et Marie-Ange Fréchette, de Québec.

Dans le cortège: M. et Mme Clovis Laflamme, M. X. Marchand, M. et Mme Lucien Lambert, Mmes Alphonse, Wilfrid, Lucien Fréchette, MM. et Mmes Xavier Laflamme, Edouard Laurent, Joseph S.-Laurent, M. Elzéar S.-Laurent, M. André Laflamme, M. et Mme Wilfrid Laflamme, M. Louis Nicol, MM. et Mmes Joseph Marchand, Roméo Turcotte, Robert, Azarias, Alfred Laflamme, M. Aimé Laflamme, Mlles Yvette et Marie-Jeanne Laflamme, MM. Dominique, Auguste et Gérard Laflamme, Henri Vallée, Mlle Albertine Grenier, MM. Eddy et Albert Laflamme, MM. et Mmes Henri-Louis Madore, Jean-Baptiste Lachance, Alphonse Grenier, M. Florian Nicol, Mlle Antoinette S.-Laurent, Mme Alf. Nadeau, M. et Mme Donat Mercier, Mme Mercier, MM. Roméo et Gérard Nadeau, M. Eug. Marchand, M. et Mme Olva Lafrance, Mlles Jeanne Marchand, Fidelise et Rosella Martineau, M. et Mme H. Martineau, M. Omer Morin, Mme Tthéodore Huard, Mlle Flora Huard, M. et Mme Joseph Beaulieu, Mlles Florence Beaulieu, Bernadette Brochu, M. et Mme Willie Brochu, Mme Lamontagne, M. Léo Lamontagne, M. Léo Giguère, MM. Paul-Emile Lemieux, Lucien Garneau, Roméo Breton, Fortunat Bertrand, Léo Racine, Lucien Marchand, L.-Geo. Lemieux, M. et Mme Alf. Lafrance, Mlle Laurette Lafrance, MM. Georges et Paul Lacasse, M. et Mme Edmond Routhier, MM. Onésime Bertrand et Nap. Roberge, Alphonse et Xavier Beaulieu, Laurent Nadeau, M. et Mme Willie Marois, M. et Mme Ernest Marois, Mme Emile Allaire, Mme Vallée et autres.

Toujours Partout !

Depuis des siècles la femme demande à grands cris quelque chose pour la soulager de ses misères.

La femme canadienne a l'avantage de posséder les Pilules ROUGES, pour les Femmes Pâles et Faibles, spécialement adaptées à sa constitution et à son genre de vie. Quelle est la grand'mère qui ne connait pas l'efficacité des bonnes Pilules ROUGES ?

Fait remarquable, elles n'ont jamais été surpassées dans leur sphère, c'est-à-dire quand il s'agit de soulager la femme des maladies particulières à son sexe.

Pilules ROUGES

Pour les Femmes Pâles et Faibles

Cie Chimique Franco-Américaine Ltée, 1566 rue St-Denis, Montréal

Le concours de labour dans l'est de l'Ontario

(Spécial à la "Presse")

Plantagenet. — D'après une entente entre les sept comtés suivants de l'Est de l'Ontario, Prescott, Russell, Carleton, Glengarry, Stormont, Dundas et Grenville, une nouvelle organisation dite Association des Laboureurs des comtés de l'Est vient d'être organisée. Le but de cette Association est de tenir un grand concours final où tous les gagnants des concours locaux viendraient se mesurer l'un contre l'autre. Afin de permettre aux laboureurs de s'entraîner en participant aux concours locaux, voici les dates suggérées pour les concours de labour qui ont lieu dans les comtés de l'Est de l'Ontario, cette année: Russell, vendredi, 9 octobre; Alfred, lundi, 12 octobre; Grenville, vendredi, 16 octobre; Hammond, lundi, 19 octobre; Plantagenet, mardi, 20 octobre; Lancaster, mardi, 20 octobre; North Gower, mardi, 20 octobre; Berwick, jeudi, 22 octobre.

Ces dates ont été choisies de façon à permettre aux laboureurs de prendre part à plus d'un concours et de cette façon de mieux se préparer pour le grand concours final qui se tiendra sur la ferme de M. Casselman, à Berwick, le 22 octobre prochain.

L'année dernière, un concours de ce genre s'est tenu sur la ferme de M. Cherry, à Russell, où 49 laboureurs prirent part au concours. Nous espérons, cette année, avoir au moins 75 concurrents.

Pour guérir le monde de tous ces malheurs

Londres, 29. — H.-G. Wells, l'auteur anglais bien connu donne la formule suivante pour guérir les maux du monde:

Le monde devrait être mis en faillite et ses dettes annulées.

Emission de l'argent entre les mains d'une seule autorité centrale.

Abolition de la guerre et de tous les bureaux des affaires étrangères, services diplomatiques, arsenaux, bureaux de la guerre, marine et corps d'aviation.

La terre devrait être gouvernée par un dictateur, pas n'importe quel homme, mais un homme de bon sens.

"Le Cercle Dramatique Laforce"

Ce cercle, qui ne fait que prendre son essor, commencera sa première saison artistique sous peu. A cette occasion, cette jeune association, qui comprend déjà un nombre assez important de membres, demande à tous ceux qui désirent s'amuser sainement tout en s'instruisant, de se rendre, mercredi, le 30 septembre 1931 au nouveau local du cercle situé au No 2002a S.-Germain, Hochelaga.

Ceux qui voudraient s'informer des règlements du cercle n'auront qu'à s'adresser soit à M. Willie Laforge, 1867 S.-Germain, ou bien à M. Léo Rivet, 2090 Cuvillier, Fr. 4323.

Le Dr N.-A. Dussault est nommé conseiller

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 29. — L'Université Laval vient d'appeler le Dr N.-A. Dussault, de cette ville, à faire partie de son conseil universitaire en remplacement de feu le Dr Arthur Simard décédé il y a quelques semaines. Le Dr Dussault est le chef du service d'Ophtalmologie et de Rino-Otto-Laryngologie à l'Hôtel-Dieu du Précieux-Sang. Il est attaché à cette institution depuis vingt-huit ans.

Noces d'or de M. et Mme Albert Mercier

A l'occasion du cinquantième anniversaire de mariage de M. et Mme Albert Mercier, le 5 septembre dernier, une messe solennelle a été chantée en l'église S.-Jean-Baptiste de la Salle par M. l'abbé Henri Contant, curé. Un dîner eut lieu ensuite au domicile des jubilaires, et le soir une grande réception réunit une foule de parents et d'amis. Une bourse fut présentée à M. et Mme A. Mercier, et une adresse, lue par Mme B. Dupont, fille, exprima les voeux et les souhaits de tous.

Etaient présents: Mme B. Dupont, fille des jubilaires, MM. Edouard Mercier, Antonio Dupont, Mme E. Mercier, M. le curé R. Contant, MM. et Mmes A. Beauregard, A. Pleau, J. Chaput, M. A. Chaput, MM. et Mmes H. Hébert, C. Cantin, M. A. Pleau fils, Mme A. Lortie, Mlle E. Pleau, Mme veuve A. Legendre, MM. et Mmes Charbonneau, R. Therrien, Mlle H. Therrien, M. et Mme E. Chaput, Mlle L. Chaput, Mme Brodeur, MM. et Mmes Ernest Pleau, E. Juteau, N. Desputis, Mme S.-Hilaire, Mlle S.-Hilaire, MM. C. A. Pagé, Pagé fils, Mlle Pagé, M. J. Phoenix, M. Anselme Contant, Mlle B. Beaudry, M. T. Brabant et autres.

L'entretien des chômeurs étrangers, à North-Bay, Ont.

(Du correspondant de la PRESSE)

North Bay, Ont., 29.—A une assemblée spécial du conseil municipal, l'échevin Saya a fait adopter une résolution demandant au gouvernement provincial de nourrir à ses frais les chômeurs étrangers qu'il y a dans notre ville. Une copie de cette résolution sera envoyée à toutes les principales villes de la province pour être endossée, avant d'être envoyée au gouvernement d'Ontario. Si cette demande est refusée, l'échevin Saya proposera que le gouvernement paie les passages des chômeurs qui retourneront dans les localités d'où ils viennent.

Le maire Rowe, après avoir étudié la proposition, déclara que c'était une trop grosse tâche d'entreprendre de nourrir les étrangers, vu le nombre de chômeurs que compte la ville de North-Bay.

Voici un autre intéressant

MENU "MAGIC"

Vérifiez la présence de cette marque sur chaque boîte. C'est une garantie que la "Magic" ne contient ni alun ni ingrédients nuisibles.

Il arrive souvent qu'une femme cherche en vain quelque chose de nouveau pour d'attrayants menus. Voici une suggestion intéressante faite par Mlle Katherine M. Caldwell, autorité en art culinaire du "Canadian Home Journal" de Toronto. Elle vous plaira sûrement.

MENU DE LUNCH

Soufflé de fromage et légumes, avec sauce crème
Rôties de blé entier beurrées
Cornichons sucrés
*Biscuits chauds aux framboises
Thé Chase & Sanborn

Pour le thé, l'après-midi, il n'y a rien de plus agréable que ces mêmes Biscuits aux Framboises, découpés à l'emporte-pièce, fendus, beurrés et servis chauds avec une bonne tasse de thé.

Mlle Caldwell dit: "La Poudre à Pâte 'Magic' est facile à employer à cause de sa haute qualité uniforme. Je l'emploie et la recommande parce que mon expérience m'a prouvé qu'elle donnait toujours des résultats semblables."

Essayez la recette de Mlle Caldwell pour *BISCUITS AUX FRAMBOISES

2 tasses farine
4 c. à thé Poudre à Pâte "Magic"
½ c. à thé sel
2 c. à soupe sucre
4 c. à soupe shortening
⅔ tasse lait
Cubes de sucre
Jus de framboises ou sirop

Mêlez et tamisez les ingrédients secs. Incorporez-y le shortening froid et dur en utilisant un couteau auquel vous imprimez de petits coups secs et rapides; ou bien réduisez la graisse dure en petites parcelles à l'aide d'une fourchette. Lorsque le mélange a pris l'apparence d'une farine grossière, ajoutez le liquide en le mélangeant rapidement. Renversez la pâte sur une planche légèrement enfarinée, abaissez-la légèrement ou roulez-la à une épaisseur d'environ un pouce. Découpez à l'emporte-pièce ou à l'aide d'un couteau enfariné.

Plongez les cubes de sucre dans le sirop de framboises fraîches ou en conserve. Enfoncez un de ces cubes dans chaque biscuit, le forçant assez profondément dans la pâte pour qu'il ne coule pas sur les côtés en fondant.

Placez les biscuits dans une lèchefrite ou sur une tôle graissée et faites cuire dans un four très chaud (450° F) pendant 12 à 15 minutes.

Achetez des produits fabriqués au Canada

La Poudre à Pâte "MAGIC" assure de meilleurs résultats

LE meilleur moyen de mal commencer la journée, c'est de se faire réveiller le matin, un quart d'heure ou une demi-heure avant le temps, par le timbre agaçant d'un réveil qui indique l'heure au petit bonheur — sans aucune précision. Le "Big Ben" vous avertit à la minute exacte, lorqu'il est temps de vous lever.

La ponctualité et l'indéfectibilité du "Big Ben" sont assurées par une garantie de deux ans. Timbre au son riche et moelleux, sonnant d'une façon régulière ou intermittente. Fabrication Westclox brevetée et mécanisme à l'épreuve de la poussière. Socle attrayant, coussiné de feutre.

Le "Big Ben" s'offre avec finis nickelé, bleu, vert et vieux rose. Prix, $4.50 — léger supplément pour cadran lumineux. Fabriqué au Canada par la Western Clock Company Limited, Peterborough, Ontario.

BIG BEN

WESTCLOX, (Fabrication canadienne), Réveils, Montres "Ben". Horloges d'autos.

Feuilleton de "La Presse"

LES FLEURS d'OR

par CHAMPOL

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres

29 septembre 1931.

20 (Suite)

Une américaine perfectionnée que je me suis offerte sur l'argent du voyage de noces économisé, et qui te couve deux cents oeufs! L'embêtant, c'est qu'on doit se lever la nuit pour vérifier la température... on ne peut s'en rapporter à ces fainéants de domestiques!... Mais, baste! on ne songera plus à sa peine, quand on verra le mois prochain courir ses petits poussinets...

Tels étaient les rêves que le printemps faisait éclore dans la tête carrée de l'époux de Sylvie. Comparant l'état d'âme du mari à celui de la femme, Vincent ne se dissimula pas que la situation était grave, et, saisissant l'occasion au vol pour placer ses remontrances:

—Et, hasarda-t-il, es-tu bien sûr que ta femme apprécie autant que toi le genre de vie un peu... sévère que tu as choisi?

—Parbleu...

L'objection, nouvelle pour lui, laissait Edmond abasourdi.

—Il le faut bien... puisqu'elle est ma femme! acheva-t-il enfin, victorieux.

—Assurément. Dans un bon ménage, on se fait des concessions! N'en demandes-tu pas cependant un peu trop?

Cette fois, Edmond se fâcha.

—Trop! moi! Mais je n'en demande pas assez! Pourquoi prendrait-on une femme, et surtout une femme sans le sou, sinon pour être servi, flatté, gâté, avoir quelqu'un qui dise et fasse toujours comme vous! C'est bien le moins qu'elle me doive! Sans me vanter, elle peut me brûler une fière chandelle. Si je ne m'étais pas trouvé là, elle restait pour compte comme ses soeurs! On a beau être gentille, quand on a zéro franc, zéro centime, c'est le sort! et le père Mougin, un homme éminent mais pas pratique, n'a jamais su rien mettre de côté. Là, même, entre nous, je lui ai rendu des services. Je lui ai acheté sa maison, qui allait être expropriée! Un bon placement que j'ai fait, du reste! Eh bien, crois-le si tu veux, ni ça ni l'absence de dot, je n'ai jamais rien reproché à Sylvinette!

Edmond s'arrêta bénévole, prêt à recueillir les admirations de Vincent, qui, lui, cherchait en vain le moyen de troubler, juste assez, pas trop, cette formidable inconscience.

—Tu agis certainement pour le mieux, commença-t-il. Mais nous autres hommes, nous ne savons pas toujours nous mettre à la place de ces petits êtres volontaires et capricieux dont les goûts, différents des nôtres, doivent aussi trouver satisfaction; et, si raisonnable que soit Sylvie, il ne faudrait pas l'exposer à cette épreuve de l'ennui, toujours dangereuse pour une femme.

—Pour une femme, peut-être, pas pour ma femme.

Edmond avait recouvré sa sérénité olympienne.

—Tu ne la connais pas, déclara-t-il. Elle n'a pas d'activité cérébrale à dépenser. Elle est molle, languissante, un peu anémique, toute d'habitude. On la pétrit comme on veut.

Il remua sa grosse main maladroite qui avait la prétention de pétrir ce quelque chose de subtil, d'insaisissable, qu'est l'âme d'une femme, et, son gros rire recommençant:

— D'ailleurs, comment veux-tu qu'elle s'ennuie? Je suis toujours là pour lui tenir compagnie, la dorloter, lui raconter mes petites affaires. Je suis un bon mari, moi, je ne rougis pas de l'avouer.

Edmond faisait la roue, si convaincu en sa suffisance que Vincent se découragea.

—Ah! ma foi, se dit-il, je perds mon temps. Entre un idiot et une folle, toute la diplomatie du monde ne sert à rien.

Sur ces entrefaites, les Mougin arrivèrent.

—Tiens! s'écria-t-on en choeur, où est donc Fillette?

—Au fait, où est-elle donc? reprit Edmond, qui, à s'écouter parler, avait tout oublié.

L'objet de tant de sollicitude paraissait à son tour.

On s'exclama.

—Pourquoi rentres-tu si tard?

—Jamais elle n'a su calculer les distances, fit observer sévèrement M. Mougin.

— Petite maladroite qui s'est fait mouiller!

Le glapissement éploré d'Adèle domina le tumulte:

— As-tu changé de chaussures au moins? En as-tu changé?

La multiplicité des questions dispensait Sylvie de répondre. D'ailleurs la bonne, crépue et sauvage, apportant avec elle un odeur d'oignon, venait ouvrir la porte de la salle à manger.

Ce fut le classique dîner hebdomadaire: la "potée" de chez nous, la gibelotte et le riz au lait, se succédant sur la toile cirée damassée qui jouait la nappe entre quatre pyramides de fruits en cire qui jouaient le dessert.

Mais Vincent ne retrouva pas le paisible ennui de chaque dimanche. La journée avait été trop lourde. Malgré lui, son esprit s'échappait de ce milieu étroit. Il pensait douloureusement à la pauvre petite Estelle et à Mme Lancelot, amèrement à Germaine.

Germaine ne l'aimait pas. Pour lui, la question était tranchée; le véritable amour ne calcule, ne considère rien, ne s'arrête à rien... qui donc lui avait dit cela?

Il avait un peu de fièvre, la vue seule de la gibelotte l'écoeura. Edmond l'agaçait, M. Mougin, avec ses leçons de chose, exaspérait sa migraine. Le verbiage insipide de Fanny parachevait son martyre.

Il dardait sur elle un oeil si farouche qu'elle crut y voir luire l'éclair de la passion et, de joie, devint écarlate, stupide et presque aphone.

On renonçait à croquer le nougat, guère plus comestible que les fruits de cire, — encore un dessert qui dure! — et la tendre Mme Mougin s'adressait à son gendre:

— Edmond, nos petits projets tiennent-ils toujours?...

— Certainement.

— Mais, s'il pleut...

— Tant pis. Quand on a décidé quelque chose, belle-maman, il faut l'exécuter!

— Est-il énergique! s'écria avec admiration la belle-mère modèle.

On se leva de table. Vincent, qui n'avait prêté aucune attention à ce qui se disait autour de lui comprit qu'on devait sortir, puis, une fois dehors, qu'on allait voir la ménagerie nouvellement arrivée aux allées Lafayette...

— Un franc cinquante d'entrée et douze sous de tram. Je peux encore vous offrir ça, constatait Edmond.

Il pleuvait ferme. Sous les parapluies, on gagna la station des tramways. On attendit dans la nuit et dans la boue. Vincent n'émettait aucune objection. Cette soirée ne pouvait lui être qu'insupportable; peu importait donc de la passer ici ou là.

Dans sa tête le brouhaha des idées continuait. Si Germaine l'avait aimé un peu, elle n'aurait pas eu l'énergie de lui dire "jamais", de lui défendre même d'attendre et d'espérer. Elle ne lui aurait pas fermé toutes les portes; elle aurait eu, pour le retenir, tout en paraissant le repousser, une de ces ruses inconscientes, naturelles à toutes les femmes.

C'est qu'elle n'était pas femme. Fille, soeur, amie, mère, voilà ce qu'elle était exclusivement, et elle ne serait jamais autre chose.

Le tramway attendu paraissait enfin et Edmond s'élançait, brandissant son parapluie fermé pour monter à l'assaut.

On le suivit. Une place manquant, Fanny dut s'asseoir sur les genoux de sa mère. Adèle se trémoussait, effrayée par le voisinage d'un ouvrier barbu à la mine sombre. M. Mougin s'essuyait le cou, ayant reçu l'eau qui tombait de la plate-forme pendant qu'il se tenait sur le marchepied.

La pluie avait redoublé et ce temps rappela au capitaine le jour de la noce de Sylvie. De là, une digression sur le mariage. Hé, mon Dieu! sait-on jamais comment un mariage doit tourner et faut-il beaucoup en vouloir au destin qui vous empêche de franchir ce Rubicon hasardeux?

On arrivait.

Edmond, debout et chancelant, accroché aux courroies de cuir du plafond, gesticulait du côté de sa troupe, puis, de sa voix puissante qui fit sursauter les autres occupants de la voiture:

— Allons, Fillette! cria-t-il.

Fillette, la retardataire, se leva et suivit la bande. Elle avait toujours sa petite robe grise et blanche, sa cloche à noeud rouge et son voile baissé.

Le tramway s'était arrêté. D'autres voyageurs en descendaient.

Au milieu des allées, devant soi, on apercevait une masse oblongue, quelque chose comme une grande boîte très éclairée.

—Dépêchons-nous, gémit Adèle. Toutes les places vont être prises et nous manquerons l'entrée du dompteur dans la cage.

—Je vais prendre les billets, dit Edmond, se mettant à courir.

Par égard pour Mlle Mougin, qui avait les jambes faibles, le reste de la famille s'acheminait d'une allure plus modérée.

On courtourna la baraque, derrière laquelle se dissimulaient des chariots, une roulotte, des amas vagues de planches et de ferraille, et on se trouva en face de l'entrée.

La ménagerie en question était une ménagerie sérieuse, un de ces deux ou trois célèbres établissements forains qui font le tour de la province et de l'étranger et que les villes importantes ne revoient que tous les quatre ou cinq ans; vaste, d'un agencement luxueux et intelligent, tout en peintures sur le devant, puant le fauve à plein nez, et, à travers la toile, laissant surprendre des rugissements formidables ou des flonflons d'orchestre que les gamins attroupés recueillaient avec extase.

Point de tambours, de clowns, ni de parade. On n'était pas à la foire; on était à Paris, ou plutôt à Rome. Ces messieurs de l'état-major en tenue de soirée, prenaient, tout comme les garçons évoluant à l'entrée en livrée rouge, des airs nobles et calmes de gladiateurs, et les spectateurs, accueillis avec une correction majestueuse, étaient dirigés en bon ordre vers leurs places respectives.

—Par ici, clama Edmond, s'efforçant de rallier sa troupe et de la diriger du côté des troisièmes.

—Oh! non! pas là! protesta Vincent, rappelé soudain à l'actualité.

Il prit sept premières à cinq francs.

Comme il les paya, Edmond ne se fâcha pas, se bornant à cette remarque caustique:

—Le voilà qui fait le prince. Hein! ne vous l'avais-je pas dit? C'est sa manie. Nous l'appellons autrefois M. de Lauzun!

Fanny passa au violet, tant cette prodigalité lui parut significative. Elle crut devoir un remerciement, et, domptant sa timidité:

—On voit très bien d'ici, murmura-t-elle en entrant.

On voyait aussi bien que possible. Séparées par une balustrade des secondes en gradins, au-dessus desquelles s'étageaient encore les troisièmes, les premières formaient un large promenoir devant les cages alignées avec ordre et soigneusement étiquetées comme les rayons d'un gigantesque magasin; en bas, les tiroirs profonds où s'enroulaient les serpents; au-dessus, les cases d'inégales grandeurs affectées aux fauves, isolés ou par groupes.

Lions, panthères, jaguars, chacals, tigres, léopards, toutes ces aimables variétés étaient représentées par d'assez beaux spécimens. Au centre, dans un bassin, des phoques et un hippothame évoluaient, plongeaient, se redressaient, laissant par moments entrevoir leur monstruosité inconnue d'amphibie et aspergeant d'eau noirâtre les spectateurs privilégiés qui seuls pouvaient circuler à l'aise et fréquenter de près les animaux.

Peu à peu, plus lentement que les autres places, les premières avaient fini par se remplir d'une foule honnête et paisible: papas et mamans flanqués de petits garçons en costumes de marins qui contemplaient hardiment les grosses bêtes, de petites filles qui avaient peur, de potaches blasés affectant le dédain, bonnes et institutrices amenées par-dessus le marché, bourgeois recueillis ou diserts qui avaient un peu l'âme de Tartarin ou de la pédanterie de M. Mougin.

—Pour peu qu'on semble étudier les caprices bizarres de la nature, commençait ce dernier, il faut noter d'abord...

Vincent ne notait rien du tout, ayant vu trop d'exhibitions du même genre pour prendre grand intérêt à celle-ci.

Ce jour-là, du reste, rien ne pouvait l'intéresser et les discours ininterrompus de M. Mougin, bruissant à ses oreilles sans pénétrer jusqu'à son esprit, achevaient de le replonger dans un engourdissement douloureux.

Un cri aigu d'Adèle l'en tira.

—Ah! Seigneur! Sylvie...

Il avait perdu Sylvie de vue.

Tournant la tête, il la revit tout à coup près de la cage du tigre, si près qu'une griffe passée à travers les barreaux venait d'effleurer le ruban rouge de l'ineffable cloche.

Déjà il était auprès d'elle, la tirant par le bras.

—Faites donc attention, ma cousine! tous les jours il arrive des accidents dans ces ménageries.

—Bah!

Elle avait l'air de ne pas comprendre le danger, de s'en moquer.

—Un peu plus, ce tigre vous blessait...

—Allons donc!... il est très gentil, ce tigre! Volontiers, je lui aurais donné une poignée de main.

—Mais il aurait bien pu ne pas vous rendre votre main.

Vincent avait ramené Sylvie à sa soeur éplorée et l'incident passa inaperçu des autres.

(A SUIVRE)

VOUS SOUVIENT-IL

La "Presse" écrivait, le 30 septembre 1891, il y aura 40 ans demain:

Les faillites au Canada ont diminué de 18 pendant les derniers trois mois. Le montant du passif a été réduit de près de un million de dollars.

* * *

On vient de commencer la construction de la nouvelle aile du collège Sainte-Marie qui s'étendra de l'église du Gesu jusqu'à la rue Dorchester.

* * *

La mise en nomination des candidats pour l'élection d'un échevin à la place de feu M. Malone, dans le quartier Sainte-Anne se fera le 8 octobre prochain. La votation est fixée au 15 du même mois.

* * *

La "Presse" relatait, le 30 septembre 1901, il y aura 30 ans demain.

D'après les données américaines, la durée de la vie augmente sensiblement. Il appert, en effet, d'après les chiffres du dernier recensement, que la durée moyenne de la vie, qui n'était, aux Etats-Unis, que de 31 1-10, en 1890, a été de 35.2 en 1900.

* * *

Les Frères des Ecoles Chrétiennes de l'académie de Maisonneuve auront bientôt un nouveau logement, la corporation scolaire de Maisonneuve ayant décidé de commencer la construction d'une maison pour eux.

* * *

M. J.-P. Landry, avocat de Montréal, vient d'être nommé lieutenant-colonel du 61e régiment de Montmagny. Il est le plus jeune lieutenant-colonel de la milice canadienne, étant à peine âgé de 30 ans.

* * *

On lisait dans la "Presse", le 30 septembre 1911, il y aura 20 ans demain:

Les amis de l'hon. S.-N. Parent déclarent qu'il n'y a rien de fondé dans la rumeur qui veut que le président de la commission du Transcontinental soit candidat aux prochaines élections municipales ou provinciales à Québec.

* * *

Le ministère des travaux publics d'Ottawa a demandé des soumissions pour la construction des édifices de l'immigration, à Québec. Les soumissions seront reçues jusqu'au 11 octobre prochain.

* * *

M. Georges-H. Archambault, un Franco-Américain, vient d'être nommé chef de la brigade des pompiers, à Plattsburg, New-York.

* * *

La "Presse" écrivait, le 30 septembre 1921, il y aura 10 ans demain.

Le sacre de Sa Grandeur Mgr Joseph-Henri Prud'homme, le nouvel évêque de Prince-Albert et Saskatoon (Saskatchewan), aura lieu à Saint-Boniface, Manitoba, le 28 octobre prochain.

* * *

Sir John Baddeley vient d'être élu lord-maire de la ville de Londres, Angleterre, en remplacement de M. James Roll.

* * *

Les membres du reichstag se sont réunis, aujourd'hui, à Berlin, et ont approuvé le projet de loi demandant la ratification du traité de paix germano-allemand. Seuls les communistes ont voté contre cette mesure.

Le gouvernement ne peut pas intervenir

Calgary, Alta. 29. — L'hon. Gideon Robertson, ministre fédéral du travail, a déclaré à une délégation des employés de chemin de fer du Pacifique Canadien que le gouvernement n'avait absolument rien pu faire pour empêcher la fermeture des usines de cette compagnie. Il a ajouté que le gouvernement estimait avoir fait tout son devoir en l'occurrence.

"Si le gouvernement commençait à aider une compagnie privée pour lui permettre de donner de l'ouvrage à ses employés, nous serions inondés de demandes du même genre venant d'autres corporations, et qui ont à faire face à des problèmes aussi urgents que le Pacifique Canadien", a déclaré le sénateur Robertson. "Ce serait un précédent qui équivaudrait pour un gouvernement à un suicide".

Feu M. Jess Billington

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Hyacinthe. — M. Jess Billington est mort subitement à sa résidence, rue Héloïse. Le défunt était âgé de 60 ans. Il était né à Rockdale, Angleterre. Il laisse son épouse, deux frères et une soeur demeurant à Hamilton, Ont.

Ses funérailles ont eu lieu au temple anglican de cette ville. Le rév. J. Judge, de Montréal, a officié. Les porteurs étaient MM. Herbert Cunliffe, Willie McMoran, Willie Mann, Alex. Wilson, John Huxley et J. Fyfe.

Feu Mme Joseph Lefebvre

(Du correspondant de la PRESSE)

East-Broughton. — Dernièrement, eurent lieu les funérailles de Mme Elmire Grenier, veuve de Joseph Lefebvre, décédée à l'âge de 66 ans, après une longue maladie.

Le service fut chanté, dans l'église du Sacré-Coeur de Jésus, par M. l'abbé Fortier, vicaire de la paroisse. Touchait l'orgue Mlle G. Robert. M. Joseph Champagne portait la croix, tandis que MM. Athanase, Edmond, Léonidas et Esdras Grenier, ses frères, portaient le corps.

La défunte laisse trois fils, MM. Esdras et Amedée, de East-Broughton, et Archélas, de S.-Sylvestre; quatre filles, Mmes Jos. Grenier (Alfreda), de East-Broughton; Alfred Carignan (Léocadie), de Manchester, N.-H.; Léon Lefebvre (Alexina), de East-Bummer, Me.; Jules-Aimé Laplante (Rose-Aimée), de S.-Méthode; quatre frères, Athanase, de Thetford; Edmond, de East-Broughton; Léonidas et Esdras, de Robertsonville; trois soeurs: Mmes Pierre Lefebvre, de Robertsonville; Thomas Couture, de East-Broughton, et Omer Corriveau, de Thetford.

Pendant le service Mmes E. Turcotte et J.-E. Cliche ont fait la collecte.

Dans l'assistance, on remarquait: M. et Mme Esdras et Amedée Lefebvre, M. Archélas Lefebvre, M. et Mme Jules-Aimé Laplante, Jos. Grenier, M. et Mme Wilfrid Pomerleau; ses petits-enfants: Aldéa et Henri-Louis Lefebvre, Valmont Grenier, Rolland Lachance, M. et Mme Athanase Grenier, M. Edmond Grenier et son fils, Odilon; MM. Léonidas et Esdras Grenier; M. et Mme Thomas Couture, leur fille, Imelda; Mme Omer Corriveau et sa fille, Oliva; Mme Pierre Lefebvre, M. Damase Lefebvre, M. et Mme Léon Grenier et leurs fils, Lorenzo et Adrien; Wilfrid Sylvain, de S.-Séverin, et son fils, Emilien; MM. et Mmes Herménégilde Thivierge, Wilfrid Couture, Hermas Couture, Léo Laplante, Jeannette et Damase Grenier; MM. et Mmes Philibert Laplante, Evangéliste Lachance, M. Joseph Laplante, Mmes Pierre Couture, Alphonse Breton, Odule Cyr, son fils Oliva, et sa fille, Madeleine; M. et Mme Théodule Lachance, Joseph, Eddy et Yvonne Champagne; MM. et Mmes Alphonse Laplante, Alex. Laplante, Cyrias Leblond, Irène et André Lebond, Mme Odilon Champagne, M. Alex. Perreault, Mme Emile Lachance, M. Cléophas Turmelle, M. et Mme Pierre Vachon, Mme Edmond Charpentier, Mme Ludger Charpentier, Mlle Yvonne Gilbert, Mme Cyrille Paré, Mme Treffié Vachon, Mme N. Roy, M. et Mme Gédéon Pouliot, M. Elie Champagne, Mme Johnny Nadeau, M. et Mme E.-J. Turcotte, MM. Alfred, Archille et Irénée Turcotte, Mmes Lucippe Roy, Lagueux, M. Jos. Custeau, Rosaire Dodier, Donat Doyon, Henri-Louis Vallée, Mme G. Thivierge, M. et Mme David Nadeau, et leurs fils, Benoit et Lauréat; M. et Mme Joseph Nadeau, M. Arthur Lessard, M. et Mme Alfred Vachon, Mme Ernest Paré, Mme Wilfrid Paré, Mlle Jeannette Nadeau, M. et Mme B. Gravel, M. Ephrem Robert et une foule d'autres.

COUR SUPÉRIEURE

Cour Supérieure, Chambre de Pratique. Le 29 septembre 1931. Présent: l'hon. juge Patterson. Les jugements suivants furent rendus:

National Cement Company vs Harry Fred Dyer; jugement pour $122.73 avec int. et dépens;

Geo. Hedgecombe vs Iron Fireman Ltd; jugement maintenant inscription en droit;

Roméo Lareau vs Dame Divina Beaulieu ès-qual; jugement pour $1,000, avec int. et dépens et déclarant immeuble affecté;

A. Laplante vs John Shaborda et Can. Pac. Ry. T.S.; jugement suivant déclaration de tierce-saisie;

La Corporation de Garantie de Titres et de Fiducie du Canada et al vs St. Lawrence Properties Ltée; jugement en déclaration d'hypothèque pour $9,238.89 avec int. et dépens;

Banque Canadienne Nationale vs Leah Herscovici; jugement pour $450, avec int. et dépens;

Dame Anna Labelle vs Emile Beauchamp; jugement autorisant la requérante à ester en justice;

Hector Grothé vs Sam Goldberg; jugement pour $360, avec int. et dépens;

Eusèbe Meloche vs O. Depatis et al; jugement ordonnant au défendeur A. Depatis de fournir détails;

Jos. S.-Germain vs Dame S. Jobin; jugement accordant motion pour réunion de causes;

Dame Doris Lucy Gaylor vs James Campbell; jugement autorisant la requérante à ester en justice;

Joseph Mousseau vs Guillaume Ouimet; jugement pour $321, avec int. et dépens et réclliant bail;

Aaron Drazin vs Charles-J. Davis; jugement pour $1600, avec int. et dépens;

Joseph Larsault vs Hervé Archambault; jugement pour $479.93 avec int. et dépens;

J.-E. Chicoine vs Henri Horowitz; jugement maintenant saisie-gagerie en expulsion;

L'honorable J.-E. Perrault, en sa qualité de Ministre de la Voirie vs P. Andoney; jugement référant requête à la Commission du Service Public de Québec;

Dame Maria Vialonga vs Joseph Nystrom et P. Lemieux, T.S.; jugement suivant déclaration du tiers-saisi;

Hon. J.-E. Perrault vs Adelard Barbe; jugement accordant requête pour homologation d'ordonnance;

Dame N. Millinchamp vs Charles H. Brayne; jugement autorisant à poursuivre.

Dominion Flower & Feather Mfg Corp. vs C. L. Aboosamra et Dame Louise Contant, oppte; jugement ordonnant examen de l'opposante.

P. Callaghan vs George Kallas; jugement pour $75, avec int. et dépens.

J. A. Lussier vs Jos. Bissonnette; jugement rejetant motion pour détails.

W. Markham vs J. Hundevad et International Mercantile Marine, T.S.; jugement déclarant arrêt tenant.

United Auto Parts Ltd vs J. E. Laurion et Gaston Laurion, témoin assigné; jugement émettant règle-nisi contre le témoin G. Laurion.

J. J. Shima vs C. Gauthier et al; jugement déclarant saisie en revendication bonne et valable.

Siméon Grenon vs Adolphe Boisvert; jugement pour $165, avec int. et dépens.

Roméo Chartrand vs J. Eugène Lefebvre; jugement pour $1070, avec int. et dépens en déclaration d'hypothèque.

C. W. Lindsay et Co. Ltd vs A. Marcovitch et Dame Fanny Jonas, oppte; jugement ordonnant examen de l'opposante.

Industrial Loan & Investment Corporation vs Dame Eugène Charlebois et T. Brassard es-qual. m.e.c.; jugement suivant consentement produit.

Les Héritiers de la Succession P. L'Archevêque vs Frank Szorger et Les Héritiers de la Succession J. W. Hayward, m.e.c.; jugement maintenant saisie-gagerie pour $186, avec int. et dépens.

Didace Gauthier vs Joseph Landry; jugement pour $190, avec int. et dépens.

Dame Alice Parent vs Georges Roy; jugement autorisant la requérante à ester en justice.

Wilbrod Léon Mainville vs Joseph A. Chaput; jugement déclarant demandeur propriétaire d'immeuble.

C. Bertrand vs S. W. Waldstein; jugement pour $330, avec int. et dépens.

Liberal Loan Syndicate vs H. Levy et al et Dominion Bank et al T.S.; jugement déclarant arrêt bon et valable.

J. B. Péloquin vs S. McNiece; jugement maintenant saisie-gagerie pour $100, avec int. et dépens.

Aaron Wittenberg vs Les Héritiers de feu Peter Ritchuk et Metropolitan Life Ins. Co. et al, T.S.; jugement maintenant bref de saisie arrêt bon et valable.

Gifford s'oppose aux baisses de salaires

Washington, 29. — M. Walter-S. Gifford, directeur de l'organisation nationale pour l'aide aux chômeurs a déclaré que tous les efforts possibles devraient être faits pour maintenir l'échelle des salaires actuels.

"Je suis encore de l'avis que j'ai exprimé au printemps dernier", a-t-il dit, "et ne tiens pas à rien ajouter à ce sujet en ce moment".

La déclaration à laquelle fait allusion M. Gifford a été faite au mois d'avril au déjeuner de l'Associated Press à New York.

M. Gifford, qui est à la tête de l'American Telephone and Telegraph Co., et s'est chargé de l'organisation à la demande du président Hoover, a dit à ce déjeuner: "Bien que la présente échelle des salaires équivaut à une grande augmentation du prix des denrées, et que le coût de la vie devrait rester bas, je crois que nous devrions faire tout effort possible pour maintenir l'échelle des salaires".

La Confédération du travail a remis à l'administration des chiffres tendant à montrer que le nombre des chômeurs sera augmenté par suite des réductions de salaires commencées par les plus importantes compagnies.

M. William Green, président de la Confédération américaine du travail, qui a condamné la réduction des salaires comme étant une preuve de l'imprévoyance et du manque de bonne foi, a estimé qu'il y avait en ce moment 5,000,000 de personnes sans emploi aux Etats-Unis.

Feu M. G.-A. Naud

(Du correspondant de la PRESSE)

Deschambault. — Dernièrement, a eu lieu la sépulture de M. Georges-Alex. Naud, de S.-Marc des Carrières, époux de Lucie Dufresne, décédé accidentellement, à l'âge de 39 ans et 7 mois. Le service fut chanté à S.-Marc, par M. le curé J.-N. Caron. Les solistes furent MM. Rosaire Maynard, Victor Paré, André Gauthier, Noé et Georges Montambault, tous de Deschambault, et M. le Dr Massicotte, de Grondines.

M. Narcisse Perron portait la croix. Les porteurs étaient MM. Eugène Dufresne et Lionel S.-Amant, beaux-frères du défunt, David et Adrien Bédard, ses oncles. Le drapeau de la Ligue du Sacré-Coeur était porté par M. Alexis Bédard, assisté de M. Alf. Naud, de S.-Marc.

Conduisaient le deuil: ses fils, Narcisse et Gérard Naud; ses filles, Jeanne d'Arc et Antonia Naud; son père et sa mère, M. et Mme Alex. Naud; ses frères, MM. Alfred et Clovis Naud; ses soeurs, Mme Eugène Dufresne, Mlle Julie-Anna Naud, de Deschambault, et Mme Eugène Gignac, de S.-Marc; son beau-père, M. Jos. Bédard; ses beaux-frères, MM. Adrien, Thomas et Joseph Bédard, Eugène Gignac; ses oncles, MM. Anthime Naud, Joseph Lagsnière, Cléophas Perreault, Noé Montambault, Narcisse Bouillé.

Dans l'assistance: MM. B. Dussault, maire de S.-Marc; le Dr Pierre Gauthier, M.P.P.; Phydime Hamelin, Eugène Naud, Rosaire Sauvageau, Rosaire Rivard, E. Morency, Amable Naud, Laurent Darveau, Anthime Sauvageau, Armand Perreault, Joseph et Albert Sauvageau, Ludger Cloutier, François et Georges Hamel, François Mayrand, Eugène Marcotte, Damase, Joseph et Alfred Dufresne, Azarias Germain, Alfred Brunet, Arthur Arcand, Wilbrod Gauthier, Victor Paré, André Gauthier, Narcisse et Louis Paré, Albert Trottier, Joseph Perreault, Jules et Jos. Loranger, Georges et Laurent Naud, Charles S.-Amant, Georges-J. Trottier, Rosaire Mayrand, Agénor et Lactance Mayrand, Olivier Gariépy, Octave Grégoire, Arthur Gariépy, Léo Darveau, Alexis et Georges Montambault, Zéphirin et Paul Bouillé, Henri Julien, Philodas Trottier, Adrien Portelance, Alfred Paquin, Elzéar Julien, Alfred et Hercule Perron, A. S.-Amant, Oscar Naud, H. Marchand, Léon et J.-B. Mayrand, Bruno Germain, Jos. Hamelin, Robert Paquin, Thos. Johnson, Adélard Savard, Dr Jos. Desjardins, Dr F.-X. Massicotte, Lactance Mayrand, Lucien Paré, Alfred et André Arcand, etc.

Le défunt laisse sa femme et huit enfants, son père et sa mère, deux frères et quatre soeurs. Il était le frère de Mère Marie-Noémise de Jésus, missionnaire de Marie, en mission en Chine depuis plus de douze ans.

Feu Mme Louis Proulx

(Du correspondant de la PRESSE)

Baie du Febvre.—Dernièrement eurent lieu les funérailles de Mme Olive Lahaye, veuve de Louis Proulx, décédée après une courte maladie, à l'âge de 78 ans et 7 mois.

La défunte laisse sept enfants, dont cinq fils et deux filles: MM. l'abbé Ernest, Joseph, Zéphirin, Léonidas et Alphonse, chez qui elle demeurait, Mme (Dr) Ernest Veilleux (Angéline) et Soeur Saint-Zéphirin (Annette); deux frères, Mgr Zéphirin et M. Hormisdas LaHaye; trois soeurs, Mmes Elzéar Smith (Aurore), de Sainte-Brigitte, Norbert Proulx, (Rosalie) et Mlle Rébecca LaHaye, de Saint-Zéphirin, trente petits-enfants, dont l'abbé Louis-Alexandre, eccl., professeur au séminaire de Nicolet; Mlles Alexandra, Yvette et Colette Proulx; Roger Veilleux, Pauline, Françoise, Suzanne, Jean-Louis, Madeleine, Guy et Yvon Veilleux, Fernande, Marie-Blanche, Gertrude, Jean-Marc, Joffre, Ernest, Gisèle, Agathe et Lucrèce, Eustelle, Marthe, Catherine, Madeleine, Marguerite, Angèle, Solanges, Gilles et Jean-Yves Proulx.

La levée du corps fut faite par Mgr Antonio Camirand, V.G. et le service fut chanté par Mgr Zéphirin, LaHaye, P.A., V.G., supérieur du séminaire de Nicolet et frère de la défunte, assisté de l'abbé Roland Belcourt, curé de Saint-Raphaël d'Aston, neveu de la défunte, comme diacre et de l'abbé Georges Desilets, de Saint-Célestin et arrière-cousin de la défunte, comme sous-diacre.

Des messes furent dites aux autels latéraux, par MM. les abbés Ernest Proulx, procureur au séminaire de Nicolet, fils aîné de la défunte, et J.-Henri Belcourt, curé de Saint-Célestin, neveu de la défunte, Mgr LaHaye chanta aussi l'absoute.

La chorale paroissiale, sous la direction de M. Antonio Elie, exécuta la messe harmonisée de Perreault. Solistes: MM. Alfred Caya, Octave Pelletier, Onésime Belcourt, Lucien Proulx, Lucien Lemaire. A l'offertoire, M. l'abbé Roland Mercure, vicaire d'Yamaska, chanta le "Miserere mei". A la fin de la messe "Beau ciel" fut chanté par M. Léandre Allard. A la sortie, le cantique "Vierge Sainte", de Missa fut chanté par M. Antonio Elie, Soeur Marie de la Présentation touchait l'orgue.

Assistaient au choeur: les chanoines Charles-Edouard Brunault, aumônier des SS. de l'Assomption de Nicolet, F.-A. Saint-Germain, de l'école normale de Nicolet; Joseph Bourgeois, directeur des séminaristes du séminaire de Nicolet Israël Hamel, curé de Saint-Zéphirin, Joseph de, Gonzague missionnaire des Abénaquis, Odanak, Roch Joyal, curé de Pierreville, l'abbé P.-A. Gouin, curé de la paroisse, le R. P. Lairette, MM. les abbés Calixte Arseneau, du séminaire de Nicolet, Elzéar Mondou, aumônier des Soeurs Grises de Nicolet, Vincent Lemire, curé de Saint-Francois du Lac, Roméo Brassard, curé de Saint-Léonard, Emile Guillemette, curé d'Yamaska, Charles-Edouard Saint-Germain, curé de Sainte-Monique, Henri Belcourt, curé de Saint-Célestin, Alfred Bernier, curé de Saint-Bonaventure, Alcide Pellerin, de l'école normale de Nicolet, Henri Bernier, du séminaire de Nicolet, Charles Masse, curé de Saint-Sylvestre, Roland Belcourt, curé de Saint-Raphaël d'Aston, Alcide Lefebvre, curé de Saint-Gérard d'Yamaska, Donat Lavallée, Drummondville, Henri Thibault, procureur de l'évêché, Georges Desilets, de Saint-Célestin, Arthur Girard, du séminaire de Nicolet, Joseph Bergeron, Walter Houle, Georges Côté, Georges-Etienne Lemire, Georges-Henri Laforest, du séminaire de Nicolet, Edgar Laforest, aumônier de l'U. C. C., diocèse de Nicolet, Alphée Taillon, supérieur des soeurs de l'Assomption, de Nicolet, Raoul L'Allier, de Bécancour, Alphonse Aimard, de Saint-Zéphirin, Hormisdas Rheault, de Saint-Léonard, Ernest Pollier, vicaire de la paroisse, Roland Mercure d'Yamaska, Armand Foucault, de la cathédrale de Nicolet, Louis-Alexandre Proulx, du séminaire de Nicolet, frère Jean-Marie, S. M. M., de Nicet.

Conduisait le deuil: M. Omer Drouin, maire du village. Portaient le cercueil: MM. Rosario Lefebvre, Philippe Précourt, Joseph-Albert Lemire, notaire U. Préchette, Edouard Lemire et Arthur Précourt. La collecte fut faite par Mmes Joseph-Albert Lemire et Arthur Précourt.

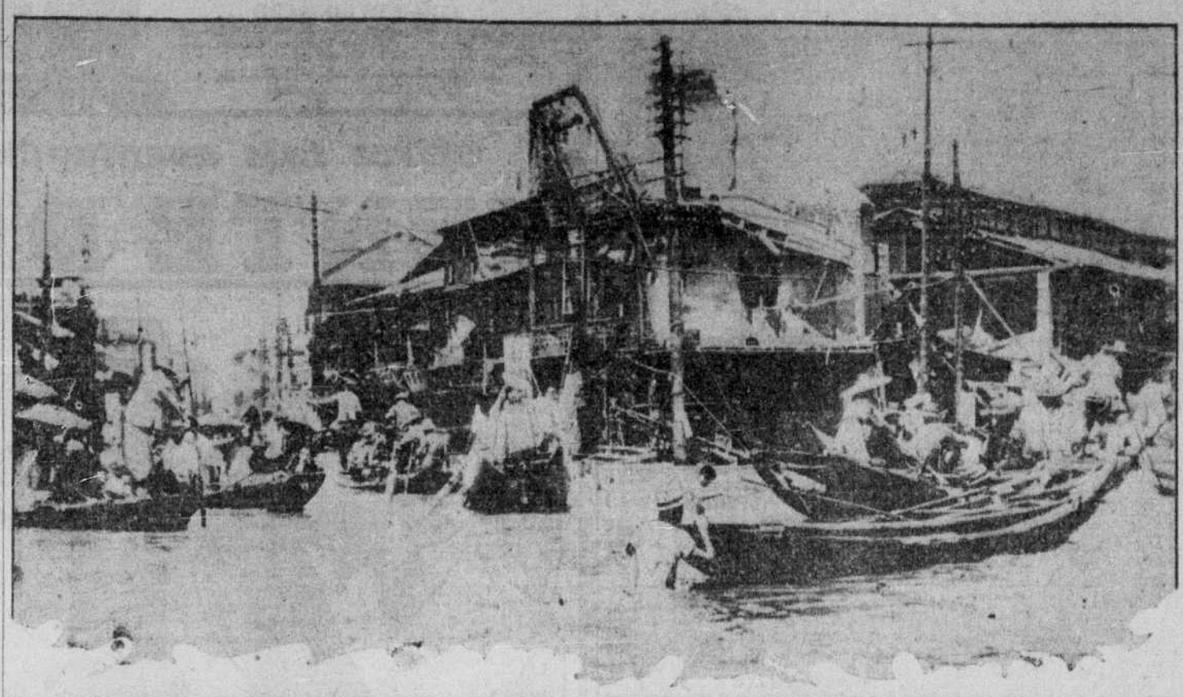
Dans le cortège, les petites-filles de la défunte, portant des fleurs: Eustelle, Gertrude, Agathe Proulx et Suzanne Veilleux, le Dr Ernest Veilleux, gendre de la défunte, Dr Alphonse Lemire, ses quatre fils, Joseph, Zéphirin, Léonidas, Alphonse; ses deux filles, Mme Dr Ernest Veilleux et Soeur Saint-Zéphirin; trois soeurs de la Charité, Soeurs de l'Ange-Gardien, Sainte-Madeleine et Baril; Mmes Joseph, Zéphirin, Alphonse et Léonidas Proulx, MM. Roger Veilleux, Ernest, Jean-Marc et Gilles Proulx, Jean-Louis Veilleux, Alexandre, Yvette, Colette, Fernande, Marie-Blanche, Gertrude, Eustelle, Marthe, Catherine, Madeleine Proulx, Pauline, Françoise, Suzanne, Madeleine Veilleux, Gisèle, Agathe et Lucrèce Proulx, M. Hormisdas LaHaye, Mme Elzéar Smith, MM. Jos. Caya, Moïse, Jules Lemire, Mmes M. Lemire, Z. Proulx, T. Proulx, M. Elie Proulx, MM. et Mmes Robert et Lucien Proulx, Albert et Henri-P. Proulx, MM. et Mmes A. Caya, Antonio, Geo. et E. Caya, M. A. La Haye, MM. et Mmes Edmond, Henri, Euphémeus, Xavier La Haye, M. et Mme A. Lefebvre, Rolande Proulx, Lucienne Proulx, M. et Mme E. Jutras et Mlle Marie-Flore Jutras, M. A. Veilleux, Germaine La Haye, les Soeurs de l'Assomption et les Frères des Ecoles Chrétiennes, accompagnés de leurs élèves; le notaire et Mme Courchesne, A. Gaudet, M. et Mme O. Camirand, Dr M. Manseau, M. et Mme A. Martin, Omer et Hermann Rousseau, Mme O. Proulx, M. et Mme F. Descôteaux, Raoul Lemire, MM. L. Trottier, Emile et Armand Noury, S. Hamel, Mlles A. Martin, Katie, Rose, Yvette Côté, le maire et Mme Jos. Biron, notaire et Mme M.-P. Jutras, M. Eug. et Mlle M. de L. Biron, MM. Albert, Emile et Arthur Maillette, J. Courchesne, Alexandre et Lucien Lemaire, B. Courchesne, F. Fréchette, J.-C. Champagne, J. Marcotte, M. et Mme A. Allard, A. Biron, H. Maillette, Mlles Cloutier, M. et Mme N. Lefebvre, M. Jean et Mlles Shooner, M. et Mme H. Janelle, Hermas et Lucile Laperrière, MM. J.-H. Tessier, A. Gouin, Catherine McDonald, garde E. Niquette, M. et Mme P. Farley, L. Farley, Mme Fortunat et M. A. Veilleux, M. et Mme Adrien et Léandre Brassard et J. Lemire, M. Sauvé, Mlle Alice Jutras, M. Srais, Mme E. Bolduc, M. J. Hamel, notaire Gouin, MM. et Mmes Lorenzo, Fernando, Ludovic, Rosario et Emmanuel Gouin, notaire et Mme Fréchette, M. et Mme P. Levesque et Philémon.

Offrandes de messes: les familles Joseph, Zéphirin, Léonidas et Elie Proulx, Dr E. Veilleux, famille L. Martin, l'abbé H. Belcourt, M. A. Proulx, M. et Mme L. Bourget, Mlle L. Proulx.

Bouquets spirituels: M. et Mme E. Jutras, Mlle H. Jutras, religieuses de l'hospice S.-Anne, S.-Célestin; les élèves du séminaire de Nicolet, les frères des Ecoles Chrétiennes, les soeurs de l'Assomption, de La Baie, Alphonse, Léonidas Proulx et Dr E. Veilleux, les familles Z. Proulx, U. Préchette, H. La Haye, F. Précourt, A. Veilleux, R. Bélisle, M. et Mme F. Gouin, A. Allard, J. Biron, E. La Haye, E. Turcotte, J.-G. Marcotte, La Haye et Frère, Jeanne Milette, A. Simoneau.

Offrandes de fleurs: les enfants de la défunte, l'abbé Ernest, Jos., Zéphirin, Alphonse, Léonidas, Mme E. Veilleux, Sr S.-Zéphirin, M. et Mme H. Forest et Mlle Cécile, Mme E. Lemire, M. et Mme A. Brassard.

Recherche des victimes dans un hôtel écroulé en Chine



On voit ici des sauveteurs recherchant les victimes de l'effondrement d'un hôtel à Hankéou. Cet accident venait de la grande inondation du Yang Tsé Kiang qui, entre autres désastres, paralyse le trafic d'Hankéou, faisant écrouler nombre de demeures et d'immeubles. Les ravages des récentes inondations ont été très considérables tant du côté matériel, bâtisses ruinées, récoltes détruites, que du côté humain, nombreuses noyades, famine et peste.

Il leur légua un trésor *inestimable*

GRANDE est la place qu'occupe parmi les savants l'illustre mémoire de Louis Pasteur . . . le génie français qui trouva le moyen de faire du lait un aliment sain. Les enfants d'aujourd'hui ont une grande dette de gratitude envers cet inventeur de la pasteurisation, un procédé vital pour garder le lait frais et sain tout en lui conservant sa saveur naturelle.

Le legs de Pasteur, facteur de santé par excellence, a été enrichi encore davantage. D'autres savants ont continué l'oeuvre qu'il avait commencée, si bien qu'aujourd'hui chaque phase de la production du lait . . . . traite, transport, embouteillage et livraison . . . . est scientifiquement contrôlée de façon à en assurer la richesse, la pureté et la salubrité.

La bouteille de lait Borden à votre porte contient du *meilleur* lait que la chaudière de lait du temps de Pasteur. Les savants au service de Borden maintiennent la salubrité du lait entier Borden tout le long du parcours entre la ferme et votre porte. Il est parfaitement pasteurisé en vue de la sûreté.

WIlbank 1188

Lait ordinaire Borden
Lait choisi
(Double capsule)
Lait certifié
Lait de beurre
Crème pour fouetter
Crème à céréales
Crème de table
Beurre Fern Brand
(Doux ou salé)
Oeufs Extra Frais
Lait malté au chocolat (en boîtes)

BORDEN'S FARM PRODUCTS COMPANY, LIMITED
Immeuble Dominion Square, Montréal
Lait certifié spécial de la ferme St-Sulpice d'Oka

LAIT ENTIER BORDEN

BM 118

La Constipation me Causait de Terribles Maux de Tête. Suis très Bien Maintenant.

Soulagée rapidement après des années de souffrances grâce à "FRUIT-A-TIVES"

"Après mon opération, il y a cinq ans, j'étais constamment en proie à de terribles maux de tête causés par la constipation. Je souffrais tellement parfois que j'avais toute la peine du monde à endurer mon mal. Rien ne m'avait fait de bien avant d'avoir recours à "Fruit-a-tives". Ma constipation est aujourd'hui disparue et je n'ai plus souffert du mal de tête depuis. "Fruit-a-tives" a aussi mis fin à mes affections stomacales et à ma nervosité". Mlle Blanche Ladouceur, Buckingham, P.Q.

Une multitude de gens font les plus grands éloges de "Fruit-a-tives", déclarant qu'il n'y a rien qui soulage plus rapidement et plus sûrement constipation, maux de tête, affections stomacales, nervosité, désordres du foie et des reins. Pourquoi? Parce que dans cette découverte d'un célèbre médecin canadien sont combinés 6 des meilleurs sucques végétaux à un extrait secret spécial de pommes, d'oranges, de pruneaux et de figues—les remèdes même de la nature pour refaire et conserver la santé. Pas une drogue dangereuse.

Procurez-vous aujourd'hui "Fruit-a-tives" chez votre pharmacien. Nouvelle santé et nouvelle vigueur rapidement. Résultats garantis ou argent promptement remis.

"FRUIT-A-TIVES"

Faites luire Evier de cuisine, Glacière, Email du poêle avec BAB-O

"Avec lui tout luit"
Fait merveille par toute la maison
15¢ le gros paquet

Sans Doute, la Qualité est Suprême!

Il n'y a pas de mélasse aussi bonne que la marque "BEMA". Il n'y a pas de mélasse aussi pur. Il n'y en a pas d'aussi bienfaisante. Il n'y en a pas d'aussi exquise!

Elle goûte infiniment meilleur et est beaucoup plus riche que toutes les autres mélasses.

Votre table mérite la meilleure. Insistez pour avoir cette marque!

Votre Epicier l'a en Vente! 31E

MARQUE BEMA
La Véritable MELASSE Extra Fancy des BARBADES

La Mort suit les traces des mouches!

Vaporisez

FLIT

L'insecticide le plus vendu dans 131 pays

DEMANGEAISONS

Pour les soulager immédiatement, et souvent de façon durable, les médecins prescrivent le

Resinol

FEMMES! essayez ce remède

Fortement recommandé pour les maladies des femmes. Soulage sûrement et rapidement, et aide les organes à fonctionner librement et régulièrement. Pas de drogues dangereuses. Universellement employé depuis un demi-siècle. Pilules du Dr Martel pour les femmes, $2.00 la boîte ou Pilules Spéciales du Dr Martel, $3.50 la boîte. Votre pharmacien les a, ou nous vous en enverrons par la poste au reçu du prix.

KNICKERBOCKER REMEDY CO., 308, rue Victoria, Toronto, Can. 303

PARIS-PATÉ

RECETTES pour Sandwiches

SANDWICH BRIDGE—Une boîte de Paris-Paté; 4 oeufs bouillis durs; une pincée de sel; une pincée de paprika; une cuillerée à soupe de jus de citron; une cuillerée à soupe de beurre fondu. Mélangez le Paris-Paté et les oeufs; ajoutez le reste. Beurrez du pain blanc tranché mince, étendez le remplissage; ajoutez une feuille de laitue. Faites refroidir jusqu'à ce que ce soit prêt à servir.

Chez tous les Epiciers

Nourriture pour les Bébés

PEPTONINE

pour les Estomacs Délicats

En vente partout

8,9,10,11,14,15,16,17,18,21,22,23,24,25,28,29,30B

Lisez les annonces dans la "Presse"

Les Canadiens mangeront du bison bientôt

1,500 bisons errant dans le parc national Wainright seront tués et leur viande envoyée à la boucherie.

CET HIVER

Il sera bientôt permis aux contemporains de goûter d'une viande qui fit autrefois les délices, dans les premiers temps de la colonie, des découvreurs et des colons, dans les prairies de l'ouest.

Selon une information reçue aux bureaux-chefs du Canadien National, à Ottawa, plus de 1500 bisons qui errent dans le parc national Wainright seront tués à la fin de l'automne et au commencement de l'hiver. Leur viande sera vendue sur les marchés et servie dans les hôtels et les wagons-restaurants du Canadien National.

La "survivance du bison" fut assurée par la formation du fameux troupeau de Wainright. Comment ce troupeau fut commencé est chose fort intéressante. Un Indien, à qui l'on avait offert deux petits bisons, en signe de réconciliation, ne sachant trop quoi en faire les offrit à la mission Saint-Ignace et c'est ainsi que 15,000 à 18,000 de ces animaux rares existent à l'heure actuelle.

Depuis 1925 le gouvernement canadien fait l'exportation de ces animaux vivants en France, en Belgique dans le sud de l'Afrique, aux Etats-Unis, dans la Nouvelle-Zélande, en Ecosse, en Australie, en Italie et en Hollande. Le gouvernement se propose de transporter 10 couples de bisons pour les établir dans le parc national "Riding Mountains", Manitoba, où l'on a réservé 400 acres à cette fin. L'on y établira aussi des rennes et des orignaux.

Feu M. Nérée Morel

(Du correspondant de la PRESSE)

Saint-Wenceslas.—Ces jours derniers, ont eu lieu, dans notre église paroissiale, les funérailles de M. Nérée Morel, époux de Virginie Genest, décédé à l'âge de 78 ans. Il laisse son épouse, trois fils, Donat, Faida et Emery, quatre filles, Mmes Zéphirin Béliveau, Hector Morrissette, Antoine Leblanc, et Mlle Hélène Morel, quatre frères, MM. Johnny, Hector, Alfred et Amédée, ses soeurs Mmes Romeo Genest, Sinaï Leblanc, Ernest Dubois, Léopold Cloutier, trente-huit petits-enfants et quatre arrière-petits-enfants.

Le service fut chanté par M. l'abbé U. Leblanc, curé de la paroisse, assisté des abbés L. Rousseau et L. Rheault, comme diacre et sous-diacre. Portait la croix, M. Arthur Genest. Les porteurs étaient MM. Hector et Alfred Morel, Clovis et Gaspard Genest.

Dans l'assistance: MM. et Mmes Donat Morel, Faida Morel, Emery Morel, Hector Morrissette, Antoine Leblanc, M. Zéphirin Béliveau, Mlle Hélène Morel, MM. et Mmes Sinaï Leblanc, Albert Descoteaux, Mme Joseph Dumont, M. et Mme Gédéon Hamel, Mme Alfred Morel, Clovis Genest, MM. et Mmes Napoléon Duhaime, Emile Morel et leurs filles, Lucille et Blanche, M. Gaspard Morel, M. Omer Roland Morel, Mlle Juliette Morel, M. et Mme Julien Leblanc, MM. Maurice et Edouard Genest, Mlles Oscar Genest, Henri Rheault, O. Prince et Omer Morel, M. Joseph Morel, M. et Mme Alcide Pinard, M. Josaphat Duhaime, M. et Mme Joseph Desbiens, M. et Mme Adélard Descoteaux, MM. A. Rivard, A. Binet, Pierre Descoteaux, Joseph Bergeron, Mlles Annette Hélie, Jeannette Hébert, Thérèse Plourde, Jeanne Trottier, MM. Roger Plourde, Roland Desruisseaux, Mmes Amédée Héberl, Mme Joachim Bélanger, M. Oscar B.-Arseault, Mlle Alma Leblanc, M. et Mme P. Pilon, MM. Edgar Gauthier, Emile Lacharité, Roméo Paillé et Louis Duhaime.

Feu Mlle Irène Doyon

(Du correspondant de la PRESSE)

Feu Mlle IRENE DOYON

Thetford Mines.—Récemment, ont eu lieu, à Thetford Mines, les funérailles de Mlle Irène Doyon, fille de M. et Mme Joseph Doyon (Marie-Laure Fecteau), de St-Maurice, décédée à l'âge de 21 ans et 10 mois. Le service a été chanté par l'abbé Lambert, assisté de diacre et sous-diacre. L'orgue était touché par M. Philippe Breton. Le chant fut fait par les Enfants de Marie, que M. Jean-Louis Grégoire, de Saphonie, dirigeait.

La bannière des Enfants de Marie était portée par MM. André Jolicoeur et Raoul Doyon. Tenaient les rubans Mlles Julienne Lessard, Eva Lévesque, Aline Dubois et Lauretie Paré. Le cercueil était porté par MM. Léopold Doyer, Harry Gray, Henri Carrier et Roland Boutard. Les parents du cercueil était tenus par Mlles Aurore Doyon, Jeanne Roy, Annette Lemay et Jeanne Doyon.

Conduisaient le deuil: M. et Mme Joseph Doyon, Mlles Germaine, Marguerite Lauzette et Jeannine Doyon, M. Damien Doyon. Dans le cortège: MM. et Mmes Louis-Albert Doyon, Jean-Baptiste Morin, Jean-B. Blais, Napoléon Doyon, Adolphe Beaudoin, de Laurierville; Mme Emile Bernabé de Charny, MM. Aimé et Rodolphe Doyon, Roland et Jean-Georges Goulet, Mlle Marie-Zélie Goulet, M. Albert Turcotte, MM. et Mmes Philippe Laplante, Arthur Létourneau, Israël Létourneau, M. Albert Létourneau, M. et Mme Wellie Paré, Mme Ph. Desrochers, Mme Denis Dubois, MM. et Mmes Arthur Nadeau, Wellie Dubois, Mme Louis Jolin, M. Wellie Roy, Mlles Rose et Aldéa Jolin, M. et Mme Henri Houde, M. Antonin Champagne (Roy), M. M. Labonté, M. et Mme Marc Bouffard, MM. Réal Bouffard et Treffié Trépanier, M. et Mme Aloys Lemay; Mlles Monique, Blanche, Bertha et Yvette Lemay, MM. Roland et Léo Lemay, Ernest Laignon, MM. et Mmes Alex. Delisle, Ernest Morency, Mlle Blanche Duguay, M. Cyrille Roy, M. Léger Jacques, M. et Mme Oliver Landry, M. et Mme Willie Patry, M. Roméo Roy, M. Wellie Bellavance, M. Charland, M. et Mme Treffié Jolin, Mlle Anna Régin, M. Edouard Blais, MM. et Mmes Jos. Morin, Gédéon Hébert, Jos. Paré, Alphonse Blais, Jos. Dussault, Henri Garneau, Eug. Lavigne, Wenceslas Dostie, MM. Alfred, Willie et Arthur Lavallée, Pierre Marois, Arthur Roberge, Joseph-B. Roy, Nap. Dostie, Mme Ernest Gray, MM. et Mmes Joseph Carrier, Gédéon Belcher, Fr. Dussault, H. Lamontagne, M. Charles Carrier, Mme Harry Stevenson, M. et Mme Arthur Jolicoeur, Mlles Agathe, Lucia et Blanche Jolicoeur, MM. Napoléon et Odilon Jolicoeur, Mme Emile Malihot, M. et Mme Gustave Boucher, MM. Joseph et Ulric Godbout, M. et Mme Alfred Pinet, M. J.-E.-A. Perreault, M. Tancrède Labbé, M. J.-L. Grégoire, M. Eddy Vallières, M. et Mme J. Roy, M. et Mme Arcade Dubois, Alex. Nadeau, T.-Gédéon Boucher, M. et Mme Joseph Bilodeau, Mme Amédée Gravel, MM. Maurice Beaudet et J.-A. Bourgault.

Offrandes de messes: les élèves de la 1ère classe, couvent S.-Maurice; M. Albert Létourneau, M. et Mme Louis Carrier, famille Alphonse Blais, famille Jos. Dussault, élèves 2me classe; Mme Denis Dubois, les employés du bureau de poste de Thetford, les employés du magasin Blais, M. Roméo Roy, M. J.-B. Normandeau.

Bouquets spirituels: famille Napoléon Doyon, Mlle Anna Régin, M. et Mme Treffié Jolin, Mlle Marie-Aline Roy, M. Raoul Morency, les élèves 2me classe, famille Eug. Lavigne, famille Willie Paré, Mlle Annette Lemay, les familles Ovide Lapointe et Marc Bouffard, M. L. Grolleau.

Offrandes de fleurs: les familles Aloys Lemay et J.-Pit. Pharo.

Feu Mme J.-B. Gaudette

(Du correspondant de la PRESSE)

Saint-Jean.—Récemment, ont eu lieu, ici, les funérailles de Mme Gaudette, épouse de l'échevin J.-B. Gaudette, décédée après une maladie de quelques semaines seulement. La levée du corps fut faite à la maison mortuaire, par M. l'abbé Emile Bouchard. M. le curé J.-E. Coursol chanta le service, assisté de MM. les abbés Lajeunesse et Lamarre, comme diacre et sous-diacre. A l'orgue, tenu par M. Etienne Guillet, l'Orphéon, de Saint-Jean, rendit la messe de Requiem, avec la prose de Carcolini. A la sortie, Mlle L.-O. Poirier et Adrien Houle exécutèrent "Le Crucifix", de Faure. Les porteurs étaient MM. Victor, Hervé, Alcide, Adrien, Rolland et René Gaudette, neveux de la défunte. Les porteuses d'honneur étaient Mmes Valentin Poirier, Philippe Bédard, Benoni Morais, Hector Purtin, Samuel L'Ecuyer et Henri Bernard. Portaient les cordons de la bannière des Dames de Sainte-Anne: Mmes Normisdas Morais, Oscar Roy, J.-A. Paquette et Elphège Plante. La quête fut faite par Mmes Victor Mercier et O. Peladeau.

Offrandes de fleurs: Ses enfants, Yvonne, Léo et Roméo; A.-Z. Poitras et son fils Fernand, de Terrebonne; M. et Mme Victor Labonté, Montréal; M. et Mme Raymond Boisvert, Dr A. Bouthillier, M.P.P.; M. Oct. S.-Germain, maire; M. et Mme Gaston Rinfret, M. et Mme Maurice Désilet, MM. Gustave et L. Alcovie Rainville, le conseil municipal de Saint-Jean, le département du feu et de police, de Saint-Jean; le cercle Philharmonique, de St-Jean; M. C.-A. Laberge, "Franco Canadian Dyers Ltd.", l'Orphéon, de St-Jean, le cercle de raquetteurs Champlain.

Offrandes de messes:—Mme E.-J. Labonté, Mlle Irène Boutin, M. et Mme J.-Roméo Gaudette, M. et Mme J.-B. Courtemanche, M. et Mme Herve Gaudette, Mmes M. et B. Dorais, M. et Mme Samuel L'Ecuyer, les familles Doran et Beauchamp; Mlles Hermance Guay, Marguerite Bourgeois, Elise et Hélène Desagré, les Artisans Canadiens-Français, Saint-Jean; famille Arsène Messier, MM. et Mmes Napoleon Labonté, Jacques Cartier, Victor Labonté, le personnel du Canada-Français, la famille L.-O. Perrier, Mlle Mina Allard, M. et Mme Fred-L. Pins, le personnel de la "Franco Canadian Dyers Ltd.", M. et Mme Alberic Bourgeois.

Gagné ira aux Assises

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec 29.—Le juge L.-J. Demers de la Cour des sessions de la paix vient de condamner Adélard Gagné à subir son procès au prochain terme des Assises, pour homicide involontaire, en rapport avec la mort du jeune Henri Robitaille, tué par l'automobile de Gagné.

RHUMATISME?

M. Wm. Piché, de Hull, P.Q., souffrait on ne peut plus des jambes. Il dit: "la douleur semble se concentrer sur un point et elle est terrible. Sans les T-R-C's je crois que je serais au lit au lieu d'aller et de venir." Également efficaces pour sciatique, lumbago, névrite, névralgie. Point de drogues nocives. 50c et $1. 210P

Templetons Limited, 50, rue Colborne, Toronto

T-R-C's CAPSULES ANTIRHUMATISMALES TEMPLETON

Singulière prétention de ces sans-travail

Blairmore, Alberta, 29.—Le gouvernement provincial a arrêté tous les travaux de construction de la route de Passburo lorsque les hommes qui y travaillaient ont refusé d'accepter un salaire de 30 cents l'heure. Ces travaux avaient été commencés par l'administration de la province pour donner de l'ouvrage aux mineurs sans-travail de la passe du Nid de Corbeau, mais ceux-ci se sont mis en grève. Ils réclament 50 cents l'heure.

Le premier ministre J.-E. Brownlee a refusé d'accéder à la demande des ouvriers auxquels on fournissait des moyens de transport gratuits pour se rendre à leur travail et pour revenir chez eux. Devant le refus des hommes de retourner à l'ouvrage, le gouvernement a arrêté les travaux.

Quelques-uns d'entre eux qui voulaient travailler quand même en ont été empêchés par les autres.

Les funérailles de Mme Albert Ledoux

Ces jours derniers ont eu lieu à l'église Sainte-Catherine, les funérailles de Mme Albert Ledoux, née (Georgiana-Perreault), 1563, rue Saint-André. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Emile Filion qui chanta le service assisté des abbés J.-E. Gauthier et J. Lalumière, comme diacre et sous-diacre. La chorale, sous la direction du Dr Janvier Coupal, maître de chapelle, exécuta la messe de Perosi. Mlle Jeannette Brabant était à l'orgue. Les solistes étaient MM. Germain Lefebvre, C. Cadoi, Dr Bourlais, Dr Descoteaux, C. C. Longtin, A. Brunet, Paul Lauzon, J.-E. Lauzon, E. Saucier, J.-C. Lalonde, J. Barrazin. Le deuil de la défunte était conduit par son époux, ses fils, Lorenzo, Charles-Auguste, Roland et Moril; son frère, M. A. Perreault; ses beaux-frères, MM. R.-H. Leduc et H. Bellefeuille; son gendre, M. I. Cazeault; ses neveux, MM. A. Morin, G. Leduc et L. Perreault.

On remarquait dans le cortège, MM. les docteurs J.-U. Larose, F.-L. Boulais et G. Lord, J.-H. Lauzon, avocat; P.-J. Marsan, notaire; N. Venne, A.-A. Gagnier, F. et H. Bellefeuille, H. et N. Grégoire, C. Bélanger, C. Lauzon, L. Dansereau, L. Lasalle, R. Brodeur, R. Carrier, H. Pelin, H. Lord, E. David, W. Tafdif, V. Moiteno, J.-K. Staal, W. Riel, O. Savard, J. Tremblay, P. Caya, A. Gauvin, F. Tremblay, L. Gamache, J. Reed, A. Ducas, J.-R. Amyot, P. Vaillancourt, G. Roux, E. Dulude, A. Drolet, P. Saint-Pierre, J. Falardeau, H. Sauvé, H. Richard, A. Laurier, L. Coulombe, C.-E. Pelletier, S. Robillard, G. Morin, R.-E. Gareau, J.-E. Warren, O. Morneau, A. Vallée, R. Cartier, N. Dupuis, R. Lacombe, J. Ricard, G. Poirier, J.-C. Hubert, G. Dugal, W. Grenon et nombre d'autres.

Feu M. Lactance Lagacé

(Du correspondant de la PRESSE)

Borel.—M. Lactance Lagacé, époux de Dina Fréchette, est décédé, au presbytère de Sainte-Victoire. M. Lagacé, était le père de M. J.-H.-A. Lagacé, curé de cette paroisse. Il fut, pendant plusieurs années, résident à St-Hyacinthe, où il remplit la charge de gardien du pont Centre, pendant 30 ans.

Le défunt laisse sa femme, ses fils: M. le curé J.-A.-H. Lagacé, de St-Victoire; Georges, de St-Cyrille de Wendover; Stanislas, de Montréal; sa fille, Antoinette (Mme G. Daudelin), d'Acton-Vale; ses gendres MM. W. L'Heureux, de Farnham, et H. L'Heureux, de Montréal.

Les funérailles ont eu lieu à St-Victoire. La levée du corps fut faite par Mgr P.-S. Duranleau, de Borel, et le service a été chanté par M. l'abbé R. Péloquin, assisté des abbés J.-U. Langelier et A. Lavallée, comme diacre et sous-diacre.

Assistaient au choeur: S. E. Mgr Desmarais, évêque auxiliaire de St-Hyacinthe; Mgr P.-S. Duranleau, P.-D.; MM. les chanoines J.-A. Poisy, curé de St-Cura; N. Desmarais, curé de la cathédrale de St-Hyacinthe, et A. Dubreuil, procureur au séminaire de St-Hyacinthe; MM. les abbés P.-C. Desnoyers, P. Laberge, J. Lemay, G. Roy, E. Bonnier, H. Phaneuf, M. Paulhus, G. Goyette, A. Dupuis, V. Quintal, E.-L. Paulhus, J. Potvin et P. Breton.

Le choeur de chant était sous la direction de M. Isr. Larochelle. Mme Victor Larochelle touchait l'orgue. La sépulture eut lieu à St-Hyacinthe, au cimetière de la cathédrale.

Conseil de Saint-Hyacinthe

(Du correspondant de la PRESSE)

Saint-Hyacinthe.—Le conseil municipal a eu une assemblée spéciale, sous la présidence de M. le maire J.-L.-Paul Lapalme, à laquelle assistaient les échevins Guillet, Payan, Richer, Barcelonx, Picard, Saint-Germain, Sylvestre, Monsseau, L'Archevêque et Létourneau. Cette assemblée avait été convoquée pour faire une étude des travaux qui pourraient être exécutés, pour remédier au chômage et prendre en considération la location d'un terrain devant servir de dépotoir.

On décida de faire commencer les travaux de la conduite de ceinture recommandés par le président de l'aqueduc, l'échevin Eugène Payan. Le greffier a été autorisé à demander immédiatement des soumissions, une somme de $25,000 ayant été votée, à cet effet, au mois de septembre 1930. Dès que les contrats auront été accordés, les travaux commenceront.

Ces travaux consistent à construire une conduite d'eau de 12 pouces de diamètre sur une longueur d'environ 4,000 pieds pour parachever la conduite de ceinture commencée il y a déjà plusieurs années. Ils seront exécutés sur les rues Héloïse, Sainte-Catherine, Morin, Raymond, Trudeau, Bourdages et Bourassa.

—Le conseil a décidé de louer un lopin de terre d'environ 90 pieds de largeur par 3 arpents de profondeur pour servir de dépotoir municipal. Ce terrain est situé dans la paroisse de Saint-Thomas d'Aquin et appartient à M. Henri Péloquin. On a signé un bail de 10 ans, à raison d'un loyer annuel de $200.

Feu Mme A. Bujold

(Du correspondant de la PRESSE)

Smooth Rock Falls, Ont.—Dernièrement, est décédée, après une courte maladie, Mme A. Bujold, à l'âge de 38 ans et 8 mois. Elle laisse outre son mari, M. Antoine Bujold, un fils, André, deux filles, Denise et Réjeanne.

Son service fut chanté en l'église de Smooth Rock Falls et l'inhumation eut lieu à Cochrane. Les porteurs étaient MM. Donat, Lucien, Wilfrid et Alphonse Cousineau, ses frères.

Conduisaient le deuil: M. Treffié Cousineau, son père, Donat, Lucien, Wilfrid, Alphonse, Raymond, ses frères, Gérard et Avelin Bujold, ses beaux-frères, Mme T. Cousineau, sa mère; Mme O. Vaillancourt (Germaine Cousineau), Mme Hector Lamarche, (Thérèse), Mme A. Bougie (Marguerite), Claire et Lucienne, ses soeurs.

Feu M. Anselme Audet

(Du correspondant de la PRESSE)

Honfleur.—Récemment, ont eu lieu les funérailles de M. Anselme Audet, veuf de Mme A. Roy. Le service fut chanté par l'abbé N. Lafrance, curé de la paroisse.

Conduisaient le deuil: ses fils, MM. Désiré, Emile, Hector, Edmond, Arthur; N. Labbé, son gendre; A. Audet, A. Ruel et J. Couture.

On remarquait, dans le cortège, MM. Emile Paré, Pierre Paré, Alfred Pouralier, Joseph Pouralier, Joseph Roy, Amédée Roy, Arcadius Roy, O. Roy, Paul Paré, Evariste Paré; Mlles B.-T. Henry; MM. Joseph Dion, W. Henry, J. Lamantagne, P. Dutil; Mlle G. Audet, M. A. Chabot, MM. C. Marceau, L.-H. Paré, P. Beaulieu, O. Dumas, Mlles B.-A. Lamontagne et M. J. Boutin.

Pour tous les DÉSORDRES du REIN prenez les DODD'S KIDNEY PILLS

Pilules Dodd pour le Rein

L'Incomparable JIM CROW pendre et liquide détruit: MOUCHES — FOURMIS MITES PUNAISES — COQUERELLES En vente aux pharmacies. MARTINEAU 182—m.v.d

Rhumes de Poitrine

Rhumes de poitrine signifient congestion. Cette congestion des tubes bronchiaux et des conduits respiratoires, il faut la dégager emportant du sang frais aux parties congestionnées. La faculté de pénétration profonde du BAUME BENGUE stimule la circulation à fleur de poitrine, empêchant ainsi la congestion de pénétrer plus et procurant un prompt soulagement.

Prescrit depuis plus de 30 ans contre toute douleur des nerfs et des muscles.

DEMANDEZ LE BAUME BENGUÉ ANALGÉSIQUE

N'acceptez pas de contrefaçon

ACCORDAGE DE PIANO

Notre personnel d'accordeurs experts est toujours à votre disposition.

PRIX FIXES ORDINAIRES —Aussi— REPARATIONS DE PIANOS —et— Service complet de radio Téléphones à MArquette 7791

LINDSAY'S C.W. LINDSAY & CO. LIMITED

1112 rue STE-CATHERINE OUEST (Juste à l'ouest de Peel) MONTREAL

24.30.29.1.3.6.8.10.13.15

Tarif d'abonnements

(Au Canada: hors Montréal)

EDITION QUOTIDIENNE: 1 an, $6; 6 mois, $3; 3 mois, $1.50; 1 mois, 50c; 2 semaines, 30c; 1 semaine, 15c

EDITION DU SAMEDI: (Avec Rotogravure). 1 an, $3; 6 mois, $1.50.

EDITION HEBDOMADAIRE: (Jeudi) 1 an, $1.50; 6 mois, 75c

L'abonnement est payable à l'avance.

LA PRESSE

En visite à la "Presse"

De gauche à droite: M. Daniel Lefebvre, de Pittsburgh, Pennsylvanie, Mme Alexandre Beaulieu, d'Ormstown, Québec, et M. Armand Lefebvre, de Beauharnois. Mme Beaulieu n'avait pas vu son frère, Daniel, depuis plus de 30 ans. Ces trois personnes et autres parents ont visité les ateliers de la "Presse". Tous sont en visite chez M. Léopold Rolland, de cette ville. — (Cliché la "Presse").

DEMONSTRATION DE CORSETS GOSSARD

Venez profiter des conseils sages donnés gratuitement par Mlle PEACOCK, corsetière diplômée, demain mercredi le 30 septembre le dernier jour.

APPELEZ PLATEAU 5151 — LOCAL 16

Dupuis Frères—au deuxième

DUPUIS

"HUILE DUPREX"

Très bonne huile pour votre automobile. Densité médium et épaisse. — 200 gallons seulement.

Le gallon 79

— rayon du sport — au sous-sol

Offres très avantageuses pour le dernier jour de notre

VENTE DE FIN DE MOIS

La vente attendue des locataires et propriétaires

Papier-tenture À UN SOU

Préparée de longue date par des achats faits avec soin chez des fabricants de haute renommée, cette vente offre des avantages qui ne sauraient se renouveler souvent. Aussi, chaque année, un grand nombre de personnes, locataires ou propriétaires, entrepreneurs et décorateurs viennent bénéficier du prix unique établi spécialement pour un seul jour.

LISEZ BIEN! En achetant un rouleau simple de papier tenture, vous pourrez en obtenir un autre pour la somme minime de UN SOU

Les marchandises achetées durant CETTE VENTE à .01 ne pourront être ni retournées ni échangées.

* Dupuis Frères—au troisième

2000 ROULEAUX — **Pour chambre à coucher** — LE ROULEAU SIMPLE .14 — 2 pour .15

800 ROULEAUX — **Pour salles à dîner ou vivoirs** — LE ROULEAU SIMPLE .22 — 2 pour .23

700 ROULEAUX — **Pour vivoirs et passages** — LE ROULEAU SIMPLE .18 — 2 pour .19

400 ROULEAUX — Pour appartements de monsieur ou passage — LE ROULEAU SIMPLE .24 — 2 pour .25

papier tenture simulant le plâtre brut

190 ROULEAUX — **Convenant bien pour passages** — LE ROULEAU SIMPLE .44 (5 1-3 verges) — 2 pour .45

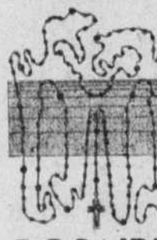
Dupuis Frères—au troisième

390 ROULEAUX — **Pour le salon ou le boudoir** — LE ROULEAU SIMPLE .29 — 2 pour .30

240 ROULEAUX — **Jolis dessins pour égayer votre vivoir** — LE ROULEAU SIMPLE .49 — 2 pour .50

310 ROULEAUX — **Pour salles à dîner ou vivoirs** — LE ROULEAU SIMPLE .34 — 2 pour .35

170 ROULEAUX — **Très jolis décors pour votre salon** — LE ROULEAU SIMPLE .59 — 2 pour .60



ROSAIRES

Spécial, Chacun .75

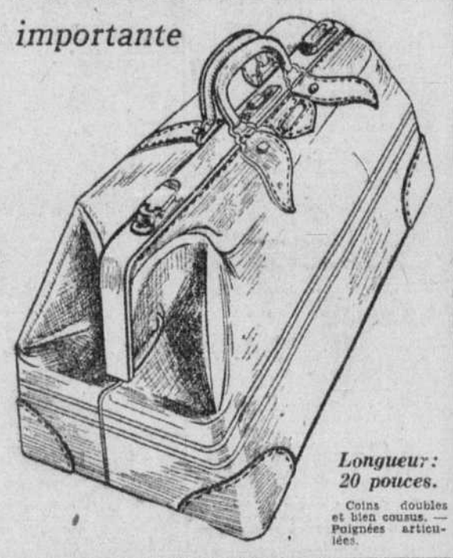
Les quinze dizaines — avec grains en coco montés sur chaîne indémaillable. Très spécial à l'occasion du mois d'octobre, mois du rosaire.

Dupuis Frères—au troisième

Profitez de cette offre importante

50 SACS CLUB

Prix ord. 12.95. Spécial, chacun 7.95



Nouveau modèle. Doublure fini suède. Pochette à l'intérieur.— Nous insistons sur la fabrication parfaite de ces sacs en véritable peau de vache à grain lisse et disposée en trois morceaux. — Noir, brun ou tan.

Longueur: 20 pouces.

Coins doubles et bien cousus. — Poignées articulées.

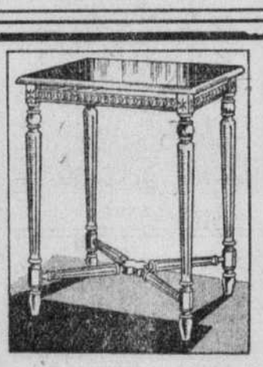
Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

Chandails et vestes de laine POUR FILLETTES

.98

Ages: 6 à 14 ans. — Ne manquez pas de procurer à votre fillette un de ces chauds chandails, genre "pullover" ou autre, pour les jours frais de l'automne. Grande variété de modèles et de nuances. Prix ordinaire 1.59.

Dupuis Frères—au deuxième



Tables de vivoir *CHACUNE* 9.50

Beau chêne massif sculpté à la main par "Krug". Prix ordinaire 14.75. Vous trouverez ces tables bien pratiques pour différents usages. — Dessus: 22 x 22.

Dupuis Frères—au quatrième

Troisième jour Démonstration et Vente des

TISSUS CELANESE

PLUS QUE TROIS JOURS pour profiter des sages conseils de couture que donne tous les jours de 2.30 à 4 h. p.m.

Mlle Merveille des patrons McCall

Venez au rayon des tissus lavables admirer cet étalage des nouveaux TISSUS CELANESE pour cet automne

SPECIAL CREPE "JOSETTA" (remain) CELANESE

Un crêpe à surface mi-rustique d'un superbe fini mat. — Toutes les nuances en vogue. Prix ord. 1.49.

SPECIAL la verge $1

Dupuis Frères—au deuxième

VOUS APPRECIEREZ LA HAUTE QUALITE DE CES

Chauds paletots d'hiver

Pour garçons de 5 à 12 ans 5.95

Bon tweed anglais tout laine, drap fini "Barrymore" ou drap moelleux tout laine dans un beau choix de nuances pâles ou foncées en gris ou brun. Modèle Guard croisé, dos avec plis et ceinture, collet tempête; doublure de tweed avec empiècement de rayon. Autres bons paletots en chinchilla bleu marine. Avec tout achat de l'un de ces paletots, nous donnerons un morceau de même étoffe pour la confection d'une coiffure.

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée (près du buffet)

Articles de toilette à prix spéciaux

Eau de Floride 64
Lotion Piver 74
Poudre "Cendres de Rose" 1.19
Savon de castille Français 12 pour 39
Papier de toilette "Spécial" 12 rouleaux pour 39

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

Ondulation permanente NOUVEAU GENRE 5.00

Faites-vous donner une de nos fameuses ondulations permanentes par une de nos expertes coiffeuses. Nous faisons les plus nouvelles "Permanentes" genre "Spirale" ou "Croquignole". — Au complet avec le shampooing et la mise en plis.

Dupuis Frères — Salon d'Auteuil, au deuxième.

AU SOUS-SOL D'ÉCONOMIES

Pas de commandes téléphoniques ni C.O.D.

LES MAMANS LIRONT AVEC ATTENTION CES 3 SPECIAUX

CHAUSSURES — pour garçons — Spécial, la paire 1.59

Ces chaussures sont bien fabriquées et très solides. Elles résisteront aux plus durs usages. Pointures: 11 à 2.

MANTEAUX — pour fillettes — Ages 8 à 14 ans. Spécial, chacun 5.95

Pour ce bas prix vous obtiendrez un très élégant manteau de drap garni de fourrure au collet et manchettes. — Doublure de simili-soie et confection très soignée.

BLOUSES — pour garçons — Spécial, Chacune .43

Haute qualité de broadcloth, reps ou bon coton cordé D.B. Teintes unies ou à rayures fantaisie. Le blanchissage ne peut altérer les couleurs. Ages: 6 à 15 ans.

Dupuis Frères

J.-N. Dupuis, *prés. honoraire.* Albert Dupuis, *président.* A.-J. Dugal, *v.-p. et dir. gér.* Armand Dupuis, *sec.-trés.*

Gravures encadrées *Spécial, chacune* .59

Dimensions: 8 x 10 pcs.

Rien de plus propice à animer un coin du vivoir ou autre pièce que deux ou trois de ces charmantes gravures: paysages, personnages, scènes marines, gravures françaises, etc. — Cadre de ¾" fini or bruni et polychrome.

Dupuis Frères—au troisième